



مضمون	نصف	مضمون	نصف	مضمون	نصف	مضمون	نصف
عرق مصفی خون	۱۳	۱۱۹	عرق مصفی خون	۴	۱۲۶	سجون ملین و دفع قضا	۲۳
ایضا	۱۲	۱۲۲	ایضا	۱۱	۱۱۱	بلغمیه و ابرو	۱۵۵
ایضا	۱۹	۱۱۱	ایضا	۱۶	۱۱۶	سجون ملین و دفع	۱۵۶
ایضا	۵	۱۲۳	ایضا	۲	۱۲۵	سجون ملین و دفع	۹
ایضا	۱۵	۱۲۴	عرق چوب جوی صفتی	۱	۱۲۷	سجون ملین و دفع	۱۵۷
ایضا	۱	۱۲۵	عرق برای لثا	۱۶	۱۳۵	سجون ملین	۲
ایضا	۶	۱۲۶	مار الحام مدر	۲	۱۳۶	ایضا	۹
ایضا	۱۰	۱۲۷	ایضا	۱۳	۱۳۷	ایضا	۱۵
ایضا	۱۸	۱۲۸	ایضا	۶	۱۳۸	ایضا	۸
ایضا	۲۳	۱۲۹	ایضا	۱۲	۱۳۹	سجون ملین و صفی	۱۱
ایضا	۸	۱۳۰	ایضا	۱۸	۱۴۰	ایضا	۱۰
ایضا	۱۳	۱۳۱	ایضا	۱	۱۴۱	ایضا	۲۱
ایضا	۲۰	۱۳۲	ایضا	۲۳	۱۴۲	سجون ملین و دفع	۱۸
ایضا	۳	۱۳۳	ایضا	۱	۱۴۳	سجون ملین و دفع	۳

## فستهای مقویات عضای رجه و سمنات و مطوالت و مقویات و مسوات شعور

حریر سمن	۲۱	۳۲	و نیکو کننده رنگ خا	۶	۶۹	عرق سمن و سکن	۱۶
صلوای سمن	۹	۳۵	ضاد مقوی موی	۲	۱۰۰	ایضا	۱۳
روغن مطول و مقوی شعور	۶	۴۰	ایضا	۶	۱۰۱	ایضا	۶
روغن مطول و مقوی شعور	۱۲	۴۱	ایضا	۵	۱۰۲	ایضا	۱۹
ایضا	۱۶	۴۲	ایضا	۱۱	۱۰۳	ایضا	۶
روغن مقوی شعور	۲۲	۴۳	ایضا	۱۳	۱۰۴	ایضا	۱۸
ایضا	۱	۴۴	ضاد بزرگ دراز می	۱۵	۱۰۵	ایضا	۲۳
سجون ملین و دفع			طلا مقوی شعر	۱۸	۱۰۶	ایضا	۱۶
مغضب سمن و مله شحم			طلا مطول موی	۲۱	۱۰۷	ایضا	۱

## فستهای امراض سرد و داغ

آب زن نافع برای حرارت	۸	۵	نظول دافع حرارت	۱۲	۵	استشاق طریق	۶
دین داغ و سرد مغز			و مین داغ			اطریل صغیر مقوی داغ	۱۰
						مانع تبخیر و صداع	۱۹

مضمون	مضمون	مضمون	مضمون
۱۰۱۰	۲۱	۲۱	۲۱
۱۰۱۱	۲۲	۲۲	۲۲
۱۰۱۲	۲۳	۲۳	۲۳
۱۰۱۳	۲۴	۲۴	۲۴
۱۰۱۴	۲۵	۲۵	۲۵
۱۰۱۵	۲۶	۲۶	۲۶
۱۰۱۶	۲۷	۲۷	۲۷
۱۰۱۷	۲۸	۲۸	۲۸
۱۰۱۸	۲۹	۲۹	۲۹
۱۰۱۹	۳۰	۳۰	۳۰
۱۰۲۰	۳۱	۳۱	۳۱
۱۰۲۱	۳۲	۳۲	۳۲
۱۰۲۲	۳۳	۳۳	۳۳
۱۰۲۳	۳۴	۳۴	۳۴
۱۰۲۴	۳۵	۳۵	۳۵
۱۰۲۵	۳۶	۳۶	۳۶
۱۰۲۶	۳۷	۳۷	۳۷
۱۰۲۷	۳۸	۳۸	۳۸
۱۰۲۸	۳۹	۳۹	۳۹
۱۰۲۹	۴۰	۴۰	۴۰
۱۰۳۰	۴۱	۴۱	۴۱
۱۰۳۱	۴۲	۴۲	۴۲
۱۰۳۲	۴۳	۴۳	۴۳
۱۰۳۳	۴۴	۴۴	۴۴
۱۰۳۴	۴۵	۴۵	۴۵
۱۰۳۵	۴۶	۴۶	۴۶
۱۰۳۶	۴۷	۴۷	۴۷
۱۰۳۷	۴۸	۴۸	۴۸
۱۰۳۸	۴۹	۴۹	۴۹
۱۰۳۹	۵۰	۵۰	۵۰
۱۰۴۰	۵۱	۵۱	۵۱
۱۰۴۱	۵۲	۵۲	۵۲
۱۰۴۲	۵۳	۵۳	۵۳
۱۰۴۳	۵۴	۵۴	۵۴
۱۰۴۴	۵۵	۵۵	۵۵
۱۰۴۵	۵۶	۵۶	۵۶
۱۰۴۶	۵۷	۵۷	۵۷
۱۰۴۷	۵۸	۵۸	۵۸
۱۰۴۸	۵۹	۵۹	۵۹
۱۰۴۹	۶۰	۶۰	۶۰
۱۰۵۰	۶۱	۶۱	۶۱
۱۰۵۱	۶۲	۶۲	۶۲
۱۰۵۲	۶۳	۶۳	۶۳
۱۰۵۳	۶۴	۶۴	۶۴
۱۰۵۴	۶۵	۶۵	۶۵
۱۰۵۵	۶۶	۶۶	۶۶
۱۰۵۶	۶۷	۶۷	۶۷
۱۰۵۷	۶۸	۶۸	۶۸
۱۰۵۸	۶۹	۶۹	۶۹
۱۰۵۹	۷۰	۷۰	۷۰
۱۰۶۰	۷۱	۷۱	۷۱
۱۰۶۱	۷۲	۷۲	۷۲
۱۰۶۲	۷۳	۷۳	۷۳
۱۰۶۳	۷۴	۷۴	۷۴
۱۰۶۴	۷۵	۷۵	۷۵
۱۰۶۵	۷۶	۷۶	۷۶
۱۰۶۶	۷۷	۷۷	۷۷
۱۰۶۷	۷۸	۷۸	۷۸
۱۰۶۸	۷۹	۷۹	۷۹
۱۰۶۹	۸۰	۸۰	۸۰
۱۰۷۰	۸۱	۸۱	۸۱
۱۰۷۱	۸۲	۸۲	۸۲
۱۰۷۲	۸۳	۸۳	۸۳
۱۰۷۳	۸۴	۸۴	۸۴
۱۰۷۴	۸۵	۸۵	۸۵
۱۰۷۵	۸۶	۸۶	۸۶
۱۰۷۶	۸۷	۸۷	۸۷
۱۰۷۷	۸۸	۸۸	۸۸
۱۰۷۸	۸۹	۸۹	۸۹
۱۰۷۹	۹۰	۹۰	۹۰
۱۰۸۰	۹۱	۹۱	۹۱
۱۰۸۱	۹۲	۹۲	۹۲
۱۰۸۲	۹۳	۹۳	۹۳
۱۰۸۳	۹۴	۹۴	۹۴
۱۰۸۴	۹۵	۹۵	۹۵
۱۰۸۵	۹۶	۹۶	۹۶
۱۰۸۶	۹۷	۹۷	۹۷
۱۰۸۷	۹۸	۹۸	۹۸
۱۰۸۸	۹۹	۹۹	۹۹
۱۰۸۹	۱۰۰	۱۰۰	۱۰۰
۱۰۹۰	۱۰۱	۱۰۱	۱۰۱
۱۰۹۱	۱۰۲	۱۰۲	۱۰۲
۱۰۹۲	۱۰۳	۱۰۳	۱۰۳
۱۰۹۳	۱۰۴	۱۰۴	۱۰۴
۱۰۹۴	۱۰۵	۱۰۵	۱۰۵
۱۰۹۵	۱۰۶	۱۰۶	۱۰۶
۱۰۹۶	۱۰۷	۱۰۷	۱۰۷
۱۰۹۷	۱۰۸	۱۰۸	۱۰۸
۱۰۹۸	۱۰۹	۱۰۹	۱۰۹
۱۰۹۹	۱۱۰	۱۱۰	۱۱۰
۱۱۰۰	۱۱۱	۱۱۱	۱۱۱
۱۱۰۱	۱۱۲	۱۱۲	۱۱۲
۱۱۰۲	۱۱۳	۱۱۳	۱۱۳
۱۱۰۳	۱۱۴	۱۱۴	۱۱۴
۱۱۰۴	۱۱۵	۱۱۵	۱۱۵
۱۱۰۵	۱۱۶	۱۱۶	۱۱۶
۱۱۰۶	۱۱۷	۱۱۷	۱۱۷
۱۱۰۷	۱۱۸	۱۱۸	۱۱۸
۱۱۰۸	۱۱۹	۱۱۹	۱۱۹
۱۱۰۹	۱۲۰	۱۲۰	۱۲۰
۱۱۱۰	۱۲۱	۱۲۱	۱۲۱
۱۱۱۱	۱۲۲	۱۲۲	۱۲۲
۱۱۱۲	۱۲۳	۱۲۳	۱۲۳
۱۱۱۳	۱۲۴	۱۲۴	۱۲۴
۱۱۱۴	۱۲۵	۱۲۵	۱۲۵
۱۱۱۵	۱۲۶	۱۲۶	۱۲۶
۱۱۱۶	۱۲۷	۱۲۷	۱۲۷
۱۱۱۷	۱۲۸	۱۲۸	۱۲۸
۱۱۱۸	۱۲۹	۱۲۹	۱۲۹
۱۱۱۹	۱۳۰	۱۳۰	۱۳۰
۱۱۲۰	۱۳۱	۱۳۱	۱۳۱
۱۱۲۱	۱۳۲	۱۳۲	۱۳۲
۱۱۲۲	۱۳۳	۱۳۳	۱۳۳
۱۱۲۳	۱۳۴	۱۳۴	۱۳۴
۱۱۲۴	۱۳۵	۱۳۵	۱۳۵
۱۱۲۵	۱۳۶	۱۳۶	۱۳۶
۱۱۲۶	۱۳۷	۱۳۷	۱۳۷
۱۱۲۷	۱۳۸	۱۳۸	۱۳۸
۱۱۲۸	۱۳۹	۱۳۹	۱۳۹
۱۱۲۹	۱۴۰	۱۴۰	۱۴۰
۱۱۳۰	۱۴۱	۱۴۱	۱۴۱
۱۱۳۱	۱۴۲	۱۴۲	۱۴۲
۱۱۳۲	۱۴۳	۱۴۳	۱۴۳
۱۱۳۳	۱۴۴	۱۴۴	۱۴۴
۱۱۳۴	۱۴۵	۱۴۵	۱۴۵
۱۱۳۵	۱۴۶	۱۴۶	۱۴۶
۱۱۳۶	۱۴۷	۱۴۷	۱۴۷
۱۱۳۷	۱۴۸	۱۴۸	۱۴۸
۱۱۳۸	۱۴۹	۱۴۹	۱۴۹
۱۱۳۹	۱۵۰	۱۵۰	۱۵۰
۱۱۴۰	۱۵۱	۱۵۱	۱۵۱
۱۱۴۱	۱۵۲	۱۵۲	۱۵۲
۱۱۴۲	۱۵۳	۱۵۳	۱۵۳
۱۱۴۳	۱۵۴	۱۵۴	۱۵۴
۱۱۴۴	۱۵۵	۱۵۵	۱۵۵
۱۱۴۵	۱۵۶	۱۵۶	۱۵۶
۱۱۴۶	۱۵۷	۱۵۷	۱۵۷
۱۱۴۷	۱۵۸	۱۵۸	۱۵۸
۱۱۴۸	۱۵۹	۱۵۹	۱۵۹
۱۱۴۹	۱۶۰	۱۶۰	۱۶۰
۱۱۵۰	۱۶۱	۱۶۱	۱۶۱
۱۱۵۱	۱۶۲	۱۶۲	۱۶۲
۱۱۵۲	۱۶۳	۱۶۳	۱۶۳
۱۱۵۳	۱۶۴	۱۶۴	۱۶۴
۱۱۵۴	۱۶۵	۱۶۵	۱۶۵
۱۱۵۵	۱۶۶	۱۶۶	۱۶۶
۱۱۵۶	۱۶۷	۱۶۷	۱۶۷
۱۱۵۷	۱۶۸	۱۶۸	۱۶۸
۱۱۵۸	۱۶۹	۱۶۹	۱۶۹
۱۱۵۹	۱۷۰	۱۷۰	۱۷۰
۱۱۶۰	۱۷۱	۱۷۱	۱۷۱
۱۱۶۱	۱۷۲	۱۷۲	۱۷۲
۱۱۶۲	۱۷۳	۱۷۳	۱۷۳
۱۱۶۳	۱۷۴	۱۷۴	۱۷۴
۱۱۶۴	۱۷۵	۱۷۵	۱۷۵
۱۱۶۵	۱۷۶	۱۷۶	۱۷۶
۱۱۶۶	۱۷۷	۱۷۷	۱۷۷
۱۱۶۷	۱۷۸	۱۷۸	۱۷۸
۱۱۶۸	۱۷۹	۱۷۹	۱۷۹
۱۱۶۹	۱۸۰	۱۸۰	۱۸۰
۱۱۷۰	۱۸۱	۱۸۱	۱۸۱
۱۱۷۱	۱۸۲	۱۸۲	۱۸۲
۱۱۷۲	۱۸۳	۱۸۳	۱۸۳
۱۱۷۳	۱۸۴	۱۸۴	۱۸۴
۱۱۷۴	۱۸۵	۱۸۵	۱۸۵
۱۱۷۵	۱۸۶	۱۸۶	۱۸۶
۱۱۷۶	۱۸۷	۱۸۷	۱۸۷
۱۱۷۷	۱۸۸	۱۸۸	۱۸۸
۱۱۷۸	۱۸۹	۱۸۹	۱۸۹
۱۱۷۹	۱۹۰	۱۹۰	۱۹۰
۱۱۸۰	۱۹۱	۱۹۱	۱۹۱
۱۱۸۱	۱۹۲	۱۹۲	۱۹۲
۱۱۸۲	۱۹۳	۱۹۳	۱۹۳
۱۱۸۳	۱۹۴	۱۹۴	۱۹۴
۱۱۸۴	۱۹۵	۱۹۵	۱۹۵
۱۱۸۵	۱۹۶	۱۹۶	۱۹۶
۱۱۸۶	۱۹۷	۱۹۷	۱۹۷
۱۱۸۷	۱۹۸	۱۹۸	۱۹۸
۱۱۸۸	۱۹۹	۱۹۹	۱۹۹
۱۱۸۹	۲۰۰	۲۰۰	۲۰۰
۱۱۹۰	۲۰۱	۲۰۱	۲۰۱
۱۱۹۱	۲۰۲	۲۰۲	۲۰۲
۱۱۹۲	۲۰۳	۲۰۳	۲۰۳
۱۱۹۳	۲۰۴	۲۰۴	۲۰۴
۱۱۹۴	۲۰۵	۲۰۵	۲۰۵
۱۱۹۵	۲۰۶	۲۰۶	۲۰۶
۱۱۹۶	۲۰۷	۲۰۷	۲۰۷
۱۱۹۷	۲۰۸	۲۰۸	۲۰۸
۱۱۹۸	۲۰۹	۲۰۹	۲۰۹
۱۱۹۹	۲۱۰	۲۱۰	۲۱۰
۱۲۰۰	۲۱۱	۲۱۱	۲۱۱
۱۲۰۱	۲۱۲	۲۱۲	۲۱۲
۱۲۰۲	۲۱۳	۲۱۳	۲۱۳
۱۲۰۳	۲۱۴	۲۱۴	۲۱۴
۱۲۰۴	۲۱۵	۲۱۵	۲۱۵
۱۲۰۵	۲۱۶	۲۱۶	۲۱۶
۱۲۰۶	۲۱۷	۲۱۷	۲۱۷
۱۲۰۷	۲۱۸	۲۱۸	۲۱۸
۱۲۰۸	۲۱۹	۲۱۹	۲۱۹
۱۲۰۹	۲۲۰	۲۲۰	۲۲۰
۱۲۱۰	۲۲۱	۲۲۱	۲۲۱
۱۲۱۱	۲۲۲	۲۲۲	۲۲۲
۱۲۱۲	۲۲۳	۲۲۳	۲۲۳
۱۲۱۳	۲۲۴	۲۲۴	۲۲۴
۱۲۱۴	۲۲۵	۲۲۵	۲۲۵
۱۲۱۵	۲۲۶	۲۲۶	۲۲۶
۱۲۱۶	۲۲۷	۲۲۷	۲۲۷
۱۲۱۷	۲۲۸	۲۲۸	۲۲۸
۱۲۱۸	۲۲۹	۲۲۹	۲۲۹
۱۲۱۹	۲۳۰	۲۳۰	۲۳۰
۱۲۲۰	۲۳۱	۲۳۱	۲۳۱
۱۲۲۱	۲۳۲	۲۳۲	۲۳۲
۱۲۲۲	۲۳۳	۲۳۳	۲۳۳
۱۲۲۳	۲۳۴	۲۳۴	۲۳۴
۱۲۲۴	۲۳۵	۲۳۵	۲۳۵
۱۲۲۵	۲۳۶	۲۳۶	۲۳۶
۱۲۲۶	۲۳۷	۲۳۷	۲۳۷
۱۲۲۷	۲۳۸	۲۳۸	۲۳۸
۱۲۲۸	۲۳۹	۲۳۹	۲۳۹
۱۲۲۹	۲۴۰	۲۴۰	۲۴۰
۱۲۳۰	۲۴۱	۲۴۱	۲۴۱
۱۲۳۱	۲۴۲	۲۴۲	۲۴۲
۱۲۳۲	۲۴۳	۲۴۳	۲۴۳
۱۲۳۳	۲۴۴	۲۴۴	۲۴۴
۱۲۳۴	۲۴۵	۲۴۵	۲۴۵
۱۲۳۵	۲۴۶	۲۴۶	۲۴۶
۱۲۳۶	۲۴۷	۲۴۷	۲۴۷
۱۲۳۷	۲۴۸	۲۴۸	۲۴۸
۱۲۳۸	۲۴۹	۲۴۹	۲۴۹
۱۲۳۹	۲۵۰	۲۵۰	۲۵۰
۱۲۴۰	۲۵۱	۲۵۱	۲۵۱
۱۲۴۱	۲۵۲	۲۵۲	۲۵۲
۱۲۴۲	۲۵۳	۲۵۳	۲۵۳
۱۲۴۳	۲۵۴	۲۵۴	۲۵۴
۱۲۴۴	۲۵۵	۲۵۵	۲۵۵
۱۲۴۵	۲۵۶	۲۵۶	۲۵۶
۱۲۴۶	۲۵۷	۲۵۷	۲۵۷
۱۲۴۷	۲۵۸	۲۵۸	۲۵۸
۱۲۴۸	۲۵۹	۲۵۹	۲۵۹
۱۲۴۹	۲۶۰	۲۶۰	۲۶۰
۱۲۵۰	۲۶۱	۲۶۱	۲۶۱
۱۲۵۱	۲۶۲	۲۶۲	۲۶۲
۱۲۵۲	۲۶۳	۲۶۳	۲۶۳
۱۲۵۳	۲۶۴	۲۶۴	۲۶۴
۱۲۵۴	۲۶۵	۲۶۵	۲۶۵
۱۲۵۵	۲۶۶	۲۶۶	۲۶۶
۱۲۵۶	۲۶۷	۲۶۷	۲۶۷
۱۲۵۷	۲۶۸	۲۶۸	۲۶۸
۱۲۵۸	۲۶۹	۲۶۹	۲۶۹
۱۲۵۹	۲۷۰	۲۷۰	۲۷۰
۱۲۶۰	۲۷۱	۲۷۱	۲۷۱
۱۲۶۱	۲۷۲	۲۷۲	۲۷۲
۱۲۶۲	۲۷۳	۲۷۳	۲۷۳
۱۲۶۳	۲۷۴	۲۷۴	۲۷۴
۱۲۶۴	۲۷۵	۲۷۵	۲۷۵
۱۲۶۵	۲۷۶	۲۷۶	۲۷۶
۱۲۶۶	۲		

مضمون	مضمون	مضمون	مضمون
۱۸ ۱۰۰	۱۲۰	۱ ۱۵۹	۱۹ ۱۹۹
بلع تصدود و دوا	سکس حسرت	دافع شش	ایضا سفید و دوا
۲۱	۱۵۲	۱۲ ۱۶۹	۲۲
طلای برای سیرام	دارالم مقوی دافع	مفرج مقوی دافع	ایضا
۱۰ ۱۰۵	۱۵۵	۱۳ ۱۶۵	۲ ۱۶۰
عرق مقوی دافع	مجنون برای فایح	ایضا	ایضا
۱۷	۱۵۷	۱۸	۵
ایضا	ایضا	مفرج برای امزجه بارود	دافع
۱۹ ۱۶۶	۱۵۹	۲۲	۱۶۲
غرغره دافع نزله	مجنون تخمین دافع فایح	ایضا	مفرج برای ضعف دافع
۲۰	۱۶۰	۱۳ ۱۶۸	۸ ۱۶۴
ایضا	مجنون تخمین مقوی دافع	ایضا	مفرج برای تقویت
۲۱ ۱۶۸	۱۶۱	۱۸	۸ ۱۶۴
غسل برای انجوریا	مجنون بلغم دافع	ایضا	دافع مجرب
۱ ۱۶۹	۱۶۲	۲ ۱۶۹	۵ ۱۶۸
غسل برای صابون	صعود بخار غلیظ برای	ایضا	نفل برای سیرام مفرد
۲۱	۱۶۳	۹	۵ ۱۶۸
مشتابان دافع شش	برودین و شش و دوا	ایضا	دور و سرد و منوم
۱۵ ۱۶۴	۱۶۴	۱۹ ۱۶۹	۶
قرص مقوی دافع	ارشد و طبع و رشتا حفظ	مفرج بر شش دافع	نفل برای سیرام حار
۲۱ ۱۶۵	۱۶۵	۱۵	۶
نخل برای سیرام	و شش برای دوا و دوا	مفرج مقوی دافع	مفرج برای دوا و دوا
۲۲	۱۶۶	۲۲	۱۰
ایضا	مفرج مقوی دافع	نفل برای سیرام حار	نفل برای سیرام حار
۲ ۱۶۷	۱۶۷	۱۵ ۱۶۹	۱۱
لطوح برای شقیقه و صدمه	و دوا برای عقل	مفرج مقوی دافع	سیرام بلغمی
۳	۱۶۸	۱۵	۱۱
لطوح برای شقیقه	مجنون فلان دافع	مفرج مقوی دافع	سیرام بلغمی
۳ ۱۶۸	۱۶۹	۱۵	۱۱
لحوق برای نزله بار	مجنون فلان دافع	مفرج مقوی دافع	سیرام بلغمی
۳ ۱۶۸	۱۶۹	۱۵	۱۱
دارالم مقوی دافع	مجنون فلان دافع	مفرج مقوی دافع	سیرام بلغمی

## فستخاسه امراض چشم و جن

۲۱ ۴۵	۲۲ ۴۷	۱۲ ۴۶	۱۴ ۴۶
سرمه سیاه مقوی بصر	سرمه مقوی بصر و جن	دوا برای درد چشم و دوا	برودین و شش و دوا
۲۳	۳ ۴۵	۱۲ ۴۶	۱۴ ۴۶
سرمه برای سیلان	سرمه مقوی بصر و جن	دوا برای درد چشم و دوا	برودین و شش و دوا
۲۳	۳ ۴۵	۱۲ ۴۶	۱۴ ۴۶
دفع و ضعف بصر	سرمه مقوی بصر و جن	دوا برای درد چشم و دوا	برودین و شش و دوا
۲ ۴۶	۹ ۴۶	۲۰ ۴۸	۲۰ ۴۸
سرمه جهت خیالات چشم	سرمه مقوی بصر و جن	دوا برای درد چشم و دوا	برودین و شش و دوا
۲ ۴۶	۹ ۴۶	۲۰ ۴۸	۲۰ ۴۸
سرمه دافع غبار چشم	سرمه مقوی بصر و جن	دوا برای درد چشم و دوا	برودین و شش و دوا
۲ ۴۶	۹ ۴۶	۲۰ ۴۸	۲۰ ۴۸
سرمه دافع کدورت	سرمه مقوی بصر و جن	دوا برای درد چشم و دوا	برودین و شش و دوا
۶ ۴۶	۹ ۴۶	۲۰ ۴۸	۲۰ ۴۸
چشم و مقوی بصر	سرمه مقوی بصر و جن	دوا برای درد چشم و دوا	برودین و شش و دوا
۸ ۴۶	۹ ۴۶	۲۰ ۴۸	۲۰ ۴۸
سرمه جالی و دافع	سرمه مقوی بصر و جن	دوا برای درد چشم و دوا	برودین و شش و دوا
۸ ۴۶	۹ ۴۶	۲۰ ۴۸	۲۰ ۴۸
بیاض چشم	سرمه مقوی بصر و جن	دوا برای درد چشم و دوا	برودین و شش و دوا
۱۰ ۴۶	۹ ۴۶	۲۰ ۴۸	۲۰ ۴۸
سرمه برای بیاض چشم	سرمه مقوی بصر و جن	دوا برای درد چشم و دوا	برودین و شش و دوا
۱۰ ۴۶	۹ ۴۶	۲۰ ۴۸	۲۰ ۴۸
سرمه جهت بیاض چشم	سرمه مقوی بصر و جن	دوا برای درد چشم و دوا	برودین و شش و دوا



مضمون	مضمون	مضمون	مضمون
۱۲ ۶۹	۱۹ ۹۲	۲۱ ۵۳	۲۳ ۹۲
۱۵	۲۱	۲۳	۲۵
۱۶	۲۳	۲۵	۲۷
۱۸	۲۷	۲۹	۳۱
۱۹ ۹۲	۳۱	۳۳	۳۵
۱۸	۳۵	۳۷	۳۹

## نسخهای امراض گوش

۲۰ ۵۳	۱۲ ۵۳	۱۴ ۵۳	۱۶ ۵۳
۲۲ ۱۳۵	۱۴ ۵۳	۱۶ ۵۳	۱۸ ۵۳

## نسخهای امراض بینی

۱۲ ۱۲۹	۱۴ ۶۴	۱۶ ۶۴	۱۸ ۶۴
۱۴ ۶۴	۱۶ ۶۴	۱۸ ۶۴	۲۰ ۶۴

## نسخهای امراض دهن زبان و لب و دندان و لثه

۱۲ ۸۰	۱۴ ۵۰	۱۶ ۵۰	۱۸ ۵۰
۱۴ ۵۰	۱۶ ۵۰	۱۸ ۵۰	۲۰ ۵۰
۱۶ ۵۰	۱۸ ۵۰	۲۰ ۵۰	۲۲ ۵۰
۱۸ ۵۰	۲۰ ۵۰	۲۲ ۵۰	۲۴ ۵۰
۲۰ ۵۰	۲۲ ۵۰	۲۴ ۵۰	۲۶ ۵۰
۲۲ ۵۰	۲۴ ۵۰	۲۶ ۵۰	۲۸ ۵۰
۲۴ ۵۰	۲۶ ۵۰	۲۸ ۵۰	۳۰ ۵۰
۲۶ ۵۰	۲۸ ۵۰	۳۰ ۵۰	۳۲ ۵۰
۲۸ ۵۰	۳۰ ۵۰	۳۲ ۵۰	۳۴ ۵۰
۳۰ ۵۰	۳۲ ۵۰	۳۴ ۵۰	۳۶ ۵۰
۳۲ ۵۰	۳۴ ۵۰	۳۶ ۵۰	۳۸ ۵۰
۳۴ ۵۰	۳۶ ۵۰	۳۸ ۵۰	۴۰ ۵۰
۳۶ ۵۰	۳۸ ۵۰	۴۰ ۵۰	۴۲ ۵۰
۳۸ ۵۰	۴۰ ۵۰	۴۲ ۵۰	۴۴ ۵۰
۴۰ ۵۰	۴۲ ۵۰	۴۴ ۵۰	۴۶ ۵۰
۴۲ ۵۰	۴۴ ۵۰	۴۶ ۵۰	۴۸ ۵۰
۴۴ ۵۰	۴۶ ۵۰	۴۸ ۵۰	۵۰ ۵۰

۲۲	۶	۷۲	۲۹	۲۹	حب برکبره مضیق النفس	۲۱	۵۱	۱۲	۸۲	شربت دافع سرفه
۱۶	۲۱	۷۳	۵	۵	حب برکبره سل	۱۹	۲۹	۱۳	۹۲	ضماد دافع خناق
۱۹	۲۲	۷۴	۷	۷	حب دافع نفث الدم	۱۵	۳۰	۱۴	۱۰۲	ضماد دافع نفث الدم
۱۰	۲۳	۷۵	۱۵	۱۵	ایضاً	۱۱	۳۱	۱۵	۱۱۲	ضماد دافع نفث الدم
۶	۲۵	۷۶	۱۶	۱۶	حب دافع نفث الدم	۱۰	۳۲	۱۶	۱۲۲	ایضاً
۳	۲۶	۷۷	۱۷	۱۷	حب فیون دافع سرفه	۹	۳۳	۱۷	۱۳۲	ایضاً
۱	۲۵	۷۸	۳	۳	نمیرہ ابرشیم خام دافع خسر	۳	۳۴	۱۸	۱۴۲	عرق حببت سلول
۱۶	۲۶	۷۹	۳۲	۳۲	وذات الریه	۱۶	۳۵	۱۹	۱۵۲	ایضاً
۱۱	۲۵	۸۰	۱۹	۱۹	دوبارہ برداشتن لبت	۱۱	۳۶	۲۰	۱۶۲	عرق طابخ حنظل دافع نفث الدم
۱۳	۲۷	۸۱	۲۰	۲۰	ایضاً	۱۳	۳۷	۲۱	۱۷۲	سکین حرارت
۱۶	۲۸	۸۲	۲۱	۲۱	ایضاً	۱۶	۳۸	۲۲	۱۸۲	ایضاً
۱۶	۲۹	۸۳	۲۲	۲۲	دوبارہ دمه	۱۶	۳۹	۲۳	۱۹۲	ایضاً
۱۹	۳۰	۸۴	۲۳	۲۳	دیاقودا برای سعال	۱۹	۴۰	۲۴	۲۰۲	عرق طابخ حنظل دافع نفث الدم
۲۱	۳۱	۸۵	۲۴	۲۴	ایضاً	۲۱	۴۱	۲۵	۲۱۲	سکین حرقت و حرارت
۲۱	۳۲	۸۶	۲۵	۲۵	دیاقودا برای سرفه	۲۱	۴۲	۲۶	۲۲۲	عرق براسه سرفه
۲۱	۳۳	۸۷	۲۶	۲۶	رب رمان و قوت	۲۱	۴۳	۲۷	۲۳۲	ایضاً
۲۱	۳۴	۸۸	۲۷	۲۷	شیرین نافع سعال	۲۱	۴۴	۲۸	۲۴۲	ایضاً
۲۱	۳۵	۸۹	۲۸	۲۸	شربت از وسه برک	۲۱	۴۵	۲۹	۲۵۲	ایضاً
۲۱	۳۶	۹۰	۲۹	۲۹	شربت بنفشه	۲۱	۴۶	۳۰	۲۶۲	ایضاً
۲۱	۳۷	۹۱	۳۰	۳۰	ایضاً	۲۱	۴۷	۳۱	۲۷۲	ایضاً
۲۱	۳۸	۹۲	۳۱	۳۱	ایضاً	۲۱	۴۸	۳۲	۲۸۲	ایضاً
۲۱	۳۹	۹۳	۳۲	۳۲	ایضاً	۲۱	۴۹	۳۳	۲۹۲	ایضاً
۲۱	۴۰	۹۴	۳۳	۳۳	ایضاً	۲۱	۵۰	۳۴	۳۰۲	ایضاً
۲۱	۴۱	۹۵	۳۴	۳۴	ایضاً	۲۱	۵۱	۳۵	۳۱۲	ایضاً
۲۱	۴۲	۹۶	۳۵	۳۵	ایضاً	۲۱	۵۲	۳۶	۳۲۲	ایضاً
۲۱	۴۳	۹۷	۳۶	۳۶	ایضاً	۲۱	۵۳	۳۷	۳۳۲	ایضاً
۲۱	۴۴	۹۸	۳۷	۳۷	ایضاً	۲۱	۵۴	۳۸	۳۴۲	ایضاً
۲۱	۴۵	۹۹	۳۸	۳۸	ایضاً	۲۱	۵۵	۳۹	۳۵۲	ایضاً
۲۱	۴۶	۱۰۰	۳۹	۳۹	ایضاً	۲۱	۵۶	۴۰	۳۶۲	ایضاً
۲۱	۴۷	۱۰۱	۴۰	۴۰	ایضاً	۲۱	۵۷	۴۱	۳۷۲	ایضاً
۲۱	۴۸	۱۰۲	۴۱	۴۱	ایضاً	۲۱	۵۸	۴۲	۳۸۲	ایضاً
۲۱	۴۹	۱۰۳	۴۲	۴۲	ایضاً	۲۱	۵۹	۴۳	۳۹۲	ایضاً
۲۱	۵۰	۱۰۴	۴۳	۴۳	ایضاً	۲۱	۶۰	۴۴	۴۰۲	ایضاً
۲۱	۵۱	۱۰۵	۴۴	۴۴	ایضاً	۲۱	۶۱	۴۵	۴۱۲	ایضاً
۲۱										

مضمون	۷	۱۲	مضمون	۷	۱۲	مضمون	۷	۱۲	مضمون	۷	۱۲
غرغره برای درد حلق	۱۵	۱۲۴	قرص بر نفت آلام	۱۳	۱۲۸	لحوق العجبر اسرفه	۱۲	۱۳۶	مارالحم نافع منسه	۱۸	۱۳۲
ایضاً	۳	۱۲۸				حاریا لبس	۲۲	۱۳۶	ایضاً	۶	۱۳۹
غرغره براسه منع	۱۴	۱۲۴	قرص بر نفت الدم	۱۳	۱۳۲	لحوق بر اسرفه رطوبه	۹	۱۳۴	مارالحم برای قوق	۱۲	۱۳۲
نوازل بر حلق	۱۴	۱۲۴	قرص برای سل	۱۵	۱۳۲	لحوق بر نفت الدم	۱۲	۱۳۴	مجموع فوری نافع سال	۱۸	۱۵۵
غرغره برای درد حلق	۲۲	۱۲۴	قرص برای سل نفت الدم	۱۴	۱۳۲	ایضاً	۲۳	۱۳۴	مجموع فاسفد منسه	۲۳	۱۳۲
غرغره براسه خنق	۱	۱۲۸	قرص براسه سل	۲۰	۱۳۲	لحوق برای سعال	۱۴	۱۳۴	نفس و منفرج		
غرغره براسه بنور	۵		وسرفه مزمن			و نفت الدم			مجموع نافع سعال	۱۴	۱۵۹
و درم سلق			قرص برای سل	۲۲	۱۳۲	ایضاً	۱۹	۱۳۴	مجموع خنق ناش برک	۲	۱۹۵
غرغره برای درد لبت	۷		لحوق برای سعال	۱۰	۱۳۴	لحوق برای سل	۶	۱۳۸	مدقوق و سلسل		
ایضاً	۱۱		لحوق سپستان	۱۳		ایضاً	۸		منفرج شمشیر برای انقباض		
غرغره بر اسرفه رطوبه	۱۵		براسه سرفه حار			مارالحم و نافع منسه	۱۵		و سعال نرم بر نفع	۱۹	۱۶۶
غرغره جهت تنقیه نفس	۱۴		لحوق برای سرفه	۱۶		و حرارت و هنزال			و نزول الدم و نفت الدم		
غرغره براسه سعال	۱۸		که از بیوست باشد			مارالحم دافع منسه	۲۱		منفرج نافع سل	۱۶	۱۴۰
قرص بر نفت الدم	۳	۱۳۰	لحوق برای سرفه حار	۱۹		مارالحم براسه سل	۳	۱۳۹	منفرج بر نفت الدم سل	۱۹	
و سعال مزمن			ایضاً	۲	۱۳۴	و ضعف را نافع			یا قوتی برای سل و نفت الدم	۱۲	۱۴۹
قرص بر نفت الدم	۶		ایضاً	۵		مارالحم نافع سل سرفه	۹		یا قوتی برای سعال	۱۸	

ششهای امراض قلوب و جگر و صدر و رطوبت

اطریق لکینتری نافع حقیق	۱۹	۶	اوشاد و مقوی قلب	۱۲	۹	جوارش مقوی قلب	۵	۱۴	جوارش مقوی قلب و منفرج	۲۲	۱۴
اطریق خوش ذائقه	۲۱		ایضاً	۱۵		ایضاً	۱۲		جوارش بر خنق حلق	۶	۱۸
نافع خنقان			ایضاً	۱۴		ایضاً	۱۴		ایضاً	۲۱	۱۹
ایضاً	۲	۸	بخور برای استسقا	۱۳	۱۱	ایضاً	۲	۱۸	جوارش مقوی قلب	۱۰	۱۸
اطریق مقوی قلب	۳	۷	چینی مقوی قلب	۲	۱۵	ایضاً	۱۵		و دافع خنقان		
اطریق نافع خنقان	۶		جوارش مقوی قلب	۱۶		جوارش آله مقوی قلب	۱۹	۱۵	جوارش مقوی کبد	۸	۱۹
ایضاً	۱	۸	ایضاً	۲۲		جوارش آله مقوی قلب	۲۰	۱۶	جوارش مقوی قلوب	۱۲	۲۰
افیون کرب مقوی قلب	۲۰		ایضاً	۳	۱۶	و دافع خنقان			ایضاً	۱۵	
ایضاً	۶	۹	ایضاً	۷	۱۶	جوارش آله مقوی قلب	۸	۱۴	ایضاً	۱۸	
ایضاً	۸		ایضاً	۱۲		جوارش مقوی قلب			ایضاً	۲۰	
افیون کرب مقوی قلب	۱		ایضاً	۱۵		و دافع خنقان	۱۹		ایضاً	۲۳	

شماره	مضمون	شماره	مضمون	شماره	مضمون	شماره	مضمون
۱۳	شریت برای طحال	۱۳	کنجین مقوی قلب	۲۱	جواهر مقوی قلب	۲۱	جواهر مقوی قلب
۱۴	شریت برای طحال	۱۴	شریت نیلوفر در دست	۲۲	جواهر مقوی قلب	۲۲	جواهر مقوی قلب
۲۰	ایضا	۱۵	وشتوستان و طین	۲۳	ایضا	۲۳	جواهر مقوی قلب
۲۲	شامه مقوی قلب	۱۶	شریت مقوی قلب	۲۴	دوار المسک مقوی قلب	۲۴	دفع و خفقان
۱۵	ضاد مقوی کبد	۱۷	ایضا	۲۵	ایضا	۲۵	حب ابراج و دفع اوجاع کبد
۲۳	ضاد برای استقا	۱۸	ایضا	۲۶	دوار که صلابت طحال	۲۶	حب ابراج و دفع اوجاع کبد
۱۶	ضاد دفع ورم طحال	۱۹	ایضا	۲۷	راد و رکب	۲۷	دفع و خفقان
۱۷	ایضا	۲۰	ایضا	۲۸	دفع و دفع خفقان	۲۸	ایضا
۱۹	ایضا	۲۱	ایضا	۲۹	دفع و دفع طحال	۲۹	ایضا
۲۱	ایضا	۲۲	شریت خباب سرخ	۳۰	دفع و دفع طحال	۳۰	ایضا
۲۲	ایضا	۲۳	نافع درد سین	۳۱	دفع و دفع طحال	۳۱	ایضا
۱۰	عرق مقوی قلب	۲۴	شریت صندل مقوی قلب	۳۲	دفع و دفع طحال	۳۲	ایضا
۱۲	ایضا	۲۵	شریت برای خفقان	۳۳	دفع و دفع طحال	۳۳	ایضا
۱۱	ایضا	۲۶	که از تیر باشد	۳۴	دفع و دفع طحال	۳۴	ایضا
۱۲	ایضا	۲۷	شریت دفع خفقان	۳۵	دفع و دفع طحال	۳۵	ایضا
۱۶	ایضا	۲۸	ایضا	۳۶	دفع و دفع طحال	۳۶	ایضا
۱۹	ایضا	۲۹	ایضا	۳۷	دفع و دفع طحال	۳۷	ایضا
۲	ایضا	۳۰	ایضا	۳۸	دفع و دفع طحال	۳۸	ایضا
۱۲	ایضا	۳۱	شریت نفع اکه مقوی کبد	۳۹	دفع و دفع طحال	۳۹	ایضا
۱۳	ایضا	۳۲	شریت مقوی کبد	۴۰	دفع و دفع طحال	۴۰	ایضا
۹	ایضا	۳۳	شریت نفع اکه مقوی کبد	۴۱	دفع و دفع طحال	۴۱	ایضا
۱۳	ایضا	۳۴	شریت نفع اکه مقوی کبد	۴۲	دفع و دفع طحال	۴۲	ایضا
۷	ایضا	۳۵	ایضا	۴۳	دفع و دفع طحال	۴۳	ایضا
۱	عرق سکن حرات نفقان	۳۶	شریت مفتوح و نافع	۴۴	دفع و دفع طحال	۴۴	ایضا
۵	ایضا	۳۷	استقا و اورام کبد	۴۵	دفع و دفع طحال	۴۵	ایضا
۸	عرق مقوی قلب	۳۸	شریت نفع اکه مقوی کبد	۴۶	دفع و دفع طحال	۴۶	ایضا
۱۶	عرق مرارت	۳۹	شریت نفع اکه مقوی کبد	۴۷	دفع و دفع طحال	۴۷	ایضا
۱۶	عرق مرارت	۴۰	شریت نفع اکه مقوی کبد	۴۸	دفع و دفع طحال	۴۸	ایضا
۱۸	ایضا	۴۱	شریت نفع اکه مقوی کبد	۴۹	دفع و دفع طحال	۴۹	ایضا
		۴۲	شریت نفع اکه مقوی کبد	۵۰	دفع و دفع طحال	۵۰	ایضا

مضمون	مضمون	مضمون	مضمون
عرق دافع خفقان	۲۱ ۱۰۸	مارالمعجم مقوی قلب	۲ ۱۳۱
ایضاً	۱ ۱۰۹	ایضاً	۶ ۱۳۲
ایضاً	۵ =	ایضاً	۲ ۱۳۲
ایضاً	۱۸ ۱۱۲	ایضاً	۶ =
ایضاً	۲۱ ۱۱۵	ایضاً	۱۵ =
عرق شیر دافع خفقان	۱۲ ۱۰۹	ایضاً	۲۱ =
عرق برای خفقان	۲۰ =	ایضاً	۹ ۱۳۳
عرق برای خفقان	۶ ۱۱۰	ایضاً	۱۳ =
ایضاً	۱۱ =	مارالمعجم دافع خفقان	۱۶ ۱۳۹
ایضاً	۱۶ =	مارالمعجم مقوی قلب	۱ ۱۳۰
ایضاً	۱۲ ۱۳۲	در مسکن حرارت	
عرق برای استسقا	۱۲ ۱۱۳	ایضاً	۱۲ ۱۳۱
و نافع درم		ایضاً	۲۰ =
عرق مقوی قلب	۲ ۱۱۸	مارالمعجم مقوی قلب و مفرح	۹ ۱۳۰
در مسکن حرارت		ایضاً	۱۵ =
قرص عود مقوی قلب	۲۳ ۱۳۰	ایضاً	۲۰ =
قرص شیر برای خفقان	۳ ۱۳۱	مارالمعجم مقوی قلب و مفرح	۱۸ ۱۳۱
قرص برای استسقا	۵ =	مارالمعجم مقوی قلب	۱۸ ۱۳۲
ایضاً	۱۹ =	ایضاً	۱ ۱۳۵
قرص مقوی قلب	۱۱ ۱۳۲	مرهم شحم محلول و ملین	۱۲ ۱۵۰
قرص برای استسقا	۲۰ =	درم طحال	
ایضاً	۱ ۱۳۳	مرهم خلیجین و ملین	۱۶ =
قرص برای استسقا	۲۱ ۱۳۲	ادوم صلبه و طحال	
قرص برای استسقا	۲ ۱۳۳	ایضاً	۲۰ =
قرص برای استسقا	۴ =	سجود نورانی دافع خفقان	۱۸ ۱۵۵
قرص برای استسقا	۱۲ ۱۳۲	سجود مقوی قلب	۲ ۱۵۹
قرص برای استسقا	۲۳ ۱۳۵	ایضاً	۱۳ ۱۶۱
قرص برای استسقا	۲۱ ۱۳۸	ایضاً	۶ ۱۵۹

مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ
شرح لغز بانج صنف قلب وحقان -	۱۴۲	۳	مفرج مستوی قباہ	۱۶۵	۱۸	یا قوتی مقوی قلب	۱۸۰
ایضاً	۱۱	۹	۱۶۹	۱۳	ایضاً	۱۸۰	۲
مفرج مستوی قباہ و قباہ	۱۶۲	۹	۱۸۰	۱۲	۱۶۹	۱۸۰	۶
ایضاً	۹	۱۸	۱۶۹	۱۲	۱۸۰	۱۸۰	۶

نسخه‌های امراض معدیه و معده

[illegible]



مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ
نیمہ برہم مقوی معدہ	۲۰ ۲۳	سرفوف تھوگندہ و جالہاں	۲۳ ۶۸	اسہال معدہ	۴۱ ۴۲	سکنجبین مقوی معدہ و ہضم	۶۸ ۹
دودار لک مقوی معدہ	۳ ۲۶	ایضاً	۲ ۴۲	ایضاً	۲۰	سکنجبین کب مقوی معدہ	۴۴ ۱۰
ایضاً	۴	سرفوف مقوی معدہ و ہضم	۲۰ ۶۸	سرفوف ہاضم طعام	۴	بارہ و جالہاں و ہضم	۴۴ ۱۰
دودار لک فواق	۳ ۲۶	سرفوف مقوی معدہ و ہضم	۲۰ ۶۹	و مقوی معدہ	۴	سکنجبین مشی و ہضم	۱۳
دہورہ مقوی معدہ	۶ ۲۶	سرفوف مقوی معدہ	۶	سرفوف برای ہضم	۱۱	و مسکن حرارت	۱۳
دہورہ برای ریاح شکم	۲۰	و ہضم و ہاضم اسہال	۶	اسہال و موی	۱۱	سکنجبین ہاضم	۱۹ ۴۴
ایضاً	۲۲	سرفوف مقوی معدہ	۴	ایضاً	۱۴	ایضاً	۶ ۴۸
رب لکس قاطع قے و	۱۰ ۵۱	بارہ و ہاضم	۴	سرفوف نافع اسہال و	۱۳	سکنجبین ہاضم و مقوی	۲۲ ۴۴
اسہال و غشیان	۱۱	سرفوف بر تہہ چوں	۸	و مقوی معدہ	۱۵	شہوت طعام	۲۲ ۴۴
رب زمان قوت فیرین	۱۱	و ہاضم و مقوی معدہ	۱۰	ایضاً	۱۵	سکنجبین ہاضم و محلل ریاح	۳ ۴۸
مقوی معدہ	۱۱	سرفوف ہاضم	۱۰	ایضاً	۲۲ ۴۴	سکنجبین مرکب ہاضم	۴
رب مان قوت برش	۱۴	ایضاً	۱۳	سرفوف نشاء جالہاں	۲۲ ۴۱	سکنجبین محلل ہاضم و	۱۲
مشی و قاطع قے	۱۴	ایضاً	۱۵	و دفع سحج و موی	۲۲ ۴۱	ریاح و طین	۱۲
روغن محلل ریاح و	۲ ۵۲	ایضاً	۱۴	سرفوف نافع جیش	۲۱ ۴۲	شربت جالہاں اسہال	۱۳ ۸۲
دافع درد شکم	۲ ۵۲	سرفوف کاسریاح و ہضم	۱۸	ایضاً	۶ ۴۳	شربت نازش مقوی معدہ	۱۱ ۸۵
روغن مصطک دفع	۴	سرفوف نک سلیمانی	۲۰	سرفوف برای اسہال و ہضم	۲۲ ۴۲	و جالہاں قی و اسہال	۱۱ ۸۵
درد معدہ	۴	سرفوف جالہاں ہاضم و کاسر	۲۰	سرفوف قاض مقوی	۲	شربت ترشہ مقوی معدہ	۱۲
روغن مقوی معدہ و محلل ریاح	۹	ریاح و دفع سحج و ہاضم	۳ ۵۰	معدہ نافع اسہال	۲	شربت مقوی معدہ و	۱۲
و ادراہم بارہ	۹	بلغمی و اسعہ	۳	سرفوف سحج و خروج معا	۲	ہضم و مشی	۱۲
روغن مقوی معدہ و محلل	۱۲	ایضاً	۸	سرفوف نافع اسہال	۸	ایضاً	۲ ۸۶
درد و مسکن حرارت	۱۲	سرفوف کاسریاح	۱۰	سرفوف دفع سحج و	۱۰	ایضاً	۵
زراقہ منزل سحج و ہضم	۲ ۹۲	ایضاً	۱۳	جالہاں اسہال و موی	۱۰	شربت مقوی معدہ و	۱۴ ۸۵
و بدل جالہاں خون	۲ ۹۲	ایضاً	۲ ۴۱	ایضاً	۱۳	مسکن حرارت و صفرا	۱۴ ۸۵
زراقہ منزل سحج و ہضم قوی	۵ ۹۲	سرفوف نک محلل نفخ و	۱۴	سکنجبین مقوی اشہا	۱۹ ۴۹	ایضاً	۱۸
و بدل جالہاں خون	۱۰ ۹۸	ریاح و ہضم و جالہاں کبیرہ	۱۹ ۵۰	سکنجبین مقوی ہاضم و ہضم	۲۲	شربت فواکہ مقوی معدہ	۲۱
سرفوف مقوی معدہ	۱۰ ۹۸	و بلغمی معدہ و اسعہ	۱۹	ایضاً	۲ ۴۴	و مشی	۲۱
ایضاً	۱ ۹۹	سرفوف محلل نفخ و	۲۰	ایضاً	۵	شربت فواکہ مقوی معدہ	۲ ۸۶
سرفوف مقوی معدہ	۱۸ ۹۸	ریاح و ہضم	۲۰	ایضاً	۸	و مسکن حرارت	۲ ۸۶
و جالہاں اسہال	۱۸ ۹۸	سرفوف ہاضم و جالہاں	۱۹	ایضاً	۱۶	شربت ہاضم	۸ ۸۶

مضمون	مضمون	مضمون	مضمون
غریت جبت ضعیف معده	۱۱	۸۰	عرق برای در معده
غریت بزوری کرب	۱۲	۸۱	عرق برای سوزش معده
برای درم معده و غیره	۱۳	۸۲	عرق برای درم معده
غریت جبت فوج المعده	۱۴	۸۳	و محمل ریح
شیاف برای کج	۱۵	۸۴	ایضاً
ضاد برای درم معده	۱۶	۸۵	عرق جبت درم معده
ایضاً	۱۷	۸۶	و اسهال مختلف
ایضاً	۱۸	۸۷	عرق برای اسهال
ضاد محمل درم بارد معده	۱۹	۸۸	عرق محمل ریح و فتح
ضاد برای جلس اسهال	۲۰	۸۹	عرق مقوی معده و ششی
ضاد برای جلس	۲۱	۹۰	ایضاً
اسهال صفراوی	۲۲	۹۱	ایضاً
طلای زردی مسکن بر اثر	۲۳	۹۲	ایضاً
و دفع تصاع مواد و غیره	۲۴	۹۳	عرق از سیاه بار و ششی
عرق مسکن حرارت	۲۵	۹۴	عرق مانع اسهال
و دفع قلیه	۲۶	۹۵	ایضاً
عرق مقوی معده	۲۷	۹۶	قرص برای اقی الدم
ایضاً	۲۸	۹۷	قرص و مقوی معده
ایضاً	۲۹	۹۸	قرص برای درم معده
ایضاً	۳۰	۹۹	ایضاً
عرق مفرح قاض و	۳۱	۱۰۰	ایضاً
و محمل ریح	۳۲	۱۰۱	ایضاً
عرق مقوی معده	۳۳	۱۰۲	قرص برای درم معده
و کاسر ریح	۳۴	۱۰۳	قرص مقوی معده
ایضاً	۳۵	۱۰۴	و محف رطوبت
ایضاً	۳۶	۱۰۵	قرص مقوی معده و درم
عرق مقوی معده	۳۷	۱۰۶	معده را نافع
و دفع حرارت خفیفه	۳۸	۱۰۷	قرص مقوی معده

مقصور	مقصور	مقصور	مقصور
۱۹ ۱۴۳	۱۲ ۱۶۹	۷ ۱۴۱	۶ ۱۵۹
۸ ۱۴۶	۱ ۱۴۳	۲۱ ۱۴۲	۲ ۱۶۰
۷ ۱۴۷	۲۲ ۱۶۹	۹ ۱۴۳	۸ ۱۶۱
۹ ۱۴۸	۲ ۱۴۰	۱۲ ۱۴۴	۱۰ ۱۴۳
۱۲ ۱۴۹	۵ ۱۴۰	۲۳ ۱۴۵	۱۹ ۱۶۶
۱۴ ۱۵۰	۱۱ ۱۴۱	۲ ۱۴۶	۱۴ ۱۴۴
۵ ۱۵۱	۷ ۱۴۲	۲۱ ۱۴۷	۱۸ ۱۴۵
۱۱ ۱۵۲	۱۹ ۱۴۳	۱ ۱۴۸	۲۲ ۱۴۶
۱۸ ۱۵۳	۱۲ ۱۴۴	۲ ۱۴۹	۱۳ ۱۴۷
۲ ۱۵۴	۱۸ ۱۴۵	۱۰ ۱۵۰	۱۸ ۱۴۸
۴ ۱۵۵	۱۲ ۱۴۶	۱۲ ۱۵۱	۲ ۱۴۹
۱۰ ۱۵۶	۱۸ ۱۴۷	۱۴ ۱۵۲	۲۲ ۱۵۰
۱۳ ۱۵۷	۱۸ ۱۴۸	۱۶ ۱۵۳	۳ ۱۵۱

نسخه‌های امراض صفاق و ثرب و مراق

۱۵	چشمنی برای مراق	۸	خمیره برای مراق	۵	عرق بزرگ خفقاں کانی	۲	۱۱-
۴	یا لیسخر نیاسے مراق	۲۰	عرق بزرگ خفقاں کانی	۱۸	۱۰-۹	۲۲	۱۶۸
					مصحح برائے مراق		

نسخه‌ای امراض مقفله

۱۱	۲۹	حب بواسیر	۲	۱۲	گو محمل درم بواسیر	۱۶	۸	اظر فیض مقل بر بواسیر	۱۷	۵	آبرق عین خون بواسیر
۱۳		حب جنت بواسیر خونی	۵		تکبیر براس بواسیر	۱۲	۱۱	بخور محمل و ملین م	۲۳		استنجا ملین درم د
۱۵		ایضاً	۷		ایضاً			وسکن و صبح بواسیر			سکن و صبح بواسیر
۱۸		حب منقش محمل بواسیر	۸		ایضاً	۱۸	۱۱	بخور براس بواسیر	۲	۶	استنجا برای شرج
۲۱		ایضاً			بو ابر مهر و حایس	۱۹		ایضاً			مقعد و حایس درم
۱۷		دوا برک بواسیر خوشه	۱۶	۲۱	خون بواسیر	۲۱		ایضاً	۱۷		اظر فیض صغیر مفید بواسیر
۱۸	۲۷	دوا برک بواسیر دشت	۲۰	۲۹	حب بواسیر			تکبیر مسکن و صبح	۱۵	۸	اظر فیض مقل برک بواسیر

مضمون	مضمون	مضمون	مضمون
۱ ۱۵۱ درم بوا سیر	۲ ۹۶ ضا دکن حرارت معقد	۱ ۹۶ درم بوا سیر	روغن برای جرب معقد
۵ ۵ درم مسکن اوجاع و محل	۳ ۵ ضا دکن خروج معقد	۶ ۵ ایضا	صاحب بوا سیر
۱۰ ۵ درم مسکن بوا سیر	۵ ۵ ضا دکن وجع بوا سیر	۱۱ ۵ ایضا	روغن درق قف
۱۰ ۵ درم مسکن بوا سیر	۶ ۵ ضا دکن ارت وجع بوا سیر	۱۲ ۵ ایضا	برای بوا سیر
۱۰ ۵ درم مسکن بوا سیر	۷ ۵ ایضا	۱۶ ۵ ایضا	روغن برای بوا سیر
۱۰ ۵ درم مسکن بوا سیر	۸ ۵ ایضا	۱۶ ۵ ایضا	ایضا
۱۰ ۵ حابس خون بوا سیر	۱ ۱۰۱ طلا برای سینه بوا سیر	۹ ۵ ضا برای سینه بوا سیر	روغن مسکن وجع بوا سیر
۱۰ ۱۴۲ سجون نافع بوا سیر	۳ ۵ ایضا	۲۰ ۵ ضا حابس خون	و محل درم دریاخ
۱۳ ۱۴۵ فطول برای بوا سیر	۱۰ ۱۲۰ عرق حابس خون بوا سیر	۱۵ ۵ بوا سیر دایم	سفوف نافع بوا سیر
۴ ۱۴۹ ایضا	۲۲ ۵ درم محل و طین	۲۲ ۵ ایضا	ضا دکن و محل

## نسخهای امراض گروه و مشانه و آلات بول

۲۳ ۸۸ درم خنجرل و طربا غلظه	۴ ۹۳ زرقه مسکن و محل و خنجرل	۱۳ ۴۴ دو برای بوا سیر	۲۳ ۱۲ بنا دق البر و واقع قروح
۳ ۸۹ شربت برکاتنگ کرده	۱۵ ۵ ایضا	۱۹ ۵ دو برای در دشتانه	شانه و حرقت بول
۴ ۵ شربت بزوری برکاتنگ	۱۶ ۵ ایضا	۵ ۵۲ روغن بادام تلخ	تکمید برکاتنگ در دشتانه
۱۰ ۵ در دگر کرده	۱۹ ۵ ایضا	۸ ۵۵ روغن برکاتنگ در دگر کرده	تکمید جرب در دشتانه
۱۲ ۵ شربت مدر برکاتنگ	۱۹ ۴۳ سفوف برای رنگ	۹ ۴۲ زرقه برای رنگشانه	گروه و مشانه
۱۳ ۵ در دگر کرده	۲۰ ۵ سفوف مفتحت حصا	۱۵ ۵ زرقه خنجرل و محل	تکمید برکاتنگ در دیکر کرده
۱۳ ۵ شربت بزوری برکاتنگ	۲۲ ۵ سفوف مفتحت حصا	۱۵ ۵ ایضا	ایضا
۱۶ ۵ شربت برکاتنگ شانه	۲۲ ۵ سفوف مفتحت حصا	۱۵ ۵ ایضا	ایضا
۱۹ ۵ ایضا	۲۲ ۵ کلبه و مشانه	۲۰ ۵ دراقه منقی و محل	تکمید جرب کفرین باخ
۵ ۹۰ شربت بزوری بار	۱ ۴۲ سفوف بار و واقع	۱۹ ۴۲ قروح آلات بول	حب ابراج داغ
۱۰ ۹۴ ضا دکن در دگر کرده	۵ ۵ سفوف برکاتنگ	۲۳ ۵ زرقه مسکن و محل	او جاع کرده
۱۳ ۵ ضا دکن برای در دگر کرده	۵ ۵ سفوف جرب لایم	۲۳ ۵ قروح آلات تناسل	حب برکاتنگ کرده و
۱۵ ۵ ایضا	۴ ۵ سفوف برکاتنگ بول	۲ ۶۳ ایضا	حب افاض سوزن ل
۱۹ ۵ ایضا	۵ ۵ شربت مفتحت حصا	۲ ۶۳ ایضا	حلوا برای بار دگر بوا سیر
۱۹ ۵ ایضا	۵ ۵ شربت مفتحت حصا	۲ ۶۳ ایضا	حلوا مقوی کرده
۱۹ ۵ ایضا	۵ ۵ شربت مفتحت حصا	۲ ۶۳ ایضا	دور کرد و کلبه جرب

مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ
شہادہ برائت بول	۹۷	قرص مقوی کیکہ کر	۱۳۳	۸	۱۳۳	۱۹	۹۷
ضماد کیکہ بر آذیا پس	۲۱	بول مانافع				۲۱	
ضماد مانافع بر آذیا پس	۹۸	قرص سکن حرارت کیکہ		۱۱		۱	۹۸
ضماد بر آجس بر درار	۲	قرص بر آذیا پس		۱۳		۲	
عرق بر آسے درد گردہ	۱۱۲	ایضاً		۱۶		۱۶	۱۱۲
ایضاً	۲۰	ایضاً		۱۹		۲۰	
عرق مانافع کیکہ	۱۱۳	ایضاً		۲۲		۱۱	۱۱۳
عرق سکن بر کرنت مانافع	۱۲	ایضاً		۱۳۴		۱۲	
قرص آلات بول		قرص بر آسوز شرب بول		۳			
عرق جوت قرص آلات	۱۱۶	الاعلم جوت ربی				۴	۱۱۶
ایضاً	۸	کیکہ و مانافع حرارت		۱۳۴		۸	
ایضاً	۱۲	نزاج و حصاة				۱۲	
مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ
مجموع مفت حصاة	۱۵۹	مجموع مجسمین مفت	۱۵۵	مجموع مفت کیکہ کر	۱۵۹	مجموع مفت کیکہ کر	۱۵۹
ایضاً	۱۹	حصاة و مانافع کیکہ کر					
مجموع بر آجس کرنت	۲۱	مجموع فلاسفہ	۱۲۳	مجموع بر آجس کرنت	۲۱	مجموع بر آجس کرنت	۲۱
درقہ البول		قاطع سلس البول		درقہ البول		درقہ البول	
مجموع بر آجس کرنت	۱۶۰	مجموع بنجر نیابہ	۱۵۸	مجموع بر آجس کرنت	۱۶۰	مجموع بر آجس کرنت	۱۶۰
ریگ مشانہ		عسر البول		ریگ مشانہ		ریگ مشانہ	
نظول بر آجس کرنت	۱۶۸	مجموع مسخن آلات	۱۵۹	نظول بر آجس کرنت	۱۶۸	نظول بر آجس کرنت	۱۶۸
ایضاً	۱۷	بول کھلی و مشانہ		ایضاً		ایضاً	
نظول مانافع درد	۱۵	مجموع فلونیا سے		نظول مانافع درد	۱۵	نظول مانافع درد	۱۵
فعل گردہ		روسے و مانافع	۶	فعل گردہ		فعل گردہ	
نظول بر آجس کرنت	۲۱	عسر البول		نظول بر آجس کرنت	۲۱	نظول بر آجس کرنت	۲۱
نظول بر آجس کرنت	۲۳	مجموع مفت حصاة	۱۱	نظول بر آجس کرنت	۲۳	نظول بر آجس کرنت	۲۳

نسخه‌های امراض مخصوصه مردان

۲۰	۸	ایون مرکب مقوی باه و مسک و مغلط منی	۲	۳۰	دینیت مسک و مسک و مسک ج مغلط منی و مسک	۱	۳۳	حب نار فارس	۲	۳۸	ایضا علوی مذکور بالا
			۱۹			۴	"	ایضا	۳	۳۴	علوی مقوی باه و مسک
						۱۰	"	ایضا			علوی مغلط منی و مسک
۱	۹	ایون مرکب مقوی باه و مسک و مغلط منی				۱۸	"	ایضا	۶	۳۳	حب نار فارسی جابجیکه حرارت شدید باشد
			۳			۲۱	"	ایضا			ایضا
						۲		ایضا	۱۴	۳۴	حریره مقوی باه
						۱۶	"	ایضا	۲۱	"	حریره مقوی باه و مسک
						۱۸	"	ایضا	۲۳	"	ایضا
								ایضا	۹	۳۵	علوی مقوی باه
۲۳	۱۲	بنادق البرز در دفع قروح قضیب				۳	۵۲	روغن بلبی	۱۲	"	ایضا
						۲۲	۳۱	حب نار فارس و مغلط منی	۱۴	"	ایضا
								حب نار فارس و مغلط منی	۱۵	۳۴	ایضا
						۲	۳۲	حب نار فارس و دافع سوزاک	۱۸	۳۴	علوی مقوی باه و مسک
						۲۱	"	حب نار فارس			ایضا
						۲۳	"	ایضا	۱	۳۴	ایضا







مضمون	مضمون	مضمون	مضمون
شریت برای درم رم ۸ ۹۰	طلایه سبک فرج زن ۱۹ ۱۰۳	طلایه نفع حل ۱۰ ۱۰۳	مرهم و فلیون محلول ملین ۱۹ ۱۵۰
شریت بزوری بار ۵ ۰	ایضا ۲۰ ۰	طلایه مذوق حل ۱۱ ۰	ادرم سلبه حاشیه درم ۰ ۰
براسه درم رم ۲۱ ۰	ایضا ۲۱ ۰	عرق محلول درم رم ۲۱ ۱۱۱	ایضا ۲۰ ۰
ضاد برای درم رم ۲۲ ۹۰	ایضا ۲۲ ۰	عرق در حین ۲ ۱۱۳	مرهم حبت و سلبه درم ۲ ۱۵۲
ضاد راجع درم رم ۵ ۰	طلایه سخن و سطر فرج ۱ ۱۰۳	عرق در حین بول ۱۶ ۱۱۳	ایضا ۶ ۰
ضاد حبت سلبه درم ۸ ۰	ایضا ۲ ۰	ایضا ۲ ۱۱۵	ایضا ۹ ۰
ایضا ۱۰ ۰	طلایه منزل بوی فرج زن ۳ ۰	قرص برک سوزش سوز ۳ ۱۳۳	عجون برای آشک ۴ ۱۴۵
ایضا ۱۲ ۰	طلایه سخن حل ۵ ۰	قرص برک درم رم ۶ ۰	و مواد محسوسه ۰ ۰
ضاد حبت بوی درم ۱۳ ۰	ایضا ۶ ۰	قرص برک استخاضه ۶ ۰	سرخ حافظ بنین درم ۱۶ ۱۴۴
طلایه منزل زن ۱۶ ۱۰۳	ایضا ۸ ۰	مرهم شحم محلول ملین ۱۶ ۱۵۰	لقول برک صلابت درم ۳ ۱۴۹
ایضا ۱۴ ۰	ایضا ۹ ۰	درم رجم ۰ ۰	لقول برک درم رم ۵ ۰

## نشهای امراض شیت و دست و پا و تمام بدن

آب زن نافع حرارت پیوس ۱۲ ۵	و دیگر امراض بار ۶ ۲۲	روغن سکن اوجاع مصل ۸ ۵۴	روغن محلول و سکن مصل ۱۲ ۵۸
اعضا و تشنج میسه ۱۲ ۵	جای نافع اوجاع مصل ۱۰ ۳۲	ایضا ۱۲ ۰	ایضا ۱۶ ۰
اطریق برک اوجاع مصل ۶ ۸	حب برک اوجاع الورك ۱۲ ۰	ایضا ۱۶ ۰	روغن برک اوجاع قطن درم ۲۰ ۰
لایح فیه اوجاع اوجاع ۱۰ ۱۰	یعنی سرین - ۱۲ ۰	ایضا ۱۸ ۰	و راجع و محلول - ۰ ۰
مصل محلول ریح ۱۰ ۱۰	ایضا ۱۲ ۰	ایضا ۲۰ ۰	شریت برک اوجاع مصل ۱۰ ۹۰
بخور براسه و دروزانو ۱۲ ۱۱	حب برک درم و دیگر غیره ۱۴ ۰	ایضا ۳ ۵۴	ایضا ۱۲ ۰
بخور برک درم و زخمی ریحی ۲ ۱۲	که از بردت باشد ۱۴ ۰	ایضا ۵ ۰	ضاد برک اوجاع مصل ۱۸ ۹۸
کمیک برک استه اعضا ۹ ۱۴	و دایر ای درم مفاصل ۲۱ ۴۴	ایضا ۶ ۰	ایضا ۱۹ ۰
جواب برم و مقوی اعضا ۱۶ ۲۱	و موره برک اوجاع مصل ۲۳ ۴۹	ایضا ۱۳ ۰	ایضا ۲۱ ۰
و بایند و قوی و مصفی ۱۶ ۲۱	روغن برک محلول ریح ۲۱ ۵۲	ایضا ۱۲ ۰	طلایه منزل بوی قبل ۲۳ ۱۰۳
و مولد روح و خون ۱۶ ۲۱	اعضا و مفاصل ۲۱ ۵۲	روغن برک درم و زانو ۱۹ ۵۶	ایضا ۲ ۱۰۵
حب مقوی اعصاب ۱۶ ۲۲	روغن محلول ریح و نافع ۱۶ ۲۲	روغن نافع و جع الورك ۰ ۵۴	ایضا ۲ ۰
حب لایح و نافع اوجاع ۱۶ ۲۲	و سار اعضا - ۲۲ ۵۵	ایضا ۲۱ ۰	غسل برک درم و زانو ۲ ۱۴۹
مصل و عرق النساء ۱۹ ۰	و سار اعضا - ۲۲ ۵۵	ایضا ۶ ۵۸	و لایح نافع اوجاع ۲ ۱۴۲
نقرس دار انیس ۱۹ ۰	روغن سکن اوجاع مصل ۱ ۵۴	ایضا ۹ ۰	مفاصل - ۰ ۰
حب برک اوجاع مصل ۱۹ ۰	ایضا ۵ ۰	روغن برک درم و زانو ۱ ۰	عجون جاشین برک ۰ ۰

مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ	مضمون	صفحہ
جمع مفصل و تقریر	۱۵۵	۹	مجموع سورجیان برک	۱۴	۱۴۴	مجموع عشقہ برک	۲۲
مجموع مصلح بدن	۱۵۹	۴	اورام و ادبیات مفصل	۱۹	۱۴۴	جمع مفصل	۱۴۴
مجموع برکات مفصل	۱۶۲	۱۳	مجموع چوبیجینی نافع	۱۹	۱۴۴	واغصاب و اعضا	۱۴۴
و ظہر			ادبیات مفصل			مفرج برا و اجاع مفصل	۱۳

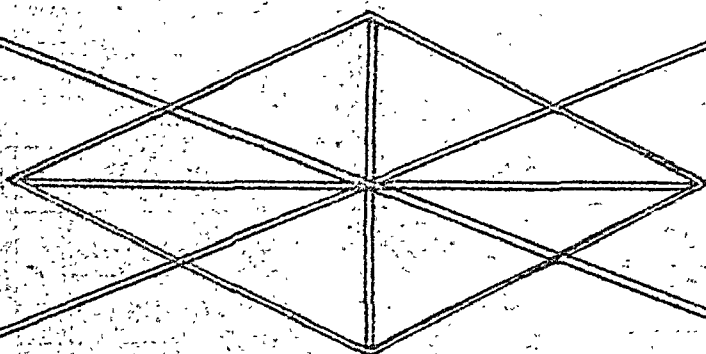
## نہجای اورام و بشور و دامیل و قروح و امراض متعلقہ ظاہر بدن

برود کا قوری محمل	۱۴	۱۲	برن مصفی لون و دفع آثار	۱۵	۲۴	تبر عسوی کہ باشد	۳	۵۰	ہم بودہ باشد	۱۵	۹۸
اورام و مدمل قروح			ایضاً	۲۰		روغن محمل و اورام	۲۳	۵۳	ضاد و نافع بشور	۱۶	
تنگیمہ برکات و نقطہ	۱۹	۱۴	ایضاً	۲۳		روغن بزیل و جلد	۱۳	۵۸	ضاد برکات سرخی چہرہ و بشور	۲۲	
جلیانج و دفع جذام و			دلوک مطیب و مصفی	۵	۲۵	و محمل و دہ صلیبہ و دفع			ضاد برای خارش	۱	۹۹
ہتق برص و اشلب	۱۹	۲۲	بدن			روغن برای خارش	۲	۵۹	ایضاً	۳	
یعنی بال نورہ			دلوک مصفی لون و طبع			روغن برکات خارش مزاج	۴		ایضاً	۴	
صبر بخ بادہ بر افصال	۱۲	۳۳	و مفید تشق جلد	۱۱		روغن برکات خارش بسیار	۷		ایضاً	۷	
ایضاً	۱۲		دلوک مجلی جلد و مصفی	۱۵		روغن بزیل و جلد و جرب	۱۰		ضاد برکات خارش خشک	۹	
ایضاً	۱۷		و مطیب رائحہ			روغن برای برص	۱۲		ضاد و جرب خارش افصال	۹	
ایضاً	۱۸		ایضاً	۱۷		روغن برکات برص و ہتق	۱۶		ضاد و نافع داد	۱۱	
ایضاً	۱۹		ایضاً	۲۱		روغن نافع دہا کیاد	۱۹		ضاد برکات دہا کیاد	۱۲	
ایضاً	۲۲		دلوک برکات دہا کیاد	۲۳		روغن برکات خدر	۲۱		ضاد و دفع خدر	۱۳	
ضاد برکات و خبثہ	۱	۳۴	جذام و تشق حادثہ از			ایضاً	۲۷	۶۰	ضاد و جرب خدر کراہت	۱۴	
و قوبا و غیرہ			دو برکات کراہت و گوشت			روغن برکات خنقا و جرب	۳	۶۱	شدہ باشد		
حریرہ و طبع بدن	۱۲		دورنگ و کن کثیر	۷	۲۸	ایضاً	۹		ضاد برای برص	۱۸	
دلوک مصفی لون و بشور و دفع			الوجود دست			روغن برکات خنقا	۱۱		ایضاً	۱۹	
آثار و طبع جلد	۳	۲۴	دو برای خارش	۱۰		دیس بدن			ضاد برای اکوتہ	۲۱	
و مطیب بدن			ایضاً	۱۱		روغن برکات مسکن	۱۵		ایضاً	۲۳	
ایضاً	۱۲		دو برکات داد	۱۳		شریب عذاب سرد و برکات	۲۷	۸۴	ایضاً	۲	۱۰۰
ایضاً	۱۳	۲۵	دو و بزیل داد	۱۴		خون و ماشہ و جرب			طلا برای دفع سفید	۱۳	۱۰۳
دلوک برکات و آثار و جرب	۸	۲۴	دو برای مبروس	۱۵		شریب کدی مفتوح و دفع	۱۶	۹۱	طلا برکات اکوتہ	۱۴	
و بشور پیدا شدہ باشد			دو برکات و اورام	۱	۵۰	بروز جرب			عرق نافع ورم	۲۰	۱۱۶
دلوک برکات و مطیب			دو برکات اختلاج			ضاد و نافع بشور کراہت			ایضاً	۱۳	۱۲۰

مضمون	۲	۳	مضمون	۲	۳	مضمون	۲	۳	مضمون	۲	۳
قرص نافع دوم	۲۰	۱۳۲	باردہ صلیبہ	۸	۱۵۱	مرہم سیاہ برکات مسکین	۱۹	۱۵۲	مرہم سفید مسکین حرارت	۱۴	۱۵۳
مارالمع نافع اورام	۵	۱۳۳	مرہم سیاہ برکات مسکین	۱۹	۱۵۲	مرہم سفید مسکین	۲	۱۵۳	مرہم سفید مسکین	۲۳	۱۵۴
ایضاً	۱۲	۱۳۴	مرہم سفید مسکین	۲	۱۵۳	مرہم سفید مسکین	۲	۱۵۳	مرہم سفید مسکین	۲۳	۱۵۴
مرہم محمل اورام			مرہم سفید مسکین	۲	۱۵۳	مرہم سفید مسکین	۲	۱۵۳	مرہم سفید مسکین	۲۳	۱۵۴

## نسخہ های دافع حمیات

اطریل خوش ذائقه	۲	۸	عرق مسکن حرارت	۹	۱۱۸	عرق ازیاہ بارده	۱۷	۱۱۸	قرص برائے حمی	۱۷	۱۳۲
دافع حرارت			ایضاً	۱۳		مسکن حرارت			ایضاً	۲۰	
پاشویه مسکن حرارت	۲۳	۱۰	ایضاً	۱۰	۱۱۹	ایضاً	۲۲	۱۱۹	عرق برکات مسکین	۸	۱۳۸
سے۔			ایضاً	۱۳		عرق شیر مسکن حرارت	۲۰	۱۱۸	مارالمع نافع جسے	۹	۱۳۹
پاشویه برکات مسکین	۲	۱۱	ایضاً	۲۰		عرق برای جسے	۲	۱۲۰	ایضاً	۳	۱۳۱
پاشویه برای جسے	۵	۱۱	ایضاً	۷	۱۲۰	عرق برکات مسکین	۲	۱۲۱	ایضاً	۱۳	۱۳۸
جوارش دافع حرارت	۱۹	۱۸	ایضاً	۱۰		ایضاً	۱۲		ایضاً	۱۷	
حب نافع حرارت مزاج	۱	۲۵	ایضاً	۱۳		ایضاً	۱۸		ایضاً	۲۲	
حب دافع تب از جگر	۱۸	۳۶	ایضاً	۱۹		عرق دافع حرارت	۸		ایضاً	۶	۱۳۹
ربان و توت مطفی	۱۱	۵۱	ایضاً	۲۱		غرغره نافع حرارت	۱۱	۱۳۸	مارالمع مسکن حرارت	۸	۱۳۸
حمیات و عطش			ایضاً	۲۱	۱۳۲	قرص برکات مسکین	۳	۱۳۲	و حمی مزمنہ		
غربت برکات مسکین	۲۰	۸۸	ایضاً	۶	۱۳۲	ایضاً	۲۲	۱۳۲	معجون فوری دافع حمی	۱۸	۱۵۵
غربت برکات مسکین	۲۰	۹۰	عرق نافع تب حرارت	۷	۱۱۷	قرص برکات مسکین	۱۱	۱۳۱	منفح برکات مسکین	۱۹	۱۳۹
عرق مسکن حرارت		۱۱۷	ایضاً	۱۲		قرص برکات مسکین	۱۰	۱۳۲	منفح نافع جسے	۱۷	۱۶۰
ایضاً	۲	۱۱۸	عرق نافع حمی و			قرص برکات مسکین	۱۲		ایضاً	۱۹	۱۶۰
ایضاً	۷		مسکن حرارت	۲۲	۱۱۷	ایضاً	۱۵		یا قوی نافع حمی مزمنہ	۱۸	۱۶۹



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بسم الله الرحمن الرحيم

همه حکمی را سازد که در عتاقیر خواص الزام امراض متنوعه و بیعت نناده و کلید این گنج شایگان بدست طبیبان داد  
تا عوارض جسمانی بنی نوع انسانی را شناخته بمراعات تو این طب بعللاج پرداخته باشند و از قید و طبع و آلام جسم  
ضعیفه و ابدان نحیفه را برپا ساخته تقارن ماکین ذرا که سبب عود و آء در چار و انگ عالم نواخته باشند  
سبحان الله این چه صنعتی است که از داروی تلخ نمکی اسقام را به شیرینی صحت مبدل میسازد و بهمانا این چه حکمتی است  
که پرکاهی باز از آلام صعبه می پردازد و هر برگ گیاه بر صنعت او گواه است و هر زبان که قائل حکمت او باشد  
برگ درختان سبز در نظر هو شیار چه هر درختی و دفتر معرفت کردگار چه و صلوٰه و طریقه رازید که  
حشاش میش بارگاه فلک اشتباهش بخواص مستودعه زبان حال می کشادند و بهراران تما کلید این خزینة  
که با وصف الوف الوف تردد و صنوف صنوف تکاپور بهسویش نمی برند به دستش می دادند با اشاره صن  
فیض منابع او از امراض صعبه شفا دست دادی و آسلا و مطلقا احتیاج بقانونی و عللاجی نیفتادی سبحان الله  
این چه عللاجی است که مرده صد ساله بادی توجیه او زنده می گردید و این چه درمانیست که نابینا با کجالت خاک  
پایش چشم سرنی دید **ب** سیحی اگر عللاجش را بدیدی چه زاکم هر دو دست خود کشیدی چه و برآل و صحاب او  
که بد شمشیر از سوداوی مزاجان کفر سودای ضلالت دور ساختند و باز از له خلط فاسد بطالت پرده خندست  
آبیر و چار یا ریخته از چار اصولین خبر دانه و طبع تو این چار عنصر را هم چه تا هست باعتدال میانه

در فتنه نرس  
بوی سوز  
در زبان کربنا  
در آیت بون  
در احوال شایسته  
در قوی از کسب  
در کجی از انان  
در فتنه قیال  
این فتنه از آن  
افادت بر علم  
آزاد و طراوت  
رسم باشد قیال



اما بعد می گوید و کمال حمد و ستایش پروردگار می آید که این امرض المعنوی و العنصری که حین اکتساب  
 طب علمی نسخ مفیده و ترکیب جدیده اساتید و مشارالیهیم بالبنان حسب طریقه مروجہ مطب که در بیاضی فوائدهم آورده  
 بود چون در مرض تلف بود و خواستم تا همه را بطور رساله ترتیب دهم و چه را غنی بر شاهراه نهم اگر چه حکمای سلف شکر  
 الله مساعیهیم بنظر فائده عام و ابادینات بزبان عجم تالیف فرموده اند لیکن چون یکی ازان بطور کارروائی روزمره  
 این زمان نیست لغتی معتد به ترتیب بران فی درین رساله ترکیبی ناآزموده یا غیر مفیده نیست تا محتاج به تبحر بشوند  
 مگر شخصی از نفع محروم خواهد ماند که بلا تشخیص سبب و علت و عرض و مرض رجاء بالغیب بدارد و ایزد قادر و رحیم  
 اصول مبدء حکمت نظری را پس پشت اندازد چنانکه انسان را در درجات متفاوت آفریده اند و رعایت آن  
 در بعض ترکیب ملحوظ داشته شد ترکیبی را که شاهزادگان و امرای پسندند بیچاره غریبانند و بهائیکه اهل دل و حرف  
 کنند فلکات زده را نیز زده اند و هیچ ترکیبی و دوائی غریب درج نشده تا بحصول آن ناکامیابی یا دقتی گردد  
 و که دوائی و دوا بنام غیر متعارف ندانند که نگاشته تا احدی بچسب آن زحمتی کشد همچنان هیچ ترکیبی نه نگاشته شد که صنعت  
 آن بر عام طبایع گران باشد یا که دوائی سی بوجبی داخل ترکیبی نشده که احتمال ضرر ازان باشد این رساله  
 را بر یک انوش دار و دست و سه مفرح ترتیب دادم و یا قوتی نام نهادم ایزد تعالی از ضیائش  
 چشم عالمی را نور می و از صفائش دل و دماغ را قوتی و سردی بخشد این یا قوت بی بهار اجلالی خاص ازین دوا  
 حاصل است که در عهد فیض محمد مرصع عقلای زمین و الی ولایت حیدر آباد دکن زیب اکلیل شهر یاری است  
 سر بر بختیاری ضیای صدقه سلطنت صفای دیده مملکت نیز مرصع جلالت و فرمان روائی گوهر درج بها  
 و عقد کشائی انجم سپاه بهرگاهندگان عالی متعالی حضور پر نور محبوب اول و له نواب محبوب علی خان  
 بهادر مظفر الملک فتح جنگ نظام الملک صف جاها و ادله شد و سلطنت دادم صفائی یا قوتی که  
 و العلای فی الفلک خضر سبک تحریر کشیده شد آسید از حکمای عالی مقام و حرکت شناسان نبض کلام آنکه اگر خدمت نیازمند  
 پند و اندیشه اند و دوا حیرت سازند و اگر قلمی ملخص شود و به جالبش پردازند و ما کو فی حق الله و هو حسبی و نعم الوکیل

### انوش دار و در بیان دویهم که

گاهی در علاج امراض مفرده و مرکبه دوائی مفرد که از اله نکات مرض کند نمی یابند پس محتاج باد دویهم که  
 میشوند و گاهی برای از دیا داصدی از قوای بسیط محتاج بسیطی شوند چون بابونه که در قوت تخلیل بیشتر  
 و قوت قبض کمتر پس قوت قبض باز دیا دوائی بسیط قابض ببردند و گاهی از دوائی محتاج

تقلیل حرارت شوند پس دوائی بارد باوشتم سازند و گاهی برای از دیاد حرارت محتاج بالاضمام دوائی سخن  
 سازند و گاهی از دوائی بارد محتاج بتقلیل برودت شوند پس دوائی حار با دیار سازند و گاهی برای  
 از دیاد برودت محتاج بالاضمام دوائی بارد سازند و گاهی دوائی نافع بوجهی مضرتی داشته باشد پس محتاج  
 بمصلحی محتاج شوند چون ایون و زعفران و گاهی دوائی شش و کریه الطبع باشد که معده قبولش نکند پس دوا  
 طیب با دیار سازند تا قبول معده افت چنانکه خیار شنبه و گلاب و گاهی غرض از دوا وصول ترش بنوعی  
 باشد و احتمال باشد که مضم اول و ثانی کاسه قوتش گردد پس دوائی حافظه که از قطن منغل نشود و سالم تا عضو  
 مقصود رسانند باوشتم سازند چنانکه فیون در ادویه تریاق و گاهی مقصود بدرقه باشد چنانکه زعفران در اقرا  
 کافور تا تاثیرش بتقلب رساند و گاهی از ادویه سرح الصفو و ملحوظ باشد که در مخرج چیزی استقر پذیرد تا اثری مستند  
 ازان در آن مقام مرتب شود چون ادویه مفتحه که که سرح الصفو باشد و حاجت باستقرارش در کبد دوائی باشد  
 پس تخم ترب که جاذب است بسوی فم معده با دیار سازند و دوائی سرح الصفو در از سرعت نفوذ و باز دارد  
 و بخوبی نفوذش بکبد رسد و گاهی از دوائی مشترک بدو طریق غرض متعلق بطریق واحد باشد پس دوا باوشتم سازند  
 که بطریقی مائل سازد چون ذرایح و ادویه مدره مفتحه تا از عروق بسوی کلی و مثانه مالش گرداند بدانکه هر دوائی  
 مرکب را چون تریاق بحسب بساطت آثار و قوی اند و بحسب صورت نوعیه آثار و قوی جدا گانه که از بساطت حاصل  
 تر اند پس قول اطباء که تریاق بسبب سبیل چنین نفع می بخشد و بسبب ترک چنین قایل لغات ارباب صنایع  
 نیست بدانکه در بعض مرکبات بعض ادویه اصل و عمود باشد و چون حذف کرده شود فایده مرکب باطل شود  
 چون گوشت اقاعی در تریاق و صبر در ایاج فیه و خرق در ایاج لوغایا و تعضیل دویه که حاصل و محمود نمی باشد  
 اگر حذف کنند یا دوائی دیگر بدل سازند یا زیاد کنند یا کم کنند می تواند که اگر بعض دواها در بعض ترکیب زیاد  
 نموده شود ضرر مرتب میشود چنانکه در تریاق اگر بلاد اضافه سازند و دیگر دواها را فاسد گردانند خصوصاً گوشت اقاعی  
 و اگر بعض دواها در بعض ترکیب اضافه سازند مضرتی بهم رساند چنانکه جوز بود در تریاق و هر چه از ادویه که اثر  
 هر یک ضد دیگری باشد در قدر و شربت مساوی نکنند که هر یکی فاسد دیگری را فراموش شود مثل تساوی جزای  
 سسل با قایض و از شمر الطریک است که از ادویه کثیر المنفعه و شریف و از ضعیف القوه کثیر المنفعه قدر  
 زیاده داخل کنند و از قوی القوه و قلیل المنفعه کمتر و آنچه در منافع منفرد بود یا شریف الفعل قلیل المنفعه باشد  
 بقدر مقصود داخل سازند و از آنچه قوت دوائی نافع را ضعیف کند بقدر ضرورت و از دوائی قوی کثیر المنفعه

و از ضعیف قلیل المنفعه قدر متوسط داخل کنند و بدستور در مراعات عضو ضعیف قلیت و کثرت مقدار او و غیره مختلف  
 میشود و چه هرگاه عضو بعید باشد از دوائی کثیر المنفعه یا شریف ضعیف المنفعه قدری زیاده باید کرد و هرگاه عضو قریب  
 باشد مثل معده و رمی بقدر اعتدال داخل کنند و اگر با کثرت منافع قوی القوه باشد از مقدار احتیاج نیز کمتر باید کرد

## مفرد اول در حرف الف

آیزن شستن یا نشاندن در آب نیگرم خالص یا سطوخ حشاش و کجوم در حوض مسی یا غیر آن  
 قانونش آنکه در این را نشاندن آب مذکور بر تمامی اعضا یا عضو معلول در این ریزند و تا امکان در آب نشاندن  
 و اعضا را بملاصحت نهند و چون ضعف و سستی و کرب نمایان گردد و بیرون آرند و بدن خشک نموده از هوا احتیاط  
 بکار برند و گاهی آیزن مجازا الترقی را گویند آیزن برای حرارت و پیش و باغ و سهر مفرط  
 گل بنفشه گل نیلوفر برگ کشنیز برگ پالک برگ خرفه برگ کاه تراشیده گیاهی شیرین کوبیده خیار کوبیده تخم  
 خنثیاش سفید تخم کوبیده مستشرک خطمی برگ اسپنول تخم خرفه تخم هندوانه کوفته نیم کوفته شب در آب تر کرده  
 صبح جوشانیده و صاف کرده صاف نموده روغن کنجد شیرین کشمش گاو اضافه کرده در ظرف مسی کمان انداخته و در این  
 را بنشانند آیزن حرارت و پیش اعضا و تخم کشمش را نافع و طولادافع حرارت  
 و پیش و باغ کوبیده دراز کوبیده خیار تازه کوبیده گل نیلوفر ترتر کوبیده برگ پالک برگ کاه  
 برگ کاه در آب جوشانیده صاف کرده در آن آب بنشینند آیزن حالبس خون حیض و بواسیر  
 برگ تنبول کونار برگ تورسته جامن برگ نورسته گولر گلنار فارسی برگ بارتنگ چمال ببول مازوی بنر  
 چمال کچنال پوست درخت انار کوفته را نیم کوفته در آب جوشانیده صاف نموده آیزن سازند آیزن  
 خون حیض سیلخه مرزنجوش اذخرکی پودینه خشک قسط اکلیل الملک شونیز کرب سداب کرفس برنجاسف  
 در آب جوشانیده صاف نموده آیزن سازند آیزن برای خارش و سوزش فرج گل خطمی گل کاسنی  
 برگ نیلوفر عناب البلب پودانه در آب جوشانیده صاف نموده آب خیارشوی گلاب آب و روغن انداخته مخلوط  
 ساخته کافور خالص آمیخته آیزن سازند آیزن خجج رطوبات و دم نفاس و مقوی رحم و تخن  
 پوست درخت کچنال پوست درخت جامن پوست درخت انار پوست درخت ببول پوست درخت آمله پوست  
 درخت برگ پوست درخت انبه پوست درخت موی گنار مازوی بنر گل سرخ شب یامنی آقا قیا گل فوغل  
 گل پیسته در آب جوشانیده آیزن سازند آیزن مسکن و نرم و مسکن و حج بواسیر گل بنفشه گل نیلوفر

تخم زرد پست ششماش غلبه برک غلبه برک تخم خطمی برگ صید برگ برگ بارینگ بنور آب جوشانده  
 استنجا سازند استنجا برای خروج مقعد و حالبس و مکنید حبیب لاس فوئل چالیه جوز السرو آب جوشانده  
 استنجا سازند استنجا که بعد از این فرج راتنگ سازد و شکم بحالت اصلی آید با و زرد  
 با و کچنه زرد پست انار موصلی سیاه موصلی سفید کمرس میلا مول بسیاری زنجبیل اجودین خراسانی سبک کوفی  
 سنبل الطیب با و زرد پست بول کوندی سیرالکس کوفتی نیکوخته دریا زده آنا آب جوشانده آب صاف گرفته صبح  
 و شام استنجا سازند استنشاق مرطب دماغ شیر زرد برگ غلبه برک برگ پاکسیرک برگ بیدار  
 آب خیار مشوی با هم آمیخته استنشاق سازند استنشاق حالبس و مکنید رعات دم الاخون گل اریمنی  
 اریمنی خام سوخته کاغذ سوخته باریک ساینده در شیر آمیخته استنشاق سازند اطر فیصل لفظیونانیت عینش بلبلجا  
 واضح اواند زو ماخست و آبن ماسویه گوید که واضح آن جالینوس است انشاک گوید که واضح اوجالینوس نیست  
 و بعضی گویند که از ترکیب طبای هندست و معرب از تری پهلایینی سه میوه که بلبله و بلبله و آلمه است و قوتش  
 تا دو سال خوش ماه باقی ماند و بیشتر نفع آن در امراض دماغ است و قاطع انجره و مقوی اعصاب و معده و قاطع  
 بواسیر و دافع سلسل البول استحق گوید که اطر فیصل مضر حال است و مصلح آن شربت بنفشه و آبها گویند که ادمان آل  
 ابلجیات اطباء شیب نماید و بدیر پیر گرداند و مقوی دماغ است و مصلح صدر لیکن گاهی مورت قویج گردوزیرا که خلط  
 رقیقه را خارج کند و اطر فیصل صغیر انواع ابلجیات تشکانه اند و گاهی بلبله و آلمه را حذف کنند و گاهی کسره را در غلبه  
 اضافه نمایند و در یاد تخم خنقاش و کرفس مضایقه نیست و ابلجیات را قبل از امتزاج بعسل بروغن بادام چرب  
 کنند و بعضی گویند بروغن گا و و صبح آنست که اگر صدام باشد بروغن بادام چرب سازند و الا بروغن گا و و او و اطر فیصل  
 و جوارشات را بسیار نرم نباید تا آنکه سطح معده را بسبب طول مکث خشن نگرداند و زرد و منجد زرد و اطر فیصل صغیر  
 مقوی دماغ و جهت استرخای معده و بواسیر مفید پوست بلبله کابلی پوست بلبله زرد و بلبله  
 بلبله آلمه منقح کوفته بروغن بادام یا روغن گا و چرب نموده با سه وزن عسل بپزند اطر فیصل کشنیری نافع  
 و صداع و خفقان را نافع پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه پوست بلبله آلمه منقح کشنیر  
 کوفته بنحیه باروغن بادام یا روغن گا و تازه چرب نموده در شکر مقوم بپزند و در غلظت نگه دارند اطر فیصل خوش  
 و آله و مانع تخیخ و صداع و خفقان را نافع مر بای سبب مر بای آلمه مر بای بلبله از آب شسته  
 تخم دور کرده در عرق گا و زبان جوشانده همراه نموده مالید و صاف نموده آب از شیرین شربت بنفشه شربت

قند سفید اضافه نموده بقوام آورده گل بنفشه کشمیری گل سرخ کشنیر خشک تخم کاهوی مقشر تخم خنثاش سفید مرزنجوش  
 برگ گاوزبان گل سیوتی پوست بلبله آمله منقح پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه کوفته بخته بروغن  
 بادام شیرین چرب نموده بیا سزند **اطریفیل منقح و ماغ و مقوی قلب** پوست بلبله زرد پوست بلبله  
 کابلی بلبله سیاه پوست بلبله آمله منقح اسطوخودوس گل بنفشه کشمیری برگ گاوزبان گل سیوتی گل گاوزبان برگ  
 بادرنجبویه بلبله مربی آمله مربی ابرشتم خام مقرض روغن گاو شکر سفید سه وزن ادویه به دستور معروف بقوام اطریفیل  
**اطریفیل مقوی و ماغ و طین و خفکان را نافع** گل بنفشه کشمیری موز منقح گل سیوتی برگ گاوزبان  
 مغز تخم کدوی کوفته اسطوخودوس مندی تخم خنثاش سفید کوفته در عرق گاوزبان تر کرده جوش داده مالیده  
 صاف نموده قند سفید اضافه کرده بقوام شربت آورده پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه پوست  
 آمله منقح کوفته بخته بلبلجات را بروغن بادام شیرین چرب نموده گل قند آفتابی آمله مربی بلبله مربی از تخم پاک نموده  
 ساییده مجموعه را در آن بپزند **اطریفیل منقح و ماغ و معده از ماوه** بلبله و طین پوست بلبله  
 پوست بلبله کابلی بلبله سیاه پوست بلبله آمله منقح تربید سفید مجوف تراشیده باویان مصطکی رومی اسطوخودوس  
 سقمونیای شوی ریونز حبشی کوفته بخته بروغن گاو چرب کرده با قند خالص سه وزن ادویه بقوام آورده بدستور  
**اطریفیل سازند اطریفیل مقوی و ماغ و معده** پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه  
 پوست بلبله آمله منقح کشنیر خشک شقایق مصری کوفته بروغن بادام شیرین چرب نموده موز منقح کشمش آمله مربی  
 بلبله مربی شسته ساییده شکر سفید و چنه وزن ادویه بقوام آورده ادویه آمیخته بدستور اطریفیل سازند **اطریفیل**  
 ربانی جهت اقسام بالینو یا خصوص برای قوت و قوت و صلح و منع صعود بخار نافع و مداومت او جهت قطع نزله چرب  
 و قوت و مداومت سال بانی می ماند و قدر شربتیش برای اسهال از چهار مثقال تا شش مثقال و وقت مداومت از  
 یک مثقال تا دو مثقال و بجمع انفرجه موافق بود پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه گل بنفشه محمود مشوی  
 هر یک ده مثقال تربید مجوف کشنیر خشک هر یک بست مثقال پوست بلبله آمله مقشر گل سرخ طباشیر گل نیلوفر  
 هر یک پنج مثقال صندل کثیر هر یک سه مثقال روغن بادام شیرین منقح مثقال ادویه کوفته بخته بروغن چرب  
 سازند و عناب صندل و سپستان صندل و گل بنفشه ده مثقال جوش داده صاف کرده یکیم وزن شیر بلبله  
 و یک وزن عسل کف گرفته بقوام آورده بپزند **اطریفیل برای غده و گلو** پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی  
 آمله منقح بلبله سیاه اسطوخودوس برگ سنای کی تحفه غده گردن گاو میش سیاه سه وزن ادویه کوفته بخته بلبلجات

بروغن بادام شیرین چرب نموده بموده را با قند سفید سه وزن دو مثقال برشته اطریفل برای نواز اول حاره  
و خفقان و تخریر برگ کا و زبان گل سیوتی ابریشم خام گل میثمی سرگل بنفشه گل کا و زبان پوست بلبله زرد  
پوست بلبله کابلی پوست بلبله سیاه آمله منقح تخم خشتی سفید مغز تخم کدو تخم کا هو می قشر آمله مرئی بلبله مرئی  
سیوتی قند سیاه روغن بادام شیرین بدستور معروف بقوام اطریفل زرد اطریفل خوش ذائقه و دافع خفقان  
و حرارت پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی آمله قشر پوست بلبله گل سرخ بلبله سیاه صندیل سفید خوشبو  
کشیز خشک کوفته خجسته بروغن بادام چرب نموده بلبله مرئی آمله مرئی بدستور با قند سفید سه وزن ادویه یا لبه  
بقوام آورده برشته اطریفل برای اوجاع مفاصل گن بنفشه کشیزی گ سنای کمی اسطوخودوس  
گل سرخ پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه بادیان سوربخان شیرین گل کا و زبان برگ و خجسته  
کوفته خجسته بروغن بادام شیرین چرب کرده با مویز منقح و عسل خالص و شکر سفید مقوم برشته اطریفل برای  
مرکب صفر ادویه و بلغمیه پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه آمله منقح پوست بلبله گل سرخ  
گل سیوتی کفند اسطوخودوس گل بنفشه کشیزی کشیز خشک مرزنجوش مویز منقح آمله نار شیرین قند سفید بدستور  
معروف اطریفل سازند اطریفل محرج مواد سوداویه و بلغمیه گل سرخ آلومی بخارامویز منقح شب  
در آب تر کرده صبح جوش داده مالیده صاف نموده شکر سفید آمیخته بقوام شربت آرند بعد پوست بلبله زرد و پوست  
بلبله کابلی بلبله سیاه آمله منقح بادیان برگ سبکی گل سرخ باریک نموده بروغن بادام شیرین چرب کرده برشته  
اطریفل مقل برای بواسیر پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی آمله قشر مقل ازرق ادویه کوفته مقل  
در آب حل کرده در عسل صفای مقوم برشته اطریفل مقل برای بواسیر پوست بلبله زرد پوست بلبله سیاه  
آمله منقح اسطوخودوس آفتیمون ولایتی سفید منقح کوفته مقل ازرق مغز فلوس خیار شیره در آب تر کرده در عسل  
مقوم دو چند ادویه بطریق معمول اطریفل سازند آفیون مرکب برای تزلزل قفل سیاه قفل دراز بزرنج  
عاقوق قفل سفید سنبل الطیب جذبه تریاچه شیرازی در شکر خالص قوام نموده ورق نقره ورق طلا آفیون  
خالص آمیزند آفیون مرکب مقوی و ماع و قلب و یاه و مسک و مخلط منقح جو زرد  
سیاسه روغن بلسان مصطکی رومی عود و بندهی کبرای شیمی باده احرار سیالی تخم دارچینی زعفران بهمن سرخ بهمن  
مشک خالص طباشیر کبود و بنیر یاقوت شیرازی عنبر شیب قلع بصری شقایق میری تخم خشتی سیاه آفیون خالص  
کنده نصف وزن ادویه یا لبه کشیده قلعی نبات سفید آمله مرئی به مرئی دررق نقره ورق طلا آب شیرین بدستور مرکب



افیون مرکب بار و مقوی دماغ و قلب و پاه و مسک و مغلط منی افیون خالص قوت  
تقلب مصری بزبان سفید تخم شمشاد سیاه همین سفید کونار صمغ عربی کثیر ابرگ گاو زبان صندل سفید  
طباشیر کبود تخم سبزه تخم کاهوی بیشتر آبله منقی موصلی سیاه موصلی سفید لباسیه تخم شمشاد سفید مغن فندق  
مغز حلیمه مغز گاوگان تخم خرده مغز تخم که دوشی دراز مغز تخم پیله مغز تخم ترب مغز نار حیل مغز تخم تمر مندی دار چینی مصطکی موسی  
عود غرقیشک کبریا سید زعفران آبله مربی به مربی آب انار شیرین نبات سفید ورق نقره ورق طلا بدستور مرکب  
سازند افیون مرکب مقوی دماغ و قلب و مسک افیون خالص در پنج عقری جدیدار  
نفش زعفران مغز تخم که وی دراز مروارید ناسفته زرد ستر یا قوت ربانی ورق نقره ورق طلا گرفته احجار راد عرق  
کیوڑه صلایه کرده بدستور مرکب سازند افیون مرکب مقوی دماغ و قلب و پاه و مغلط  
منی افیون خالص غیر اشپ کبریا ی شمشاد مروارید ناسفته یا قوت ربانی رب السوس صمغ عربی جدید و نفش  
مغز تخم که در زعفران ثقلب مصری مایه شتر اعرابی درقی طلا ورق نقره در عرق کیوڑه بدستور معروف مرکب سازند  
انوشدار و دای باضم را گویند چون جمله انوشدار و باضم طعام می باشد بدین اسم می شود و بعضی گویند که کنی  
عطیه الله است انوشدار و مقوی دماغ و قلب معده و باضم و شمشاد آبله منقی یا جوشنه  
پارچه بزم نموده قند سفید بقوام آورده عود غرقی جوز بوا لباسیه طباشیر کبود دانه هیل خرد زرب پوسست زرد  
استرج زرد و کوفته بخیته بقوام مذکور انداخته بسته جو بی برهم زده ورق نقره ورق طلا حل کرده بدستور انوشدار  
سازند انوشدار و مقوی قلب دماغ و پاه و شمشاد یا قوت یشب سبز در پنج عقری کبریا  
شمعی طباشیر لباسیه مروارید ناسفته مرجان ابر شیم خام دانه هیل خرد شقال مصری گل گاو زبان قرقل  
بعرق کیوڑه سه وزن کحل سازند آب به آب سیب شیرین آمیزند انوشدار و مقوی دماغ و قلب  
و معده و مضم و حالبس اسهال گل سرخ سید کوفنی قرقل زرب زرد نبات مصطکی اسارون هیل  
لباسیه جوز بوا سنبل الطیب صندل سفید خوشبو مروارید ناسفته آبدار کلان کشیز خشک زرد زرد دار چینی  
گرد سباق حب لاس شکب زعفران آب نارنج آب لیموی ترش شربت انار شیرین آب به پوسست کندن سنگدان  
مرغ آله بدرد و وزن ادویه قند سفید سه وزن ادویه یا لبه بدستور معروف انوشدار و طبایع سازند ایلاج  
اسم سسل مصلح است و تفسیر آن دای الهی دل سسل از مسلمات معروفه ایلاج روفس است در زمانه قدیم بود  
اطلاق ایلاج میکردند پس طلاقش برترایکب دیگر شائع گشت و مسلمات راد وای آبی ازان گویند که اسهل

امراتی است زیرا که غوص و در عروق و تنقیه در اخراج خلط بطریق حکمی حکمت الهیه است که در هر فرد از افراد آن نیست  
 نناده و چون در زمانه قدیم اطباء الجناط مضرت از استعمال مسهلات صرفه مثل شحم حنظل و خربق و غیره پاک میداشتند  
 پس مبدقات و مصلحات و فاد زهات مخلوط ساخته با استعمال در آوردند تا از غایله نکارت مامون باشند  
 و ایارجات اسلم از مطبوعات و جوب است و قوت او تا دو سال باقی ماند و بر چارشتال شربت اد متجا در بنا شد  
 و قبل از شش ماه استمالش درست نیست متقدمین غرط دانسته اند که آتش با و زرد و با غسل سرشته شود ایارج فیکرا  
 معنی آن در یونانی تخم است و این صناعت بقراط است و برای امراض راس نافع خصوصا برای آنچه و ثقیفه  
 و قاطع بلغم سنبل سلیمه و ارچینی زعفران مصطکی حب بلسان اسارون بالسویه صبر مثل جمیع و تقصی گویند و مثل  
 و شیخ خود بلسان زاده ساخته و رازی مقل ازرق انطاکی گوید اگر بواسیر باشد این جید است والا احتیاج بدان نیست  
 پس ادویه کوفته بنیجه در شند که با آتش ماس نباشد خمیر ساخته و ظرف چینی یا رصاص نگهدارند و همچنین باقی  
 ایارجات ایارج فیکرا موافق معمول مطب سنتی و ماغ از ماده بلغم و سودا و دافع اد جاع مفاصل و محلل راج  
 حب بلسان خود بلسان اسارون سلیمه و ارچینی مصطکی رومی زعفران سنبل هندی صبر زرد کوفته بنیجه سفوف سازند

### مفرح و دوم در حرط پا

پاشویه است که از آب گرم خالص یا طبع ادویه یا هار تا زانو بشویند و بکیسه از اعلی با سفال اند و باید که پوده  
 میان ظرف آب و روی مریض باشد تا از بخارات مرتفعه نکاتی بر مریض نرسد و اگر پاها را در ظرف عمیقی که آب گرم  
 یا طبع ادویه مخلوط باشد و از اعلی با سفال اند مضایقه نیست و هرگاه که مریض را ناگوار طبع باشد پاها را از چهار  
 خشک ساخته از اعلی بسوی اسفل شدر جلین کنند و مریض را از پاچه بپوشند و عرق را از رومال گرفته باشند  
 و هرگاه که حبس عرق ملحوظ باشد بحالت خود گذارند و استعمالش در علین شدت حمی مناسب نباشد و اگر ضرورت  
 مثل خوف حدوث سرسام داعی باشد از آب نیک گرم مائل بسردی نمایند و اصل پاشویه آب گرم است و برای  
 تبرید و تقویت االه از خای جلد دیگر ادویه اضافه می نمایند و کما عمل بحسب حاجت است و هرگاه شدر جلین جهت  
 جذب مواد کرده باشند چون بکشایند پاها را در آب گرم گذارند تا آنچه صعود نه نمایند و صل دفعه نکنند و ابتدا از نظر  
 قدم باید که در بخلاف شد و هرگاه که حاجت به پاشویه و مجمله افتد اول محسب بشرط بکار برند بعد پاشویه نمایند  
 تا آنچه که سبب مجبه با سفال منجذب شده است از پاشویه تحلیل شود و باز صعود نه نماید و پاشویه سبب تفتیح سرسام  
 و تسهیل عرق و جذب حرارت بظاهر محمی نفع تمام می بخشد پاشویه مسکن صداع و حرارت حمی مجاز

اینخزه از سر گل نیلوفر گل خطمی گل بنفشه کشمیری سبوس گندم برگ کنار برگ بید ساده برگ خرفه  
 برگ پالک تراشیده که در آب جوشانیده صاف نموده پاشویه سازند پاشویه برای سمر سام  
 برگ بید ساده تراشیده که در گل نیلوفر گل خطمی گل سرخ همه را در دیگ در آب جوشانیده مالیده صاف نموده  
 بدستور پاشویه سازند پاشویه برای حمی صفراوی سبوس گندم برگ بید خاکی گل خطمی گل نیلوفر  
 تراشیده خیار سبز در آب جوشانیده نیگرم پاشویه سازند پاشویه برای حمی گل بنفشه گل نیلوفر گل خطمی  
 سبوس گندم برگ بید کنار برگ کنار برگ بید ساده نیگرم مکرر پاشویه سازند بخور  
 که دو آتش انداخته و دوان استعمال کنند یا در آب بپزند و بخار آن رسانند بخور در و سر و گوش اصل است  
 عنب الثعلب سبیل سندی عنب دلایتی برگ بادرنجوبه آب جوشانیده بخار رسانند بخور برای رد گوش  
 گل بنفشه کشمیری گل بابونه چای عنب الثعلب سنای کی برگ عنب الثعلب برگ خطمی برگ کبابی در آب  
 جوشانیده بخار خفیف بگوش رسانند بخور برای درد گوش برگ نیم برگ عنب الثعلب برگ کاسنی برگ خطمی  
 در آب جوشانیده بخار بگوش رسانند بخور برای درد گوش گل بابونه خشک مزخجوش عنب الثعلب برگ عنب  
 آب جوشانیده بخار آن بگوش رسانند بخور برای درد زانو برگ نیمه کپاس برگ عنب الثعلب برگ کپاس  
 سبوس گندم برگ خطمی سبز در آب جوشانیده بخار آن بزاور رسانند بخور برای استسقا برگ عنب الثعلب  
 براده چوب چینی برگ خاکی در آب جوشانیده بخور سازند بخور محل و ملین ورم بواسیر و مسکن و جمع  
 گل بابونه رسوت مقل از برق گل خطمی قنب خطمی برگ صید برگ خشک تخم گند نارک عنب الثعلب خشک  
 مغز شیر زرد آلو صابون سفیده کا شغری سورنجان برگ کاسنی خشک برگ شبت تخم کنوچه تخم کلاه بادجان  
 گل بنفشه گل سرخ توتیای سبز بریان مغز بادام شیرین نارچیل کنجی سیاه کوفته نیمه موم خام و پیچ بزور و عنبر  
 گداخته آینه قوصا سازند و عند الضروره بخور نمایند بخور برای بواسیر شیر ز آب دوغ خالص عنب الثعلب  
 سبز آب برگ کاسنی سبز آب برگ پالک سبز گل بنفشه گل نیلوفر جوشانیده بخار خفیف بمقعد رسانند بخور برای  
 بواسیر رسوت زرد در برق قنب بلبل سیاه سندرس دم الاخوین باریک کرده بر آتش نهند و دوان بر سبک  
 بواسیر رسانند بخور مافع بواسیر بر شیم خام کاغذ خام رسوت زرد دم الاخوین گل ربنی چرم بودار تخم باریک  
 سوده بر آتش نهند و دوان بمقعد رسانند بخور معین محل سینه سیاه بارزد حب الغار کوفته در عسل  
 حب بسته بخور سازند بخور مسقط چنین تخم گذر بر آتش انداخته و دوان بفرج رسانند بخور مسقط چنین

سبب برآتش گذارند و دوش بفرج رسانند بخور برای تعریق و تفتیح مسام عن الثعلب گل خشک  
 خاکی تخم کاسنی گل بابونه جو شاییده بخار آن رسانند بخور برای در و بلغمی و ریاحی برگ زیره کاس  
 برگ عن الثعلب گل بابونه خشک چلبه بزرگ کتان عن الثعلب پوست سیخ کاسنی برگ کاسنی شب در آب کرده  
 جوش داده بخار آن بموضع درد رسانند و دوائی باشد که آبهای گیاه مخصوص سرشته خشک نموده شده  
 مثل ذر در استعمال سازند و او سر مه بدین اعتبار است که بدون سختی با استعمال در آورده نمیشود و همین برودت  
 کحل و کحل برودت تغییر کرده میشود و اشیات بدین اعتبار که خمیرش باغ و رطب سیال ضرورت چون اشیات  
 قوی گوید که این جامع هر دو قوت است و چون اطفای حرارت کند او را برودت گویند انطاک گوید درین کلام نظرت  
 زیرا که اطلاق برودت بر جاذبه هم میشود و صحیح آن است که چون اولاً کافوری ساختند و او را ببرد و موسوم نموند  
 پس سبب مشکلی هر سحر معجون را برودت نمایند و اول مختصر آن سلیاطوس است و اطلاق برودت برودت  
 چشم و قاطع دم و مقوی انسان هم میشود و برودت که ازان به ادای آنکه برودت هم اطلاق کرده میشود و قانون  
 استعمال برودت قانون الحال است این رضوان گوید که برودت برودت مراد با استعمال در آورده نشود انطاک گوید  
 این قول غیر صحیح است چه گاهی برودت چون کافوری و غیره پاشیده میشود با لیتوس گوید اجد است که برودت  
 بر او دهب استعمال کرده شود انطاک گوید که این تخصیص بامخصص است زیرا که مراد دهب از هر شی در حرکات  
 چشم اصلح است تا آنکه امرارش در چشم بدون سر مه نافع را تم گوید که قول فاضل انطاک در از صواب است زیرا که  
 این تخصیص نیست بلکه بیان حکمی است و از تبیین حکمی و محلی نفی ماعدا لازم نمی آید بر تقدیر تسلیم مراد از لیتوس  
 فعل برودت مقیدین کافوری خواهد شد پس تخصیص بامخصص نباشد برودت کافوری محلی بیاض ملطف قاطع  
 و مع مطلق حرارت چشم و در مفر من غلظت اجنان و سلاق و جرب و در غم پاشیدن محلل در ام مدل قروح و قاطع  
 دم و مشد انسان صدف محرق انجم مر و اید نشایسته توتیای هندی گل سیخ کافور کباب در آب جو  
 سائیده مازو سائیده خشک ساخته باریک سائیده نگاهدارند برودتیز کننده بصیر و حافظ صحت و قاطع دم  
 و بیاض و کله و جرب عیش و محلل و دم توتیای سافج هندی نخاس محرق صیر در غلظت شادنج مغبول نامی  
 عین از روت زید البحر در آب نازین سائیده در آفتاب خشک ساخته باز سائید همچنین پنج بار چون طیار شود  
 نگاهدارند برودت و مشد و چشم و نبت شعرو مصلح برصل جفان سنبل انجم استخوان خرما سوخته  
 استخوان بلبل سوخته در آب برگ ریحان سائیده نگاهدارند بنادق البر و دفع قروح قضیب و مثانه

در وقت بول منزه تخم که پوی در از منزه تخم تر ز منزه تخم خیارین تخم کاسنی تخم خرفه تخم خطمی سفید کثیر اربا لبوس نشاء  
 تخم خنثاش تخم کرفس حب کاج دم الاغین گل رتی بزرگ سفید منزه بادام شیرین طباشیر کبود و کبرای سمعی بسا اجمر کوفته  
 بخیته لیاب در پستول نمیر نموده بناوق سازند فاعده بزر و حب نما زمان معین حفظ قوای نبات نمایند و در زمان  
 معلوم از قوت بفعل رسد و فرق میان هر دو آن است که بزر در اسهال است که در شمره اسطون و محبوب باشد  
 و حب آن است که در شکوفه مخفی و محتجب باشد چون لطیف و کبش و در عرف کی بجای دیگری مستعمل شده

### مفرح سوم در حرث تا

تکمید برای در حقیقه و اوجاع سده و ریاح غلیظه برگ مرزنجوش گل بابونه خشک نیم  
 قسط اکلیل الملک کوفته بخیته لباب حله سرشته تکمید سازند تکمید برای در در یکی تخم شنبت بابونه سداب  
 بوزه از منی بسوس گندم بهر را کوفته در پارچه بسته گرم ساخته تکمید سازند تکمید برای در در یکی تخم شنبت  
 بوزینه خشک تخم شنبت تخم ترب نک شور بادیان عنب الثعلب کوفته بخیته در پوٹلی بسته بدستور معمول تکمید سازند  
 تکمید جهت ضعف معده و اسهال و محلل ریاح و مزمل قراقرم بادیان زیره سفید  
 کشنر خشک زیره ورنیکوب در پوٹلی بسته بعد از غذا متصل آن بر وسط معده تکمید سازند تکمید برای  
 در در یکی کرده و مشانه و رحم برگ عنب الثعلب بنر برگ کاسنی بنر برگ دمه برگ سنبه لوبه خطمی  
 منزه تخم قوٹم عنب الثعلب تخم خرفه پریاوشیان در آب جوشانیده صاف نموده اسفنج تر نموده بدستور تکمید سازند  
 تکمید جهت در در یکی کرده و مشانه و رحم آرد مونگ آرد ماش آرد گندم نخود در بیان عنب الثعلب  
 کلتهی گل سرخ تخم قوٹم کوفته بخیته آب عنب الثعلب بنر خمیر کرده نان نیم خام بخیته بروغن کنجد چرب کرده تکمید ساخته  
 بر موضع درد بندند تکمید برای در در یکی کرده تخم خطمی بزرگ کتان حله بابونه خشک اکلیل الملک  
 کوفته بخیته آرد مید گندم آرد باجرا آرد کرسنه آمیخته در آب برگ عنب الثعلب بنر بطریق نان بخیته بر موضع درد  
 تکمید برای در در یکی کرده گل بابونه اکلیل الملک آرد خود در بیان آرد باجرا آرد مید و آب نجاست مسرور  
 مرزنجوش بزرگ کابلی بادیان کوفته بخیته در آب برگ عنب الثعلب بنر خمیر کرده نان نیم خام بخیته بروغن گل چرب  
 نموده تکمید ساخته بر موضع درد بندند تکمید برای در در یکی کرده آرد مونگ آرد ماش آرد گندم آرد خود  
 کلتهی منزه تخم قوٹم عنب الثعلب گل سرخ ادویه باریک ساخته در آب برگ عنب الثعلب بنر خمیر کرده نان نیم خام بخیته  
 بروغن کنجد سیاه چرب کرده تکمید نموده بر موضع درد بندند تکمید جهت وسیله رحم و کثرت ریاح

تخم کز این سیون تخم شبت تخم زرب بزرگ تان پوست پختناش گل با بونه خشک بزرگ کبابی نخته آب بر گشت  
برگ عناب شلب برگ کاسنی کوسیده آمیخته در پوئی بسته بروغن حبیبی تر کرده تمکید سازند تمکید مسکن و جمع  
و محلول و رم بوا سیر برگ قنب برگ کوی ستر گل خطمی گل نیلوفر سفیده کاشغری رسوت سفیده تخم مرغ  
روغن گل آب کاسنی سبز لعاب پیچول برستور سرشته تمکید بر موضع دم بوا سیر نموده بر بند تمکید بوا سیر برگ  
برگ شاتره برگ سید برگ حصص هندی آب برگ حنا سائیده سفیده تخم مرغ آمیخته بروغن گل چرب نموده  
تمکید بسته بر موضع بوا سیر بند تمکید بوا سیر حصص هندی گل نیلوفر گل خطمی ورق قنب کوفته نخته آب لکرونه  
حل کرده سفیده تخم مرغ آمیخته بروغن گل چرب نموده تمکید ساخته بر موضع بوا سیر بر بند تمکید برای بوا سیر در  
گل خطمی رسوت لعاب پیچول خشک نموده بموم زرد گداخته بروغن گل افزوده سفیده تخم مرغ حل کرده در پوئی  
بسته تمکید سازند تمکید برای سستی عصاب براده دندان فیل آبنه بلدی بزرگس کنبه سیاه در شیر میش  
یا شیر بز چرب کرده چار پوئی بسته یک یک پوئی در شیر میش تر کرده تا چهار روز تمکید سازند تمکید برای محلول  
و سستی باه خراطین خشک بر پوئی براده دندان فیل سلم اسپشکی گشتی جو تر و فیل جاوتری اجوان و سیبی  
اجوان خراسانی جمال گوته مال کنشنی شیر میش سته پوئی سازند و در شیر تر نموده علی الصبح تمکید سازند تمکید برای  
محلول تخم سید انجیر و متورده سیاه بنیت سیخ کیر سفید فریون جند بید ستر تخم بادجیان دشتی لوی خشک یکله بزرگ  
بسیار دانه چوب سفید زرد می بنفیه مرغ بریان همه ادویه را کوفته نخته در پارچه بسته سته پوئی بندند هر روز تا یک هفته  
در شیر میش گرم کرده تمکید سازند تمکید آبنه بلدی طینت جاوتری باریک سائیده سرمه سائیده بالا قضیت باشد  
تمکید براده دندان فیل عاقر قرحا دار چینی پوست سیخ کسر کنبه سیاه نار حبل کشته تخم کتان مغز سید انجیر آبنه بلدی  
سرسف خردول قسط شیرین و فیل کوهی جو بوا چربی شیر پوئی بسته یک پوئی در نیم با و شیر میش به ستور تمکید کنند  
تا چهارده روز تمکید برای و چله رحم برگ خطمی تخم خطمی برگ کاسنی سبز برگ عناب شلب زرد و تخم مرغ آمیخته  
در پوئی بسته بروغن گل چرب کرده برین ران تمکید سازند تمکید برای خصر به و سقطه سید و چوب جیل  
زرد چوب صبر زرد موم سفید نیکوب کرده در پوئی بسته بروغن کنبه سیاه تر کرده نیکو تمکید سازند تمکید برای  
مالش لای انبیا کوی کشیدنی پوست سیب ولایتی پوست به شیرین براده صندل گل سیبونی خس بقرص گل نقشینه  
تخم خرفه ابرشیم خام گل نیلوفر قاقا صندل و کبار سنبل هندی عود و غرقطی طبا شیر کبود و خمر شرب نیکوب نموده در  
عرق بهار عرق کیوژه عرق گاو زبان نبات سفید تر کرده جو شائیده الیه صاف نموده در بنا کوی طیار آلوده باز بستر چوبی



چشمی مقوی قلب و معده با شیر کبود در سبزه  
زمر و بنر رب به رب انار شیرین رب ناشیانی آب ترنج جوهر  
جد اجده انگار در اند و ربوب علیحه علیحه در طریت چینی نگا هدر اند و معده  
بلیند چینی برای حبس قه و غشیان تخم خرفه زرد سیاق زهر حمال زمر و بنر مراد  
زر شک و دانه سیل کوفته بخته با شربت انارین آینه بلیند چینی برای فی صفر اسه عود غرق رب السوب  
کشیز خشک زهر مهره خطائی طباشیر کبود تخم خرفه بریان سوده شیر زرشک و شربت انار ترش آن و آب به  
قد سبلیند چینی برای مراقب گل سیونی گل کا و زبان پوست بلبله آمله منقی دانه سیل کوفته  
آینه قورس بعد غذا بلیند چو ارش حکیم موسن گوید معرب از گوارش فارسی ست بمجنی گوارنده و از خزن  
حکمای فرس ست و او عبارت ست از ترکیبی که مقوی معده و محلل ریح و مصلح اغذیه باشد و بعد از شستن  
ادویه با شکر و اشال آن در صحنکی پهن کرده پاره پاره کنند و مدتی جهت مزاج او منظور نیست و متاخرین بعضی از  
معاجین سسله را در تحت جوارشات ذکر کرده اند و ظاهر موافق قانون نباشد لیکن شیخ داود انطاکی گوید جوارش  
فارسی ست معنیش سخن ملطف و شارح اسباب در قرابا دین خود گوید این لعنت قدیمه ست و جدید نزد فرس  
اخلاط ست و از دانیان پرسیدم انکار کردند و جوارش عبارت ست از دوا سیکه نیک باریک ساید شود  
و بر آتش نهاده نشود و آنچه حکیم محمد حسین گوید که فرق میان جوارش و معجون آنست که اجزای معجون نرم می باشد  
و اجزای جوارش اندک تریش تقصیر ست جوارش مقوی قلب و معده و هاضم و حاملس  
قالیجن گل سرخ طباشیر کبود زرشک گرد سیاق کشیز خشک آمله منقی بیاسه دانه سیل حب آلاس زمر مر  
خطائی زرد عود غرق سنبل الطیب مصطکی سفید آب انار ترش سیل گری آب لیمو کوش  
قند سفید بدستور جوارش سازند جوارش آمله مقوی معده و قلب و هاضم و مانع اسه  
آمله منقی در گلاب بخته مهر کرده صاف نموده با شربت انار شیرین و شربت انار ترش و رب به و قند سفید  
بقوام آرند بعد طباشیر کبود در و حبس آلاس دانه سیل عود غرق پوست بیرون پسته سنبل الطیب سب  
زر شک اسارون کشیز خشک کوفته بخته سرشته ورق فقره ورق طلا حل سازند جوارش مقوی  
قلب و معده و هاضم و حاملس مر و اید با سفید آبدار گلان یا قوت ربانی زمر و بنر کبرای شیخی بلبله

ریزه ریزه کرده بعرق کیوڑه سائیده پارچه نیز نموده قند سفید آمیخته بقوام آورده شب بستر یا قوت ربانی لا جورد  
 مشغول طباشیر کیوڑه سه روز بعرق کیوڑه صلاویه کرده گل سیوتی گل سرخ برگ بادرنجبویه تخم کاسنی تخم خیارین  
 برگ گاوزبان دارچینی بودیند خشک گل گاوزبان دانه هیل خرد خار خشک خرد مغز تخم خرزیزه سوده حل کرده  
 عنبر اشپ ورق نقره ورق طلا آمیخته بدستور جوارش سازند جوارش مقوی قلب و معده آب انارین  
 عرق نعناع گلاب عرق کیوڑه قند سفید بقوام آورده گل سرخ طباشیر کیوڑه خود غرقی آمله منقی زرب عنبر اشپ  
 گل سیوتی پوست زرد اترج صندل سفید سوده آمیخته جوارش سازند جوارش برای خفقان  
 براده صندل سفید براده صندل سرخ گل سیوتی گل سرخ گل گاوزبان برگ گاوزبان تخم فنج خشک بهمنین  
 شقایق زهر مره خطائی شپ بزر آمله منقی کشنیر خشک دانه هیل دارچینی طباشیر کیوڑه زرشک منقی پوست بلبله  
 ادویه کوفته بخیه جریات سه روز بعرق کیوڑه کحل کرده آب انارین عرق کیوڑه گلاب قند سفید بقوام آورده  
 ادویه آمیخته بدستور جوارش سازند ورق طلا ورق نقره عنبر اشپ سوده آمیزند جوارش مقوی قلب  
 و معده و دافع خفقان و غشایان آب زلال تمرندی آب زلال لوی بخار آب نعناع  
 آب لیموی کاغذی زرشک منقی گلاب عرق کیوڑه آب برگ بودیند بنمر ورق قند سفید آمیخته بقوام سبب  
 آرند زرب سنبل الطیب دانه هیل خرد دارچینی دانه فضل طباشیر کیوڑه گل سرخ پوست بلبله زرد صندل سرخ صندل  
 سفید شقایق مصری پوست بلبله کلبی پوست اترج جوز بوابا سیاه گل سیوتی گل گاوزبان کوفته بخیه بدستور جوارش  
 سازند جوارش مقوی قلب و معده آمله منقی در گلاب و عرق کیوڑه جوشانیده سائیده پارچه نیز  
 نموده آب انار ترش آب انار شیرین قند سفید بقوام آورده طباشیر کیوڑه مغز تخم کدی شیرین تخم ترب تخم کاسنی  
 کشنیر خشک مغز تخم بهش گل گاوزبان گل سیوتی گل سرخ شقایق مصری ثعلب مصری پوست بلبله زرد زرب  
 زرد زرد نیلوفر برگ گاوزبان براده صندل سفید براده صندل سرخ دانه هیل خرد مصطکی رومی سوده  
 آمیخته بدستور جوارش سازند عنبر اشپ کافور خالص آمیزند جوارش دافع حرارت و ضعف معده  
 دانه هیل کبر بای شیمی بساج مرشپ بنر زهر مره شیر آمله مر و ایدینا سفید طباشیر کیوڑه برگ گاوزبان آب شیم نام  
 مقرض پوست بیرون پسته آب انار بخوش ورق نقره نبات سفید آب به بدستور جوارش سازند جوارش  
 خود ترش مقوی معده و تضخم و حالبس اسهال خود غرقی گل سرخ دانه هیل سنبل الطیب  
 بیاسه زرشک زهر مره طباشیر کیوڑه شیر آمله کشنیر خشک پوست بیرون پسته مصطکی رومی آب انارین

آب لیموی ترش قند سفید و وزن ادویه یا بسبب شربت آلو برادر ادویه یا بسبب آب انار ترش آب انار شیرین بدستور  
 جوارش سازند جوارش مقوی معده و صالپس طباشیر کبود زهر مهره زرد و سیل گرد ساق زرشک  
 پوست بیرون پسته حب آس پوست تخم مصطکی عود غرق پودینه خشک کشنیر خشک آمله منقی سیل گری  
 آب انار ترش آب لیموی ترش قند سفید و وزن ادویه یا بسبب بدستور جوارش سازند جوارش مقوی  
 معده و مضخم عود غرق سنبل الطیب مصطکی رومی دانه سیل پوست تخم سیاسه باویان گل سرخ قاقله کبار  
 پودینه خشک طباشیر کبود زهر مهره زرشک کشنیر خشک آمله منقی پوست بیرون پسته آب انار شیرین آب انار ترش  
 آب لیموی ترش آب آمله بزرگ پودینه بنمروق آب کشنیر بنمروق قند سفید و وزن ادویه یا بسبب بدستور  
 جوارش سازند جوارش مقوی معده و کبد و مضخم گل سرخ رومی چینی لک غام غصول تخم کاسنی تخم خیار تخم کدو  
 سنبل الطیب عود غرق مصطکی رومی پودینه خشک قند سفید آب انار شیرین شربت آلو بدستور جوارش سازند  
 قاقله گل رصاف نموده در آبیکه ریوند و از خرد آن جوش کرده باشند بسیارند و از پارچه ریشم بگذرانند و هر چه  
 بماند باز در آن آب مطبوخ مذکور بسیارند و در پارچه مذکور بگذرانند تا اینکه جمله لک پارچه بنشیند و بعد هر قدر که  
 راسب شده باشد خشک نموده با استعمال رند جوارش مقوی معده و دفع ریح براده صندل  
 سفید سافج بندی پوست زرد و ارج دانه سیل آمله منقی و ارچینی قرقر و دار فلفل در آب نارنج مکرر تر کرده  
 خشک نموده بعد در گلاب و عرق کیوڑه تر کرده خشک نموده آب انارین گلاب عرق کیوڑه قند سفید بقوام آورد  
 مروراید ناسننه حقیقی شب بنر کمرابی شمعی یا قوت طباشیر گل سرخ گل گاوزبان گل سیوطی کوفته میخنة  
 جریات برق کیوڑه سه روز که مل نموده آمیخته بدستور جوارش سازند ورق نقره ورق طلا افزوده حل کنند  
 جوارش مقوی معده و قبالض پوست اندرون سنگدانه مرغ جوز بوا بسیارند و ارچینی طباشیر کبود  
 پوست اندرون پسته آمله منقی عود غرق گل سیوطی گل گاوزبان دانه سیل گرد ساق کوفته میخنة آب انار ترش  
 آب لیموی کاغذی آب نارنج عرق کیوڑه صندل سفید آب برگ پودینه بنمروق عود غرق آب زرشک  
 در عرق کیوڑه گرفته در قوام آمیخته بدستور برسم زنند ورق نقره ورق طلا آمیزند جوارش برای مضخم طحال  
 و اشته و خفقان آب زلال تر مندی آب زلال آلوی بخار آب نارنج آب لیمو آب زرشک آب برگ پود  
 بنمروق عرق کیوڑه گلاب عرق بغض قند سفید آمیخته بقوام آورده زرب سنبل الطیب دانه سیل و ارچینی  
 دار فلفل طباشیر کبود گل سرخ پوست بلبل براده صندلین شقاق بل صبری پوست زرد ارج جوز بوا بسیارند

کل سیوی کل گد زبان برگ گد زبان کوفته نخته بقوام آمیخته بدستور جوارش سازند جوارش براس  
 ضعف معده آله مرئی سب مرئی به مرئی بلبله مرئی آب گرم شسته در عرق کیوڑه و گلاب ساییده  
 پارچه بزر نمود و قدر سفید شده وزن آمیخته بقوام آردن آب انارین آب لیوی کاغذی طباشیر کبود زهر مهره خطا  
 دانه سبیل نزد جوزوباسه گل سرخ پودینه خشک زرب عود صلیب مصطکی رومی گرد ساق زرشک شمع  
 کوفته نخته در قوام مذکور آمیخته بدستور جوارش سازند جوارش برای **ضعف معده سبیل طباشیر** صمغ عربی  
 حب الیس تخم میو ز پوست اندرون سنگدانه مرغ بریان جفت بلوط کندر کشین زرشک دانه سبیل نزد زرشک بیدار  
 زرب مصطکی رومی زرد و گل رنی تخم حصن بریان کوفته نخته آب انارین قند سفید عرق کیوڑه حل کرده  
 بقوام آورده ادویه مذکور آمیخته بدستور جوارش طیار ساخته ورق نقره ورق طلا آمیخته نگاه دارند جوارش  
**حاصل سهال و دفع ضعف معده** دانه سبیل حب الیس بیل گری پوست بیرون بسته  
 زرد و صمغ عربی عود غرق زرشک بادیان بریان طباشیر کبود زهر مهره گرد ساق اسارون کشین زرشک آله سق  
 مصطکی رومی سبیل الطیب لکه راد عرق سبیل تر کرده جوشانیده مالیده صاف نموده بارب به دریا نازنین  
 آب انار بخوش قند سفید بقوام آورده ادویه کوفته نخته دران بسرشد جواهر مهره مقوی قوی قلب  
 مروارید سفید آبدار کلان یا قوت رمانی فیروزه نیشاپوری بسا احمد کربای شیمی طباشیر کبود و غیره شمشک  
 خالص موسیائی تحفه ورق طلا ورق نقره لکه عرق کیوڑه بدستور معروف صلایه نموده جواهر مهره سازند  
**جواهر مهره مقوی قوی و قلب** مروارید ناسفته آبدار کلان بسا احمد کربای قوت سرخ یا قوت زرد شمشک  
 زرد و سبز عقیق زرد عقیق سرخ ورق نقره ورق طلا عنبر شمشک کربای شیمی مرجان سفید زهر مهره خطا  
 طباشیر کبود همه ادویه را باریک ساییده باز در گلاب سه روز سخن بلخ نموده بقدر کنار حب سازند و با سنگ  
 خوب ساییده ورق طلا بر و چسباند خوراک زرد و سرخ تا چهار سرخ جواهر مهره مقوی قلب و قوی  
 زرد و سبز یا قوت رمانی فیروزه نیشاپوری مروارید ناسفته آبدار کلان شمشک سبز عقیق سرخ مرجان ورق طلا  
 ورق نقره در کیوڑه و گلاب صلایه نموده طیار سازند جواهر مهره مقوی قلب قوی مروارید ناسفته آبدار  
 کلان یا قوت رمانی حجر التیس یا قوت صفر زرد و سبز عقیق زرد عقیق سرخ زهر مهره فیروزه نیشاپوری بسا احمد کربای  
 شیمی مرجان سفید زهر مهره طباشیر کبود لاجورد مشغول عنبر شمشک خالص موسیائی تحفه لعل بخشانی  
 یا قوت کبود یا قوت سفید ورق نقره ورق طلا محلولین بدستور معروف جواهر مهره سازند جواهر مهره

**مقوی قوی و قلب** مر و اید ناسفته یا قوت ریانی بسید احمد زرد و سبز زهره خطائی طباشیر کبود و کبر باقی  
 عقیق سرخ عقیق زرد زرد و سبز فیروزه نیشاپوری یا قوت کبود و ورق طلا و ورق نقره محلولین بدستور جواهر مهره  
**جواهر مهره مقوی قلب قوی** مر و اید ناسفته آبدار کلان یا قوت ریانی زرد و سبز زرد و سبز مهره خطا  
 فیروزه نیشاپوری زعفران یا قوت زرد یا قوت سفید یا قوت کبود بسید احمد مرجان سفید عقیق سرخ عقیق زرد  
 بلبل بدخشانی کبر باقی شیمی طباشیر کبود و شیب سبز جد و ارجه محرب موسیائی عنبر شیب لاجورد و مشک حشر تیس  
 مشک خالص ورق طلا و ورق نقره نارجیل دریائی اجار را در باون و شته طلایی یا نقرئی کوبیده بعرق کبود  
 یا عرق گا و زبان یا گلاب در کهرل ساق نخچه که سائیده نشود انداخته بسایند آن قدر که مثل سرمه شود و کما  
 با سیل در چشم کشند ایندند و بعد سخن خشک نموده نگه دارند پس جد و ارنارجیل دریائی بسایند و نگه دارند  
 و مشک و حجر التیس و عنبر بسایند ورق طلا و ورق نقره را در رب سیب یا رب به یا شیر نبات سفید حل  
 تا همه اوراق مغل شود پس در آن ظرف آب پر نمایند و این اوراق را در آن آب حل نموده ساعتی نگه دارند  
 تا اوراق در آب ته نشین شود پس آن آب را بنیدازند و اوراق را با همه ادویه آمیخته موسیائی را در روغن بلبان  
 و روغن پسته و گلاب گداخته اجار و ادویه سحوقه آمیخته چند مهره بسازند و در قاب خوری انداخته حرکت دهند  
 بجهه ورق طلا چسپانیده با احتیاط تمام در دوشیه طلا یا نقره نهند و بقدر چار سرخ سائیده با شربت سیب یا رب  
 سرشته تناول فرمایند و فصل سرما و برای استعمال در فصل گرما از این نسخه این ادویه موقوف فرموده نسخه دیگر  
 ساخته شود و ادویه که موقوف از این نسخه نموده نسخه برای استعمال فصل گرما ساخته شود نیست جد و ارنارجیل  
 و نارجیل دریائی و موسیائی و حجر لاجورد و روغن بلبان و زعفران جواهر مهره مقوی دل و دماغ و جگر  
 و معده و اعصاب و جمله بدن و حرارت غریزی و باه و قوی و ششی و صفی و مولد روح و خون و دافع خلط  
 سودا و تمامی امراض سوداویه و وحشت و قمع و خفقان و سل و نفث لدم و رافع ضرر و سمیت هوای و با  
 و مابس خون بواسیر و مقوی جنین و زنان حامله را مفید و محرب و در فصل تابستان نافع تر و اید ناسفته  
 آبدار کلان غلطان یا قوت ریانی فیروزه نیشاپوری زرد جد یا قوت زرد زرد و سبز ورق طلا عنبر شیب بلبل  
 بدخشانی عقیق سرخ عقیق زرد و مرجان بسید احمد یک مثقال طباشیر کبود و زهره خطائی صندل سفید  
 یشب سبز از هر یک سه مثقال لاجورد و مشکول کبر باقی شیمی از هر یک دو مثقال ورق نقره چار مثقال حجارا  
 در عرق کیوژه یا عرق گا و زبان یا گلاب سه روز در کهرل بسایند بعد آنکه در باون و شته طلایی یا نقرئی کوبند

چند آنکه مثل سرمه شود و دیگر ادویه را نیز بسیارند مانند سرمه ورق طلا و ورق لقره را در آب سیب یا شیر نبات  
 حل نمایند و بعد از آن در آن ظرف آب بر نمایند و ساعتی بدارند تا طلا و لقره چنانستین شود پس آب بنیزانند  
 و همه ادویه را کمی نمایند و آب رقیق صمغ عربی صاف شفاف اضافه نموده حل نمایند و مهره ها سازند و در قلاب  
 غوری بنطاشند پس ورق طلا با آب صمغ عربی چسبانیده و در ظرف طلا یا لقره بدارند و هنگام ضرورت با چارخ  
 ساینده ببارب سیب یا رب نار سرشته تناول فرمایند و در فصل نستان این ادویه درین نسخه اضافه نمایند  
 مشک خالص <sup>۱۲</sup> متی <sup>۱۲</sup> حجر النیس <sup>۱۲</sup> جد <sup>۱۲</sup> وار <sup>۱۲</sup> نقش <sup>۱۲</sup> حل <sup>۱۲</sup> مر <sup>۱۲</sup> میانی <sup>۱۲</sup> تحفه <sup>۱۲</sup> نار <sup>۱۲</sup> حیل <sup>۱۲</sup> در <sup>۱۲</sup> بانی <sup>۱۲</sup> روغن <sup>۱۲</sup> بلیان <sup>۱۲</sup> روغن <sup>۱۲</sup> پسته <sup>۱۲</sup> موسیانی  
 را در روغن گداخته و دیگر ادویه را با یک مثل سرمه سوخته همه را یکی نموده مهره ها بدستور مذکور سازند تا سبک سرخ  
 و چارخ سرخ و رایام سر استمال فرمایند و اینیات و جوته و باقیول بسیار است قبل استعمال وقت استعمال آنجا که گفته است

### مفرح یخیم در حرف حا

حب از اختراع قدماست و قوت خوب مسئله تا دو سه ماه باقی می ماند پس ضعیف گردد و قوت میوه مستوی  
 که مشتمل بر ادویه کبار و ذواخاصیت باشد تا یکسال و اگر افیون باشد تا دو سال و آنچه مشتمل بر ادویه کبار نباشد  
 بعد از یک یا ضعیف میشود و اگر مقوی معده باشد ادویه حریش و خوب کلان باشد و اگر مقوی قوی و طریح  
 باشد ادویه دقیق و خوب صفرا باشد گویند که حب الطیف مرکبات است و بعضی گویند که الطیف مرکبات اشتر است  
 حب مقوی و طریح بار و اعصاب فیون خالص مقطر بسیار است جو زباد سورنجان شیرین مغز بادام شیرین  
 مشترک که در غفران غار لقون عنبر شمش جد وار نقش سفایح فستقی و روغن عقرنی کوفته بنیجه بقرق گا و زبان  
 بقدر خود جها سازند و بالای آن درق طلا یا لقره چسبانند حب مقوی و قوی و داغ بار و صبر زرد پوست  
 بلبله کابلی بلبله سیاه پوست بلبله زرد غفران <sup>۱۲</sup> مصطلکی <sup>۱۲</sup> کبابه <sup>۱۲</sup> مرزنجوش <sup>۱۲</sup> غار لقون <sup>۱۲</sup> شش <sup>۱۲</sup> سفید رنگ <sup>۱۲</sup> گل <sup>۱۲</sup> بنفشه <sup>۱۲</sup> گنبد  
 عنبر شمش <sup>۱۲</sup> کثیر <sup>۱۲</sup> اوراق <sup>۱۲</sup> طلا <sup>۱۲</sup> مرجان <sup>۱۲</sup> یا قوت <sup>۱۲</sup> سرخ <sup>۱۲</sup> مروارید <sup>۱۲</sup> یا سفید <sup>۱۲</sup> طباشیر <sup>۱۲</sup> کبود <sup>۱۲</sup> ادویه <sup>۱۲</sup> باریک <sup>۱۲</sup> نموده <sup>۱۲</sup> بکتاب <sup>۱۲</sup> خمیر <sup>۱۲</sup> کرده  
 حب سازند حب ابارج منفی و داغ از ماده بلغم و سودا و دافع صرع و لقره و فال <sup>۱۲</sup> شنج <sup>۱۲</sup> درغشه <sup>۱۲</sup> جنون <sup>۱۲</sup> و جد <sup>۱۲</sup> مع  
 و عشر نفس <sup>۱۲</sup> اوجاع <sup>۱۲</sup> معده <sup>۱۲</sup> و کبد <sup>۱۲</sup> و کلی <sup>۱۲</sup> و مفاصل <sup>۱۲</sup> و نسا و لقرس <sup>۱۲</sup> و داء <sup>۱۲</sup> الفیل <sup>۱۲</sup> و دافع <sup>۱۲</sup> جذام <sup>۱۲</sup> و بوق <sup>۱۲</sup> و برص <sup>۱۲</sup> و ادراب  
 و دار <sup>۱۲</sup> انجیه <sup>۱۲</sup> ابارج <sup>۱۲</sup> فقیر <sup>۱۲</sup> از بد <sup>۱۲</sup> سفید <sup>۱۲</sup> محجوف <sup>۱۲</sup> خراشیده <sup>۱۲</sup> زنجبیل <sup>۱۲</sup> غار لقون <sup>۱۲</sup> حب <sup>۱۲</sup> البلیل <sup>۱۲</sup> گل <sup>۱۲</sup> سرخ <sup>۱۲</sup> پوست <sup>۱۲</sup> بلبله <sup>۱۲</sup> زرد <sup>۱۲</sup> پوست <sup>۱۲</sup> بلبله  
 کابلی <sup>۱۲</sup> بلبله <sup>۱۲</sup> سیاه <sup>۱۲</sup> شمش <sup>۱۲</sup> حنظل <sup>۱۲</sup> برگ <sup>۱۲</sup> باد <sup>۱۲</sup> زنجبیل <sup>۱۲</sup> اسطوخودوس <sup>۱۲</sup> کوفته <sup>۱۲</sup> بنیجه <sup>۱۲</sup> بلبلیات <sup>۱۲</sup> را <sup>۱۲</sup> روغن <sup>۱۲</sup> بادام <sup>۱۲</sup> شیرین <sup>۱۲</sup> چرب <sup>۱۲</sup> نموده  
 جها در عرق بادیان بقدر خود بندند حب موسیانی <sup>۱۲</sup> متقی <sup>۱۲</sup> و داغ <sup>۱۲</sup> و حالب <sup>۱۲</sup> نفی <sup>۱۲</sup> ازل <sup>۱۲</sup> موسیانی



عود صلیب عنبثر شیب استخوان خودس مرزنجوش طباشیر کبود گوفته نیمه موسیانی را در قد مضاعف در عرق  
 گاؤزبان که اخته آینه جها سازند کست و شست خوب آلیا کنند حب پاؤز هر حیوانی منخس و مزید حرارت  
 غریزی و مقوی قلب و دماغ و حواس حافظ قوی و مفرح و منشط و مزیل غم و سوای این فوائد بسیار دارد  
 پاؤز هر حیوانی یا قوت رمانی بعل بدخشان عود و هندسی از هر یک نیم دانگ زمر و بنرنگ دانگ مشک عنبثر  
 مصطکی از هر یک جو ورق طلا دو عدد ورق نقره چهار عدد بدستور گلاب یا عرق گاؤزبان خوب سازند و  
 سه حصه نموده هر روز یک حصه بلع فرمایند و از عقب آن پنج توله گلاب یا عرق گاؤزبان یا عرق بید مشک  
 نوش فرمایند و بعد پنج ساعت شوربای گوشت بز فاله فربه و بره شیر خواره و کباب کبک و تهو و دراج بابا  
 و بونج و پلا و تناول فرمایند و شربت گاؤزبان ساده یا شربت ابه شیم ساده یا شربت مرکب ازین ادویه  
 نوش فرمایند و بچکواد مریمی سیب و به و نقل دام و پسته میل فرمایند و این حب در گرای شدید و نه در هر یک  
 شدید استعمال فرمایند بلکه در اوائل بهار و اوایل خریف و در اوایل خریف تا پنج روز موافق مزاج استعمال متیوا  
 فرمود یعنی اگر مزاج بسیار سرد باشد پنج یا هفت روز استعمال این حب بشرط عدم احساس حرارت زائد توان  
 و احتیاط بسیار در پیر از اغذیه غلیظه و حرکات عینقه و مباشرت باید فرمود و بهتر نیست که در هفت روز دو  
 استعمال فرمایند سه یا چهار روز اول استعمال فرمایند و سه هفته توقف نمایند و اگر قوت در مزاج یابند و منافع  
 مشاهده فرمایند بعد آن باز بطریق مذکور استعمال فرمایند که فادز هر با وجود منافع بود شش گذاران بسیار ضعیف  
 پس بهتر است که قدر مذکور آن در سه روز استعمال فرمایند و وزن دیگر استعمال نمایند مگر آنکه طبعیات ذوق حاضر  
 و ناظر حال باشد و باید که فادز هر مجتن باشد و امتحان خوبی است که باشیر بر روی سنگ بسایند اگر رنگ آن سرخ  
 بر آید و یا شیر را بنجد سازد خوب است و اگر زرد یا سرخ بسیار تیره بر آید بدست دیگر آنکه با خاکستر آتاکت کف در دست بسایند  
 اگر رنگ خاکستر آتاکت را بنر یا رنگ پسته نماید خوب است و الا فلا و امتحان اصلی از مصنوعی آن است که سر سوزن آهنی  
 را آتش سرخ نمایند و در آن فرو برند اگر بدشوار ساندک فرو رود و دود از آن رود زن بر آید و سر سوزن  
 زرد گردد اصلی است و اگر آبسانی فرو رود و دود سیاه از آن بیرون آید و سر سوزن سیاه گردد جعلی و مصنوعی  
 و نیز گفته اند که از خواص اصلی آنکه بر محل گزیدن مار سیاه بگذرانند بر آن مستحکم می چسبد و تا زهر را تمام نکشد جدا نمی گردد  
 و اگر این صفت در فادز هر یافته شود حاجت امتحان دیگر نیست حب پاؤز هر حیوانی منخس و مزید حرارت  
 غریزی و مقوی قلب و دماغ و حواس حافظ قوی و مفرح و منشط و مزیل غم پاؤز هر حیوانی نیم شقال قوت رمانی

لعل بدخشانى خود و هندی خام از هر یک نیم دانه زمر و سبز یک دانه و گلاب و ورق طلا و عدد ورق نقره پاره عدد و سبک  
 تبتی بقدر بنزد طباشیر کبود و صندل سفید از هر یک یک دانه کوفته بخیته بگللاب خوب سازند و سه حصه نمایند با گلاب  
 یا عرق کیوڑه یا عرق سید شک و گاو زبان بپزند و غدا و پر سبز بدستور سابق و تنقیه قبل استعمال فرمایند  
 و هنگام استعمال لباسهای نرم و نازک و پاکیزه و معطر لطایف مناسب مزاج فرمایند و طبیعت را خوشحال  
 و شکفته دارند و هم و غم و اندوه را بخود راه ندهند و در باغها و عمارات دلگشا و ندامی فرست افزایند  
 حب فالح کچله در آب سه روز خیسایند بعد آن پوست دور کرده عاقر قرحا صطکی رومی بآب صمغ شلیل  
 خمیر کرده خوب بقدر کنار دشتی بسته نگذارند حب برای فالح و وجع مفاصل با روده و دیگر  
 امراض بارده مفید کچله در شیر زنده روزی سه بار بپزند و بنزد شیر تازه روزانه بعد از آب گرم شسته پوست  
 آنرا دور کرده مثل ناخن تراشیده خشک نموده فلفل گرد و در چینی کچله پنج انچه دشتی کوفته بخیته بشیر نبات خمیر کرده  
 جها بقدر بخود کلان بندند حب حالبس نرگه و سعال ربالسوس شکر تیغال صمغ عربی نشایسته  
 تخم خطمی بریان سوخته آب پوست خشنخاش خمیر کرده حب بسته در دهن دارند حب حالبس نرگه و سعال  
 از رویت آرد صمغ عربی کثیر اشبیه باریک ساییده حب بنزد در آب پوست خشنخاش حل کرده بدو طرف  
 پیشانی طلا نمایند حب منقعی و ماغ در پنج عقرب موز منقعی پوست بلبله زرد حب النیل تمهید مجوف تراشیده  
 غار نقون کوفته بخیته بروغن گل چرب نموده جها بندند حب منقعی و ماغ پوست بلبله زرد پوست بلبله  
 بلبله سیاه گل سرخ برگ بادرنجویه ورق سنای کمی صبر زرد کوفته بخیته بروغن بادام شیرین چرب نموده بعرق  
 حب الخشب خمیر کرده جها سازند حب منقعی و ماغ جد و از خالص مغز بادام شیرین بخورند  
 بسیار اسطوخودوس مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم ترب مغز تخم پیسته شقال مصری شعلب مصری و اینها کل در  
 پوست بلبله زرد پوست بلبله کابل بلبله سیاه آمله منقعی بزرگ زعفران افیون خالص دویه کوفته بخیته افیون  
 در آب حل کرده صاف نموده زعفران بعرق کیوڑه حل کرده عنبر شیب مشک خالص سوخته ورق نقره  
 اضافه نموده بمقدار مختلف حب بندند حب برای تنقیه و ماغ جلا یا حب النیل سنای کمی گل سرخ  
 صبر زرد پوست بلبله کابل پوست بلبله زرد و بلبله سیاه کوفته بخیته بروغن بادام شیرین چرب کرده آب خمیر  
 نموده خوب بقدر بخود بسته نگذارند حب شیبیا رب بعضی رفیق شب یعنی ملازمت آن در شب معنی از  
 رفیق است بسبب تقویت بصر و این حب منقعی راس و معده است صبر بلبله زرد و ترب صطکی رومی سقونیا

حب الخطا ویه کوفته بخته چهارمند حسب حاجس نوازل و دافع سرفه و حرارت مزاج  
 رانافح افیون بزربالنج سفید تخم خنخاش سفید تخم خنخاش سیاه برگ گاووز زبان ابریشم مقبرن مغز تخم کدوی در  
 مغز تخم بیه مغز تخم زرب تخم جوز نائل سفید سرگل نقشه شمیری وانیس پیل گل ربنی زعفران برگ بادرنجبویه اسطوخودوس  
 مغز بادام شیرین مغز پیسته ست گلو صندیل سفید ربالسوس صمغ عربی کثیر مغز تخم خیار کندر طباشیر سفید کبریا  
 ششی ریشه انجبار گل گاووز زبان سید احمد عقیق سرخ تخم کتان شکبیتال سنبل الطیب مصطکی مغز جلفوزه سیاه  
 جوز براهمین سفید ایر ساکنده هر وزه میعه ساکنده شده خالص اصل السوس مقشره کوفته را کوفته و گرد برود  
 و میعه ساکنده سرشته چهارمند حسب دافع سعال افیون مقطر برابر بهادویه ذیل کثیر مغز بادام شیرین  
 ربالسوس سبب سیاه گل گاووز زبان شکبیتال مروارید ناسفته یا قوت ربانی غیر شنب مغز تخم کدو و مغز تخم بیه  
 برگ گاووز زبان تخم خطمی تخم خیار تخم خنخاش شیر خشک تخم کدوی مقشره کوفته بخته بقرق گاووز زبان خمیر نموده  
 چهارمند حسب حاجس نوازل قوی بزربالنج سفید کثیر اکونا ربطباشیر کدو تخم خنخاش سفید بران  
 زرد افیون کوفته بخته بقرق بارتنگ خمیر کرده چهارمند بقدر فلفل گرد حسب برای نفث الدم  
 قوی الدم دم الاخون گل ربنی کثیر انشاسته صمغ عربی تخم خرفه تخم خنخاش سفید مغز تخم بیه آرد عناب ربالسوس  
 کوفته بخته باب پوست خنخاش خمیر کرده خوب ساخته اکثر درون دارند حسب دافع نفث الدم و بده  
 و قروح ریه و صدر و سل و حرارت تخم خطمی تخم خیارین آرد عناب صمغ عربی کثیر تخم خنخاش سفید  
 تخم خنخاش سیاه کونار بنج انجبار مغز بهادویه بزربالنج سفید مغز تخم کدوی دراز مغز تخم بیه گل ربنی دم الاخون  
 طباشیر کدو زهر بهره خاکستر سلطان شکبیتال ست گاو کبریا ششی ربالسوس کافور زعفران مغز تخم چهارم  
 تخم کاهوی مقشره کوفته بخته و آب پوست خنخاش بدستور معمول خوب سازند حسب دافع سرفه و حجب  
 نوازل تخم جوز نائل طباشیر کدو صمغ عربی بزربالنج سفید تخم کاهوی مقشره تخم خنخاش سفید تخم خنخاش سیاه  
 مغز بهادویه شیرین کوفته بخته باب کونار بقدر فلفل سیاه خوب سازند حسب جهت سعال بیه ریون بیه  
 و ارجینی مغز تخم کدوی شیرین صمغ عربی کثیر تخم خنخاش سفید تخم دهنور سیاه کوفته بخته باب خمیر کرده خوب ساخته  
 نگارند حسب سرفه و نزل بزربالنج سرخ لفاخ جوزیو البسیاسه مغز جلفوزه مغز پیسته زنجبیل زوفای خشک  
 مغز کدوی شیرین مغز بادام مغز دهنور سیاه ریون بیه صمغ عربی موثر منقوش کوفته بخته باب خمیر ساخته چهارم  
 بقدر مونگ بسته نگارند حسب برای سرفه صمغ عربی کثیر انشاسته شکبیتال ربالسوس تخم خنخاش سفید

افیون زعفران درصاب بهمانه خمیر کرده خوب بقدر نخل دو بسته نگه دارند و اکثر اوقات در دهن داشته باشند خوب  
برای سعال ملغمه جو زغال زنجبیل و صمغ عربی اصل السوس مقشیر رب السوس شکرتیال ادویه  
باریک ساخته در آب پوست خنکاش خمیر کرده خوب بقدر نخل دو بسته نگه دارند حب برای سرفه و تنگی نفس  
بر زلاله بنج بنج لیمو جودیه اسپاسم مغز چغوزه منتهی پسته زنجبیل زرد قاشی خشک مغز تخم کدوی شیرین  
تخم دستور به ریخته صمغ عربی صمغ عربی کوفته بخیه بقدر نخل دو بسته نگه دارند حب برای اسهال سرطان  
مخوق صمغ عربی کثیر تخم خنکاش رب السوس شکرتیال مغز بهانه آرد عنباب مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم  
تخم پیله افیون خالص در آب حل کرده ادویه ای مذکور خمیر کرده خوب بقدر نخل دو بسته نگه دارند حب و افح  
نفث الدم و سعال و مقوی قلب و معده افیون پوست بیرون پسته برگ بادرنخوبه طباشیر  
کبود گل گاوزبان تخم بالنگو سرگل بنفشه کشمیری دانه سیل شنب سیمر حقیق سیخ بز زنجبیل مروارید ناسته کبریا می  
مرجان ابرشیم خام مخوق عنبر شنب یا قوت رانی چغوزه مغز بادام شیرین تخم خنکاش سفید زعفران تخم  
تخم خنکاش سیاه ورق طلا ورق نقره خاکستر سرطان گل رنی مغز تخم پیله مغز تخم خیار و لاتی مغز تخم کدوی  
مغز تخم تربسباسبه سیاه که انجبار کوفته بخیه بعرق گاوزبان خمیر نموده جهاسازند حب و افح سعال  
و مدخل قروح آلات نفث تخم خنکاش سفید صمغ عربی کثیر شکرتیال مغز بادام شیرین غری السوس  
تخم خطمی برگ گاوزبان رب السوس افیون خالص زعفران کوفته بخیه با عرق گاوزبان خمیر نموده جهاساز  
هر حب یک نشه حب و افح سعال و نفث الدم تخم خطمی تخم خیارین آرد عنباب مغز تخم پیله  
انجبار مغز تخم کدوی حبه التیس مغز تخم تربسباسبه شکرتیال صمغ عربی کثیر انشاسته مغز بهانه تخم خنکاش سفید و لاتی  
گل رنی رب السوس همه را کوفته بخیه در آب خمیر نموده جهاسازند هر حب یک نشه حب مقوی قلب و باه  
و و افح سرفه افیون عنبر شنب کبریا می مروارید ناسته یا قوت رب السوس صمغ عربی جد و افح  
مغز تخم کدو زعفران ثعلب مصری پیرایه شیر اعرابی ورق طلا ورق نقره در عرق کیوڑه بدستور حب ساء  
حب طلیس و مقوی قلب و احشا پوست ملیله زرد پوست ملیله کابلی ملیله سیاه پوست ملیله  
گل سرخ ورق سنای ملی در عرق عن الثعلب عرق گاوزبان عرق کیوڑه چار پاس تر کرده جوشانیده مالیده  
صاف نموده آب غلیظ گرفته رسوبت آمیخته بقوام غلیظ آورده عنبر شنب زهر مره خطالی ورق نقره ورق طلا  
حل کرده حب بقدر نخل دو بسته نگه دارند حب برای احتقان پوست ملیله بریان تخم و نمک بریان

دانه سیل خرد دانه سیل کلان گل سیوتی پودینه خشک گل سرخ گل گردیل انار دانه ترش زرب آمله منقحی  
 نمک لاهوری نمک طعام نمک سیاه کوفته بخته باب انارین خمیر کرده خوب بقدر کنار دشتی ساخته نگه دارند  
 و یک دو حب بعد غذا بخورند **حب مقوی قلب و دفع سعال** عنبر شنب که با می شمع سیاه  
 منزه بادام شیرین نشاسته مروارید ناسته آبدار کلان یا قوت ربانی رب السوس صمغ عربی نبات سفید  
 ایون مصری جواهر رادر عرق گا و زبان صلایه نموده اوویه باریک کرده با عرق گا و زبان خمیر ساخته خوب  
 سازند هر حبی بقدر نخود **حب ایون مقوی قلب و معده و دفع سرفه** عود غرقنی مروارید ناسته  
 یا قوت ربانی که با می شمع سیاه رب السوس ایون زعفران بقدر نخود جها سازند **حب باضم**  
**و دفع حقان** گل سیوتی پودینه خشک گل سرخ زیره سفید چوک ترش انار دانه ترش زرشک  
 سنبل سندی جوز بوالسباسبه دارچینی کشنر خشک پوست ملیله سها که چو کیا بریان نمک طعام نمک لاهوری  
 نمک سیاه کچری و افلفل و فلفل نوشادر کوفته بخته باب لیون کاغذی خمیر کرده جها بقدر کنار دشتی سازند  
 بعد از طعام دوشه حب خورده باشد **حب باضم** انجیر زرد موز منقحی در عرق لغناع تر کرده و فلفل و افلفل  
 سها که چو کیا بریان زیره سفید زیره سیاه برگ حجا و سنبل سندی دارچینی پوست ملیله زرد پوست ملیله  
 پوست ملیله آمله منقحی گل بابونه خشک کلیل اللمک دانه سیل زنجبیل چوک ترش زرشک لاهوری نمک سیاه  
 نمک ساجر نمک ترب پودینه خشک کوفته بخته باب لیون کاغذی خمیر کرده خوب بقدر کنار دشتی بسته  
 نگا هارند **حب باضم** زیره سفید زنجبیل و افلفل بادیان کشنر خشک مقشر پوست ملیله زرد پوست ملیله  
 کابلی آمله منقحی نمک سیاه نمک لاهوری نمک طعام سها که چو کیا بریان نوشادر کوفته بخته باب لیون کاغذی  
 خمیر کرده خوب بندند **حب باضم** اجوان زیره سفید مرغ سیاه پوست ملیله زرد پوست ملیله کابلی  
 کشنر خشک زنجبیل سها که بریان نوشادر سعدنی بادیان پیل نمک طعام نمک لاهوری نمک سیاه  
 آمله منقحی پوست ملیله کوفته بخته باب لیون کاغذی جها بندند **حب باضم** زنجبیل سها که بریان نمک  
 حلیت ملیله سیاه ساییده در آب سبزه حب بندند **حب مقوی معده و باضم** طعام انار دانه ترش  
 کچری چوک ترش منزه تر سندی زیره سفید ناخواه کشنر مقشر نمک طعام نمک شوز نمک لاهوری نمک سیاه  
 نمک ترب پوست ملیله زرد پوست ملیله کابلی آمله منقحی ملیله سیاه بادیان پوست سیخ بادیان عود غرقنی  
 زرشک منقحی جوز بوالسباسبه کوفته بخته باب لیون کاغذی خمیر کرده خوب بسته نگه دارند **حب باضم** معده

پوست اندرون سنگدانه مرغ آله منقی بریان زرد و دانه سیل پوست برون پسته گند ساق بادبان حبس پوست  
 زرد و اترج دانه حبس صمغ عربی بریان کوفته بخیمه باب انار ترش خمیر کرده ورق نقره ورق طلا حل کرده حبس بقدر  
 مونگ بند حبس چورن پوست بلبله زرد پوست بلبله کابل آله منقی موز منقی نمک طعام نمک لاهوری  
 نمک سیاه کپری خمیر زرد اصل سوس پتشر دار فلفل دار حبس شقایق مصری زنجبیل گل سیوتی طباشیر کبود  
 کوفته بخیمه باب نارنج خمیر کرده جها بقدر کنار دشتی سازند و بعد طعام یک حبس خورده باشد حبس چورن  
 پوست بلبله زرد پوست بلبله کابل بلبله سیاه آله منقی پوست بلبله کشنیز خشک پودینه خشک گل سرخ  
 گل سیوتی زنجبیل زرد دار فلفل زنجبیل جوز و اجوک ترش دانه انار ترش فلفل سیاه نمک لاهوری نمک طعام نمک سیاه  
 بادبان زیره سفید زیره سیاه دانه سیل کوفته بخیمه باب لیموی کاغذی خمیر کرده جها مقدار کنار دشتی سازند  
 حبس شمش زرشک منقی گرد ساق زرد و سعد کوفی سنبل الطیب مصطکی رومی سانج هندی طباشیر کبود  
 زرد بناد زیره سفید کشنیز خشک سندل سفید فلفل سیاه عود غرقی بصلع خشک گل سرخ سنای گل زنجبیل  
 میکار آله منقی بلبله سیاه پوست بلبله زرد پوست بلبله کابل پوست بلبله پسته برون پسته انبر سیل کوفته  
 باریک ساخته در آب انارین آب لیموی کاغذی آب نارنج خمیر کرده نمک سیاه نمک لاهوری نمک طعام نمک  
 نمک ترب زیاده کرده خوب بقدر کنار دشتی بسته نگذارند بعد غذا یک دو حبس خورده باشد حبس مضم  
 مقوی معده و مانع اسهال دار حبس دانه قاقله کبار دانه سیل خرد بادبان مصطکی عود غرقی سنبل الطیب  
 پوست برون پسته گل سرخ نمک لاهوری سیاه پودینه خشک دانه انار ترش زرشک کشنیز خشک نمک  
 آله منقی ناخواه نمک طعام کوفته بخیمه باب لیموی ترش جها سازند هر حبس یکانه حبس مضم مقوی  
 معده و مانع اسهال عود غرق سیاه موز منقی دانه سیل طباشیر کبود آله منقی بلبله کابل کپری زرشک  
 صمغ عربی بریان کثیر بریان پوست برون پسته کوفته بخیمه با عرق سیل حبس سازند حبس مقوی معده  
 و حالبس اسهال گرد ساق خسته انبر بریان خسته تمر هندی بریان خسته جاسن بریان پودینه خشک  
 عود هندی زیره سفید بریان افسون ولایتی بریان کزمانج بریان تخم کرفس بریان زرشک زرد و دریا  
 جفت بلوط مصطکی رومی کندر پوست برون پسته طباشیر کبود دانه سیل سیلی بریان آله منقی پوست اندرون  
 سنگدانه مرغ گل سرخ کوفته بخیمه جها بقدر مونگ بسته نگذارند حبس مقوی معده و حالبس اسهال  
 طباشیر کبود عود غرق مصطکی رومی دانه سیل خرد دانه لاهی کلان بادبان بریان بنری اندرون کنول



پوست برون پسته زرشک حب آس زرد و سیلگری کوفته بخته در گلاب خمیر نموده جهاسا زنده هر حب یکماشته  
 حب مقوی معده و باضم و حائسل سهال سانج هندی عود غرق اسبارون مصطکی  
 زیره سیاه بریان زرد و داجینی بسیار اسنبل الطیب سیل خردانار دانه ترش کشنیر خشک بریان آمله منقی  
 زرشک سیلگری پوست برون پسته بادیان بریان حب آس طباشیر سفید کوفته بخته در گلاب خمیر نموده  
 جوب سازنده هر حب یکماشته حب مسهل سویرنجان شیرین حب انیل گل سرخ سنایی کلی صید زرد پوست  
 بلبله زرد پوست بلبله کابلی تربید سفید محو ترشیده بلبله سیاه کوفته بخته بروغن بادام شیرین چرب نموده  
 جوب بقدر نخود بسته نگه دارند حب مسهل لاجورد مقبول گل سرخ گل سیوتی پوست بلبله زرد پوست  
 بلبله کابلی بلبله سیاه نمک سیاه تخم کاسنی کوفته بخته بگلاب خمیر کرده جهابقدر نخود سازند حب مدلل  
 قروح شحج شیدید مردار سنگ گره و رسوت زرد باریک نموده در آب جوب سازنده هر حب نیم ماشه قدر شتر  
 یک حب ست حب پواسیر رسوت زرد مغز تخم نیب دم الاخوین گل ربنی کمر بای شمع مغز تخم بکان  
 ریش بر گد در آب گد زنده بقدر نخود جوب بسته نگه دارند حب پواسیر مغز تخم نیم مغز تخم بکان مغز خسته خوبانی  
 پوست بلبله زرد پوست بلبله سیاه آمله منقی پوست بلبله کابلی حنظل هندی کوفته بخته جهابقدر نخود سازند  
 بوقت شب هفت حب بخورند حب جهت پواسیر خونی دم الاخوین گل ربنی مغز تخم بکان قتل سهند  
 حنظل هندی مغز تخم نیب طباشیر کبود کمر بای شمع کاغذ سوخته ابریشم خام بلبله سیاه پوست بلبله زرد کوفته  
 بخته آب برگ بارتنگ بنر خمیر کرده جهابقدر نخود سازند و هفت جوب همراه عرق بارتنگ بخورند حب  
 حائسل دم پواسیر بلبله سیاه بروغن گاوبریان نموده آمله منقی پوست بلبله زرد گل سرخ رسوت طباشیر  
 که باز کشنیر خشک کشته سفید دم الاخوین گل ربنی سندر سو که زرشک تخم حاصن مغز تخم هندی کوفته بخته  
 بالباب پیغول جهاسا زنده هر حب یکماشته حب محلل ریاح پواسیر آمله منقی پوست بلبله زرد پوست  
 بلبله کابلی بلبله سیاه پوست بلبله تخم گندنا مقل ازرق مقل رانیکوب کرده در آب کندهای بنر خمیر سازند و در  
 دیگر دراون بکوبند بعد از آن دیگر ادویه کوفته بخته در آن سرشته جهاسا زنده بقدر نخود و روزانه در خلای معده  
 خورده باشند حب محلل ریاح پواسیر پوست بلبله زرد بلبله سیاه پوست بلبله آمله زرشک مقل ازرق  
 کندر فلفل گرد فلفل دراز جواکهارانار دانه ترش مغز نیولی حنظل هندی کوفته بخته بروغن بادام شیرین چرب  
 نموده آب برگ جوب بقدر یک و نیم ماشه طیار سازند حب برای سنگ کرده و ماست

مغز بادام تلخ نخود سیاه رنگ ترب تخم خوزه نک نخود نمک جو سنگ برامی تخم کرفس انیسون فوّه الصنغ مغز تخم  
 کوفته بخیه بلباب بیدانه مثل نخود حب طیار سازند و یک حب با عرق کچری فرو برند حب پیش مقوی  
 و بخت مسک و سرلیح الاثر افیون نصف وزن ادویه زعفران ربع وزن فیون جد و افش  
 تخفد ربع وزن زعفران با هم ساییده و در نار حیل تازه که سرش بریده باشد پر کرده باز سرش وصل نموده از  
 رشته محکم بسته بارد گرفته و در شیر گا و انداخته آتش نرم زیر آن کنند تا شیر غلیظ شود پس بر آورده قشر نار حیل را از کار  
 تراشیده و بقدر نصف وزن افیون و زعفران و جد و از جانب داخلی آن گرفته بسایند پس طیار شیر کبود  
 که برای شعی سید ابراهیم خام مقصرن گل گا و زبان تخم خوزه مشک بتی عنبر شهب آله منقی صندل سفید  
 مغز تخم کدوی شیرین مردار بدنا سفید مغز تخم پیچیده بهمن سفید بهمن سرخ شلب مصری شقایق مصری مغز تخم ترب  
 عود غرق و دارچینی آشنه محکوک قرنفل جوز بو اسبایه ورق طلا و ورق نقره محلول یا قوت ربانی زمر در سبز  
 فیروزه نیشاپوری بزرالبنج سفید مغز بادام شیرین مغز بسته سیاه و موصلی سیاه موصلی سفید تخم ششپاش سفید  
 بیش سفید مدبر کوفته بخیه اجار اصلایه کرده با افیون آمیخته خوب بقدر غفل سیاه آب صمغ عربی بند و ورق طلا  
 و نقره بچسپانند و قبل از بشارت بد و ساعت قوی المزاج که بارد و مرطوب المزاج باشد و فصل سرما باشد خوب  
 بخورد و محر و المزاج یک حب و بالایش شیر گا و بقدر هضم نباشد و کم از یک پا و شیر نباشد و گاه گاه این حب  
 استعمال کنند و مداومت نمایند وزن این ادویه درین نسخه سواای بیش ۳ اتوله ۲ ماشه یعنی دو اذده توله و  
 سه ماشه وزن افیون که نصف آنست شش توله و کنیم ماشه میشود وزن زعفران که ربع افیون است یک توله  
 و شش ماشه پا و بالاباشد وزن جد و از که ربع وزن زعفران است چار ماشه و پنج سرخ و وزن مجموع افیون زعفران  
 و جد و از شش توله یک ماشه میشود پس نار حیل چهار توله چار سرخ باشد و وزن بیش فی حب که بقدر غفل است  
 بوزن یک کنبه باشد و کسیکه مداومت اکل آن خواهد کرد بشرطیکه سرد و مرطوب المزاج باشد و در فصل سرما  
 استعمال کند و روغن بسیار در طعام بخورد و دوار المسک حلو خورده باشد حب مغلاط منی و مقوی  
 پاه و مسک تخم جوز باشل بزرالبنج سفید تخم ششپاش سفید تخم ششپاش سیاه افیون تخم کدوی مقشر زعفران  
 سعد کوفی مغز بادام شیرین مغز تخم کدو مغز نار حیل صمغ عربی کثیر بهمن سرخ بهمن سفید خصیه شلب شقایق مصر  
 جوز بو اسبایه قرنفل عود غرق مصطلی صندل سفید خوشبو طیار شیر سفید مغز گردگان مغز فندق که برای شعی  
 سید ابراهیم مغز تخم پیچیده مغز تخم ترب بزرگ گا و زبان شک خالص قشر خشک قمر سندی بطریق مشهور در آب کوکنا حار

حب مقوی باه و مسک تخم دمنوره بزرالبنج سفید سعد کوفی تخم خنخاش سفید زعفران بهمن سفید  
 شقایق مصری کونار ثعلب مصری مغز بادام شیرین مغز تخم کدو تخم کاهوی مقشر تخم خرفه کثیر جوز بوابه  
 صندل سفید خوشبو تخم لبلب تو درین دارچینی گاو زبان قریفل مغز تخم خرزله بدستور خوب سازند حب  
 مقوی باه و مسک جدوار زعفران صمغ عربی کثیرا بهمن سفید ثعلب مصری مغز بادام شیرین تخم خنخاش  
 سفید تخم خنخاش سیاه افیون بزرالبنج سفید قریفل جوز بوابه شقایق مصری قشر خسته تمبر بند ی نارجیل تازه سلم  
 مغز تخم کدوی دراز تخم کاهوی مقشر کشته قلعی کونار موصلی سیاه موصلی سفید سیاه و افیون را در نارجیل  
 معلوم گذاشته طبع داده دیگر اجزای شریک نموده بدستور جها سازند حب مقوی باه و مسک افیون  
 کنه خالص صاف نموده زعفران خالص و نارجیل خرد که بوزن چهار توله باشد مقشر دسر از بقدر سوراخ  
 تراشیده در آن پر کرده و سوراخ را از قطعه آن بند نموده و از رشته محکم بسته نارجیل در خمیر گرفته در سه آثار شیر گاو  
 جوش دهند تا تمام شیر مثل کھویه شود پس روشن گاو بران ریزند آنقدر که نارجیل پنهان شود و باتش ملایم برآ  
 سازند چندانکه خمیر نارجیل سرخ گردد و آنوقت نارجیل را از روغن برآورده خمیر جدا سازند و بکوبند و بسیار  
 باریک ساییده مثل مرهم سازند بجهه بسیار پیشرایه شتر اعرابی موسیائی خالص ریگهای شقایق مصری  
 ثعلب مصری بهمن سفید بهمن سرخ طبایع شریک و صمغ عربی کثیرا بزرالبنج سفید جوز بوابه و دارید ناسفته ابدار کلان  
 یا قوت رمانی زرد بزریشب بنریشب کافوری مرجان عنبر اشوب مشک خالص ورق نقره و ورق طلا سوا  
 اچار و اوراق دیگر ادویه کوفته بخیته اچار را صلا می کرده نارجیل سحق در آن آمیخته از روغن بلسان پر کرده  
 جها سازند ورق نقره و طلا را بران جها چسباند حب مقوی باه مشک خالص مصطکی برومی قریفل  
 عنبر اشوب زعفران خالص ثعلب مصری خولجان شقایق مصری بهمن سفید کوفته بخیته بقدر فندق جها سازند  
 حب مقوی باه و مسک مشک خالص عنبر اشوب کبریا شیعی جدوار بنفشجی زعفران دارچینی جوز بوابه  
 مصطکی صمغ عربی بهمن سفید عود هندی ثعلب مصری مغز بادام شیرین کاهوی مقشر تخم خنخاش سفید  
 تخم خنخاش سیاه مغز تخم کدوی دراز خولجان افیون مقطر خالص چهارم ادویه بسیار بزرالبنج سفید مغز بزر  
 طبایع سفید قریفل شقایق مصری قشر خسته تمبر بند ی کشته قلعی مغز سرخیشک زرد روغن گاو بریان کرده  
 لسان العصار فیروزیدان نارجیل مسلم بدستور طبایع سازند حب نافع جریان و ملاحظه منی  
 شربول گل بول زرد و بچیند گل فوغل موصلی سیاه تخم خرفه خسته تمبر بند ی در شیر بر گدز کرده در سایه خشک نموده

که پانچ تخم کاهوی مقشر کشنر خشک مقشر نبات سفید منجته کوفته بخیمه در آب شیر که خمیر کرده جوب بندند صبح  
 با شیر گاو تازه دو شیده نه بار بخورند حب مقوی باده و محسک تال که بانه سفوف خسته تر بندند  
 مسطلک رومی کوفته بخیمه در شیر گاو تر کرده خمیر نموده جوب بقدر کنار دشتی طیار سازند و از ترشی و غیره پرهیز  
 می نموده باشند حب واقع سوزش بول و سوزاک و ورم انشین طباشیر کبود  
 زهر مهره خطائی کاهنی تخم کاهوی مقشر کاکج تخم حیارین گل رسی بزرالنج مغز تخم تربگل و انیسون کبریا  
 صمغ عربی کثیر مغز تخم کاهوی شیرین مغز تخم پیله کوفته بعرق غلب الثعلب و عرق کیوڑه خمیر کرده حب سازند  
 حب برای سیلان طشت زهر مهره خطائی که برای شعی گل بلانی بود در محرق کنار فارسی گل رسی  
 دم الاخوین سندروس چال بول سوخته شایخ گوزن سوخته کشته سفید تخم بارتنگ سوخته سنگ جراحت  
 شاه بلوط جفت بلوط کوفته بخیمه باب برگ بارتنگ خمیر کرده جها بقدر نخود سازند و در دهن دارند حب  
 واقع اوجاع مفاصل غاریقون سورنجان شیرین زعفران عنبر شهب جد و انشش بسفاج مستقی  
 لاجورد مشبول ماهی زبرج بوزیدان برگ سنای کی ادویه را کوفته بخیمه مغز بادام شیرین مغز تخم حیار مغز تخم کدو  
 دراز همه را با هم آمیخته جوب سازند حب برای وجع الورك پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی  
 برگ بادرنجبویه بلبله سیاه غاریقون صبر زرد سورنجان شیرین گل بنفشه گل سرخ نمک سیاه کوفته بخیمه روغن  
 شیرین چرب نموده بعرق غلب الثعلب خمیر کرده جها بقدر نخود ساخته نگه دارند حب جهت وجع الورك  
 پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه برگ بادرنجبویه غاریقون در بوته گند را سیده صبر زرد سورنجان  
 شیرین گل بنفشه گل سرخ کوفته بخیمه روغن بادام شیرین چرب کرده بعرق غلب الثعلب خمیر کرده جها بقدر نخود  
 ساخته نگه دارند حب برای درد کمر و غیره که از پروت باشد پنج انچه دشتی و فلفل سیاه  
 سورنجان شیرین کچک در آب تر کرده مقشر نموده سوهان کرده کوفته بخیمه بشد خالص سرشته جوب سازند حب  
 واقع تب و لرزه مجرب زرنج و بتوره علی السویه گرفته در آب حب سازند بقدر فلفل یک حب  
 بدو سه کتری قبل از نوبه دهند و آب گرم قدری بالای آن نوشانند گاهی اسهال یک دو مرتبه و گاهی  
 قی می آید و در دو نافض و حمی نابه صفر ادویه و مرکبه را دفع یک حب و دفع نار فارسی بلبله سیاه و فلفل  
 توپای سبز بربان فلفل دهنی کلان آب لیوی کاندی بدستور معروف بقدر نخود جوب سازند و  
 حب واقع نار فارسی مراره زرد و فلفل سیاه با هم سحق نمایند و بقدر فلفل گرد جها سازند و یک حب

و در عن در طعام زیاده خوب: **حب افعی** نار فاری مغز حب اسب اطین تازه و سفید که بانه از در میان آن آورده باشد  
 در بار چه بسته در شیر گا و بجوشانند بر آورده صاف نموده گل بنفشه کشمیری منقوشه <sup>۱۹</sup> حب مغز تخم که و گل سرخ  
 طباشیر سفید کثیرا گل نیلوفر مغز تخم سبزه وانه تخم زعفران منقش نشاسته کوفته بخیمه حب سازند خوراک از نیم شقال تا یک شقال  
**حب افعی** نار فاری بز النبیج سفید سیکیور قمر نقل فلفل سیاه کوفته بخیمه حبها سازند یکی صبح و یکی دوپره یک  
 شام با ماست پیچیده بلع نموده باشد سه روز متواتر و غذا وقت سه پره دال در هر بان خورد و اگر جوشش دهن  
 منقلو باشد روز سوم شیر بزنج تناول نمایند **حب نار فاری** جاسیکه حرارت شدید باشد نافع  
 سرگل بنفشه کشمیری مغز تخم خیار مغز تخم خرزهره مغز نار حبیل تازه منقش مغز بادام شیرین مغز تخم که و مغز تخم پیچیده مغز تخم  
 کثیرا طباشیر کبود مغز جمال گوشت زبانه برآمده ادویه خشک را باریک کوفته بخیمه و لبوب را سائیده با هم میکشند بلعاب  
 اسپغول سرشته حبها سازند هر حب یکماشته خوراک شش حب نیم کوفته باب نیگرم فروزند **حب نافع** خشک  
 قسط شیرین دار فلفل مغز خوش فلفلیویه غار قیون نوشا در سنبل سور بنجان شیرین سبب که بریان حب النیل  
 ناگر موته تیز بابت انیسون تخم کرفس سطوخ و دوس نکبه ناگسیر بادرنجویه کوفته بخیمه بشند خالص خیر کرده حبها بقدر  
 کنار دشتی بسته نگاهد ارند **حب سرخ** با ده برای اطفال ده مانا نیل کنه طی بر بزرگی برگ خاک نیلوفر  
 برگ نیم برگ شاهتره آرد عناب تخم شاهتره طباشیر کبود در خشک کشمیر خشک بله نشی گل کچال پنج کیو طره تازه  
 صندل سرخ برگ حبها و کوفته بخیمه بعرق کیو طره خوب سازند بقدر روزگ **حب برای سرخ** با ده رسوت  
 براده صندلین چاکسوی منقش بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه آلمینقی برگ شاهتره چراته سر بچو که  
 مندی بر بزرگی مردار سینگ دانه سیل خرد باریک سائیده نیگرم بنوشانند و از همین ادویه طلا نیز نمایند  
**حب سرخ** با ده گل نیم رسوت زرد صندل سرخ طباشیر کبود باریک سائیده خوب مقدار حب سرخ بسته  
 نگه دارند و شیر یا و آب جوی سوده بخورند **حب برای سرخ** با ده رسوت زرد مردار سینگ کته سفید  
 در آب برگ حنای ابنز نیگرم ضماد سازند **حب برای سرخ** با ده برگ شاهتره چراته سر بچو که  
 براده صندلین برگ گا و زبان عناب و لایته براده آبنوس سپستان نیل کنه طی بر بزرگی گل نیم گل کچال  
 تخم کاسنی گل سرخ چال کچال ببول بادیان رسوت زرد آلمی بخار ابسفاغ فستقی کوفته بخیمه در  
 عرق عناب لتقلب خوب طبیا سازند **حب برای سرخ** با ده زعفران کته سفید غنچه انار طباشیر کبود  
 مردار سینگ زیره سفید بکاسن کوفته بخیمه ضاف نموده حبها بقدر دانه مو طه بندند صبح یک حب شیر کز

سوده دهند حب برای قروح خفیه و قوبا و غیره چال نیب گل نیب برگ نیب شمر نیب گل چال  
 برگ بکائین برگ خنابک شاهتره براده صندلین براده آبنوس براده چوب شیشم مٹی بریده مٹی نیل کنشی  
 جراثیم سر بکویه چال تمر بندگی و بهمانا عنب ولایتی برنج مونگه کوفته بخیته بقرق عنب الشعلب نیم کرده خوب  
 بند حب مصفی خون عشبه مغرب برگ شاهتره چاکته بکائین چال نیب گل نیب برگ گل چال  
 چال بکائین نیل کنشی بریده مٹی سر بکویه و بهمانا پوست پیلله کالی پوست پیلله زرد و پیلله سیاه مخرم کدوی  
 براده چوب حبینی چاکسوی مقشر براده چوب شیشم براده صندلین برگ خنابک چا و تخم خرفه فسنجین روم  
 تخم شاهتره تخم کاهوی مقشر کوفته بخیته جها بقدر خود سازند و ده حب بخورند حریره غذائی است که از خوب  
 و غیره ترتیب داده فی الجمله غلیظ نموده بطور قهوه تناول سازند و بجزی حسونا مند حکیم محمد حسین گوید  
 مهور بر وزن فاعول ماعی را گویند که بدم بکشد و گاهی همزه را قلب بواو کرده و و او را اول بجا ناست  
 با قبل مضموم ساخته و و او دوم را دران ادغام می کنند چون عدو و آنرا احسانیز گویند و این قول عجیب  
 می نماید که و او اول مرده زنده است پس چگونه مضموم خواهد شد و قاعده نیست که در ادغام اول را ساکن  
 کرده و ادغام می کنند پس تحرک ساختن معنی چه حریره مرطب بدن و و ماغ مغز بادام شیرین  
 مغز نارچیل تازه تخم ششاش سفید مغز تخم که و مغز تخم تربزید گندم نبات سفید شیرین روغن مسکه بدستور  
 معروف بزند حریره مرطب و ماغ و دافع طیس بسوس گندم در آب جوشانیده شیره مغز تخم کدو  
 شیرین شیره مغز تخم تربزید تخم ششاش شیره مغز بادام شیرین بقرق کپوره گرفته روغن گا و آینه بدستور  
 طیار سازند حریره مقوی و ماغ و باه نشاسته گندم آرد و در بیان مغز تخم پیپه وانه تخم ششاش سفید  
 مسکه شیره مغز بادام نبات سفید روغن زرد شیرین روغن مغز تخم کدوی شیرین روغن تخم کاهوی مقشر  
 و اگر هم زرد شیره مغز بدو گرفته بدستور معروف حریره سازند حریره و دافع صد اعی که از ضعف و ماغ  
 یا شد بسوس گندم شب در آب تر کرده صباح بکرالیده صاف نموده در پیله جوشانیده بادام مقشر  
 ششاش بسیار ساینده انداخته باز جوشانیده در گلاب وانه قاقله ساینده افزوده شیر کشتیر خشک  
 تخم کاهوی مقشر مغز تخم کدوی شیرین اضافه نموده جوش خفیف داده از آتش فرو دارند حریره مقوی  
 و مسکه و مسکن ماش مع پوست مغز پیپه وانه مغز تخم معصف مغز فندق مغز پیپه مغز بادام شیرین  
 مغز پیپه زرد سفید در آبیکه ماش مع پوست دران تر کرده باشند بزند و صبح بخورند حریره مقوی



و در اساک سبک نعلبستر مغز پنبه و دانه شکر گندم مغز چغندر مغز تخم معصفه مغز سیاه باریک ساینده  
 در صره بسته در شیر گاوی و نیزند چون چهارم شیر باند یکپاس قبل از مباشرت بنوشند خلواوی آرد و روغن دارد و سود  
 و در یضم می باشد و موله خلط مراری و سوداوی خصوصاً در مجرورین و آنچه بے روغن و آرد باشد الطفت و انفع  
 است و قریب الفعل با نچه اوان ترتیب دهند خلوا مقوی و باغ مرابی پیپه مرابی مله مرابی به مرابی  
 مرابی سبب آب گرم شسته بعرق کیوڑه حل کرده پارچه بزر نموده شکر سفید آمیخته بقوام آورده شیر مغز تخم کدو  
 شیرین شیر مغز تخم بزر شیر تخم خنثا شیر مغز بادام شیرین بعرق کیوڑه برآورده در قوام انداخته مقوم ساخته  
 طباشیر کبود دانه سیل خرد گل سیوتی برگ گاو زبان براده صندلین تخم فرخ مشک بریان تخم سرس بریان گل گاو زبان  
 بریان گل فویل دم الاخوین جوز ابو البیاسه اطفا الطیب باریک ساینده ورق نقره ورق طلا عنبر شهب  
 سوده بزرند و بقوام آورده خلوا سازند خلوا آمن و مقوی و باغ و پاه و احشامی باطنه  
 شلجم در آب جوشانیده و حتراساخته بعرق کیوڑه مالیده پارچه بزر نموده شکر خالص سفید آمیخته بقوام آورده روغن  
 افزوده مغز بادام شیرین مغز پیسته مغز چغندر خرمای خشک زاجیل جوز ابو البیاسه باریک ساینده اضافه نموده  
 مشک خالص زعفران سوده بعرق کیوڑه حل کرده بدستور خلوا سازند خلوا مقوی و باغ و قلب باه  
 مرابی آنتاس مرابی ناشپاتی مرابی به باب گرم شسته بعرق کیوڑه ساینده قند سفید آمیخته بقوام آورده  
 کشمش بزر مغز منقعی بعرق کیوڑه ساینده پارچه بزر نموده در قوام آمیخته طباشیر کدو جوز ابو البیاسه سنبیل الطیب  
 صندلین شتاقل مصری دارچینی صمغ عربی بریان دم الاخوین گل رنهی گل سیوتی دانه سیل خرد تخم خرقه بریا  
 باریک ساینده در قوام انداخته ورق نقره ورق طلا عنبر شهب مشک خالص کافور خالص آمیخته بدستور  
 خلوا سازند خلوا مقوی و باغ و قلب باه مرابی آنتاس مرابی ناشپاتی مرابی به باب گرم شسته  
 بعرق کیوڑه ساینده پارچه بزر نموده قند سفید آمیخته بقوام آورده طباشیر کدو جوز ابو البیاسه سنبیل الطیب  
 شتاقل مصری دارچینی صمغ عربی بریان گل سیوتی دانه سیل تخم خرقه بریان باریک ساینده در قوام آمیخته  
 ورق نقره ورق طلا افزوده عنبر شهب کافور خالص اضافه نموده بدستور خلوا سازند خلوا مقوی و باغ  
 و برای دور آن سمر سفید تخم خنثا سفید مغز بادام شیرین مغز تخم کدو شیرین طباشیر کدو  
 دانه الاهی سفید چرونی مغز تخم پنبه دانه البیاسه کلاب شکر سفید روغن بادو گاو و همله و دیه کوفته بخته در روغن کدو  
 خلوا طیار سازند خلواوی از طبیب هر اسی مفلولج و ملقو و صاحبان امر ارضان رده

رطبه نافع آرد گندم بر روغن بادام و روغن بسته بریان کرده مویر منقح بارال نبات باریک نموده از پارچه  
گذرانیده نبات سفید غسل خالص آمیخته بقوام آورده بیا میرند و بدستور حلو ساخته مشک خالص عنبر اشوب  
زعفران کشیری بگلآب و عرق کیوڑه سوده آمیخته مغز بادام شیرین مغز پسته هوای کرده باشد و نگاه دارند  
حلو آنرا قح سوزش و سیلاب چشم مر با می پیسته مر با می بله مر با می سیب آب گرم شسته بعرق کیوڑه  
باریک ساییده پارچه بر نموده قند سفید آمیخته بقوام آورده شیر و مغز تخم کدوی شیرین شیر و مغز تخم زرد تخم  
سفید شیر و مغز بادام شیرین بعرق کیوڑه بر آورده و قوام مذکور انداخته طباشیر کبود دانه سیل گل سیوی بر گزیده  
براده صندلین تخم فز مشک بریان گل گاؤ زبان گل فلفل دم الا خون جوز بو البیاسه انظار الطیب باریک  
ساییده ورق نقره ورق طلا عنبر اشوب سوده آمیخته بدسته چوبی بر هم زده بدستور حلو سازند حلو  
بار و برای نوبیا مطیس آرد کسیر و بریان آرد شکاڑه بریان سیده بسبب بریان صمغ عربی بریان باریک  
ساییده مغز خسته تر نمندی و شیرین تر کرده ساییده شک سفید مغز زردک و شیرین جو شاییده کوبیده بگل خرا  
در یک نیم پا و روغن مسکه گاه تازه جدا جدا بریان نموده یکی کرده نگاه دارند بعد مغز تخم خیار مغز تخم کدو تخم خیار  
سفید کبچد سفید مقشر مغز تخم ملیطه مغز تخم تربز اوراق نار چلی تازه تخم کاسوی مقشر تخم خرفه سیاه و آب دوغ تازه و شیرین  
خوب باریک ساییده و صاف نموده در پاؤ آثار روغن مسکه بریان سازند و اجزای اول را آمیخته بچهار نذرگاه  
بسته شود شیرین اندک اندک در آن ریخته خوب بیا میرند پس از آن قوام قند سفید انداخته کچهار نذرند و خوب مخلوط  
نمایند و بالای آن بالای تحفه و تازه داخل کرده خوب لت کنند بعد آب مرو و تازه آب لیموی شیرین انداخته  
کچهار نذرند و خوب مخلوط نمایند که آن رطوبت جذب شود بعد هوای مغز بادام شیرین بیا میرند چون حلو  
خوب بچته شود آب انار شیرین آب لیمون شیرین شامل نمایند و بعد اندک دیر زعفران و عرق کیوڑه خوشبو  
در آن انداخته کچهار نذرند پس از زمانه پتیکه را از آتش فرود آورده سرد سازند حلو امقوی باده و گرد  
و مولد مٹی خود کتان سفید یک شبانه روز در عرق خار شک خرد تر نمایند و آب صاف گرفته با احتیاط  
نگهدارند و بعد از آن بخود دیگر در آب تره تیزک کشب و روز تر نموده آب صاف گرفته نگه دارند و بعد بخود  
دیگر در شیراده گاو یک شب و روز تر نمایند و بخود در آورده همه آبها را مع شیرین زرد و روغن زرد و مخلوط  
کرده جوش دهند بعد از آن که کھویه گردد و مغز چلغوزه مغز تخم معصفه تخم خشتا شش تخم قلمی مغز فندق مغز بادام شیرین  
مغز جوز بو اکشمش انجیر زرد و خوبانی مویر منقح آب لیموی شیرین عرق کیوڑه دانه الا بچی خرد و مشک خالص

قزقل سوده بطریق معروف حلوا سازند حلوا ای سمنک مقوی باه و ممسک سمنک سیده  
 خانه ساز شیر تازه سیده صمغ بول قند سفید مغز بادام شیرین پسته برای هوای بالائی تازه مسکه تازه سیده  
 معروف طیار سازند حلوا مقوی باه و ممسک آرد سیده بروغن مسکه گلاب بریان کرده مرابای  
 مرابای آله مرابای سیب مرابای به مرابای ناشیاتی آب شسته سائیده قند سفید آب نار شیرین و آب گذر  
 آمیخته در دیگه قلعی دار انداخته بر آتش نهاده بقوام آورده در سیده بریان آمیخته حلوا درست نموده تخم مالکانه  
 موصلی سیاه موصلی سفید گل پسته موصلی سیبیل صمغ عربی ستاور صمغ سیبیل خار خسیک نزد آب شیم خام سقر  
 طباشیر کبود تخم خشتاش سفید کهرابی شمع بید احمد تخم لہون آله شقی لسان العصافیر شقاقل مصری مغز تخم خربزه  
 مغز تخم خیارین همه را با یک نموده در آن انداخته بچهار زنده و خوب بیامیزند بعد از مغز بادام شیرین پیچر پسته  
 نار چیل تازه بطریق هوای در آن داخل سازند و بر هم زنند و بالائی آن زعفران تحفه در عرق کیوره سوزده حلکده  
 باز بچهار زده بر هم سازند و فرودا آورده در ظرف چینی نگهدارند حلوا ای مغلط منی و مقوی باه تخم مالکانه  
 تخم او سنگین هیچ بند تخم سهرابی بھوبلی دانه سیل قاقق کبار آشنه موصلی سیاه موصلی سفید ماین خرد و کلان  
 گل بسیاری گل پسته گل دهاوه بسیاری پوست درخت مولسری صمغ سجنه موسله سیبیل ندر جو شیرین  
 ج قلابی شکر سوکله دار فلفل مازوی بتر سنگا طره ثعلب مصری صمغ سیبیل مغز نار چیل مغز گردگان مغز بادام  
 شیرین صمغ بول چروخی مغز پسته مغز چلغوزه ستاور خسته تهر سندی سیلی بول کثیر ابهرن سفید شقاقل مصری  
 سیده گندم مسکه تازه شکر سفید بدستور حلوا سازند حلوا ای مقوی باه و غذای نیک به  
 مغز زردک مغز سیب مغز به مغز ناشیاتی در آب گدازوشانیده مهر کرده سیده گندم روغن مسکه قند سفید  
 بدستور حلوا سازند و مغز بادام شیرین مغز پسته مغز نار چیل تازه کوبیده در آشتای طبع بیامیزند و مشک  
 زعفران سوده اضافه نمایند حلوا ای مغلط منی و برای زبان ذی رطوبت نافع  
 در شیر گاو مطبوخ فلفل کوفته نیمه انداخته بچهار زنده تا خوب بیامیزند بعد از شکر سفید آمیخته بپزند که بقوام آید  
 پس ازان که مانج عذبه گل بسیاری صمغ دھیاک گل دهاوه هیچ بند مغز خسته تهر سندی تا مالکانه صمغ عربی  
 کوفته نیمه مغز ج سازند حلوا ای مغلط منی و مقوی باه شیر گاو گلاب تحفه ماین خرد و کلان  
 گل بسیاری صمغ دھیاک بسیاری سرخ شکر سفید شد خالص زعفران آشتای در چینی موصلی سیاه  
 موصلی سفید مصطکی رومی اول شیر را بر آتش نرم گذاشته جوش دهند و بسیاری کوفته نیمه در آن اندازند

و گنجه از نذرا خوب بخت شود بعد و شکر و شسته آینه بقیه ام آرند پس زن از آتش فرو داد و دره دیگر از اسود  
 در آن بیایند حلوا می سمنک مقوی باه و مسک سمنک سید و خانه ساز شیر گا و تازه سیده  
 صبح ببول قند سفید مغز بادام شیرین بسته برای هوای بالائی تازه مسکه تازه بدستور معروف طیار سازند  
 حلوا می زرد و مقوی باه و قلب و عاوی می سمنک زرد و سرخ رنگ شیرین مرابی سبب  
 مرابی به مرابی ناشیاتی مرابی ادک همه را کو سیده و آب گذر و شیر گا و جوش دهند تا حصار شود پس بایند  
 صاف نموده سیده کنند رادر روغن مسکه تازه بریان نموده مجموع را با قند سفید بمقوم سرشته مغز بادام شیرین  
 مغز فندق مغز پسته مغز نارگیل مغز گردگان مغز بلخوزه مغز حبه انجیر اجماع از قشر صاف کرده کو سیده و در آن  
 بیایند و گنجه از نذرا و روغن گذر از دجیره بهمن سرخ بهمن سفید شقاقل مصری شلب مصری و از چینی بسیار  
 جوڑ بو استوار و صلی سیه مصلی سفید کوفته بخیه در آن بیایند پس زن از غنیر شیب مشک خالص زعفران  
 با قدری گلاب سوده حل سازند و نگاهدارند حلوا می تخم مرغ مقوی باه زرد و تخم مرغ و قند و برابر بر  
 روغن مسکه اول زرد و بیضه و قند رادر روغن نیگم گذاشته خوب بیایند و بر آتش نرم زغال نهاده قوام  
 آن بسته سازند بعد از آتش فرو داد و دره ادویه ذیل سحوقه بیایند شقاقل مصری شلب مصری بهمن سفید  
 سبب بند تخم او سنگن تخم میاز تخم ترب تخم گذر مصطکی طباشیر کبود مغز پسته مغز بادام شیرین مغز بلخوزه مغز گردگان  
 و بالای همه زعفران خشک سوده بیایند حلوا بر آبی جریان مردان و زنان خربای فرجه  
 کی را از شیر انجیر و دومی را از شیر برگد و سومی را از شیر سنبلی و چارمی را از شیر گوار کنند و در شیر ماده گاو  
 بچوشانند بعد از آن براده سپیاری چکنی اندازند چون نیم آثار شیر باند و هر همه محرق و براده تخم تیر سندی صمغ و با  
 نبات سفید آرد خود بریان و اصل قوام نموده بدستور معمول حلوا سازند و وقت استعمال از محوضات بدین  
 حمل ادوائی که فرج و مقدر بردارند حمل مقوی رحم بار و و خراج رطوبات اجهود و بارنگ  
 بهر وزه خشک تخم شبت نمک لاهوری سنبلیط برگ سداب ابل کوفته بخیه بازهره گا و بر و از حمل  
 مقوی رحم بار و و حمل راج برنگ کابی با و گنجا زنجیر سعد کوفنی سنبلیط شبت بارنگ  
 ساخته در روغن گنجد کرده تا یک هفته حمل سازند حمل مقوی رحم بار و و حمل ورم رحم و راج  
 تخم شبت زنجیر با و گنجا عنب الشلب برنگ کابی گل سرخ کوفته بخیه در شربت خالص بخیه شیان سازند هر روز  
 و در و سه شافه استعمال نمایند تا سه روز بعد از آن زرد و بسیار مازوی سبب زعفران سنبلیط

آشفته باریک نموده صره بایسته پانچ روز هر روز سه صره در قبل نهند تقویت رحم و تخفیف و تسنیق خواهد کرد  
 حمل مقوی رحم و تخن و مخفف و مطب زعفران سنبل الطیب در و رد گل بابونه خشک سحر کوفی  
 گل سرخ آشفته کوفته بخته حمل سازند حمل برای صلابت رحم بجز بزرگ سنبلیله و بجز بزرگ عنب الثعلب  
 سبز بجز بزرگ خطمی بجز بزرگ کاسنی کوبیده نمک لاهوری مغز فلوس خیارشنبه بزرگ کتان حلیه تخم خطمی باریک  
 سوده قدام و خلف نهند حمل محلول ورم رحم دره سیاه گل بابونه خشک تخم شیت اکلیل الملک تخم کتان  
 صبر زرد بزرگ شیت بزرگ عنب الثعلب سبز کوفته بسیار باریک کرده مغز فلوس خیارشنبه و رب عنب الثعلب سبز  
 مالیده تجویع را یکی نموده حمل سازند حمل محلول ورم رحم زعفران سنبل الطیب تخم خطمی گل بنفشه کشتی  
 گل بابونه خشک باریک کرده و در بجز عنب الثعلب بجز آشفته قابل استعمال سازند حمل محلول ورم رحم و تخن و مخفف  
 و مقوی گل بابونه آشفته محلول سنبل الطیب اجمود یا بزرگ زعفران بهر وزه تخم شیت نمک لاهوری  
 ادویه کوفته بخته در شده خالص آشفته استعمال سازند حمل حالبس خون و اسخاضه نشسته چوب  
 سوخته ابریشم سوخته مازوی سبز سوخته موی گوسفند سوخته و بسیار به بسته عصا به کرده قدام بردارند حمل  
 حالبس خون پلی بول آقا قیا گلنار فارسی بزرگ سفید دم الاخون گل زنی مازوی سبز زرد  
 خسته بلیله زرد تخم حاض سنگ سمره شب بانی کوفته بخته بطریق معلوم بردارند حمل حالبس دم سحاشه  
 زرد و گلنار فارسی دم الاخون گل زنی مازوی سبز شب بانی سنگ سمره تخم حاض سفید کاشغری کتم سفید  
 کوفته بخته بدستور حمل سازند حمل حالبس قابض مردارید سوخته مازوی سبز صدف آذر سوخته  
 گرو ساق گل بسته گل و صاده بوچرس حب آلاس پوست بیرون بسته پوست اندرون بسته فوفل سرخ حلیه سیا  
 صمغ و پاک صمغ بول بلیله زرد کوفته بخته سمره سمانه در پارچه باریک شبنم بوی بسته بردارند حمل حشر ح  
 رطوبات بهر وزه بزرگ کاسنی کوفته دریا تخم کفس نمک لاهوری گل بابونه خشک زرد سفید ابل  
 تخم شیت باریک کرده شده خالص آشفته پیبه بدان آلوده پانزده عدد شل قرص ساخته هر روز سه عدد ازان  
 حمل سازند پانچ روز حمل معین حمل تخم فنجکشت در شده اینی مرکب فریون فلفل سیاه کوفته بخته  
 با قطران بپزند و بقطعه بشمی آلوده حمل سازند حمل و دیگر معین حمل غبار طلح زن بخود بردارد و  
 این را از اسرار و انسته اند حمل معین حمل سحر استخوان خشک خشک کوفته بخته حمل سازند حمل  
 معین حمل مشک باز سوزن گوشت را در و تخن نشسته حمل سازند حمل معین حمل مسکه رطب

چند سید ستر بار زو جاوید شرب لبیان حبالبان قسط اسنبل قتل سائیده در شد غلوله بسته چند شب قبل  
 جماعت مجار ساعت جمول تنه جمول معین حمل قوی چند سید ستر سیه سائیده مری قسط اسنبل مازوی ستر  
 جاوید شرب مشک عنبر بار یک سائیده در شد غلوله بسته جمول سازند جمول معین حمل جوز بو اکو رنج  
 زاج بلور شب یانی پوست انار کوفته نیمه جمول سازند جمول معین حمل جوز بو پوست انار کوفته نیمه  
 بشه خالص انیمه وقت جماعت جمول سازند جمول معین حمل چند سید ستر سیه سائیده مری مشک عنبر  
 سائیده جمول سازند جمول معین حمل اسنبل الطیب جوز بو احاطا تخم سیاه تخم گندم تخم شبت مری سیه  
 السنه عصافیر زعفران مشک کوفته نیمه در شد نیمه ساخته بعد طهر جمول سازند صوف سه دریم باشد بعد سه  
 ساعت برآورد و جماعت کنند جمول که با نخا احصیت موجب حمل است اصول شقایق  
 قاقله کبار بسایه زعفران مشک در شرب خلیل سه صوف ساخته جمول سازند جمول که با نخا احصیت  
 موجب حمل است پنج بابونه قسط مغز بادام عنبر الثعلب زعفران لادن تخم گندم کوفته در شد جمول سازند  
 جمول بعد وضع حمل مخرج رطوبات و نفاس و مقوی رحم و سخن مازوی ستر زعفران  
 باو کعبه بارنگ کالی بادام عنبر الثعلب موسلی سفید موسلی سیاه که با نوج تخم گندم کوفته نیمه  
 الایچی خرد لونگ جوز بو ابسایه نار جیل کهنه باو ام کهنه خرامی کهنه چانوره کهنه پسته کهنه اخروث کهنه گل بسته  
 گل سیاری گل و جاوه موم خام کهنه نیمه خالص کوفته نیمه با هم مخلوط نموده روغن خرب  
 افزوده یک هفته زیر زمین دفن نمایند و بعد از هفته برآورده بدستور جمول سازند جمول مانع حمل روغن  
 تخم پاپاس سائیده در شد خالص نیمه جالنه بخود برگیر و جمول مانع حمل بعد طهر فلفل سائیده جمول  
 کند باور نرود و جمول مانع حمل شک بوش در شد سائیده جمول کند جمول مانع حمل مسقط  
 چنین سداب بوره ارمنی در آب برگ سداب ستر سائیده جمول کند جمول مانع حمل بعد از جماعت  
 قدر می ناک با خود برگیر و منی طاق نشود و باز بگیر و جمول مسقط چنین پارچه بصره برگ خطل تر کرده  
 جمول سازند جمول مسقط چنین شاخ بید انجیر تازه بروغن بید انجیر چرب کرده جمول سازند  
 جمول در روغن مسقط چنین شو نیز برگ سداب مری زراوند در روغن قتل ازرق کوفته نیمه  
 در زهره گا و سه شته جمول سازند جمول مضیق فرج پوست شغال سوخته سم بزغاله سوخته سم خر سوخته  
 جوز نائل سوخته سفانج سوخته صغیر گرفته بار یک ساخته حب بسته نگا دارند و یک ماشه ازین گرفته جمول نمایند





برگ کاؤزبان کشیدنی شک ابریشم خام مقروض همین سفید تخم بالنگو صندل سفید تخم فرخیشک و دیه کوفته نیمه  
 در آب تر کرده مالیده صاف نموده نبات سفید آمیخته بقوام آرند در آخر قوام غنبر شهب ورق طلا ورق نقره  
 عرق کاؤزبان عرق کیوڑه داخل سازند خمیره ابریشم خام واقع سرفه و ذات الریه ابریشم خام  
 در عرق کاؤزبان تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده گل بنفشه کشمیری برگ کاؤزبان گل کاؤزبان  
 غنای برگ بادرنجبویه سیسیان تخم خطمی تخم خبازی و ران خیسانیده باز جوشانیده صاف نموده نبات  
 سفید و چندا دیه حل کرده بقوام آورده غنبر شهب ریزه ریزه کرده داخل نمایند بعد ورق طلا حلقه  
 خمیره درست نمایند خمیره ابریشم مقوی قلب ابریشم خام و دوشبانه روز در آب باران که بست و یکمتر  
 نقره تاب کرده باشند تر نموده جوش داده مالیده صاف کرده عرق کاؤزبان عرق نیلوفر نبات سفید  
 سه وزن ابریشم اضافه نموده بقوام خمیر اند بعد غنبر شهب ریزه ریزه کرده خوب آمیخته نگا هر اند خمیر مقوی  
 قلب برگ کاؤزبان گل کاؤزبان شب در آب باران که بست و یکمتر نقره تاب کرده باشند تر نموده  
 جوش داده صاف کرده عرق کاؤزبان عرق نیلوفر نبات سفید سه وزن کاؤزبان آمیخته بقوام خمیره  
 آرند پس غنبر شهب ریزه ریزه نموده در آن حل سازند تا خوب مخلوط شود خمیره مقوی قلب  
 براده صندل سفید ابریشم خام گل سیوتی بقرق کیوڑه جوشانیده آب صاف کرده آب نانچ قند سفید  
 بقوام آورده خمیره سازند خمیره مقوی قلب آب زلال زیر شک آب زلال لوی بخار آبکباب  
 بر آورده عرق کیوڑه تخم کاسنی گل سیوتی برگ کاؤزبان برگ بادرنجبویه الاچی خرد پودینه خشک صندل سفید  
 نیکوب کرده جوشانیده صاف نموده سرکه مقطر قند سفید آمیخته بقوام آورده زهر مهره خطائی سوده آمیخته  
 بدستور خمیره سازند خمیره ابریشم مقوی قلب و صندل ابریشم خام سفید شب در عرق کاؤزبان  
 صبح جوشانند تا به نصف آید و در آخر جوش سرگل بنفشه کشمیری برگ کاؤزبان گل کاؤزبان اضافه نموده  
 صاف کرده با نبات سفید بقوام آورده غنبر شهب ریزه ریزه کرده داخل نمایند بعد ورق طلا  
 حل سازند خمیره برای صاحب خفقان و مرق براده صندل سفید و گلاب و عرق کیوڑه  
 خیسانیده شیر مغز تخم کروی شیرین شیر مغز تخم چارین شیر مغز تخم بزر شیر مغز تخم پیشته شیر تخم خرفه شیر تخم  
 بقرق کیوڑه بر آورده آب انار ترش آب انار شیرین آب رنگره آب لیموی شیرین آب لیموی ترش قند سفید  
 بقوام آورده طباشیر کیوڑه زهر مهره خطائی گل کاؤزبان باریک ساییده بقوام آمیخته بدستور خمیره سازند

خمیره برای صاحب خفقان صندل سفید براده صندل سرخ برگ کاووزبان برگ بادرنجبویه  
 آلومی بخار اخل سیوقی شب در آب گنگ تر کرده صندل جو شاییده صاف نموده شکر سفید آمیخته عرق کیوژده  
 افزوده بعد حصول قوام نام غنبر شب ریزه ریزه کرده در آن حل ساخته از آتش فرو داوده شب بستر  
 زهر مهره خطائی طباشیر کبود بهین آتش دانه سبیل بسپاسه کوفته بخیه اضافه نموده بچوب صندل حل سازند  
 پس ورق نقره یک یک اخل ساخته حل سازند خمیره برای صاحب مراق براده صندل  
 در گلاب و عرق کاووزبان سوده شیر مرغ تخم کدوی شیرین شیر زرشک منقعی شیر تخم خیارین شیر تخم خرفه  
 شیر مرغ تخم ترب شیر مرغ تخم پیپه در آب برآورده آب انار شیرین آب انار ترش آب زکریه آب لیموی شیرین  
 آب پیون ترش قند سفید آمیخته بقوام خمیره آورده زهر مهره خطائی طباشیر کبود گل کاووزبان با گیاهان  
 ورق نقره حل کرده در ظرف چینی نگه دارند خمیره مقوی قلب معده حار و تسکین حرارت  
 و حابس اسهال براده صندل سفید خوشبو عرق نیلوفر و عرق کیوژده و عرق بید ساده تر کرده  
 جوش داده مالیده صاف نموده زرشک و طباشیر کبود زهر مهره زرشک منقعی کته سفید آب انار شیرین آب  
 آب پیپه مشوی آب زکریه آب لیموی ترش قند سفید بدستور اضافه نموده خمیره سازند خمیره مقوی  
 و معده حارین و مشوی و تسکین حرارت صندل سفید خوشبو سوهان کرده در کیسه گدشته بگلاب  
 و عرق بید شک و عرق نیلوفر از هر یک نیم رطل یک شبانه روز بخیسانند و روز دیگر با سه رطل آب رو یک  
 سنگین بچوشانند و کیسه را حرکت داده باشند و بانند تا بپصف آید پس کیسه را نیکو مالیده و شیر و افترده گیرند  
 و فضل را دور کرده آب انار ترش آب انار شیرین آب ترندی آب به شیرین آب به ترش یک یک رطل  
 قند سفید سه رطل در آن اضافه نموده بپزند و بقوام خمیره آرند پس از آن آتش فرو داوده صندل  
 خوشبو سوده طباشیر سفید سوده مروارید ناسفته کبریا می صلیب نموده کافور قیصری سوده داخل نموده  
 مخلوط سازند و در ظرف چینی نگه دارند خمیره ابرشتم مقوی قلب و معده ابرشتم خام سفید رنگ را  
 در عرق کاووزبان و عرق کیوژده و عرق بید شک که بست بست مرتبه طلا تا آب و نقره آب نموده باشند  
 یک شبانه روز تر کرده خوب جوشانیده مالیده صاف نموده آب مله بنر آب انار شیرین آب به آب پیپ  
 آب ناشیانی آب انار ترش و قند سفید بقوام آورده طباشیر کبود یا قوت زانی مروارید ناسفته غنبر شب  
 زهر مهره کبریا می بید غنبر شب بنر برگ کاووزبان زهر مهره خطائی صندل سفید خوشبو زرشک تخم خرفه



و دافع آفات کثیر آرد چو آرد بخود آرد و بچ آرد و عیس آرد با قلا سیده گندم حسن یوسف بنج نه  
 برگ خنای خشک بنج بنفشه گل باریکهار مغز تخم خربزه مغز بنج موگرا مشک خالص عنبر شنب بوسه بنج  
 پوست نارنگی زعفران سفیده کاشغری صندل سرخ گل کتخمی گل نیلوفر و غرق نشاسته سنبل الطیب  
 نه بنجته سفوف سازند و یک توله ازین سفوف با شیره مغز تخم کدوی دراز و شیره مغز بادام شیرین و بنج  
 آمیخته برده بالند و از آب گرم بشویند و لوک مطیب را که و مصفی بدن جوته کشند بر بچ در  
 گلاب و عرق کیوڑه تر کنند تا تمام رطوبت خشک شود پس از آن بریان کرده آرد نمایند برگ خنای  
 گل مصفر چه طبله با بچ طسافج سندی ناگر موته قنفل سیل قاقلیکبار جوز بواسیاسه زعفران عود غرق صندل  
 سفید خوشبو مشک گل نارنج زرد و دارچینی حسن یوسف خش خوشبو گل سرخ نشاسته کثیر گل مولسری سفیده  
 کاشغری عطر خنای عطر کیوڑه روغن چنبیلی روغن بادام شیرین سوای عطریات وادمان دیگر ادویه  
 کوفته بنجته سفوف طیار سازند وقت حاجت قدری از آن سفوف گرفته وادمان و عطریات اندک اندک  
 بر بدن بالند و لوک مصفی لون و طبلین و برای شفق جلد مصفی مغز تخم کدو سفیده کاشغری  
 مساوی الوزن در موسم گرم و مغز بادام شیرین و سفیده کاشغری مساوی الوزن در موسم سرد بر بدن  
 بالند و از آب گرم بشویند و لوک مصفی و طبلین جلد و مطیب را که مغز تخم کدوی شیرین بنج تخم  
 مغز بادام شیرین تخم خنای سفید گل بنفشه کشمیری گل سیوق صندلین سبوس گندم برگ کا و زبان گل چنبیلی  
 کوفته بنجته باب دوع تر کرده در حمام بر تمام بدن بالند و باب گرم غسل نمایند و لوک محلی جلد و مصفی  
 و مطیب را که صندل سفید برگ خنای بنفشه مغز بادام شیرین خش خوشبو گل سیوق مغز تخم  
 انظار الطیب مغز تخم کدوی شیرین بعرق کیوڑه ساید بدست و پا مالیده قریب آتش دارند و لوک  
 محلی جلد پوست سیب ولایتی برگ شیا بهتره تخم خنای سفید بنج تخم خنای سفید بنج تخم خنای  
 مغز تخم کدوی شیرین سبوس گندم برگ نارنگی تخم کا هوکی مقشر پوست رنگره زرد با بچ سنبل بندری برگ الیون  
 کاغذی باریک ساید نگه دارند وقت ضرورت قدری در آب بحق کرده بر اندام بالند و لوک مصفی جلد  
 و محلی بنج موگرا مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم خربزه تخم خنای سفید زرد با بچ صندل سفید صندل سرخ  
 آرد بنج آرد و باش مغز تخم تر بر آرد گندم سبوس گندم ادویه کوفته بنجته باب الیموی کاغذی تمیر کرده بالای چهره  
 بالند و باب گرم بشویند و لوک برای ماده سودا و ادویه مورثه جذام و بنج حادث از آن

مغز تخم کدوی شیرین تخم خربزه تخم شمشاد سفید رنجر بادام شیرین کجند سفید مقشگل نیلو فر گل حطی سفید سفید کاشنی  
 مغز تخم خیار تخم خرفه سفید کجند بسیار بارک نموده در روغن کجند در روغن تخم کدو در روغن گل خوب آمیخته بر تمام  
 بدن بماند و وارالمسک مقوی قلب معده که بای شیمی گل سرخ کشنده خشک بسیار بر شیم خام  
 مقرض مسک خالص تخم برگ گاو زبان گل گاو زبان صندل سفید خوشبو عنبر شربت بر مهره آمله مقوی  
 آب انار شیرین آب نارنج قند سفید شربت آلو گلاب برق کیوڑه عرق گاو زبان ورق طلا ورق نقره  
 بدستور طیار سازند و وارالمسک مقوی قلب معده که بای شیمی گل سرخ گل گاو زبان آمله مقوی  
 ابرشیم خام مقرض مسک خالص زعفران طباشیر کبود تخم کاسنی عنبر شربت یا قوت ربانی شربت بنر زهر مهره  
 عود و غرق مر و اید با سفته در روغن عرقی بهمن سفید بسیار و اندک سیل سنبل طبیب زمر و بنر ورق طلا ورق نقره  
 آب انار شیرین بسجده عرق رب سبب شربت آلو آب پودینه بنر مرق گلاب عرق کیوڑه قند سفید و دوز  
 او وید یا سبه بدستور طیار سازند و واجهت ضعف بصر و انصباب نزدک بطرف چشم  
 آرو گندم نخاله دار برگ نیم سانج مندی سیرمه سیاه نمک لاهوری پشگری بریان باب گنگ سدر رور سوده  
 بر دارند و وای برای در و چشم و در دم الاخون گل ازینی رسوت بزرگ بنبج سفید سفیده کاشنی  
 تخم شمشاد سفید پوست بلبله زرد افیون خالص زعفران باب پوست خنخاش ساییده سفیده تخم مرغ  
 حکم کرده بر کاغذ و در طلا نموده بر شقیقه چسباند و وای برای رمد حار لوده پهبانی زیره سفید تو تیار بریان  
 پشگری بریان پوست بلبله زرد و آب پوست خنخاش پوئلی تر کرده گرد چشم گردانند و واجهت چشم  
 رفاق گل پنبانی گل پنبی تخم پاک تخم خرفه شیرینش باب برگ عنب اشک بنر ساییده بر تارک ننند  
 و وای برای رفاق تخم خرفه آمله مقوی کشنده خشک گلنار فاری باب برگ با رنگ ساییده پیش  
 کوفته بخته آمیخته یکسبه بر تارک سر کنند و وای برای رفاق در شیره زلالاب سنبول مغز تخم کدوی شیرین  
 تخم کاهوی مقشگل شمشاد سفید کوفته آمیخته درینی کنند و وای برای برواشستن لہات طباشیر کبود  
 مازوی بنر دم الاخون گلنار فاری پوست انار بزرگ بنبج سفید کوفته بخته لہات را بردارند و وای برای  
 برواشستن لہات پوست بلبله زرد پوست بلبله کابی مازوی بنر کوفته بخته لہات را بردارند و وای برای  
 برواشستن لہات بخود بریان گل بنفشه بنج بنفشه مرزنجوش سبوس گندم کوفته بخته خشک بر بر لہات  
 و وای برای اعضای مفلوج سورخان تخم شطخ بالنگینی کندر کلونجی اگر مصطکی رومی کا پهل سوز

در روغن سیاهنجیر و روغن بابونج نیم بالند و و ابرای لکنت زبان که از فالج باشد عاقر قرقا  
 نوشاد در سورنجان شیرین جوز بوجبر زرد سیاه نمک لاهوری عود صلیب زب البحر اسپند کوفته بخته باریک  
 ساخته بزبان مالند و و ابرای شقاق کشنده خشک الیچی خرد پودینه خشک برگ بنه بطور تاکو دو و  
 و و ابرای دمه تاکو را آتش داده و قتیکه خاک شود آنرا در شیر عار مخلوط ساخته باز آتش دهند بعد از آن  
 در اروسه پر ساخته آتش دهند و قتیکه خاک شود در زمین دفن نمایند بعد شصت روز برآرد اگر نیم پا و خاک  
 باشد زعفران در آب ساییده حل نمایند و آب پوست داخل کنند و حل نمایند و قتیکه خشک شود بوزن  
 یک سرخ در برگ تنبول بخورند و و اینکه صلاست طحال را و ور کنند برگ انجیر که خود بخود از درخت جدا  
 شود نمک سنگ سهاگه زرد چوب نمک سیاه نمک سفید جواکهار انگوزه نرم سوده در روغن برنجاسف  
 و شیر آگ بخته برگ گهای آگ هر دو طرف طلا کنند و در و یک گلی ته بر ته نهند و سرد یک را بنجیر برگیند باز و یک را  
 بگل تازه و پاکیزه گرفته خشک کرده میان پاچک و شتی گذاشته آتش قوی دهند و بعد از سرد شدن سرد یک  
 کشاده جله جزای خاک شده را هر روز سه انگشت شبانه روز بخورند و از ترشی و بادوی و ماهی پر بنیر نماید  
 و و ابرای درد کلیه مجرب مغز کوانچ مرغ سیاه در سفیده بقیه مرغ سرشته بر پارچه گذاشته بر موضع درد  
 چسباند و و ابرای و یا بیطیس انار خام نورسیده راج پوست و مغز در شیر بزد و آنرا باریک ساییده  
 صاف نموده شربت نیلوفر حل کرده نیک گرم بنوشند در روز پنجشنبه با شربت انارین و شب پلا و کم روغن که در  
 آب گوشت طیار نموده باشند بخورند و ترشی سوای چینی زرشک چیز دیگر نباید و هفت روز این دوا  
 استعمال سازند و و ابرای درد مشانه سورنجان شیرین مصطکی رومی افیون خالص سوده بر روغن  
 حل کرده نیکرم بالند و و ابرای بواسیر خونی برگ صید برگ و رقی قنب گل خطمی گل نیلوفر صندل  
 گل ربنی تخم خبازی کوفته بخته در سفیده تخم مرغ آمیخته لکیده نیکرم بر موضع بواسیر بزنند و و ابرای  
 بواسیر و مسته ورق بنگ کته سفید رسوت زرد گل نیلوفر صندل سفید گل خطمی سفید کوفته بخته آب  
 برگ عنب الثعلب بنر آب برگ کاسنی لکیده بخته سفیده مرغ انداخته از روغن گل حرب نموده بنهند  
 و و ابرای درد مفاصل پنج نیچ نقشه سورنجان تخم رومی افیون خالص آب عنب الثعلب  
 ساییده بار روغن گل آمیخته بالند و و امحین حمل بهمن سرخ بهمن سفید سقیقور زرباد و روغن عرقی خونی  
 سنبل مر و درینا سفید فلفیل سفید خردل سفید کوفته بخته باسل و زهره کا و برشند و پنج باشد در دوا می بخورند

و بجای پروازند و او حسین گل زعفران تازه سائیده و باروغن گاؤ مخلوط ساخته بعد از طهر سه روز متواتر بخورد  
و بالای آن شیر ذیاشاد و بجای پروازد و وای مسهل ولادت ایل حلیت اشق فیه سائیده  
حب بسته بخورد و وضع حمل شود و وای مسهل ولادت میری جنید ستر سیه سائیده و باروغن ایل  
کوفته بخت بصل مصفی آمیخته با آب بصل بخورد و وای منزل زن سبک سیاه در کیمو انداخته سرش  
محکم بسته لیون را بخورد و زن در دست بگرداند و بپویاند فی الحال منزل شود و واکه زن را جوان سازد  
و قابل جماع گرداند سبیل پندی شایسته خشک شهابی بری موی انسان سوخته کوفته بخت بصل  
آمیخته روزانه در عنق رحم طلا کرده باشد و وای برای رشته که تار و کوبیدش و در ملک دن  
کثیر الوجو دست برگ آرد تا کونک سبب بصر هر سه را بر سنگ سائیده و در آب آمیخته بالای رشته بندند و  
بالایش از آتش پاک دشتی تا چهار گهری تکمید نمایند و بالایش برگ آرد بندند در یک هفته آرام شود  
و وای برای خارش برگ شایسته چراته سبک پور گل سرخ شکر مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم ترب باریک سائیده  
روغن گل آب لیون کاغذی اضافه کرده بر موضع خارش بمالند و بعد یک گهری آب گرم بشویند و وای برای  
خارش چراته سبک پور برگ شایسته برگ حنا صندل سرخ صندل سفید مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم ترب  
تخم خشکاش سفید کوفته بخت بر روغن گاؤ شسته و روغن گل آمیخته بماند و وای برای واکه یک صابون  
سائیده و در عرق لیون کاغذی حب بسته نگه دارند و وای منزل و وای پنج پاک جوی پوست ملیله زرد  
در آب لیون کاغذی زرد سازند و وای برای مبر و ص ص لچنی و چنی اجمود پوست بچ انجیر صحرانی همه را  
باریک ساخته و در صخره بسته در شیر انداخته بر آتش نرم جوش دهند تا دو پیرن بعد با جغات بجمه سازند و صبح  
روغن کشیده و روغن را در شیشه نگه دارند و بوطی بپزند و آن را در صبح و بوع مذکور قدری نوشیده باشد و روغن را  
بر داغ طلا سازند و از ترشی و شیرینی و بادی پر بپزند و وای برای کسیکه افسیون خورده باشد  
برگ نوارن را بخوراند و قهقهه آورد و وای برای بار که دیده چک تا کوه در نمی باشد بموضع نشاند  
ضما سازند و قدری بنوشانند مجرب است و ووه و هین بار و منوم و مسکن حرارت چشم  
مغز تخم کدو مغز تخم ترب تخم کاهوی بقتشر مغز تخم پیسته تخم خشکاش سفید همه را باریک نموده فیتله از شیخ غلکوت  
یا از پارچه پل باریک کنه ساخته و او ویه مسخوفه ته پته در زیر و بالای فیتله نهاده و فیتله را در روغن گاؤ تازه  
و روغن مغز تخم کدو و روغن کاهوی و روغن خشکاش روشن نموده دوده اش مثل کحل جمع نموده استعمال



دوده ملایم سیلان و موع و خارش چشم منور چشم که روی شیرین منور چشم که هوای مستقیم چشم منور چشم  
پشکری بریان برگ شاهتره پوست بلیله زرد پوست بلیله باریک سائیده بر پارچه صاف نهاده بروغن گاو  
چرب ساخته دوده کشند و هوره محلول و رام ریخی اچنان مرزنجوش نمک لاهوری صبر زرد  
خاکشی عنب الثعلب سائیده بر اچنان بالند و هوره و افح خصال گل سیونی گل بنفشه گل نیلوفر  
برگ بادرنجبویه برگ شاهتره مغز بادام شیرین خاکشی عنب الثعلب کوفته باریک سائیده خشک بر ساق پنبه  
و هوره مقوی معده آرد و نج آرد و جویان و این سهیل زرد و کشتن خشک بریان کوفته بخته نیگرم بر شکم  
بالند و هوره برای ورم طحال خاکستر چوب انگور خاکستر پاچک شتی آرد و جویان سبوس گندم کافور  
برگ جها و عنب الثعلب خشک آرد و نج و بریان تخم کرفس پودینه خشک سفوف کرده نیگرم نموده بر موضع طحال  
بالند و هوره مقید طحال عنب الثعلب چوب انگور لک خام تخم ترب گل بابونه خشک خاکستر پاچک شتی  
اکلیل الملک خاکستر برگ جها و یک سرخ خاکشی آرد و نج و بریان آرد و جویان سوده خشک بالند و هوره  
محفف و محلول ورم استسقای بار و رطوبی عنب الثعلب خشک گل بابونه خشک آرد و مندا  
آرد و هر سوخته تخم شبت خاکستر گلن خاکستر چوب انگور خاکستر پاچک شتی خاکشی بریان کوفته بخته خشک بر موضع  
ورم بالند و هوره محلول ورم استسقا آرد و مندا و آرد و نج و آرد و هر بریان زیره سیاه تخم شبت بر بخار  
گل بابونه قصب از زیره خاکستر چوب انگور زنجبیل سنبل طیب ریونید چینی بادیان کوفته بخته سفوف ساونده  
و هوره محفف ورم استسقای رطوبی آرد و مندا و آرد و نج و دار شمعان گل سرخ عنب الثعلب خشک  
زیره سیاه خاکشی خاکستر چوب انگور تخم شبت خاکستر پاچک شتی خاکستر گلن نمک شور گل بابونه باریک ساخته  
بالند و هوره برای استسقا چال چال چال خاکستر چوب انگور خاکستر و گیدان خاکستر پاچک شتی  
نخود بریان آرد و مندا و اکلیل الملک گل بابونه عنب الثعلب آرد و با جره خاکشی کاپوسیل تخم ترب تخم شبت کوفته  
بخته باریک ساخته خشک بالند و هوره برای استسقا زرد باد از خرکی عنب الثعلب خاکستر چوب انگور  
سنبل سندی خاکستر خشک بزرگ کوفته بخته خشک نیگرم بالند و هوره برای ریح شکم آرد و نج و بریان زردنج  
بریان گل بنفشه گل نیلوفر گل بابونه خشک بزرگ کابلی عنب الثعلب سوده خشک وقت اچنان ریح بر شکم  
نیگرم بالند و هوره برای ریح شکم سبوس گندم نانخواه مغز بید انجیر بزرگ کابلی زیره سیاه عنب الثعلب  
خشک سوده نیگرم بالند و هوره برای ریح و جمع مفاصل گل بابونه زردنجان شیرین سنبل سندی

عنب الثعلب دویه باریک ساخته نیکم بر در و مفاصل باند و هوره محلول و رام رگی گل بونه خشک  
اکلیل الملک سبوس گندم نانخواه آرد و خود بریان آرد و سینه و ه باریک سائیده نیکم آهسته آهسته باند  
و هوره برای اختلاج رگی بر عضوی که باشد پوست الاچی کلان زبره سفید برگ شاتره  
عنب الثعلب خاکی سورنجان شیرین گل بابونه خشک سبوس گندم نمک شور باریک سوده خشک  
که اختلاج باشد باند و یا قودا و البنت یونانی یعنی شراب خنخاش است و یا قودا برای سعال  
کونا رکیتر ابدانه تخم خطمی تخم خبازی صمغ عربی اصل السوس مقشر عنب لاتی سپستان پسیاوشان زردی  
گل بنفشه کوفتی نیکو فته شب در عرق بادیان تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده نبات سفید  
سه چند وزن ادویه آینه بقوام آرند و یا قودا برای سعال سپستان اصل السوس مقشر عنب لاتی  
پسیاوشان تخم خطمی تخم خبازی ابدانه پوست خنخاش در آب جوشانیده مالیده صاف نموده نبات سفید  
سه چند وزن ادویه افزوده بقوام آورده در آخر قوام شیر مرغ بادام شیرین شیر تخم خنخاش سفید زیاده کنند  
بعد از آن کثیرا شکر تیغال صمغ عربی رب السوس سوده اضافه نمایند و یا قودا برای سرفه برگ گوزبان  
گل سیوطی کثیرا خشک پوست خنخاش عنب و لاتی سپستان عنب الثعلب گل بنفشه تخم خنخاش مغز تخم  
مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم خطمی تخم خبازی کوفتی نیکو فته شب در آب تر کرده صبح  
جوشانیده صاف نموده شکر سفید بقوام آورده رب السوس شکر تیغال صمغ عربی باریک سوده بپاشند

مفرح هشتم در حرف ذال

فرور دویست مسحق قاطع رطوبات و دم و مصلح خرابات که باغات مخرج نباشد و خشک بر عضو علیل  
پاشند فرور و حقیق قوی و دافع قلاع رطوبی و قلاع مواد آتشک میوچرس کات سفید  
کیلیه مردانیک توتیای سبز بریان آهک صدف آب نارسیه پوست بلبله کلان سفید کپور شتر  
بسیار باریک سائیده فرور سازند و لعاب دهن بزین بریزند فرور دافع قلاع حار طباشیر  
گلنار فارسی مازوی بنر دم الاخون گل رسی زهر مره کته سفید بسوخته ابریشم سوخته کوفته بختیه فرور سازند  
و بر خشک از زنگشت چپاشند فرور دافع قلاع مرکب از ماده بارده و حاره کته سفید طباشیر  
دانه سیل گل سرخ زرد گل سیوطی سجد کوفی کباب چینی بلبله سیاه زهر مره خطائی گلنار شمر بکاسن شور  
سیاهی تاب لب خیار شنبه باریک نموده فرور سازند فرور برای قلاع برگ انجیر سنگ جرت قاقله

عنب الثعلب  
دویه باریک  
ساخته نیکم  
بر در و مفاصل  
باند و هوره  
محلول و رام  
رگی گل بونه  
خشک اکلیل  
الملک سبوس  
گندم نانخواه  
آرد و خود  
بریان آرد و  
سینه و ه  
باریک سائیده  
نیکم آهسته  
آهسته باند  
و هوره برای  
اختلاج رگی  
بر عضوی که  
باشد پوست  
الاچی کلان  
زبره سفید  
برگ شاتره  
عنب الثعلب  
خاکی سورنجان  
شیرین گل  
بابونه خشک  
سبوس گندم  
نمک شور  
باریک سوده  
خشک که  
اختلاج  
باشد باند  
و یا قودا و  
البنت یونانی  
یعنی شراب  
خنخاش است  
و یا قودا  
برای سعال  
سپستان اصل  
السوس مقشر  
عنب لاتی  
سپستان  
پسیاوشان  
تخم خطمی  
تخم خبازی  
ابدانه پوست  
خنخاش در آب  
جوشانیده  
مالیده صاف  
نموده نبات  
سفید سه  
چند وزن  
ادویه آینه  
بقوام آرند  
و یا قودا  
برای سعال  
سپستان  
اصل السوس  
مقشر عنب  
لاتی سپستان  
عنب الثعلب  
گل بنفشه  
تخم خنخاش  
مغز تخم  
مغز تخم  
کدوی شیرین  
مغز تخم  
خطمی تخم  
خبازی کوفتی  
نیکو فته  
شب در آب  
تر کرده  
صبح  
جوشانیده  
صاف نموده  
شکر سفید  
بقوام  
آورده رب  
السوس شکر  
تیغال صمغ  
عربی باریک  
سوده  
بپاشند

شوره قلمی کباب چینی بزرگ نیلی برگ جناب الشلب پوست خشنش که باز کشیده خشک کشته سفید زهره  
خطائی سوخته در دهن پاشند و در قلع و دهن اطفال طباشیر کبود و پنخ مرجان سفید سوخته  
گل ارغوانی دم الاغین زرد و سوخته پاشند و در قلع اطفال گل سیونی کشیده خشک سوخته زرد  
طباشیر کبود کشته سفید و اندک نیلی خرد بار یک ساخته در دهن پاشند و در برای آبله و دهن نوپا و  
که باز مازوی بز گلهای فارسی توتیای بزرگ باریان کباب سفید صطکی و می زرد و برگ جواهر و خالص کف و پاک و قهقهه زرد و سار

### مقرر نهم در حرف را

رب آنچه عصارات صافیه را با قدری شیرینی تخم دهند تا منعقد گردد و چون خشنش و توت انطاکی گوید  
ربوب از عصارات لطیف متعارفست و از اثر به بقیام بنفسه و بقلب شیرینی و قبل زمانه جالینوس نبوده و بیشتر  
نفع ربوب در امراض حلق و آلات نفس است شیخ صناعت گوید که فرق میان اثر به و ربوب آنست که  
ربوب عصارات مقومه بنفسها اند و اثر به سلاطات با عصارات مقومه بجلوات اند رب الاس قاطع قی  
و اسهال و عثمان حب الاس را جوش داده نصفی صافی ساخته بر آتش نهند تا منعقد شود رب مان و رب  
مطفی حیات و عطش شیرین از آنها مقوی معده و نافع سعال و ترش ششی و قاطع قی رب خشنش  
نافع سعال و نزلات و مقوی صدر و اس رب السون نافع سعال و جاع صدر و غن از ترکیب قدیم است  
گویند که بقراط استخراجش کرده فاضل انطاکی گوید که روغن قبل بقراط استخراج یافته زیرا که در جوامع التریب  
نمک و رست که فیما غورس از مستحق روغن بر آورد و با مراره کلنگ سوط می کرد و گاهی تدبیر می کرد و  
ریاضت بهم تدبیر میگردانی بجمعه روغن کثیر المنافع است و محلل و دافع آثار و لحم و غیر آن می باشد  
و بعد معاجین کبار سوای روغن چیز نیست که بطول مکث نفث زائد گردد و صدقوت آن شصت  
سال است حکیم محمد بن گیلانی گوید این سخن کلیه نیست بلکه مخصوص باشد به بعض ادهان مانند دهن حبابان  
و کفری که خلاف شگفته خرامست که در فاسد نیگردد و ادهان را که از اینها ترتیب دهند ویر فاسد و متکرج  
نمی گردند و اما ادهان بزور و جوب و لبوب خود بزودی فاسد و متکرج میگردد و بطریق استخراج روغن بزور  
آنست که تخم را کوبیده قدری آب گرم پاشیده بر آتش گرم کرده بنیشارند و هر چه از اوراق و اعصاب از آن  
خشک گیرند باید که با شش وزن او آب بجوشانند تا ربع رسد پس صاف نموده با شل و روغن کنجد یا روغن  
زیتون و غیره بجوشانند تا آب سوخته روغن بماند و هر چه از گل های تازه و مانند آن گیرند بهتر آنست که کوبیده

آتش گرفته در روغن مناسب جوشانند تا روغن بماند و آنچه متعارف است که گنها را در روغن کرده با قلاب  
 گذارند و بعد از هر هفته صاف نموده گنها را تازه کنند تا سه مرتبه و اگر زیاده تکرار نمایند قوی تر میشود و این قسم  
 متعارف ضعیف تر است از قسم اول بدانکه اکثر ادیان بزور و غیر آن مستخرج میشود مگر روغن حبالبیان که  
 هر چیز را که بر روغن او ترتیب دهند مسکین و بدبو و فاسد نمی شود و شکوفه خرما که کفری نامند با خاصیت  
 مانع فساد روغن است روغن منوم و مسکین صداع حار و منزل حرارت و مانع روغن  
 از مغز تخم کدو مغز تخم پیسید تخم کاهوی مقشر مغز بادام شیرین تخم خنثا سنفید جدا جدا آورده آب پیسید و آب کدو  
 و آب حبالبیان معروف در قدر مضاعف انداخته بر آتش گذارند تا آب سوخته روغن بماند روغن بوم  
 مسکین و خشک است در دوم جهت صداع بار و طلاء و در درگوش و کرمی آن قطره را نافع است و خوردن  
 و چکاندن آن در حلیل مفتت حصات و طریق استخراج نیست که مغز بادام تلخ را مقشر کرده بکوبند و اندک  
 نبات ساییده آمیخته و طبق مسی کرده بر آتش زغال گذارند و اندک آب پاشیده گرم کرده بدست نیشازند  
 و طرف راج دارند تا روغن جدا شده و این طرف جمع شود روغن بادام شیرین دافع صداع میسوی  
 و تشنج و طریق استخراجش آنچه مذکور شده روغن منوم و مسکین صداع و حرارت مغز تخم کدو و در تخم خنثا  
 سنفید مغز پیسید مغز تخم هند و آنه تخم کاهوی مقشر تخم خرفه مغز بادام شیرین بدستور معروف روغن طیار سازند  
 بحده گل نیلوفر کدوی در از مقشر کوبیده هند و آنه مقشر کوبیده در آب جوشانیده صاف کرده آب آتش  
 گرفته بار روغن مذکور آمیخته بر آتش نرم گذارند تا آب سوخته روغن بماند و در شیشه داشته شیشه را در آب نهند  
 روغن جهت شقیقه شدید را کدو صفراوی تخم خنثا سنفید مغز تخم کدو و در تخم کدو شیرین  
 مغز تخم پیسید و روغن چینیلی اندازند و روغن استعمال نمایند روغن مقوی و مانع  
 و منوم و مسکین حرارت و مانع مغز کدوی شیرین مغز تخم کدو و در تخم کدو و در تخم کدو و در تخم کدو  
 شیرین مغز تخم خنثا این گرفته روغن کشند روغن محلل ریح و مانع و موا و بلغمیه شونیز بنقل از  
 دار چینی مشک خالص زعفران را بن عنبه شیب سداب مرزنجوش همه را با یک نموده در روغن چینی  
 و روغن زیتون حل کرده نگاه دارند و هر روز گرم نموده بر مؤخر سر بالند روغن سحر مجوزه و الی با جد  
 مرحوم و مغفور برای فالج و لقوه و تحلیل ریح اعضا و مفاصل مفید و قوه اعضاء  
 دار شیشیان سنبلیله سانبی براده کچله سعد کوفی قمر نفل دار چینی بسیار و آنه سنبلیله و براده سنفید

ز کجور جو زبوا و ابله سیده که آدمی ادویه کوفته تنی نمکوب ساخته در آب تر نموده جو شش داده ادا آتش فرو آورده  
 صاف نموده روغن گل روغن کنجد افزوده بر آتش برند چون آب سوخته روغن بماند زعفران تحفه شیک  
 خالص در گلاب سائیده اندازند چون آب بسوزد از آتش فرود آورده نگاهدارند روغن برای  
 فاج و جھوله و طمائی آن پنبه ایفیون خالص تخم دستوره مالکینگی عاقه قره حادر روغن کنجد آمیخته  
 بر آتش برند و قتیکه اجزا سوخته شود تغل را دور کرده روغن نگهدارند جایکه در دبا شد وقت شب نیمگرم  
 بماند قریب یک گهری بعد پنبه گرم کرده نهاده بندند روغن برای تشنج میسبی گل بنفشه کثیف  
 گل خطمی گل سرخ تخم خطمی تخم جنابزی عنب الثعلب شب در گلاب تر کرده صبح جوشانیده روغن گل روغن کنجد  
 روغن زیت آب برگ خطمی آب برگ کاسنی آب برگ کوی سبز آب برگ سیب صاف نموده بر آتش نرمند  
 تا آب سوخته روغن بماند صاف نموده در شیشه بند و بعد حاجت ازین روغن گرفته دران موم سفید  
 مغز قلم کاو بگذارند و زعفران سوده بیاورند روغن و افق تشنج میسبی مغز بادام شیرین مغز پسته  
 مغز تخم خریزه مغز تخم کدو مغز تخم تربتخم کاهوی مقشر مغز فندق مغز نارجیل تازه مغز تخم پیسته مغز گردگان  
 مغز چکنوزه کنجد مقشر مغز تخم خیار تخم خشاش سفید کوفته بدستور روغن طبیار سازند روغن نافع لقوه  
 کچال در روغن هلد و روغن جنبیلی بریان نمایند و قتیکه سیاه گرد در آورده مصطکی رومی پنج بنفشه پنج  
 سور بنجان سوده آمیخته نگاهدارند و بر موضع متوف مالش سازند روغن محلل برای نقل سمع  
 مرزنجوش اسطوخودوس نوم مقشر قسط شیرین گل بنفشه برگ نیم برگ عنب الثعلب حلیت در عرق بادیان  
 جوشانیده مالیده صاف نموده روغن بادام شیرین روغن زیت بارو روغن کنجد گرفته آمیخته بر آتش برند  
 تا آب سوخته روغن بماند روغن جهت نقل و در دگوش جویسین مرزنجوش برگ بادرنجبویه  
 حلیت اسطوخودوس گل بابونه خشک مصطکی رومی بقرق عنب الثعلب تر کرده آب برگ سنبهالو آب گزنه  
 آب برگ کاسنی سرکه خالص جوشانیده مالیده صاف نموده روغن بادام تلخ روغن جنبیلی آمیخته بر  
 آتش برند تا آب سوخته شود و روغن بماند از آتش فرود آورده نگهدارند روغن جهت نقل سمع  
 مرزنجوش اسطوخودوس قسط شیرین گل بنفشه برگ نیم برگ عنب الثعلب حلیت در عرق بادیان جوشانیده  
 مالیده صاف نموده روغن بادام شیرین روغن زیت اگر مسیر آید و الا روغن کنجد عوض آن گیرند بر آتش  
 برند تا آب سوخته شود و روغن بماند روغن مسکن اوجاع صدر و محلل او را مکن بنفشه گل سرخ

گل خطمی گل خناری عنب الثعلب خشک گل بابونه شب در گلاب تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده  
 روغن گل در روغن بنجد روغن زیت آب برگ شبت آب برگ خطمی بنجر آب برگ کاسنی آب برگ کبوتر  
 اضافه نموده بر آتش نرم نموده تا آب سوخته روغن بماند صاف نموده در شیشه گذارند و بقدر حاجت ازین  
 روغن گرفته در آن پیچ خام و مغز قلم گاو بگذارند و زعفران سوده آمیخته استعمال نمایند روغن محلول  
 ریح و دافع در دینه و شکر سنبل الطیب اسارون قصبه لاریه از هر یکی پودنه خشک عطر  
 سانج بهندی دارچینی مصطکی رومی ادویه بکافور و گلاب تر کرده جوشانیده مالیده صاف نموده روغن گل  
 روغن بابونه اضافه نموده بر آتش ملایم گذارند تا آب سوخته روغن بماند روغن مصطکی دافع در و معده  
 اکلا و طلاء مصطکی رومی در روغن زیت یا بنجد انداخته در شیشه آتشی گذارند و اندر دیگ بر آب شیشه  
 بیاورند و آتش دهند تا آب آن دیگ بخوش آید و مصطکی بگذارند و روغن مقوی معده و محلول ریح  
 و اورام بار و از سنبل الطیب مصطکی رومی همه را کوفته در روغن بابونه و روغن گل در روغن بنجد اندازند  
 و در آفتاب ناکهفته سه شیشه را بسته بگذارند بعد روغن را صاف نموده ادویه مذکوره را بهمان وزن با بکوبند  
 در روغن بنجد بیاورند و همین طور سه بار بکنند و هر بار کهنه در آفتاب دارند و روغن مقوی معده و  
 محلول و مسکن حرارت فستقین رومی سنبل الطیب گل سرخ تخم خطمی تخم کتان گل بابونه پیچول در گلاب  
 جوشانیده آب زلالش گرفته آب برگ عنب الثعلب بنجر آب برگ کاسنی بنجر آب برگ خرفه آب برگ پاک  
 آب برگ خطمی آب برگ کشتن بنجر آب برگ شبت روغن گل اضافه نموده بر آتش نرم زغال بنجد تا آب سوخته  
 روغن بماند صاف نموده بگذارند و وقت حاجت بقدر حاجت ازین روغن گرفته عطر گلاب و عطر موم  
 در روغن بادام شیرین آمیخته ترنج نمایند روغن حب السلاطین مسهل سودا و بلغم مغز حب السلاطین  
 زبانه برآورده تا چیل کنه مغز بادام شیرین مغز پیسته مغز بیدارنجیر کباب چینی اصل السوسن مقشر بدستور روغن  
 کشته روغن حب السلاطین مسهل و حرارت شبت اول گمتر مغز حب السلاطین  
 مغز بادام شیرین مغز چیل تازه مغز تخم کد و مغز تخم تربز مغز تخم خیار مغز تخم زرد مغز تخم پیسته بدستور محلول روغن  
 کشته روغن برای جرب مقعد صاحب بواسیر کات سفید سفیده کاه مغزی زیر هر خطمی  
 باریک ساییده بر روغن گاو بکافور شسته آمیخته داخل مقعد جرب نمایند روغن ورق قنب برای  
 بواسیر ورق قنب در شیر گاو تر کرده خیسایند و ماست سازند بعد از آنکه خشکی حرکت داده روغن گیرند

روغن برای بواسیر مغز بادام تلخ تخم قنب مغز خوبانی مغز تخم کاسن مغز تخم نیم مغز خسته لیلیه زرد  
 نیکوب کرده بطور معمول روغن کشند روغن برای بواسیر آب و زرق قنب تازه آب برگ خطمی  
 گلاب آب برگ کبوی سبز آب برگ گلدنده روغن بنج سیاه روغن گل باهم آمیخته بر آتش نهند چون آب بسوزد  
 و روغن باقی ماند نگذارند روغن مسکن وجع بواسیر و محلل و رم و ریاح گل بابونه گل سرخ  
 عنب الثعلب تخم شبت تخم ترب تخم خطمی تخم کتان تخم حلبه ادویه کوفته را بنیکوفته شب در عرق عنب الثعلب کرده  
 صبح جوشانیده مالیده صاف نموده آب برگ کبوی سبز آب برگ گلدنده آب برگ شبت آب گسنجا  
 آب برگ ترب روغن کنجد روغن بیدانجیر اضافه نموده بر آتش ملایم گذارند تا آب سوخته و روغن بماند  
 روغن برای درد کرده و آب برگ عنب الثعلب سبز آب برگ کاسنی سبز چوب حیات عرق عنب  
 عرق گاو زبان حب اقلیت خار شبک خرد تخم خیارین تخم زره جوشانیده صاف نموده روغن کنجد سیاه  
 آمیخته بر آتش گذارند تا آب سوخته روغن بماند دیگر بر موضع درد مالیده باشد روغن مقوی باه  
 و منعوط و سخت کننده قضیب و مهیج شهوت و حرارت غریزی و ملذذ و مسکن قبل  
 و مضیق و معین حمل عطر گلاب عطر دارچینی عطر ناگیس روغن بلبان روغن زکس روغن یاسمین  
 روغن زنبق روغن خیری جوز بواغینر مشک قرنفل عاقر قرحا موسیانی زفت رومی ادویه مثل سره سائید  
 بار و غنها آمیخته در شیشه نگذارند و بر ذکر خصیتین و خاصه و کمرالش سازند روغن نشاط منعوط  
 قوی و سخت کننده قضیب ملذذ و مسکن قبل و مضیق و مهیج شهوت و حرارت  
 غریزی و معین حمل عطر گلاب عطر دارچینی عطر ناگیس روغن بلبان روغن زکس روغن یاسمین  
 روغن زنبق در روغن شاک گرمی سوده زنجبیل پرورده زهره خردوس خشک خایه خردوس خشک زهره خردوس  
 زرده تخم مرغ عسل سفید پوره از منی زهره ماکیان فرقیون محموده عاقر قرحا مشک تازه زعفران سعد کوشه  
 خولجان قرنفل روغن خیری زرد آمیخته در محق و صلایه کمال سبالعه نموده در شیشه نگذارند و وقت حاجت  
 بر حشفه و اصل قضیب خاصه و کمر اندک گرم بالند قائده از استعمال روغن وضاد و طلا که در آن  
 سموم مثل سم الفار و بیش و زرنج و غیره باشد در فصل گرما و بارش آستر از کنند تا مورث بنور و زخم و کلپ  
 نگرود و روغن محلل ریاح و دافع وجع ریچی ظهر و خاصه و سایر اعضا تخم کنیشت  
 زیره سیاه تخم سنبه لوبادیان بنج بادیان انیسون تخم کرفس مغز تخم قرطم نیکوب کرده در گلاب تر نموده



سرکه خالص روغن چینی را روغن بلبه آمیخته بر آتش نهند تا آب سوخته روغن بماند روغن مسک را اوجاع  
 مفاسل تخم کتان کوفته تخم چینی کوفته بپاونه اکلیل الملک کوفته در آب جوشانیده مالیده صاف نموده  
 آب برگ کبوی سبز آب برگ خاشی سبز آب برگ حی العالم آمیخته روغن گل روغن بپاونه افزوده بر  
 آتش ملایم زغال بگذارند تا آب سوخته روغن بماند بجه سورنجان شیرین زعفران سوده در آن انداخته  
 خوب حل کرده فرود آرند روغن دفع اوجاع مفاسل گل بپاونه تخم کتان اکلیل الملک سورنجان  
 بوزیدان صبر زرد گل خاشی فی تخم حلبه قسط تخم شبت کوفتنی را نیکو کوفته شب در آب تر کرده صبح جوشانیده  
 مهر کرده مالیده صاف نموده آب برگ خاشی سبز آب برگ شبت روغن کنجد افزوده بر آتش نرم گذارند تا آب  
 سوخته روغن بماند روغن دفع اوجاع مفاسل گل سرخ گل بپاونه گل بنفشه تخم کتان سورنجان  
 اوراق چوب چینی تخم کتان اکلیل الملک گل خاشی بنفشه کوفتنی را نیکو کوفته در گلاب تر کرده جوشانیده  
 قدری مالیده صاف نموده آب برگ شبت سبز آب برگ سنجاق آب برگ عنب الشلب سبز آب برگ  
 روغن کنجد روغن گل فروده بر آتش نرم زغال نهند تا آب سوخته روغن بماند پس ازان زعفران سوده  
 آمیخته نگهدارند روغن برای وجع مفاسل حار آب برگ بنگره آب برگ عنب الشلب  
 آب برگ کاسنی سبز آب برگ زمباب برگ خاشی گل سرخ گل بنفشه گل نیلوفر پوست پیچ کا  
 تخم خیارین تخم کاسنی بر سیاوشان سورنجان تخم برگ شاهتره نیکو کرده در عرق عنب الشلب جوشانیده  
 صاف نموده روغن چینی افیون خالص روغن بلبه سرکه خالص آمیخته بر آتش نهند و قلیکه سوخته  
 شود و روغن بماند نگهدارند روغن برای وجع مفاسل حار آب برگ عنب الشلب  
 آب برگ کاسنی آب برگ چقد آب برگ خاسر که روغن گل بر آتش نهند تا آب سوخته روغن بماند  
 صاف نموده نگهدارند روغن برای دور و مفاسل مرئی که مصطکی رومی سورنجان تخم سائیده  
 روغن گل حل کرده نیگرم بماند روغن برای دور و زرا و تخم کتان بنفشه سورنجان شیرین  
 افیون خالص آب عنب الشلب سبز سائیده روغن گل آمیخته بر آتش نهند تا سازند روغن برای  
 وجع مفاسل براده چوب چینی عاقر قرحا سورنجان شیرین سورنجان تخم بوزیدان مرزخوش  
 آسنه برگ خاشی کتان حلبه حرا بیه برگ باورنجی بیه بیه گل بپاونه اکلیل الملک سنبل الشب  
 سیلخه دارچینی داربله جد و ازاله خالص اسطوخودوس داربله سیلخه دارچینی عرق عنب الشلب عرق بادیا

جوشانیده مالیده صاف کرده آب برگ سنبهالو آب برگ ترب روغن چنبیلی سرکه خالص آمیخته بر آتش  
 نهند و قتی که آب سوخته روغن بماند از آتش فرود آورده نگهدارند و بوقت حاجت قدری ازان گرفته فیون  
 خالص آمیخته نیگرم بالند روغن برای **وجع مفاصل** آب برگ عنب الثلب آب برگ گاسنی بزر  
 آب برگ چقدر آب برگ سنبهالو بروغن کجدر سیاه آمیخته بالا آتش گذارند تا آب سوخته روغن بماند بمو  
 در و بالند روغن برای **مفاصل** گل بابونه سورنجان تلخ پنج بنفشه شمشیر خطل برنجاسف اکلیل ملوک  
 ادویه کوفته در آب تر کرده صلیح مالیده صاف نموده آب برگ حنا آب برگ شبت همه را در روغن کجدر  
 آمیخته بر آتش نهند و قتی که آب سوخته روغن بماند نگهدارند روغن برای **وجع مفاصل**  
 براده چوب چینی عاقر قرحا سورنجان شیرین سورنجان تلخ بوزیدان مرزنجوش آشنه برگ حنا برگ گاسنی  
 بزر کتان حلبه حرا آیته برگ بادرنجبویه گل بابونه خشک اکلیل الملک سنبل آشنه سلیمه دار چینی داربلد  
 جد و از خالص اسطوخودوس دار شیشعان کوفتنی نیکوب نموده در عرق عنب الثلب و عرق بادیان  
 جوشانیده مالیده صاف نموده آب برگ سنبهالو آب برگ ترب روغن چنبیلی سرکه خالص آمیخته بر آتش  
 نهند و قتی که آب سوخته روغن بماند از آتش فرود آورده نگهدارند و بوقت حاجت قدری ازان گرفته  
 فیون خالص حل کرده نیگرم بالند روغن برای **دور ریاحی مفاصل** قسط تلخ زنبیل صطکی  
 رومی بروغن بیدانجیر و روغن سیله آمیخته نیگرم بالند روغن برای **دور ریاحی مفاصل** و غیره  
 سورنجان شیرین براده چوب چینی عاقر قرحا سورنجان تلخ بوزیدان برگ حنا بزر کتان حلبه حرا آیته  
 برگ بادرنجبویه گل بابونه خشک اکلیل الملک کچله مرزنجوش آشنه سنبل سندی دار چینی سلیمه داربلد جد و از  
 خالص اسطوخودوس دار شیشعان کوفتنی نیکوب کرده در عرق عنب الثلب و عرق بادیان جوشانیده  
 مالیده صاف نموده آب برگ سنبهالو آب برگ زمره روغن چنبیلی سرکه خالص آمیخته بر آتش نهند تا آب  
 سوخته روغن بماند فیون آمیخته نگهدارند و نیگرم بالند روغن **رفع وجع الورک** قسط تلخ سداب  
 برگ بادرنجبویه تخم شبت مرزنجوش سورنجان تلخ برگ سنبهالو برگ عنب الثلب بزر عرق بادیان خشتا  
 جوشانیده صاف نموده روغن بیدانجیر آمیخته بر آتش نهند تا آب سوزد و روغن بماند روغن **حمت**  
**وجع الورک** برگ سنبهالو قسط تلخ سداب مرزنجوش برگ عنب الثلب سورنجان برگ بادرنجبویه تخم شبت  
 بزر بادیان جوشانیده جوشانیده مالیده صاف نموده روغن بیدانجیر و روغن سیله با هم آمیخته بر آتش

تا آب سوخته شود و روغن باند روغن منزلی در و کمر و اعضا گل سرخ صابون آس مرزنجوش  
خاکشی تخم کتان تخم کتان پنج در غب الثعلب خشک سورنجان شیرین گل بابونه اکلیل الملک شب در  
عرق غب الثعلب و گلاب خیسانده صلیح جوشانده مالیده صاف کرده آب برگ غب الثعلب  
آب برگ شبت بنر آب برگ کاسنی بنر آب برگ خنای بنر روغن گل روغن بابونه اضافه کرده بر آتش  
زغال نهند تا آب سوخته روغن باند و بعد صاف کرده در شیشه گذارند عند الضرورة زعفران  
باریک سوده در قدری ازین روغن آمیخته نیکرم باند روغن برای وجع الورك زفت رومی  
مصطکی رومی کندر زنگبر حد کوفی اسارون سنبل هندی بجز جوز بوبابا سیاه سیر بوی منفر با دام شیرین  
منفر سیاه کبوتر کوفتی رانی کوفته در عرق غب الثعلب تر کرده جوشانده مالیده صاف نموده جویه اگر روغن  
روغن موتیار روغن سیدانچیر آتش نهند تا آب سوخته روغن باند در شیشه نگذارند روغن برای  
وجع الورك قطن تلخ سداب برگ باورنجبویه تخم شبت مرزنجوش سورنجان تلخ برگ سنبل الوب برگ غب  
کوفتی رانی کوب کرده در عرق بادیان جوشانده صاف نموده روغن سیدانچیر و روغن سیله فروزده بر آتش  
نهند تا آب سوخته روغن باند صاف نموده نگذارند روغن محلل و مسکن و جج گل بنفشه گل بابونه  
تخم کتان اکلیل الملک غب الثعلب تخم خنازی گل سرخ کوفتی رانی کوفته شب در آب تر کرده صبح جوشانده  
صاف نموده آب برگ حطمی آب برگ شبت آب برگ کبوی بنر آب برگ کاسنی آب برگ شبت آب برگ پاک  
آب برگ خنای برگ بارتنگ بنر روغن گل آب برگ زمره اضافه نموده بر آتش نرم زغال نهند تا آب  
سوخته روغن باند روغن محلل ریاح مسکن او جاع سنبل الطیب عفران گل بابونه تخم کتان  
تخم کتان اکلیل الملک آتش کوفتی رانی کوفته شب در عرق غب الثعلب تر کرده صبح جوشانده مالیده صاف  
نموده آب برگ کبوی بنر آب برگ زمره آب برگ شبت آب برگ سنبل الوب روغن گل روغن کجد اضافه  
نموده بر آتش نرم زغال نهند تا آب سوخته روغن باند و هنگام مالش بقدر بکوبند ازین روغن گرفته عطر اگر  
آمیخته نیکرم آهسته آهسته باند روغن برای وجع قطن و عجز و راع و محلل مصطکی رومی  
کندر سورنجان تلخ جفت بلوط گل فلفل بازوی بنر گل سرخ نیکوب کرده در عرق غب الثعلب جوشانده  
مالیده صاف نموده روغن سیله روغن چنبیلی روغن زیت روغن بابونه آمیخته بر آتش نهند و قتی که آب  
سوخته شود و روغن باند از آتش فرود آورده در شیشه نگذارند روغن منزلی حرب و حکم

و محلول ماه صلیبه و سنگ و رابع برگ خشک سفید براده صندیل سرخ برگ شاهتره کبکله مردار سنگ  
 ادویه سرمه ساسیده روغن جنجیلی تخم خوشبو بقدر حاجت آمیخته بالند روغن برای خارش  
 رال پاره توتیای بنرسوده اول روغن جنجیلی در آب سرشته ادویه باریک نموده انداخته از دست بالند  
 تا یک جزو گردد وقت حاجت بر خارش مالش نمایند روغن برای خارش عارض مزاج برگ نیم گز نه  
 برگ لکائن برگ شاهتره چرپته مندی کبکله مردار سنگ آمله منقی پوست بلیله کوفته نگیله بسته در روغن کجی  
 سوخته گلاب و سرکه خالص آمیخته بر آتش نهند تا آب سوخته شود و نگیله تر سوده گرد پس از آن روغن صاف  
 گرفته روغن تخم خنخاش سفید روغن تخم کدوی شیرین آمیخته بالند روغن برای خارش بسیار  
 سفید ست برگ نیم برگ پاک برگ خرفه برگ جناسندی چرپته رسوت زرد مردار سنگ کبکله آمله منقی  
 پوست بلیله زرد در گلاب و سرکه خالص ساسیده نگیله در روغن کجی سیاه انداخته بر آتش ملایم نهند و قتیکه  
 آب سوخته روغن بالند روغن خنخاش سفید روغن مغز تخم کدوی شیرین آمیخته نگهدارند روغن عریش  
 حله و جرب قنبیل برگ خنابی خشک گل نیلوفر گل خلی برگ شاهتره کرده چوب صینی کتیم سفید ادویه  
 مثل سرمه ساسیده بقدر حاجت روغن جنجیلی آمیخته بالند روغن برای برص روغن کجی سیاه شیر زعفران  
 سینده برگدار گرفته اول روغن مذکور را در کراهی گرم کنند بعد از آن شیر انداخته زرد چوب لثیره هر دور  
 در کراهی خوب لت کنند و قتیکه خوب بچشته شود از دیگران بر آورده سر دهند و در ظرفی نگهدارند و بر داغ  
 سفید هر روز یک مرتبه طلا کرده باشد بعد از چهار روز از داغ آبله پدید آید و بعد از آن آبله سیاه خواهد شد  
 بعد از ده روز یک مرتبه و بیش بالکل زایل خواهد شد لیکن روغن مذکور را بر آبله هم طلا ساخته باشند روغن  
 برای برص و بوق سفید روغن کجی در کراهی آهنی گرم کرده نگهدارند و عقب آن برگ زقوم  
 مشکب کرده شیطرح هندوی مخلوط نموده در روغن اندازند چون سوخته شود دور نموده صاف کرده روغن  
 از آتش بر آورده شبنم زرد چوب نیمه خمر الحام حل کرده نگهدارند روغن نافع دانه های سیاه  
 روغن گاو شسته برگ شاهتره افیتمون و لایته از هر مبره خطائی سفیده کاشغری صندیل سرخ سوده  
 آمیخته طلا سازند روغن برای خنده هر تالی طبقی روغن بید انجیر جوگیا اول روغن بید انجیر را در آوند  
 بر دیگران گذارند و قتیکه روغن بسیار گرم شود دهر تال سوده در آن اندازند و قتیکه سرخی پدید آید  
 عرق بید انجیر داخل نمایند چون بچشته شود عرق بندگه اندازند بعد از آن آوند را زود تر از دیگران فرو

و روغن را در شیشه نگاه دارند طریقی استعمال نیست که بر موضع خدر اول شرط زنند بعد ازان روغن را  
 طلا سازند و بر آن برگ بید انجیر بسته بعد سه روز بکشایند تا اگر اول تخم پلاس و در عرق لیموی کاغذ س  
 ساینده بر موضع خدر ضا و سازند بعد ازان روغن را طلا کنند صحت کامل حاصل شود و یکسای و لایق  
 و نکاه تری رد و در روغن برای خدر و شرک کلان گرفته شکمش چاک نموده شسته گوگل با سپاه با هم  
 ساینده مزج ساخته در شکم شرک مذکور انداخته روغن سرش در کراهی انداخته بر دیگران بند و زیر  
 آن آتش کنند و شرک را درین کراهی اندازند تا گوشت و استخوان سوزد و در همان کراهی بسایند  
 که اثری از استخوان بخیر باقی نماند و همین روغن را بر موضع خدر مالیده باشند روغن مطلق و مقوی  
 و مسود شعور گل چنار پسیا و عثمان صندل سفید پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه  
 آمله منقی پوست بلبله حب الاس عود هندی گرد و ساقی زرد و گنار مصطکی پوست انار زوی بلبله  
 تخم چنار گل لاله کو فتنی را نیکو گفته شب در آب تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده آب برگ چنار  
 آب برگ لاله آب برگ کنجد آب برگ که در آب برگ چنار روغن کنجد در آن اضافه نموده باز بجوشانند  
 تا آب سوخته روغن بماند روغن مطلق و مقوی شعور پسیا و عثمان صندل سفید پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی  
 بلبله سیاه آمله منقی پوست بلبله حب الاس گنار پوست انار زوی بنر صندل سفید در آب جوشانند  
 صاف کرده آب برگ خناب برگ مور و آب برگ کنجد آب برگ که در آب برگ لاله آب برگ چنار  
 روغن چنبری روغن گل روغن کنجد اضافه کرده بر آتش نرم زغال نهند تا آب سوخته روغن بماند  
 روغن مطلق و مقوی شعور پسیا و عثمان صندل الطیب سافج هندی آمله منقی پوست بلبله  
 آمله منقی سعد کو فتنی حب الاس عود هندی جوز بو انار زوی بنر تخم چنار پوست بلبله زرد پوست بلبله  
 کابلی کو فتنی را نیکو گفته شب در آب صدادان تر کرده صبح جوشانیده صاف نموده آب برگ چنار  
 آب آمله بنر آب گل لاله آب برگ کنجد آب برگ که در آب برگ پاک روغن چنبری روغن گل روغن کنجد  
 اضافه نموده بر آتش نرم زغال نهند تا آب سوخته روغن بماند صاف نموده در شیشه نگاه دارند  
 اول سبوس گندم گل نقشه گل خنمی برگ بنب برگ بکاین در آب جوشانیده صاف کرده سرد  
 بشویند بعد روغن بماند روغن مطلق و مقوی شعور حب الاس پسیا و عثمان شقائق النعمان  
 آمله منقی تخم چنار صندل الطیب مصطکی رومی تخم کرفس اقا قیا زوی بنر نیکوب کرده در پوستی بسته

در اجاری برادر روغن چنبیلی اندازند و روغن مقوی شکر عقیق ایا قیاء آله منقی منبل هندی  
 حب الاس حب القطن برگ راسن نیکوب کرده در بولی بسته در روغن چنبیلی انداخته مالیده باشند  
 روغن موم برای شقاق شفت و خیمه قرصه آب برگ پالک آب برگ زرفه آب برگ  
 سبز آب پنبه آب گدوی شیرین دراز روغن گل با هم آمیخته بر آتش نهند تا آب سوخته شود و روغن بماند  
 پس سوم زرد روغن تخم کدوی شیرین گداخته در آن انداخته از آتش فرود آورده بدستور قیروطی سازند  
 روغن برای الشقاق لب از ماده مالک حاره یا از بخت حار با پس سوداوی  
 آب برگ کاسنی سبز آب برگ پید سده آب برگ عنب الثعلب سبز شیرینش نکج سیاه تخم خنکاش سفید  
 مغز تخم کدوی شیرین روغن بادام روغن کدو آمیخته بر آتش نهند و قلیکه سوخته روغن بماند روغن بلبلان  
 آمیخته نگذارند روغن برای شقاق پیه بز مغز ساق گاو موم زرد روغن گاو شسته گداخته با هم  
 آمیخته مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم تر بخت کاهوی مقشر سوخته آمیخته مثل مرهم ساخته قدری در شیر بز آمیخته  
 بر شقاق مالیده باشد روغن برای شقاق و میس بدن آب برگ کاسنی سبز آب برگ عنب  
 سبز آب برگ زرفه آب برگ باتنگ تخم کاهوی مقشر مغز تخم کدوی شیرین تخم خنکاش مغز تخم تر بخت کاهوی  
 روغن کاهوی روغن کدو با هم آمیخته بر آتش نهند تا آب سوخته شود و روغن بماند فرود آورده نگذارند  
 روغن مطب و مسکن آب برگ کاسنی نیم روق آب برگ حنا آب برگ عنب الثعلب آب گل چنبیلی  
 گل نیلوفر آب گل سرخ گلاب سرکه خالص روغن سیاه روغن چنبیلی آمیخته بر آتش نهند تا آب  
 سوخته روغن بماند پس جد و از خالص منبل هندی سوخته آمیخته نگذارند

### مفرح و هم در حرف را

در راقه آله باشد جوف در طریقه از آن سوراخ خرد و در طریقه دیگر سوراخ بقدر جوف و در نعل  
 آله باشد که هرگاه آب یا دوائی مانع در و انداخته بفتارند بدفعی از سوراخ خرد بر آید و بندد و بیکاری گویند  
 و اینجامراد و نایست که در راقه انداخته بکار بند چنانکه در عرف اطلاق قاروره بر تفسره کنند و چون  
 دوائی مانع در راقه انداخته با حلیل رسانند و دوا با تها رسد در راقه برداشته راس ذکر را ساخته  
 گرفته باشند تا دوا بخوبی فعل خود کند پس گذارند و تجدید دوائی دیگر کنند و نفع این بلخ و سیرجست زر که  
 درین دوا بکنند می رسد و در صورت شرب پس از کسر و انکسار معده چون عضو تناسل را اعضا شقاق

بر کران افتاده است و مرفضولات ماره و حاده است و دوا بخوبی ستاژ نمی شود و بعضی از جهلا در باره امتناع  
 از زرقه مبالغه نموده اند فلذا لطفت الیه زرقه منزل صحیح و مدخل و حابس خون سفیده کاشتری  
 مردار سنگ موم خام گل ریشی دم الاخوین سنگ جاحث نشاسته کثیرا کات سفید سفیده پیفیه مرغ روغن گل  
 اسپغول اول و دوی یاسه را باریک سائیده بعد موم بار و روغن گل گرم نموده رقیق سازند و سرد نمود و  
 سفیده پیفیه و لعاب اسپغول ضافه نموده ادویه سحوقه خوب بیاینزند چندانکه رقیق خواهد شد زرقه منزل  
 صحیح قروح و مدخل و حابس خون و قوی تر از اول آب ترنج آب جو بریان روغن  
 سفیده تخم مرغ دم الاخوین گل ریشی انجبار گنبار پیچ کرده بزحبا لاس اقا قیاض مرغی کثیرا جفت بلوط  
 تازه بارتنگ بریان سبوس اسپغول زرد و رقیق بریان افیون آب برگ خرفه آب برگ بارتنگ سبز  
 بدستور معروف زرقه سازند زرقه برای ریگ مشانه حبالقیات حجر الیهود و لیون حب کاشنج  
 تخم ترب و قو قنطر اسالیون خاکستر عرق خاکستر کبریت روغن بابونه روغن گل روغن عرق باب برگ ترب  
 آب برگ سیب آینه زرقه سازند زرقه قروح مجری بول و مدخل و منقح قروح از مد  
 پوست بلیله کالمی پوست بلیله آله منقح کشنیز خشک همه را کوفته یک شبانه روز در آب تر کرده آب صافش  
 گرفته مردار سنگ توتیای سبز طباشیر کبود زرد و سفیده کاشتری کات سفید شادنج عدسی کیله گل ریشی  
 نشاسته رسوت کافوری سنگ سره باریک سائیده در آن آب حل کرده بشیشه گذارند و دویاس  
 دیگر بر دارند بعد از آن بالعاب اسپغول آینه منقح پکاری گرفته باشند زرقه مسکن و قروح مجری بول  
 گل ریشی دم الاخوین سفیده کاشتری کته سفید مردار سنگ سنگ جراثیم نیل بلی اویس باریک سود  
 بالعاب رقیق بیدانه و لعاب قیق اسپغول آینه منقح بعد فراغت از بول پکاری گرفته باشند زرقه  
 منقح مده و مدخل قروح گیر و توتیای سبز بریان هر دوسر مد سائیده در لعاب رقیق بیدانه و لعاب  
 رقیق اسپغول اندک اندک آینه منقح در شیشه گذاشته بر هم زنند تا نیکو مخلوط شود بعد فراغ از بول پکاری گیر  
 زرقه منقح مده و مدخل قروح آلات بول صمغ عربی یا میران صمغی کات سفید  
 مصطکی رومی سبوس اسپغول آله منقح سفیده کاشتری سنگ جراثیم پوست بلیله زرد مردار سنگ  
 توتیای سبز بریان اویس کوفته منقح باب باران حل کرده لعاب بیدانه اضافه نموده زرقه سازند  
 زرقه مسکن و مدخل قروح آلات تناسل سنگ جراثیم رسوت سفیده کاشتری



دم الاونین کاغذ خام سوخته گل رمنی کات سفید صمغ عربی مصطکی برومی افیون خالص باریک سوره  
 بر و غن گل چرب نموده زراقه سازند زراقه مسکن و مدخل قروح آلات تناسل مصطکی برومی  
 کثیر صمغ عربی سنگ جراحت زهره خطائی طباشیر کبود کوفته بنجته آب دروغ حل کرده زراقه سازند  
 زراقه مسکن و مدخل قروح آلات تناسل آب برگ کاسنی بنز آب برگ پالک بنز آب بنج کپله  
 عرق کیوڑه سفید سفید مرغ زهره خطائی طباشیر کبود سوده آمیخته زراقه سازند زراقه مسکن و مدخل  
 قروح آلات تناسل زبان سگ سوخته مردار سنگ سنگ جراحت حنظل هندی سفید کاشغری  
 کته سفید باریک سائیده آب بادیان حل کرده زراقه سازند زراقه مسکن و مدخل قروح آلات  
 تناسل رسوت زرد پشگری بریان سنگ جراحت کته سفید انزروت شیاف ایض صمغ عربی  
 در لعاب سنبول حب معمول زراقه سازند زراقه برای سوزاک سفید کاشغری انزروت  
 گل رمنی رسوت زرد پشگری بریان نیله تھو تھه صمغ عربی شیاف ایض کوفته بنجته در لعاب سنبول  
 لعاب سیدانه چند مرتبه زراقه سازند زراقه دم الاونین گل رمنی نیله تھو تھه بریان زبان سگ سوخته  
 رسوت زرد مردار سنگ سنگ جراحت دانه سیل خرد کته سفید گل رمنی بلبله سیاه صندل سرخ سبوس  
 اسنبول در آب برگ شای بنبر و عرق بنگره خمیر کرده بقدر شش شش هفت عدد حب سبز و خشک نمایند  
 و بعد از آن نیم آنرا آب دوقی و در شیشه انداخته مع یک حب حرکت دهند تا که مخلوط گردد و در میان شب و روز  
 سه بار زراقه سازند زراقه منقی مسکن و مدخل قروح آلات تناسل گل سرخ پوست انارین  
 خش شمد خالص جو مقشر در آب جوشانیده و قتی که نصف بماند بول سرخ پشگری بریان نیله تھو تھه بریان  
 کاغذ باریک ساخته در آب مذکور حل کرده بقدر دو دهم زراقه سازند زراقه مسکن و ملحم و مدخل  
 قروح آلات تناسل گل رمنی رسوت زرد نیله تھو تھه بریان زاک بریان پوست بلبله زرد  
 پوست آلمه کاغذ حل کرده زراقه سازند زراقه مسکن و ملحم و مدخل قروح آلات تناسل  
 رسوت زرد گل رمنی نیله تھو تھه بریان انزروت پشگری بریان کته سفید سوخته شیر بز قدر سه آب  
 انداخته یا در دروغ کاغذ و آدویه آمیخته زراقه سازند زراقه مسکن و ملحم و مدخل قروح آلات  
 تناسل موی سر آدم سوخته آتخوان سر آدم سوخته کته سفید انزروت بزاج بریان رما در زبان سگ  
 رسوت زرد سنگ جراحت حب کچ کوفته کاغذ اندر دست حاجت در آب نیم انکی مغز حب خستیا در آن لوده ایل نگا باند

# سفر یازدهم در حرف سین

سرمه از ترکیب قدماست گویند فیساغورس از مار آموخته روزی ماری که سبب سرما و سکونت قهرزین  
چشمانش تیره گشته بود و در چشمان خود بارنج باویان می مالید فیساغورس ازان اخذ کرد و سرمه پخته بود  
و صحیح است که از ویش دریافتند و استعمال سرمه ببدون تنقیه نباید و اگر سرمه و مزاج حار باشد بوقت  
شب یا صبح بخشم کنند و اگر سرمه صرف حار باشد بوقت شام و اگر سرمه و مزاج بار باشد بوقت روز  
و علی هذا القیاس و بعد سرمه فوراً بخواب نروند تا در طبقات عین راسب نگرند و اگر بیاض چشم قریب چمن  
اعلی باشد یا احتمال برای نزول مار باشد بوقت استعمال بر پشت خوابند و سرمه را اهل سازند و اگر بیاض  
چشم قریب چمن اعلی باشد نشسته در چشم کنند و اگر مرض در اجفان باشد نوم علی لوجه و بند و شستن چشم ضرر  
است تا برودت محل محسوس شود و اگر آنکه از قطرات اشک چشم آزار رسد و در طرق احتمال برای  
قطع اشک اطباء مختلف اند شیخ داود انطالی گوید که نشسته احتمال کنند چشمها را بر بندند و اطلاق سرمه  
بر دو آئی که برای چشم سائیده بخت می باشد می کنند و گاهی مقیدش سازند بدین شرط که باسیال در چشم  
کنند و هر آنچه غیر آن باشد در و رست و گاهی اطلاق سرمه بر مفرد شود و گاهی بر مرکبات سرمه  
سمی به محل سافج مقوی بصر سرمه صفحانی قریشیای قضی اقلیمیای قضی بسا اهر سافج  
هندی مرادید یا سفته زعفران مشک تحفه بدستور سه روز متواتر کمال نموده سرمه طیار سازند سرمه  
مقوی بصر سرمه صفحانی امیران چینی زمان گندم سوخته شب یانی بریان فلفل سیاه سنگ بصر  
اصل السوس مقشر در کمال سه روز سائیده سرمه طیار سازند سرمه مقوی بصر سرمه سیاه سنگ بصر  
مرادید یا سفته امیران چینی مرغان گرفته یک روز در آب پلیده و هفت روز در گلاب در کمال سافج  
صلایه نمایند بعد ازان ورق طلا انداخته خوب حل سازند و از سیل نقره در چشم کنند سرمه مسمی به  
کحل الحواهر مقوی بصر لعل بدخشان یا قوت رمانی مغسول زرد و سر فروزه پیشاپوری حقیقی  
مغسول حقیقی زرد مغسول مرادید یا سفته آبدار کلان بسا اهر یا قریشیای قضی یا قریشیای ذهب  
لا جور و مغسول شادنج عدسی مغسول مشک خالص زعفران کشمیری شادنج هندی سرمه صفحانی  
ورق طلا ورق نقره بدستور در آب باران سه روز کمال نموده سرمه سازند سرمه مقوی بصر و تحفه  
امیران چینی سنگ بصری رتن جوت سرمه صفحانی که خود به پیشانی گشته سرب جت تار چوچان گند

فاذر بر روی دهنه فونک مر واید ناسفته یا قوت سرخ یا قوت بنر ورق طلا ورق نقره تنزوی خط  
 زهره زان زهره کلنگ زهره آب قطرب آبی آب برگ سوسن آب غنچه سمن آب برن عرق کپور عرق  
 عقیق زرد فیروزه گیدک بدستور سره سازند سره مقوی بصر و دافع و معه سره صندل  
 نشاسته مر واید ناسفته یا قوت سرخ اقلیمای فنی فیروزه سفید آب قلعی طباشیر سفید آفاقیا حنظل  
 پوست بلبله زرد ورق نقره شک کبرای شمی پوست بلبله کابی پوست بلبله زرد و زعفران ورق  
 بدستور سره سازند سره مقوی بصر و دافع و معه یا قوت رمانی مریشمای ذهبی لاجورد منحل  
 پوست بلبله زرد اقلیمای ذهبی زعفران سفید کاشتری رسوت منحل شافنج عدسی منحل سدر  
 اقلیمای فنی مایران چینی گلاب عنبر شهب طباشیر سفید فیروزه انجم مر واید صندل سفید دوده  
 روغن گاو بدستور منحل سره سازند سره مقوی بصر و منحل و معه مر واید ناسفته آبدار گلاب  
 یا قوت رمانی فیروزه نیشاپوری مایران چینی اقلیمای فنی سره صندل شک خالص زعفران مریشمای  
 ذهبی رسوت شافنج عدسی منحل شافنج بندی لاجورد منحل پوست بلبله زرد جواهر راد عرق دیان  
 و گلاب سحق بلخ نمایند و دیگر ادویه را باریک سائیده بیا مینزد و باز بسایند سره مقوی بصر  
 چشم بار و المزاج کثیر الرطوبه و جالی بیاض مر واید ناسفته سنگ بصری میران چینی  
 کف آرد یا فلفل راز سیندر و گرجانی پوست بلبله زرد نمک لاهوری همه را در کحل باریک نموده بعده  
 عرق برگ سوسن در کحل گذاشته با دحق نمایند و بکار برند سره مقوی بصر و دافع و معه سره صندل  
 مریشمای فنی اقلیمای فنی شافنج بندی مر واید ناسفته آبدار کلان زعفران شک خالص مایران چینی  
 حنظل کبی یا قوت رمانی ورق طلا بدستور سره سازند سره مقوی بصر مر واید ناسفته یا قوت را  
 عقیق یمنی شیب سره سیاه نیم گرم کرده در شیر نهفت با رطبی نموده بعد باز گرم کرده در روغن سترخم کدو  
 شیرین مطفی ساخته در کحل سه روز حل کرده سره سازند سره مقوی بصر و دافع حنظل  
 برگ نیب سره سیاه شیب بنر پوست بلبله زرد پوست بلبله بقرع الثعلب سه روز حل ساخته  
 گندار صلیح و شام از میل در چشم کشند سره سیاه مقوی بصر و پ کچی برگ نیب سوسن  
 براده آبنوس منحل انگه ده مس مر واید ناسفته سنگ مقناطیس حبت خالص بقرع یا دیان  
 کحل نموده سره طیار ساخته گندارند سره برای سیلان و موع و مضعط بصر و سیاه



که مذکورست تا دوام فلفل گردنجه پیاوردام در وقت که ختن جست داخل نمایند و آن خاکستر را تا دور و زیز  
 بر سنگ صلیب سازند که سر نه شود پس جمع نموده صبح و شام در چشم کشند اگر هوای گرم است سر نه سفید و اگر سردتر  
 سیاه استعمال باید کرد سر نه برای سوزاک مشهور نیست که این سر نه برای سوزاک نافع است پوکر مول  
 براده شلخ کاوشش برابر گرفته خشک ساخته در پیله کسب پیچیده قتیله ساخته و در روغن کتان تر کرده روشن نمایند  
 و در آن گرفته در چشم کشند تا پنج شش روز در آن کرده نافع سوزاک خواهد شد و در اشک استعمال این سر نه آب  
 در چشم ز سائند سعو ط در اصل برای صداع بود جالینوس برای کسانی که از اکل و استغفر می بودند استخراج  
 کرد پس برای امراض عین و انت و رین و ست بکار رفت پس اگر بالغ و رقیق باشد سعو ط باشد و اگر غلیظ  
 باشد چون شده شوق و اگر خشک باشد که او را بدند نقوغ و اگر طنج دهند و در بعضی بر و انکیاب نماید کوب  
 و هر بهای قسم مخصوص بر این است و ما خود قیاس سعو ط برای صداع کثیره حراره شد لایلام  
 کافور ایون سادی الوزن گرفته سائیده بر روغن گل حل ساخته سعو ط سازند سعو ط برای سرسام  
 و صداع حار روغن بنفشه روغن بادام روغن تخم کدوی شیرین آب برگ کاهوی شراب برگ کاسنی خمر  
 شیر بز در شیشه انداخته بر هم زده مخلوط ساخته سعو ط سازند سعو ط حالبس عاف دم الاخون ریشه برگ  
 گل رسی کاغذ سوخته باریک سائیده در آب برگ خرفه بنزد سعو ط نمایند سعو ط حالبس عاف  
 غبار سنگ آسیا صمغ عربی گیر و کوه سفید دم الاخون کندر بازوی بنر بهد را سر نه سا کرده در آب برگ باترنگ  
 و آب برگ خرفه بنر سائیده سعو ط سازند و قتیله از آن تر نموده در بینی گذارند سفوف از ترکیب قدیم است  
 و شقوق ریخته و گوید که بقرطادویه را سائیده امر باستعمال آن می فرمود پس اراده کرد حفظ و بقای آنرا پس  
 دید که شهد اچوست برای این و بهتر است که سفوف در ضعف کبد و طحال و کلی باستعمال در آورده شود  
 و در ضعف معده و شدت استعمال آن درست نیست مگر آنکه لطیف و سریع النفوذ و لذیذ الطعم باشد  
 و از ترکیب چون بسفوف خالی باشد همچنین هر دوائی که تحمیل بقسا و گردد و سریع النفوذ باشد خواه بلطافت  
 چون غاریقون یا سرعت انحلال چون سقمونیا و بعضی گویند قوتش تا چهل روز باقی ماند و بعضی گویند  
 تا دو ماه جالینوس گفته قوت جمع سفوفات زائد از دو ماه نباشد و اگر قبض ملحوظ باشد یا سبز باشد از ای  
 سفوف بسیار باریک نباشد و الا باریک سازند و تخم بربان و باترنگ و اسپنول و تخم کنوچه و دیگر بزرگ  
 که از غریت ملحوظ باشد مسلم اند از ند سفوف منقی اعصاب و دماغ غاریقون موصوف این به

در فصل  
 در این کتاب  
 نوشته شده

اسطوخودوس برگ سیاه کی بنساج فستقی مصطکی کثیر انک لاهوری صبر منسول تخم انجیر گل بنفشه کشمش  
 بدستور سفوف سازند سفوف برای لکنت زبان که از ماده فلج و غیره بوده باشد ماقدر حار و خفیل  
 دار چینی نو شاد مصطکی رومی نمک لاهوری زرد البجر کا پهل خردل جوز بو کو فیه بنجته سفوف سازند سفوف  
 دافع سعال و مانع انصباب نزله و منجج و منجج مواد از ریه کو کثیر سوخته بلبله سوخته پوست انار شیرین  
 سوخته تخم خیل تخم خبازی صمغ عربی کثیر اربالسوس کو فیه بنجته سفوف سازند سفوف دافع نفث الدم  
 و سعال حار دم الاخون گل ارشی بسد احمر رشیه انجیر شاخ گوزن سوخته رشیه برگ صمغ عربی کثیر انشیا  
 بزر النج سفید طباشیر کبود گلاب اقا قیا تخم خرفه کو فیه بنجته سفوف سازند سفوف جهت نفث الدم  
 و سعال مزمن دم الاخون گل ارشی زهر مهره خطائی کات سفید ابرشیم سوخته کاغذ سوخته سرطان محرق شیر  
 مغز تخم کدوی شیرین تخم خرفه مغز تخم تر بار تنگ مغز تخم پنبه مغز بیدانه شیرین زیره نیلو فر صمغ عربی کثیر انشیا  
 کو فیه بنجته و آب تر کرده صاف نموده غوی السمک سیخته سفوف سازند سفوف مقوی قلب معده  
 و مانع اسهال معوی ابرشیم خام مقرض که برای ششی شب بزر زیر نیلو فر گل سرخ طباشیر کبود زهر مهره بسد احمر  
 کشمش خشک صندل سفید آله منقعی وانه سیل پوست بیرون پسته کو فیه بنجته سفوف سازند سفوف مقوی  
 قلب صندل سفید طباشیر کبود کافور گل سیوطی گل گاوزبان وانه سیل خردل آب لاس زرد زهر مهره  
 ادویه کو فیه بنجته سفوف سازند سفوف معرق شک خالص ورق طلای محلول مغز شیب مغز واریه  
 مصطکی رومی طباشیر کبود بدستور سفوف سازند از روز آغاز تا روز هفتم یک سرخ و تا پانزدهم و دوبرج  
 و تا یک ماه چار سرخ بخورند و همین ترتیب کم نمایند سفوف برای خفقان حار کشمش خشک آله منقعی  
 طباشیر سفید گل سرخ زهر مهره صندل سفید خوشبو تخم کاسنی شیب بزر صندل آبدار زرشک مرزنجوش  
 برگ گاوزبان گل سیوطی کو فیه بنجته سفوف سازند خوراک سفوف مقوی معده و حامل اسهال  
 حسته جامن بریان جفت بلوط زرد و طباشیر کبود زهر مهره خطائی زرشک وانه سیل گرد ساق کشمش خشک  
 بریان انار وانه ترش کو فیه بنجته سفوف سازند سفوف مقوی معده و کاسر ریح پوست بلبله  
 پوست بلبله کابلی پوست بلبله آله منقعی ناخواه زنجبیل زیره سفید کشمش خشک بادیان نو شاد و بعدنی  
 دار قلیل قلیل سبک بریان زرشک نمک طعام نمک سیاه نمک لاهوری کو فیه بنجته سفوف سازند  
 سفوف مقوی معده و مانع اسهال که برای بریان صمغ عربی کثیر امر دار زرد ناسفته تخم حاض بریان

طباشیر کبود زهر مهره خطائی زرشک منقی ادویه کوفته بخیته سفوف سازند سفوف مقومی معده و قاعله  
 کبار و صفار زیره کرمانی بادیان بودینه خشک کشنیر خشک نار دانه ترش گرد ساق عود و خام آمله منقی طباشیر سفید  
 پوست بیرون پسته زرد زهر مهره زرشک پوست اترج بسیار کجی نمک ساینه بر قند زلاله کوفته بخیته  
 سفوف سازند سفوف و هب مشهور بجنف خانی مقومی معده و قلب و مجرب مشک خالص و رقیق و طیار محلول  
 عنبر شهب مرارید با سفته مصطکی رومی طباشیر کبود بطریق معمول سفوف سازند و از یک تنی شروع نمایند  
 سفوف مقومی معده و هضم و مانع اسهال که با سی شیمی زهر مهره طباشیر کبودیش بنزدانه سیل  
 پوست بیرون پسته آمله منقی پوست اندرون سنگدانه مرغ کوفته بخیته سفوف سازند سفوف مقومی معده  
 باروه و هاضم قرنفل مصطکی سنبل الطیب بودینه خشک ناخواه کوفته بخیته سفوف سازند سفوف بمر تب  
 چوران و هاضم و مقومی معده پوست بلبله زرد آمله منقی چوک ترش زرب بادیان دار و فلفل  
 زرشک منقی نار دانه ترش دانه سیل خرد گل سرخ نمک طعام نمک لاهوری کوفته بخیته سفوف سازند سفوف  
 هاضم پوست بلبله زرد پوست بلبله کابل بلبله سیاه پوست بلبله ناخواه زیره سفید فلفل سفید و زرشک  
 فلفل سیاه فلفل یونانی نو شاد در سا که بریان زنجبیل بودینه خشک بادیان نمک سیاه نمک طعام نمک لاهوری  
 کوفته بخیته سفوف ساخته نگه دارند سفوف هاضم پوست بلبله زرد آمله منقی پوست بلبله کشنیر خشک  
 دار فلفل بادیان زیره سفید زنجبیل سا که چو کیه بریان نو شاد در معدنی نمک سیاه نمک لاهور نمک ساینه  
 فلفل گرد کوفته بخیته سفوف ساخته نگه دارند سفوف هاضم بودینه خشک زنجبیل ناخواه بادیان  
 سا که بریان زنجبیل زیره سفید زیره سیاه آمله منقی فلفل دراز دار فلفل نمک طعام نمک شور نمک سیاه  
 کوفته بخیته سفوف سازند سفوف هاضم تخم پنوا تخم ترب سا که چو کیه بریان شوره کمی پوست بلبله زرد  
 پوست بلبله کابل بلبله سیاه کوفته بخیته سفوف سازند سفوف کا سر ریح و هاضم بادیان نمک  
 تخم کر پی گل سرخ قرطم واریجینی ناخواه زنجبیل فلفل سیاه کاشم بودینه خشک صغیر برگ سنالمی کمی نمک سیاه  
 نمک طعام نمک لاهوری کوفته بخیته سفوف سازند سفوف نمک سیلیمانی موافق دستور مطب  
 نمک ساینه چار طل که فی رطل یک نیم پاوست خوب بریان کرده در ظرف سفال نهاده اندر تنور گذاشته  
 تا آتش تنور سرد شود و بعد نمک هندی نمک زرانی نو شاد در هر واحد شش اوقیه که فی اوقیه هشت شقال  
 است فلفل سفید و خراشیمون سنبل الطیب حلیت زیره سیاه واریجینی کاشم قرطم زنجبیل و نمک



اصل السوس<sup>۱۴</sup> متشرب<sup>۱۴</sup> پودینه خشک<sup>۱۴</sup> هر يك جدا جدا بگویند پس از آن موازنه نمود با هم بیاینند و در ظرف چینی  
یا در سفال بنه نهاده و در جود فن<sup>۱۴</sup> کنند و بعد چیده استعمال نمایند هر قدر که گفته خواهد شد بهتر است و در کتاب  
قادری تخم کرفس و فلفل سیاه هم داخل است سفوف اجواسن<sup>۱۴</sup> باضم و کاسریاج و دافع اوجاع معده  
ریاحی و بلغمی و امعاء ناخواه<sup>۱۴</sup> سلم مغز گیکوار<sup>۱۴</sup> ریزه ریزه کرده پودینه خشک<sup>۱۴</sup> بادیان<sup>۱۴</sup> دانه قاقله کبار<sup>۱۴</sup> دانه قاقله  
صغار<sup>۱۴</sup> در چینی نمک سیاه نمک<sup>۱۴</sup> لاهوری نمک<sup>۱۴</sup> طعام نمک<sup>۱۴</sup> شور فلفل سیاه<sup>۱۴</sup> زیره سیاه<sup>۱۴</sup> زنجبیل<sup>۱۴</sup> ادرك  
انیسون<sup>۱۴</sup> تخم کرفس<sup>۱۴</sup> قرقفل<sup>۱۴</sup> کوفته بخته<sup>۱۴</sup> در آب لیموی کاغذی و عرق نعناع<sup>۱۴</sup> تند تر کرده در کاسه چینی گذاشته  
در آفتاب نهند هر گاه خشک شود آب لیمو و عرق نعناع<sup>۱۴</sup> دیگر باز اندازند و هر مرتبه مجموعه را بخیسانند تا خوب  
مخلوط شود سفوف اجواسن<sup>۱۴</sup> باضم و کاسریاج و دافع اوجاع ریاحی و بلغمی معده و امعاء و ضعیف  
از اول ناخواه نمک طعام نمک<sup>۱۴</sup> شور نمک<sup>۱۴</sup> لاهوری نمک<sup>۱۴</sup> سیاه مغز گیکوار<sup>۱۴</sup> فلفل سیاه<sup>۱۴</sup> بدستور معمول طبیارسان  
سفوف کاسریاج<sup>۱۴</sup> و منضج و محلل بلاغم معده و دافع اوجاع معده و امعاء بادیان<sup>۱۴</sup> انیسون<sup>۱۴</sup> تخم کرفس<sup>۱۴</sup>  
تخم کشوث<sup>۱۴</sup> زیره سیاه<sup>۱۴</sup> گل سرخ سنبل الطیب<sup>۱۴</sup> عود غرق<sup>۱۴</sup> مصطکی<sup>۱۴</sup> رومی<sup>۱۴</sup> زعفران<sup>۱۴</sup> راوند چینی<sup>۱۴</sup> فطر اسالیون<sup>۱۴</sup> ساج  
هندی<sup>۱۴</sup> بیل قاقله کبار<sup>۱۴</sup> در چینی زنجبیل<sup>۱۴</sup> در فلفل<sup>۱۴</sup> فلفل سیاه<sup>۱۴</sup> نمک<sup>۱۴</sup> سیاه نمک<sup>۱۴</sup> لاهوری نمک<sup>۱۴</sup> طعام کوفته بخته<sup>۱۴</sup>  
سفوف سازند سفوف کاسریاج<sup>۱۴</sup> و منضج و محلل بلاغم معده و دافع اوجاع معده و امعاء بادیان<sup>۱۴</sup>  
صعتر پودینه خشک<sup>۱۴</sup> عود غرق<sup>۱۴</sup> نمک طعام نمک<sup>۱۴</sup> لاهوری<sup>۱۴</sup> سباسبه<sup>۱۴</sup> در چینی گل سرخ زنجبیل<sup>۱۴</sup> پوست برون<sup>۱۴</sup> پسته  
دانه سیل<sup>۱۴</sup> قرقفل<sup>۱۴</sup> طباشیر کبود<sup>۱۴</sup> پوست<sup>۱۴</sup> بلبله<sup>۱۴</sup> زرد پوست<sup>۱۴</sup> بلبله<sup>۱۴</sup> کابل<sup>۱۴</sup> آله<sup>۱۴</sup> منقعی<sup>۱۴</sup> کشین<sup>۱۴</sup> خشک<sup>۱۴</sup> زرشک<sup>۱۴</sup> گرد ساق  
سنبل الطیب<sup>۱۴</sup> آب لیمو بدستور سفوف سازند سفوف نمک<sup>۱۴</sup> محلل نفخ<sup>۱۴</sup> و ریاح<sup>۱۴</sup> و بلغم و اوجاع ریاحیه  
و بلغمیه معده و امعاء و شاور<sup>۱۴</sup> مصعد بادیان<sup>۱۴</sup> تخم کرفس<sup>۱۴</sup> انیسون<sup>۱۴</sup> در چینی نعناع خشک<sup>۱۴</sup> ناخواه صعتر کاظم  
زنجبیل<sup>۱۴</sup> فلفل سیاه<sup>۱۴</sup> در فلفل<sup>۱۴</sup> قمریه<sup>۱۴</sup> برگ سداب<sup>۱۴</sup> بستانی<sup>۱۴</sup> برگ سنایی<sup>۱۴</sup> طی<sup>۱۴</sup> ترب سفید خراشیده<sup>۱۴</sup> سنبل الطیب<sup>۱۴</sup>  
قاقله صغار<sup>۱۴</sup> قاقله کبار<sup>۱۴</sup> زیره سیاه<sup>۱۴</sup> و ج گل سرخ<sup>۱۴</sup> سانج<sup>۱۴</sup> هندی<sup>۱۴</sup> منخ<sup>۱۴</sup> اذخر<sup>۱۴</sup> حلیت<sup>۱۴</sup> حلا<sup>۱۴</sup> قلم<sup>۱۴</sup> خونچان<sup>۱۴</sup>  
پوست بلبله<sup>۱۴</sup> زرد پوست<sup>۱۴</sup> بلبله<sup>۱۴</sup> کابل<sup>۱۴</sup> نمک طعام<sup>۱۴</sup> بریان<sup>۱۴</sup> نمک<sup>۱۴</sup> لاهوری<sup>۱۴</sup> نمک<sup>۱۴</sup> سیاه<sup>۱۴</sup> بوره<sup>۱۴</sup> انبی<sup>۱۴</sup> نمک<sup>۱۴</sup> ترب  
قرنفل<sup>۱۴</sup> جوز<sup>۱۴</sup> بواب<sup>۱۴</sup> سباسبه<sup>۱۴</sup> عود غرق<sup>۱۴</sup> کوفته بخته<sup>۱۴</sup> سفوف سازند سفوف محلل نفخ<sup>۱۴</sup> و ریاح<sup>۱۴</sup> و بلغم و دافع  
اوجاع ریاحیه و بلغمیه معده و امعاء زرباد<sup>۱۴</sup> تخم کرفس<sup>۱۴</sup> ناخواه زیره<sup>۱۴</sup> کرانی<sup>۱۴</sup> کنه<sup>۱۴</sup> را انیسون<sup>۱۴</sup> فلفل سیاه<sup>۱۴</sup> فلفل سفید  
قرنفل<sup>۱۴</sup> مصطکی<sup>۱۴</sup> رومی<sup>۱۴</sup> بادیان<sup>۱۴</sup> تخم کشوث<sup>۱۴</sup> زنجبیل<sup>۱۴</sup> پودینه خشک<sup>۱۴</sup> سنبل الطیب<sup>۱۴</sup> ققاح<sup>۱۴</sup> اذخر<sup>۱۴</sup> در چینی کاظم<sup>۱۴</sup>

خود غرقى گل پست ترنج بسا سیه صغیر نمک سداب جوز بوانک لاهوری نمک طعام نمک سیاه بدستور  
 سفوف سازند سفوف کاسه سر ساج بادیان انیسون تخم کرفس تخم کشمش پودینه خشک گل سرخ  
 سنبل الطیب راوند چینی مغز قرطم برگ سنای کئی دو قوطر اسالیون سانج هندی دایر چینی فلفل سیاه  
 کاشم نمک لاهوری نمک طعام نمک سیاه بدستور معروف سفوف سازند سفوف باضم و حاس  
 اسهال معدی گرد ساق زرشک انار دانه ترش حب لاس کشنیز خشک بریان طباشیر کبود  
 سیلکری پوست بیرون پسته زیره سفید سیل خرد پوست اندرون سنگدانه مرغ خود غرقى بسا سیه کوفته بنجته  
 سفوف سازند سفوف باضم طعام و مقوی معده ناخواه مصفی حج قلمی فلفل سیاه فلفل سفید  
 زنجبیل زیره سیاه بادیان قرطم سیل خرد قاقا کبار پودینه صغیر زنجور برگ سنای کئی مغز کجیکو انجری  
 پوست ترنج انیسون تخم کرفس فلفل قرمز زرشک ساق چوک انار دانه ترش پوست بلبله زرد پوست  
 بلبله کابلی بلبله سیاه کشنیز خشک آلمه منقی عرق نعناع آب لیوی ترش آب نانج نمک لاهوری نمک سیاه  
 نمک شور جوا کهار سبک بدستور چون سازند سفوف برای حبس اسهال و موی دانه میوز  
 زهر مره خطائی طباشیر کبود دانه سیل گرد ساق دم الاخون گل رنی خسته آلمه حب لاس کته سفید کوفته  
 بنجته سفوف سازند سفوف دافع اسهال و موی و مقوی معده تخم ترندی حب لاس  
 مر واریز با سفته طباشیر کبود زرشک منقی دم الاخون صمغ عربی خار خشک خرد گل رنی سوده سفوف سازند  
 سفوف دافع اسهال و موی و بوا سیر کافور حقت بلوط سید احمر کبر بای شعی تخم حاض طباشیر  
 کبود رسوت شادنج حدی عصاره حخته لتیس گنبار زرد کشنیز خشک بلبله سیاه بروغن گا و بریان  
 کرده جله را کوفته بنجته سفوف سازند سفوف حابس اسهال و موی کشنیز خشک کبر بای شعی  
 سید احمر ریشة انجبار تخم خرقه گنار فارسی دم الاخون طباشیر کبود کونار قشر خسته ترندی صمغ عربی  
 کثیر اقا قیا عصاره حخته لتیس بذر بلنج سفید زرد تخم حاض تخم خشخاش سفید تخم خشخاش سیاه  
 پوست بیرون پسته بدستور سفوف سازند سفوف حابس اسهال معدی کبر بای شعی سید احمر  
 حب لاس زهر مره و طباشیر کبود تخم خشخاش سفید بریان آلمه منقی دانه سیل سبیل گری زرشک صمغ عربی  
 کثیر امر واریز با سفته پوست بیرون پسته کشنیز خشک بریان کوفته بنجته سفوف سازند سفوف حابس  
 حابس اسهال و دافع حج و موی تخم حاض بریان طباشیر کبود گل رنی صمغ عربی کثیرا

نشانیست کوفته بختی تخم بریان مسلم سپول مسلم بارون بادیام شیرین چرب کرده اضافه نموده  
 سفوف سازند سفوف حاصل بران سبال که برای شیمی آله شیمی مازوی بنز کشینز خشک بریان  
 بزربنج طباشیر کبود تخم خشاکش سفید بریان صمغ عربی کثیر احباب لاس زرد و پوست برون پسته کوفته  
 بختی سفوف سازند سفوف واقع سبال و موسی کوکنا جفت بلوط آرویه خشک است انار  
 خرمره سوخته بدمه افرایا گلزار کوفته بختی سفوف سازند سفوف مسهل برای ماده بجمی این  
 شکم لاجورد مغسول پوست بلبله زرد پوست بلبله کابل بلبله سیاه گل سرخ ترب سفید محو فراشید ه سباج  
 فستقی اور و پنج عرق حب الینیل سنای کی جلا پانک لاهوری کوفته بختی سفوف سازند سفوف  
 مسهل و محلل ریاح برگ سنای کی پوست بلبله زرد پوست بلبله کابل گل سرخ جلا پارا وند چینی  
 بادیان نمک لاهوری نمک طعام نمک سیاه بدستور سفوف سازند سفوف مسهل و فستقی ماده او  
 مفصل و دیگر مواد بلغمیه گل سرخ پوست بلبله زرد پوست بلبله کابل صبر زرد سورنجان شیرین کوفته  
 بختی سفوف سازند سفوف غاریقون مسهل حب الینیل غاریقون سفید شش گل سرخ صبر زرد  
 برگ سنای کی جلب کوفته بختی سفوف سازند سفوف مسهل بلغم و سودا و صفر غاریقون سفید  
 شش لاجورد مغسول جلا پارا برگ سنای کی گل سرخ نمک لاهوری نمک سیاه ریوند چینی بدستور سفوف سازند  
 سفوف مسهل و مخرج بلغم و سودا غاریقون جلا پارا صبر زرد برگ سنای کی سنبل الطیب سارون  
 دارچینی زعفران مصطکی رومی کوفته بختی سفوف سازند سفوف لاجورد و مخرج مواد سودا و  
 و جمعی لاجورد مغسول پوست بلبله کابل بلبله سیاه حب الینیل کوفته بختی سفوف سازند سفوف  
 مسهل مواد مار فارسی مغرب السلاطین زبانه دور نموده آله شیمی خشک مله رابا یک ساییده  
 در آب خمیر نموده دو تکیه سازند و مغرب السلاطین را در میان هر دو تکیه گذاشته گل حکمت از خمیر نموده  
 در تنور باتش ملایم گذاشته بعد و پاس بر آورده خمیر جدا نموده آنرا بار یک بسایند خوراک با ضافه کثیر  
 و مصطکی سفوف لاجورد و مسهل سودا و صفر لاجورد مغسول پوست بلبله زرد پوست بلبله سیاه  
 گل سرخ همه را کوفته بختی باید رفته مناسب یک خوراک سازند سفوف نافع پیش دم الاخون  
 گل آرمی صمغ عربی کثیر انشاسته تخم حاضر بریان شادنج عدسی مغسول طباشیر کبود کوفته بختی تخم بارتنگ  
 تخم بریان تخم کنوجیه سپول مسلم بختی سفوف طباشیر سازند سفوف برای اسهال زحیر گل آرمی

دم الاخوين که برای شیمی طباشیر کبود صمغ عربی کثیر انشایست تخم حاض بریان کوفته بخته تخم بارتنگ تخم کنجد سبزی  
 آینه سفوف سازند سفوف قلابض مقوی محده نافع اسهال اسپنول سلم تخم بارتنگ  
 تخم ریحان مرارید ناسفته گرد ساق زرشک که مانج صمغ عربی کثیر تخم حاض بریان طباشیر کبود زهر مهره خطایی  
 کوفته بخته سفوف ساخته نگهدارند سفوف برای حج و قروح امعا که برای شیمی بسا احر تخم حاض  
 بریان صمغ عربی کثیر انشایست طباشیر کبود گل ریشی دم الاخوين گلزار ریشه انجبار تخم خشاش سفید کافور مقصور  
 کوفته بخته بارتنگ سلم اسپنول سلم اضافه نموده سفوف سازند سفوف برای حجش پوست بیرون  
 دانه سیل خرد پوست زرد ترنج پوست خشاش بریان دم الاخوين سندروس بزر الینج قوئل چالید بریان  
 بیل گرمی بریان گل ریشی صمغ عربی کثیر انشایست زیره سفید بریان کوفته سفوف کرده چاراشه بخورند سفوف  
 دافع اسهال صمغ عربی کثیر بریان انشایست دم الاخوين گل ریشی زهر مهره خطایی طباشیر کبود  
 سدوس اسپنول که برای شیمی کوفته بخته سفوف ساخته تخم بارتنگ آینه نگهدارند سفوف دافع حج  
 وحال بر اسهال و موی طباشیر کبود تخم حاض بریان که برای شیمی گل ریشی دم الاخوين صمغ عربی  
 بریان کثیر انشایست زرد تخم زرد بریان گلزار زرشک اسپنول سلم تخم ریحان سلم بارتنگ سلم باغن بادام  
 چرب نموده افزوده سفوف سازند سفوف دافع حج وحال بر اسهال و موی طباشیر کبود  
 تخم حاض بریان صمغ عربی کثیر انشایست گل ریشی دم الاخوين که برای شیمی بسا احر تخم خشاش سفید بریان  
 کوفته بخته سدوس اسپنول بارتنگ سلم تخم ریحان سلم در روغن بادام چرب کرده افزوده سفوف سازند  
 سفوف برای سنگ کرده و مشانه حجر الیود دشوره قلمی در آب برگ ترب سه پاس سحق نموده  
 در کوزه گل نهاده در آتش پاچک دشتی آتش دهند باز بر آورده چون سرد شود بدستور دشوره قلمی داخل نموده  
 در آب ترب مذکور دو پاس سحق نموده در میان کوزه نهاده گل حکمت نموده خشک ساخته باز در چار آتنا  
 پاچک دشتی آتش دهند باز بر آورده خشک نموده دشوره قلمی داخل کرده در آب مذکور سحق نموده بدستور مذکور  
 آتش داده نگهدارند شربت یک تزل با گلاب پنج توله سفوف مفتت حصاة و مدر و حج رمل  
 حجر الیود سنگ سرامی تخم ترب حب اقلیت بادیان تخم خطمی تخم بلون دو تو تخم کاسنی خازخک زرد شکر سفید  
 برابر همادویه بدستور سفوف سازند سفوف مفتت حصاة کلمه مشانه حب اقلیت تخم و طم  
 خاکستر عیب انکور خاکستر پنج کرب حجر الیود سنگ سرامی تخم بلون بادیان خاکستر پوست تخم مرغ که همان رو

بیهما از آن برآمده باشد گل داودی تخم کرفس کوفته بخیته سفوف سازند سفوف بار و دفع ذیابیطس  
 حار زیر و پنلو فر کربای شمشیری گل ارمنی در جان بزرالنج سفید مغز تخم کدو مغز تخم پیپیه مغز تخم تربکند رنگت رسول  
 تخم کاهوی بقیه تخم خنخاش سفید صندیل سفید خوشبو تخم خنخاش سیاه تخم خرفه صمغ عربی نشاسته طباشیر سفید  
 آقا قیاس شیر خشک آله منقعی دم الاخوین گلزار زرشک کدو مانج بلوط زرد و مورانبه گل فوفل بیج بند  
 آرد سنگا زده تا ملکانه خسته جاسن سمندر سوک که شکر سفید برابر همه ادویه سفوف سازند سفوف برای  
 ذیابیطس طباشیر کبود و مر و اید یا سفید دانه سیل خردست گلوشاخ گوزن سوخته کثیر اسفوف ساخته چهار  
 بخورند سفوف جهت بول الدم مغز تخم تربکند تخم کاهوی بقیه تخم کدو و رسوت گلزار فارسی تخم کدو  
 تخم خنخاش سفید دم الاخوین کوفته بخیته سفوف سازند سفوف برای انجما و منی گل پسته گل سیاه  
 مازوی بنر مغز موسیری خام گیری ابنه پودینه تیشالی شلب مصری کوفته بخیته سفوف ساخته شش ماشه با شیر کاه  
 تازه دوشیده نهار خورند سفوف مقوی پاه و العاظر زرد و موصلی سیاه موصلی سفید تا ملکانه  
 بیج بند شقاقل مصری طباشیر کبود و زهر هره خطائی گل فوفل تو درین بهتین دار چینی بھون پبلی گل بول  
 دانه سیل خولجان مصری مغز بادام مغز پسته مغز حب ازلد مغز تخم کدو و شیرین تخم خنخاش سفید نبات  
 کوفته بخیته سفوف ساخته نگارند و شش ماشه نهار خورند سفوف مقوی پاه و مانع سیلان طوبی  
 رحم و حالبس گلزار فارسی چال بول چال کچال چال چال موسیری چال گوندی مازوی بنر کوفته بخیته  
 سفوف سازند سفوف برای جریان بیج بند موصلی سیاه موصلی سفید موصله سفید سیل سبیل  
 تا ملکانه پوست بیج کنیا خسته جاسن تخم تمر سندی در شیر برگد زرده در سایه خشک کرده صمغ ابنه بریان صمغ  
 بریان صمغ عربی بریان صمغ دباک بریان بھون پبلی پبلی تخم کواچ طباشیر کبود زرد و کوفته بخیته  
 نبات سفید آمیخته سفوف سازند سفوف برای جریان بیج بند موصلی سیاه موصلی سفید  
 مغز پسته ساد و تا ملکانه خسته جاسن خسته تمر سندی پوست بیج کنار در شیر برگد زرده در سایه خشک نموده  
 صمغ عربی صمغ سفید بریان صمغ دباک بریان بھون پبلی تخم کواچ طباشیر کبود زرد و کوفته بخیته نبات  
 آمیخته سفوف سازند سفوف برای بیج بند موصلی سیاه موصلی سفید تا ملکانه سمندر سوک که چال  
 موسیری گوند سفید تخم اوئنگین بھون پبلی بیج سیده خوب مغز سبیل پبلی بول گوگرد و کوفته بخیته با هموز  
 شکر سفید آمیخته هر صبح یک کف دست با شیر کاه و بخورند و از ترشی و بادی پرهیز کنند سفوف مقوی پاه

و دافع جریان گل و باد گل فوفل گل پیسته مصطکی روحی براده نمبر گرد اسکن ناگوری براده تخم شکر  
 گوشت سنبیل گوند بول گوند و باد مغز تخم کنول گشت نمبر موسی براده صندل سفید کبرکس کونیل درخت بڑه  
 ستاور پوست درخت انجیر پوست درخت کهرنی گل نیلوفر نمبر بول گل بول برگ بول باریک سایده  
 سفوف سازند نبات هموزن ادویه آمیزند و با شیر ماده گاو استعمال کنند سفوف برای عت  
 انزال و سوزش بول که مانع طباشیر کبود زهر مرقه خطائی تا ملکانه پیچ بند زرد کشنیر خشک  
 پوست بیرون پیسته دانه سبیل خرد دانه سبیل کلان گل فوفل خسته تمر سندی در شیر برگه تر کرده در سایه  
 خشک نموده موصلی سفید شقاقل مصری کوفته بخته سفوف سازند سفوف و افح جریان  
 پیچ بند موصلی سیاه و سفید موصله سنبیل تا ملکانه پوست پیچ کنار خسته بیا من خسته تمر سندی در شیر برگه  
 تر کرده در سایه خشک نموده صمغ انبه صمغ سنبیل بریان صمغ عربی بریان بون بلی بلی بول موسی  
 تخم که انج طباشیر کبود زرد کوفته بخته نبات سفید آینه خسته سفوف سازند سفوف ممسک و محافظ  
 منی و مانع در ورم منی طباشیر کبود بید احمد کهر بای شیمی شب بنر صندل سفید کشنیر خشک مله منی  
 موصلی سفید موصلی سیاه ستاور شقاقل مصری ثعلب مصری صمغ عربی صمغ دهاک تا ملکانه پیچ بند زهر  
 پبلی بول پستان مغز خسته تمر سندی کوفته بخته سفوف سازند و ش ماشه ازین سفوف با شته نبات  
 بخورند بعد شربت انارین در عرق گاو زبان و عرق کیوڑه حل کرده بنوشند سفوف و افح کثرت حتمام  
 کهر بای شیمی بید احمد طباشیر کبود انجیر کشنیر خشک پیچ بند زهر انج سفید صمغ عربی گل سپاری تخم خسته  
 تخم کاهوی مقشر گل نیلوفر گلنا زار سی دم الاخوین گل منی کوفته بخته سفوف سازند سفوف محافظ  
 منی و ممسک و دافع حرارت بید احمد کهر بای شیمی بزر الیخ زرنیو فر صمغ عربی آلمه منی کشنیر  
 بلوط گلنا صندل سفید خوشبو طباشیر سفید تخم تا ملکانه تخم او شنگ پیچ بند سروالی ادویه موصلی سفید گل باد  
 گل بول موسله سنبیل سمندر سوکه ثعلب مصری صمغ سنبیل ستاور بهمن سفید آرد سنگباز مغز بادام  
 مغز تخم پیسته مغز تخم تر بنار جیل تازه تخم خشتاش سفید تخم خرفه شکر بار به سفوف سازند سفوف محافظ  
 و ممسک پیچ بند موصلی سیاه موصلی سفید موسله سنبیل صمغ عربی صمغ دهاک صمغ سنبیل موسی  
 آرد سنگباز مغز خسته تمر سندی بول اجرائی خار خشک خرد تا ملکانه ستاور سمندر سوکه چنان سنبیل جال موسی  
 تخم او شنگ بون بلی مید چوب میو چرس تخم سر بلبل گل بول گل و باد لسان العصا فیشر شکر بار به دوت

سقوط سازند سقوط و مسک تخم کا بوی مقشر تخم خرقه تخم خفاش سفید پنج بند موصلی سیاه  
 موصلی سفید تا المکیانه سفید رسوکه شردالی چچال سنهبل چچال مولسری گوند سنهبل تخم اوٹنگن تخم نیستان  
 بر مدندی بوجو پهلوی سید دوجوب شهیدانه بریان چچال گولر سفید مغز خسته قمر بندی آرد سنگیاده تخم خفاش سیاه  
 بزرالینج سفید پهلوی بول خار شک خرد صندل سفید کثیر العلب مصری موچرس کوفته بیخته شکر سفید نصف  
 وزن ادویه بیخته سقوط طیار سازند و یک نیم توله با شیر گاو تاز و یک پا و بخورند سقوط مغلط منی  
 و مسک تا المکیانه تخم اوٹنگن پنج بند سیر دالی بوجو پهلوی دانه سبیل خرد دانه سبیل کلان آشنه موصلی سیاه  
 موصلی سفید کزبانج غنچه گل سپاری گل پسته پوست درخت مولسری صمغ سحنه موسک سنهبل بسیار چچالیه  
 اندر جو شیرین دار و فلفل کج قلمی سفید رسوکه مازوی بنجر جوزالیر و سنگیاده ثعلب مصری صمغ سنهبل صمغ بول  
 مغز چنوزده سیا و خسته تر بندی بهمن سفید شقاقل مصری آملیه قتی چروچی مغز پسته کثیر مغز نارچیل مغز گردگان  
 پهلوی بول حب الاسس خنر بادلوم شیرین صمغ و پاک مورانه خار شک سید دوجوب موچرس  
 تخم کا بوی مقشر تخم خرقه تخم خفاش سیاه تخم خفاش سفید بزرالینج شهیدانه بریان چچال گولر طیار سفید و صندل  
 سفید کوفته بیخته شکر سفید برابر آشنه سقوط سازند سقوط وافع سوزاک ست گنده هر وزه کات  
 سفید سهاگه بریان طیار شیر کبود مصطکی رومی زرد و حب کراکج کوفته بیخته سقوط ساخته نگه سازند سقوط  
 نافع قروح اخیل و جریان جفت بلوط است گاو طیار شیر کبود صمغ عربی شقاقل مصری کوفته  
 بیخته سقوط بخورند بعد آن شیر گاو و بنوشند سنگچینین معرب سرکه و انگبین است و تحقیق این لفظ در تحقیق  
 شربت مذکور شود سنگچینین و افح حفقان و مقوی احشا آب پودینه بنر مروق آب برگ کوی رود  
 عرق نعناع آب لیموی کاغذی گلاب عرق کیوڑه قند سفید بقوام آورده جوز و البسیاسه کشوشت بریان  
 دانه سبیل طیار شیر کبود زهره خطائی ابرشیم خام دارچینی باریک ساییده و در قوام مذکور انداخته بدست بوجو  
 برسم زده بدستور سنگچینین طیار سازند سنگچینین و افح حفقان تخم خیارین تخم کاسنی تخم خرقه پوست بوجو  
 تخم شایتره ابرشیم خام گل سپوطی گل گاو زبان ادویه کوفتنی نیکیوب کرده شب بعرق گاو زبان تر کرده  
 صلیح مالیده صاف نموده آب برگ عرب الثعلب بنر مروق آب برگ کاسنی بنر مروق قند سفید بقوام  
 آورده بدستور سنگچینین سازند سنگچینین مقوی معده و یا صمغ عربی پودینه خشک انیسون تخم کاش گل  
 خیارین مغز تخم قرطم زرشک منتهی در گلاب عرق نعناع زده جوشانیده صاف نموده قند سفید حل کرد



بقوام آورده سفید سوده خود غرق طباشیر کبود زهر مهره خطائی دانه سیل خرد در چینی گل سبزه  
سوده حل کرده سکنجبین طیار سازند سکنجبین مقوی معده و باضم آب برگ پودینه سبز مروق  
آب برگ عناب الثعلب مروق آب کشنیزه آب برگ کاسنی سبز مروق آب نارنج آب لیموی کاغذی عرق کبوتر  
گلاب عرق نعناع قند سفید آمیخته بقوام آورده گل سیوتی کشنیزه خشک گل سرخ گل گاوزبان طباشیر کبود  
زهر مهره خطائی خود غرق جویو آبسیاه و ارچینی سائیده آمیخته بدستور سکنجبین سازند سکنجبین مقوی  
معده و باضم آب برگ عناب الثعلب سبز آب برگ پودینه سبز گلاب عرق نعناع شکر سفید آمیخته بقوام  
آورده دانه سیل خرد جویو آبسیاه زرب طباشیر کبود زهر مهره خطائی یارکات سائیده آمیخته بدستور  
سکنجبین سازند سکنجبین مقوی معده و باضم آب برگ پودینه سبز مروق آب نارنج عرق کبوتر  
گلاب عرق نعناع قند سفید آمیخته پوست زرد اترج زرب جویو آبسیاه طباشیر کبود زهر مهره خطائی  
خود غرق سوده داخل کرده بدستور سکنجبین سازند سکنجبین مرقب مقوی معده بارده و محلل  
اورام و مفتح سد و پودینه خشک گل سرخ صغیر آلوی بخارا سیل بادیان خود غرق مصطکی انیسون  
تخم کاسنی زرشک تخم کشمش کوفتنی نیکوفته شب در گلاب تر کرده صبح جوشانیده اندک مالیده صاف نموده  
قند سفید سه چند وزن ادویه عرق نعناع تند اضافه نموده بقوام شربت آرد سکنجبین مشتهی و باضم  
منضج بلغم و مسکن حرارت آب انار شیرین آب انار ترش آب نارنج آب ترنج آب به آب سیب آب لیمو  
گلاب عرق نعناع آب پودینه سبز مروق قند سفید بطریق معروف سکنجبین سازند و در آخر قوام سکنجبین خود غرق  
سنبیل الطیب آبسیاه و ارچینی صغیر سبز اباریک کرده بیا سبزه سکنجبین مقوی معده و چکار آب نارنج  
آب نارنج آب لیموی کاغذی آب زرشک مفتی آب زنگنه آب آلوی بخارا گلاب عرق کبوتر عرق نعناع  
قند سفید آمیخته بقوام آورده خود غرق طباشیر کبود پودینه خشک دانه سیل خرد باریک سائیده پاشیده بدستور  
سکنجبین طیار سازند سکنجبین باضم و قاطع صفرا آلوی بخارا گل سرخ تخم حیار تخم کاسنی سبناج مفتی گل  
کشمیری کوفتنی را نیکوفته شب در گلاب تر کرده جوشانیده آب صاف گرفته سرکه انوری اضافه کرده جوش  
دهند و در آخر جوش فیتیمون در صره بستره در آن انداخته هر خطره را حرکت داده بالند تا قوت فیتیمون برآید  
بعده صره را برآورده قند سفید افزوده بقوام سکنجبین آرد سکنجبین باضم و مقوی شهوت طحیام  
زرشک پودینه خشک صغیر آبسیاه خود غرق گل سرخ سیل سنبیل الطیب تخم کاسنی بادیان کوفتنی را نیکوفته

در صرّه بسته در گلاب تر کرده صبح جوشانیده صرّه را بالیده صاف نموده آب بر آب انار شیرین آلود  
 آب نارنج آب پودینه بنمر مرق عرق نعناع تنه آب سیب آب لیموی که غذای قند برین افزوده بقوام سکنجبین  
 سکنجبین باضم و منضج و محلول راج و طهر بادیان تخم کاسنی تخم بالاب ریوند چینی تخم کشوث  
 صیتر گل سرخ کوفتنی را نیکو فته در صرّه بسته شب در گلاب تر کرده صبح جوشانیده چند مرتبه صرّه را فشار دهند  
 تا قوت دوا بر آید پس از آن صرّه برآورده صاف نموده عرق نعناع قند سفید آمیخته بدستور سکنجبین سازند  
 سکنجبین باضم آب برگ پودینه بنمر مرق عرق نعناع گلاب عرق کیوژ آب غلب الثعلب مرق کفتر  
 آفتابی جوشانیده بالیده صاف نموده شکر سفید آمیخته بقوام شربت آورند سکنجبین باضم آب برگ پودینه  
 آب برگ پودینه بنمر مرق عرق نعناع عرق کیوژ عرق بادیان گلاب آب زلال تخم بنفشه قند سفید  
 آمیخته بقوام آجورده عود غرق طباشیر کبود زهره خضایی سوده حل کرده بدستور سکنجبین سازند سکنجبین  
 باضم و منضج معده آب ایاثرش آب نارنج آب لیموی که غذای آب زرشک شقی آب رنگره  
 آب آلودی بخار گلاب کیوژ شربت انارین عرق نعناع قند سفید آمیخته بقوام آجورده عود غرق طباشیر کبود  
 پودینه خشک دانه مهبل باریک ساییده آمیخته بدستور سکنجبین طیار سازند سکنجبین باضم و منضج  
 و محلول بلغم و راج و طین بادیان گل سرخ ناخواه زیره سیاه عود غرق سنبل الطیب مصطکی روم  
 برگ سناسی کمی کوفتنی نیکو فته در صرّه بسته شب در عرق نعناع تنه تر کرده صبح جوشانیده بالیده صاف  
 نموده شکر سفید اضافه کرده بقوام سکنجبین سازند سکنجبین باضم آب غلب الثعلب مرق کفتر  
 پنج کاسنی نیکوب تخم زبده نیکوب تخم خبازی نیکوب برگ جنان تخم کشوث نیکوب خار خشک خرد آب تر کرده  
 جوشانیده بالیده صاف نموده آب غلب الثعلب بنمر مرق سرکه خالص شکر سفید آمیخته بقوام آجورده  
 بدستور سکنجبین سازند سکنجبین باضم و منضج مسهل سودا و تسکین حرارت اقیتمون در صرّه بسته  
 بسفنج فستقی پوست خراشیده برگ گاو زبان تخم کاسنی گل سرخ تخم خیارین گل نیلوفر آلودی بخار کوفتنی نیکو  
 شب در سرکه تر کرده صبح جوشانیده اقیتمون سه مرتبه در آن بالیده جمله را صاف کرده قند سفید اضافه  
 کرده بقوام شربت آرند سمه هردوئی که فوق اطعمه برای تخفیف بدن و تربیت شحم و تحسین الوان خورند  
 و قانون ترکیبش آنست که اوجاج باشد رطوبت و حرارت و بخت راجون رنج و شود البقره اگوید هر چه رنج  
 پاهست هم است انطاکی گوید در عکس آن نظرت را قلم گوید در عکس منطقی نظرت زیرا که بعضی سمن



و ما یدم بردندان پس نفع بخشد و ساکن گردانند و جمع آنرا و بچند روایت دیگر منقول است که ثابیدن سعد  
 بردندان دهن را خوشبو میکند و قوت باه زیاد و سیکر و انداختن این قول مخدوش است سنون  
 مقوی انسان متحرکه شاخ گوزن سوخته که مزاج سنبل الطیب فوغل سوخته نمک لاهوری زرد و  
 جو سوخته کات سفید کوفته بخته سنون سازند سنون مقوی انسان مصطکی رومی مازوی و سبزه  
 قاقلیتین گلزار پوست انار و دم الاخوین کف دریا طباشیر سفید شب یانی بریان کوفته بخته سنون سازند  
 سنون مقوی انسان مصطکی رومی صبر زرد نمک شور گل بابونه گلایل الیکاب ریک و سنون  
 سنون مقوی و دندان مازوی بنبر پیکری عرق الصبر سوخته چاکسوی مقشر پوست بادام سوخته  
 دانه سیل مصطکی رومی مار تشیشای دهبی پوست لبلله گل ارمنی فوة الصیاغین کوفته بخته سنون سازند  
 سنون مقوی انسان بار و ده کف دریا فلفل سیاه مصطکی رومی عاقر قرقاش فوغل سوخته  
 پوست سخت بادام سوخته نمک لاهوری شب یانی بریان توتیای بنبر بریان دانه الاچی کلان کوفته بخته  
 سنون سازند سنون مشد و مقوی انسان متحرکه و جالبس و م طباشیر سفید زرد و در کزبانج  
 و دم الاخوین حب الاس بسد سوخته گلزار فارسی کته سفید فوغل چهلک سنگ جراحی گل سرخ دانه الاچی خرد  
 مصطکی رومی کهر بای شمع آستینه سیاهی دور نموده پوست بادام خشک کشتن خشک بریان کوفته بدستور  
 سنون سازند سنون سرخ مقوی لثه و مانع خروج دم و مشد و انسان قاقله کبار  
 قاقله بصغار مازوی بنبر مصطکی رومی گلزار پوست انار ترش طباشیر سفید شب یانی بریان دم الاخوین کف  
 سپیاری چالیه کوفته بخته سنون سازند سنون مقوی لثه و مانع خروج دم و مشد و انسان  
 طباشیر سفید زرد و در کزبانج و دم الاخوین بسد سوخته گلزار مازوی بنبر سنگ جراحی فوغل چالیه سوخته  
 کته سفید شب یانی بریان گل ارمنی گل سرخ کوفته بخته سنون سازند سنون دفع درد بخی انسان  
 سعد کوفی سنبل الطیب نمک لاهوری پوست انار شیرین کف دریا شب یانی بریان کباب چینی زنجبیل  
 و فلفل دانه الاچی کلان شاخ گوزن سوخته توتیای بنبر کوفته بخته سنون سازند سنون مسکن  
 اوجاع بار و ده انسان و مقوی انسان متحرکه نمک طعام نمک لاهوری زنجبیل شب یانی  
 توتیای بنبر بریان دانه الاچی کلان کف دریا مصطکی رومی شاخ گوزن سوخته عود غرقه سوخته  
 گلزار کوفته بخته سنون سازند سنون نافع اوجاع انسان و درزش خون بزرابنج

گل ارمنی صندل سرخ فلفل چالیه سوخته کات سفید مصطکی رومی کندر سنبل سندی امیران چینی بودا حرق  
 نان سوخته جو مقشر دم الاغین آشنه سعد کوفی خرهره سوخته مغز کزنجره سوخته باریک نموده سنون طیار  
 وقت حاجت بردندان بالند سنون مسکن اوجاع انسان بزرالبنج گل ارمنی صندل سرخ  
 فلفل چالیه سوخته القطن سوخته مغز کزنجره سوخته سنبل الطیب کوفی چال ببول سوخته پشکری بریان  
 کات سفید سوده سنون سازند سنون برای درو دندان صندل سفید مغز تخم کزنجره سوخته  
 پشکری بریان نیله مقوخته بریان گل سرخ چاکسوی مقشر بزرالبنج مازوی سبز کوفته بنجته سنون سازند  
 سنون جهت درو دندان سنبل سندی گل ارمنی بزرالبنج امیران چینی فلفل چالیه سوخته کات سفید  
 مصطکی رومی بودا حرق بال سوخته جو سوخته دم الاغین آشنه سعد کوفی صندل سرخ صندل سفید  
 خرهره سوده مغز کزنجره باریک سائیده بردندان بالند سنون حالبس خون مقوی انسان  
 طباشیر کبود گل ارمنی کات سفید استخوان گاو سوخته شاخ گوزن سوخته چاکسوی مقشر فلفل چالیه مردار سنگ  
 زرد و نیله مقوخته بریان تخم کدوی شیرین مغز تخم تربنخ مر جان سفید کوفته بنجته باریک سوده و دونه قطره  
 سرکه افشاندن سنون تیار سازند سنون حالبس خون دم الاغین گل ارمنی کات سفید مصطکی رومی  
 چاکسوی مقشر مازوی سبز پشکری بریان چال نیم سوخته چال ببول سوخته چال گوندی سوخته بال سوخته  
 شاخ گوزن سوخته نیله مقوخته سوخته بودا سوخته صندل سفید فلفل چالیه سوخته حفت بلوط و سرکه  
 خالص تر کرده خشک ساخته کوفته بنجته سنون سازند

### مفرح دوازدهم در حرف شین

شربت از ترکیب قدیمه معتبره است فیثاغورس اولاً باختر اعش پرداخت و این اقوی از سایر ترکیب  
 و ادوی است در لطیف و فتح سد و در امراض حاره و از منه حاره و قور و فس گوید که شراب بسبب عت است  
 فاسد شود پس لطیف و فتح سد و چگون باشد جوابش آنکه اثر به سرح انفوذ باشند پس فساد می در و راه  
 نیابد و اصل نیست که قول هر دو بحسب نزه و امراض مختلفه حق است و ادوی آنست که در آب یا عرق ساق  
 محلول ساخته بنوشند و گاهی بسبب استکراه شرب بطور عوق لیند و قانون طبع آنست که چیز کباب دارد  
 همچو لیمو و آب گیرند و هر چه عصاره دارد از و عصاره چون حمض و هر چه سخت باشد همچو تفاح و اورا بعد  
 تقطیر کوفته در آب ده وزن آن جو شاییده چون دولمش یا نصف باقی ماند آب صافی گرفته هموزن آن

شکر باشد آینه بر آتش نهند چون منعقد شود نگا دارند و بکار برند و خشایش را قبل طنج یک روز و یک  
 بر سازند تا آتش در آب رسد و آنچه بنجیاد شاخا باشد زیاده او کیشبان روز نخیسانند و هر چه برگ و شاخ  
 و گل تازه باشد کوبیده آب او را بگیرند و اکثر اعمار اثر به یکسال است بعد آن بسبب سرعت فساد استعاش  
 جای نیست و در آخر طنج اثر به که باشد کاینات باشد قدری غسل اندازند تا مانع انعقاد و تجر باشد شیخ داود  
 انطالی گوید مناسب آنست که غسل اندازند بلکه چند روز بچوب انجیر و اورا حرکت داده باشند تا مانع تجر خواهد شد و طنج  
 چون عین و غیره بعد تیرید و خل سازند و این ادل مرکبات است و در شربت های فواکه که ازالان تقویت ملحوظ  
 باشد شربت که شیرینی او بقدر ثلث آب میوه باشد و قدما گفته اند که مریض را قوتها تغیر یافته و باطبع جگر  
 مشاق شیرینی و بیاض آنست پس اگر شکر و امثال آن زیاده باشد بیشتر جذب میکند و با طبیعت میگرد  
 و اگر کمتر باشد جذب او حسب مواقع نمی شود و داخل غسل و شکر و سایر شیرینها در اثر جذب به مزاج هر یک از  
 شیرینی یا آنچه شربت می سازند ملاحظه نموده موافق قصد باید و بقراط این را نقل کرد بسوی مرکبات حامض و حلو  
 و کنجبین منتهی ساخت فاضل انطالی گوید ثمن نقله بقراط الی ما کرب من حامض و حلو فستما  
 سر تجبیدن یعنی خل و عسل و عرب فحذف رائه وقال الشیخ هو یونانی او منقول الیهم  
 من الفرس و الثانی اصحاب الشیخ حکیم محمد حسین مرشد آبادی گوید که شیخ داود گفته که کنجبین معرب سرکه  
 انگبین است یعنی مرکبات سرکه و انگبین و انگبین و فارسی اسم غسل است و این اشتباه است از شیخ داود  
 به سبب عدم معرفت باینکه سرکه و فارسی معنی سرکه آمده چه اگر معرب سرکه انگبین بود بایستی که معرب آن  
 سرکه انگبین بود که اگر چه معرب را قاعده مقری نیست را قلم آنم گوید که قول مرشد آبادی بنظر جلی است  
 نمی نماید زیرا که از کلام فاضل انطالی واضح میشود که بقراط که واضح اول بود به کنجبین موسوس ساخته  
 پس تعریفش بکار برده کنجبین موسوس کردند پس تعریف کنجبین بر تقدیر تسمیه سابقه بقراط از سرکه انگبین بهیچ  
 وجه صورت نمی بند و پس نسبت عدم معرفت راجع بسوی مرشد آبادی است نه بسوی فاضل انطالی  
 و چون برای تعریف قاعده مقریست سرکه انگبین بودنش ضروری نیست و در کنجبین قباحت مایه  
 و انگبین را سبب بر دلا و سرکه را برای تنفید و مقابله برگزیدند و کسب ان و مکان و مزاج و قبض  
 و اطلاق و تبرید و قطع و حفظ خلط منقسم گردوزیرا که ترکیبش یا برای حفظ صحت است یا دفع مرض و هر یک  
 ازین در بعضی فصول خواهد بود و بهر تقدیر صلاح نوعی از انواع مزاج ازالان ملحوظ خواهد بود و در هر یک

ازین یا سرکه خواهد بود یا تمر سندی و نابرج و اترج و لیمون و تفاح و سفرجل و هر یک از اینها یا آب گلبین خواهد بود  
 یا شکر یا دیاس پس این قسم آن یک هزار و دویست و شصت قسم باشند و این اکثر از اشربه باشد زیرا که اشربه را در  
 ششصد حصه کرده اند و گاهی در جامضات و طلاوات توسیع بکار برند پس اکثر از عدد مذکور باشد و ظاهر  
 آنست که ترتیب اشربه موافق امزجه و امراض مختلفه منحصر نمی تواند بود و اگر شکر را حار طرب در دوم و کمر  
 را بار دیاس در دوم گویند اعتدال درین مشروط باشد مساوی و اگر گویند که سرکه بار دیاس در سوم  
 است سرکه را از شکر کم کنند و هر گاه در صدر وجع باشد با استعمالش پروازند و الا نسبی غنیه است و هر گاه الیه  
 در اعضای نفس باشد و یا مریض صاحب سعال باشد استعمال اشربه جامضه جائز نیست اگر مریض  
 باشد صبح عربی و کثیرا و غیره استعمال کنند شربت نیلو فخر برای صداع و درد سین و خشونت سین و  
 سرفه نافع و ملین گل نیلو فخر تازه جو شاییده صاف نموده شکر سفید آمیخته بقوام شربت آرنه شربت برای  
 صرع و امراض دماغیه شکل سوس مقشیر نیکو فته گل بنفشه کشمیر سیاه و نشان اسطوخودوس فادریا گویند  
 برگ گاو زبان با دیان موز منقی ابرشیم خام با درنجوبیه و لاتی شب در آب خیساییده صبح جوش داده مالیده  
 صاف نموده شکر سفید نصف وزن ادویه آمیخته بقوام شربت آرنه شربت مقوی دماغ و دفع  
 خفقان گل گاو زبان برگ گاو زبان برگ با درنجوبیه صندل سفید ابرشیم خام شب در آب تر کرده صبح جوشانده  
 مالیده صاف نموده نبات سفید آمیخته بقوام شربت آرنه شربت مقوی قلب و دماغ و مفرج  
 و دفع خفقان انیسون ولایتی صندل سرخ تخم خیارین گل گاو زبان برگ گاو زبان ابرشیم خام  
 براده صندل سفید پوست پیچ کاسنی گل سیوتی کوفته نیکوب کرده بقرق کپوره عرق بید ساده عرق گاو زبان  
 خیساییده جو شاییده مالیده صاف نموده قند سفید آمیخته بقوام آورده شربت طیار سازند شربت  
 مقوی دماغ و قلب و جگر گرم و سکنجی صندل در کیسه نموده در عرق بید ساده یک شبانه روز  
 بخیسانند پس آبش نرم جو شایند تا نصف بماند پس کیسه بیرون آورده باز بخیسانند و آب بارشین  
 آب تمر سندی آب لیموی کاغذی قند سفید داخل نموده بقوام آورده ورق تفره ورق طلا داخل نمایند  
 بعد سر شدن صندل سفید محقق طیار کبود کافور مر و ارید یا سفته جمله محقق نموده داخل ساخته بر بخار  
 تا شربت شود و یا بشیره ترفه با استعمال آرنه شربت بنفشه معتدل در حرارت و برودت و رطوبت برای  
 سرفه و ذات الجنب و ذات الریه و درد کرده نافع و مدر و ملین گل بنفشه صاف و تازه گرفته و آنج شاییده



صاف نموده شکر سفید آمیخته بقوام شربت آرد شربت بزرالبنج سفید حاسب نزلات و مخفی در  
 دوافع سال کوکنار تخم بزرالبنج سفید تخم خنکاش سفید تخم خنکاش سیاه تخم کاهوی مقشر اصل السوس مقشر  
 کوفتنی را نیکو فته شب در آب تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده لعاب بیدانه شکر سفید افزوده بر  
 و بقوام شربت آرد شربت عشاب سرد تر برای سرفه و غلبه خون و ماثری و جدری و در دینه نافع  
 عشاب ولایتی در آب تازه جوشانیده مالیده صاف نموده قند سفید آخته بقوام آرد و اگر از دست بالاند تر  
 خواهد بود شربت اروسه برای سرفه بلغمی تخم خطمی تخم خبازی پرسیاوشان برگ گاو زبان گل بنفشه  
 برگ اروسه مویرنتی پستان در آب تر کرده صاف نموده شهد خالص قند سفید آمیخته بدستور شربت سازند  
 شربت واقع سرفه کوکنار بسلم در آب تازه جوشانیده شکر سفید بقوام آورده رب السوس بسیار  
 صمغ عربی کثیر اسوده آمیخته بطریق معمول شربت سازند شربت صندل مقوی قلب و سکن کشنده  
 صندل سفید خوشبو ابریشم خام مقراض و دیگر که و گلاب و عرق کیوڑه یک شبانه روز تر کرده جوش دهند تا  
 برنج آید بجهده مالیده صاف کرده قند سفید آمیخته بقوام آورده شربت آب لو طباشیر کبود و هر مهره خطای  
 آمله منقی برگ گاو زبان گل سیوقی که برای شیمی بسیار زرشک منقی سوده بیا میزند و آب انار خوش  
 آب سیب آب به آب ناشپاتی آب آمله آب نایخ آب انار شیرین آمیخته بقوام شربت آرد شربت  
 و مقوی قلب و حاسب اسهال حب الالاس تخم خیار تخم کاسنی تخم پالک خارخسک نردگل سرخ زرشک کوفتنی  
 نیکو فته و پیاس در عرق تخم کاسنی و عرق عنب الثعلب تر کرده صبح جوش خفیف داده مالیده صاف نموده  
 بارب انار شیرین در آب انار درش و رب به و قند سفید بقوام آورده است گلو طباشیر کبود و وارید یا سفید  
 یا قوت ربانی زمر و بنزدانه سیل که برای شیمی ادویه سوده اضافه نموده ورق نقره ورق طلا محلولین بسیار  
 شربت برای خفقان که از بنفشه باشد گل سرخ برگ شیا تره چراپه آکوی بخار برگ بادرنجبویه  
 پوست پهلایه زرد پوست پهلایه کابلی تخم شیا تره برگ گاو زبان براده صندل سفید گل سیوقی تخم فرخ خشک  
 نیکو فته شب آب خیسانیده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده شکر سفید و وزن ادویه آمیخته بقوام  
 شربت آرد شربت واقع خفقان و سقوط اشتها و حرارت معده آب انار شیرین آب انار خوش  
 آب سیب آب نایخ آب به آب زلال لوی بخار آب آمله بنر گلاب آب کشنیز بنر مرق عرق کیوڑه قند  
 بدستور معروف شربت سازند بجهده زهر مهره طباشیر کبود صندل سفید خوشبو شیب بنر سوده بیا میزند

شربت مدر مقوی قلب و دافع خفقان گل سیوتی گل سرخ گل بنفشه کشمیری گل گاوزبان ابریشم خام  
 تخم خیار تخم کاسنی تخم پالک تخم خرزهره پوست بجن کاسنی کوفته را بنکوفته شب در عرق گاوزبان و عرق  
 عنب الثعلب تر کرده صبح جوش داده مالیده صاف نموده قند سفید و وزن ادویه آمیخته بقوام شربت آرد شربت  
 مقوی قلب و دافع خفقان سوداوی عناب ولایتی پنج کیلوزره تخم شاهتره برگ شاهتره براده صندل  
 سفید براده صندل سرخ تخم خیارین کوفته نیکوب کرده در آب تر نموده جوشانیده مالیده صاف کرده  
 قند سفید آمیخته بقوام آورده بدستور شربت سازند شربت وافع خفقان براده صندل سفید  
 پوست بلبله زرد آمله منقی برگ گاوزبان گل گاوزبان زرشک منقی گل سیوتی بهمن تخم فنجشک تخم کاسنی  
 مقشر خارشک خرد شب در عرق عنب الثعلب تر کرده صبح مالیده صاف نموده قند سفید سه چند وزن  
 ادویه آمیخته بقوام شربت آرد شربت ملین و مقوی قلب بلبله مربی آمله مربی گل قند سیوتی  
 خمیره گل گاوزبان گل قند آفتابی آلودی بخار شب در عرق گاوزبان تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف  
 نموده قند سفید شیر خشک شربت انار شیرین اضافه کرده بقوام شربت آرد شربت انار ترش معوض  
 معده و حابس قه و اسهال در آب انار ترش شکر سفید آمیخته بر آتش بنند تا بقوام شربت آید شربت  
 تمر هندی مقوی معده ملین و دافع صفرا و حرارت تمر هندی از قشر و الیاف پاک ساخته  
 شکر سفید انداخته بقوام آرد شربت مقوی معده و هضم و قلب و شوی آب به آب انار شیرین آب انار ترش  
 آب پودینه بنمروق قند سفید بدستور معمول شربت سازند و در وقت قوام عود غرقه سوده مصطکی سوده  
 سنبل الطیب سوده پوست بیرون پسته سوده در صره بسته باند از ند و صره را ببالند چون قوام با خرسد صره را  
 بیرون آرد شربت مقوی معده و سکن حرارت و صفرا آب انار شیرین آب انار ترش آب به شیرین  
 آب زرشک آب حاض اترج قند سفید بدستور معروف شربت سازند شربت مقوی معده  
 و سکن حرارت و صفرا آب به شیرین آب سیب شیرین آب انار ترش آب زرشک آب آلودی را آب لیموی  
 ترش آب کشنیز بنمروق آب ناشپاتی آب انار شیرین آب نارنج قند سفید نصف وزن  
 آنرا شربت سازند شربت فواکه مقوی معده و شوی آب سیب آب به آب ناشپاتی آب انار و  
 آب انار شیرین آب انار ترش آب بلبله بنمروق آب زرشک آب سماق آب کشنیز خشک آب پودینه  
 بنمروق اول زرشک و سماق و کشنیز شب در آب تر کرده صبح مالیده صاف نموده دیگر آبها در آن آمیخته

قند سفید افزوده و بقوام شربت آرد پس از آن در آخر قوام زهر مرده طباشیر کبود و عود غیرت صندل سفید  
 سوده در آن حل کرده و فرغ از آرد شربت قوام که مقوی معده و کبد و مسکن حرارت آب به آب سبب  
 آب انار بخوش آب آبلیمو بنر آب نارنج آب ناشپاتی آب آلوی بخار عرق کیوڑه قند سفید ثلث وزن آنها  
 بدستور معروف شربت سازند شربت مقوم معده و قند صمغ آب به آب بودنیه بنر مرق انار شیرین  
 آب انار بخوش قند سفید ثلث وزن ادویه بدستور شربت سازند شربت با صمغ مقوی معده  
 آب بودنیه بنر مرق آب نارنج آب لیموی کاغذی آب ترنج عرق بخیاع آب شیرین زرشک گلاب  
 شکر سفید نصف وزن ادویه بقوام آورده پوست برون پسته دانه سیل خرد طباشیر کبود و سوده پاشیده و شربت  
 طیار سازند شربت با صمغ آب زلال تمرندی آب زلال آلوی بخار آب بودنیه بنر مرق آب نارنج  
 عرق بخیاع آب زرشک عرق کیوڑه گلاب قند سفید آمیخته بقوام آورده زهر مرده خطائی طباشیر کبود و کشنیز خشک  
 دانه سیل عود بندگی گل سرخ صندل سفید گرد ساق کوفته بخته بقوام مذکوره آمیخته بدستور شربت مرکب سازند  
 شربت جهت ضعف معده آب آبلیمو تازه آب انار شیرین آب انار ترش آب زنگنه آب زرشک  
 گلاب عرق کیوڑه قند سفید آمیخته بقوام آورده صندل سفید پوست برون پسته دانه سیل پوست زردانج  
 طباشیر کبود زرد زیره نیلوفر زهر مرده خطائی گزنه بنج گل سیونی گل کا و زبان گل داغستانی سوده بقوام  
 مذکوره آمیزند و عرق طباشیر و نقره آمیزند شربت بزوری مرکب برای درم معده و رحم و غیره فطرانی  
 و دو قوطم خرزهره خارخسک پوست بنج کاسنی تخم خیارین کوفتنی نیم کوفته در آب تر کرده جوشانیده مالیده صندل  
 نموده آب عسل العسل بنر مرق آب کاسنی بنر مرق قند سفید افزوده بقوام شربت آرد شربت بزوری  
 صندل بادیان تخم کرفس تخم کاسنی خارخسک خرد تخم خرزهره تخم خیارین پوست بنج کاسنی پوست بنج بادیان  
 ادویه نیکوب شب در آب تر کرده صبح جوشانیده صاف نموده شکر سفید سه خنجر وزن ادویه آمیخته بقوام  
 شربت آرد شربت جهت وجع المعده پوست بنج کاسنی تخم کاسنی تخم خیارین تخم خرزهره زرشک  
 بقرق بخیاع خیسانیده جوشانیده صاف نموده شکر سفید آب انار ترش آب بودنیه بنر مرق آمیخته  
 بقوام آرد شربت طلیحین گل قند سائیده موز منقی آلوی بخار در آب تر کرده جوشانیده مالیده  
 شکر سفید ترنجبین در آن حل کرده صاف نموده بقوام شربت آرد بعد گل سرخ بادیان برگ سنایی کی  
 گل نقشیه کوفته بخته در آن بسرشد شربت طلیحین بلبله از آب شسته تخم و در نموده باریک سائیده

در عرق غلبه جو شایده صاف نمایند بعد گل سرخ گل بنفشه تخم حیارین نیکو فته تخم کاسنی نیکو فته  
 آلوی بخار در عرق غلبه ترک کرده جو شایده مالیده صاف نموده با هم آمیزند پس از آن شیر خشک  
 ترنجبین شکر سفید و ران افزوده آب برگ کوی بنر مرق حل کرده بقوام شربت آرد شربت  
 طبعین بلبله مریمه بلبله مریمه سبب مریمه همه را از آب گرم شسته تخم دور نموده با گلشن سیوفنی و خمیره  
 گل گاوزبان شب در عرق گاوزبان ترک کرده صبح جو شایده مالیده صاف نموده نگاها را از دو همان شب  
 گل بنفشه کشیده گل سرخ تازه گل سیوفنی آلوی بخار برگ گاوزبان تخم حیارین نیکو فته تخم کاسنی نیکو فته برگ کاسنی  
 کی در عرق گاوزبان ملحه تر نموده صبح جو شایده مالیده صاف نموده آب کمی کرده ترنجبین شیر خشک با شیرین  
 عرق کیوڑه قند سفید افزوده بقوام شربت آرد شربت طبعین گل بنفشه کشیده گل سرخ با ویان  
 حساب قمر گلشن بلبله مریمه موزینخی آلوی بخار عرق غلبه گلاب شکر سفید بدستور شربت ساز  
 شربت مدر و مقوی کبد تخم کشوث در صرر بسته پوست بچ کاسنی تخم حیارین تخم کاسنی با ویان  
 ابل فوه الصبیان تخم خرزه آلوی بخار کوغنتی نیکو فته شب در آب ترک کرده صبح جو شایده مالیده صاف  
 نموده قند سفید افزوده بقوام شربت آرد شربت وینا رافع استقاوسد و کبد و مدر بول تخم کاسنی  
 با ویان سنبل الطیب گل سرخ تخم کشوث ریوند چینی در خرطیه بسته تخم حیارین کوغنتی نیکو فته مجموع را در آب غلبه  
 ترک کرده جو شایده مالیده صاف نموده قند سفید سه وزن اوویه آب برگ غلبه بنر مرق آب برگ  
 کاسنی اضافه نموده بقوام شربت آرد شربت وینا موافق معمول طب برای استقاوسد و کبد  
 و مدر بول تخم کاسنی نیکو فته پوست بچ کاسنی نیکو فته گل سرخ پیروز الا قلع تخم کشوث نیکو فته ریوند چینی نیکو فته  
 ریوند رادر صرر بسته با دیگر اوویه شب در آب ترسانند و صبح جو شایده مالیده صاف نموده قند سفید  
 اضافه کرده بقوام شربت آرد و بالای آن اگر بقدر کمثال ریوند کورباریک ساخته حل سازند  
 قوی تر خواهد شد و آب مروقین غلبه و کاسنی هم اضافه میشود شربت مفتوح سرد و مدر  
 و استقا و اورام کبد رافع تخم خرزه عود غرقه پنج سون آسمانگونی تخم کشوث دار چینی بودنی خشک  
 اسارون تخم حیار تخم کرفس خار خشک خرد تخم کاسنی پوست بچ کاسنی ریوند چینی گل سرخ با ویان سنبل الطیب  
 کوغنتی را نیکو فته شب در عرق غلبه بنر آب برگ کاسنی بنر مرق شکر سفید افزوده بقوام  
 شربت آرد شربت مدر برای استقا و نافع آلوی بخار گل سرخ تخم حیار نیکو فته تخم کاسنی نیکو فته

بساج فستقی گل بنفشه کشیده شب در عرق کاسنی تر کرده صبح جوشانیده افیمون ولایتی در صر و بسته  
 در اشای طنج انداخته و هر وقت صر و حرکت داده مجموع را مالیده قند سفید اضافه کرده آب برگ کاسنی  
 مروق آب برگ غلب بنمر مروق اینخته بقوام شربت آرنده شربت و رد مکر چون سلطان  
 سرخس با مرض کبد مبتلا بود جالینوس آنرا وضع ساخت نافع کبد و احتراقات و حکم و جرب و سودا  
 مایه و سد و ضعف کلیه مکر و رایام سر اسوای جذام استعاش جابر بود و صفته گل سرخ یک جز در ده چند  
 آب جوش داده شود چون یک ربع از آب سوز و صاف نموده همان قدر گل سرخ انداخته جوش دهند  
 هرگاه ربع از آب سوز و صاف نموده هموزن آن شکر انداخته بقوام آرنده و اگر زیاده تر قوت ملحوظ باشد  
 همچنان چند بار عمل آرنده مکر شیخ الرئیس گفته که از پنج بار تجاوز نشاید و برای اصلاح عطش و تشنگی تخم کاه بود  
 طباشیر مصطکی انیسون یک یک در هم سائیده اضافه سازند و اگر قبض مقصود باشد یک با جوش آرد  
 شربت طیار سازند شربت و رد مکر مقوی کبد و در عرق چوب چینی عرق شاه تره عرق مشک  
 عرق نیلوفر عرق بید سباده گل سرخ تازه از زیره و غیره صاف کرده در عرق مذکور جوشانیده مالیده صاف  
 نموده باز ورق گل سرخ تازه درین عرق مطبوخ انداخته جوشانیده مالیده صاف نموده به سمن آملین  
 در سمن ورق گل سرخ تازه انداخته مالیده صاف کنند بعد قند سفید شیر خشت ولایتی ترنجبین خراسانی  
 اینخته بدستور شربت و رد مکر بقوام غلیظ طیار سازند شربت برای طحال و متسقا تخم کاسنی پوست  
 پنج کاسنی گل سرخ بادیان شکامی اصل السوس انیسون تخم کرنس تخم خرزهره تخم خیارین برنگ کابلی برگ  
 مویر منقی تمر بندگی انجیر زرد پنج اذخر برگ کا و زبان غلب و آب خیسانیده صبح جوشانیده مالیده  
 صاف نموده سرکه انگوری شکر اینخته بقوام شربت آرنده شربت برای طحال تخم کاسنی پوست پنج کاسنی  
 تخم خیارین تخم خرزهره برگ حنا مویر منقی انجیر زرد شکامی افیمون در پارچه بسته بسج فستقی گل سرخ تخم کرنس  
 پنج اذخر برگ کا و زبان آلوی بخار تمر بندگی شب در عرق غلب بنمر مروق خیسانیده صاف  
 نموده سرکه انگوری اینخته شکر سفید اضافه نموده بقوام آرنده شربت برای طحال و تب سودا  
 تخم خیارین تخم کاسنی پوست پنج کاسنی تخم خرزهره اصل السوس غلب انجیر زرد مویر منقی برنج سفید  
 شکامی بادا و رد گل سرخ آلوی بخار برگ حنا مغز تخم کدوی شیرین شب در آب برگ کرده صبح جوشانیده  
 مالیده صاف نموده شکر سفید وزن او و سرکه اصل اضافه نموده بقوام شربت آرنده شربت مفت حصاره

مدربول در پنج روز و طوبات غلیظه تخم خرزهره خار خسک تخم کاسنی پوست بجن کاسنی تخم خیار  
تخم بلبلون گل داودی تخم کرنس پنج کرنس تخم ترب تخم شنبه دو قو فطر اسالیون گل سرخ پری القلیت  
بادیان آلوی بخارا کوفتی رائی کوفته شب در عرق خار خسک تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده  
شکر سفید آمیخته بقوام شربت آرنه شربت برای شکر گرده فطر اسالیون دو قو تخم ترب تخم شنبه  
تخم کاسنی پوست بجن کاسنی پریاوشان بادیان تخم خرزهره خار خسک تخم خیارین کوفته بک حسیانیده  
مالیده جوشانیده صاف نموده برگ ترب شکر سفید آمیخته بقوام آورده بدستور شربت سازند شربت  
پزوری برای در و گرده کباب چینی را در اندازد جو شیرین برنج سیف اسالیون انزلی قورقون  
نوده در پنج قهرلی انیزرد شیطون بند کپ پودینه خشک بمن سرخ اسارون حب بلبلان تخم خیارین  
تخم خرزهره خار خسک خرد شب در آب خیسانیده صبح جوش داده مالیده صاف نموده شکر سفید و وزن آمیخته  
بقوام شربت آرنه شربت برای در و گرده گلفند آفتابی بادیان تخم قرطم تخم خیارین پوست بجن کاسنی  
بجن بادیان شب در آب تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده شکر سفید سه وزن ادویه آمیخته بقوام  
شربت آرنه شربت مدر برای در و گرده سفید تخم خیارین تخم کاسنی تخم خرزهره خار خسک خرد شب  
قرطم تخم بلبلون تخم کرنس دو قو فطر اسالیون گل داودی ادویه نیکو فته شب در آب تر کرده صبح جوشانیده  
مالیده صاف نموده شکر سفید آمیخته بقوام شربت آرنه شربت پزوری برای ریگ مشابه  
حب القلیت تخم کایج تخم خرزهره پوست بجن کاسنی تخم ترب تخم شنبه تخم خیارین خیار شنبه تخم کاسنی ابل تخم کشت  
نیکوب نموده در آب تر کرده جوشانیده مالیده صاف نموده شکر سفید آمیخته بقوام آوزده سنگ سرای  
حجر الیود سوده آمیزند شربت برای ریگ مشابه تخم ترب تخم شنبه تخم خیارین تخم کاسنی پوست  
بجن کاسنی گیتی فطر اسالیون دو قو نیکوب کرده در آب خیسانیده جوشانیده مالیده صاف نموده  
شکر سفید بقوام آورده سنگ سرای حجر الیود آمیزند شربت برای ریگ مشابه حب القلیت  
تخم خرزهره پوست بجن کاسنی حب کایج تخم ترب تخم شنبه تخم خیارین تخم کاسنی ابل تخم کشت و آب تر کرده  
جوشانیده صاف نموده شکر سفید آمیخته بقوام شربت آرنه و سنگ سرای حجر الیود سوده داخل نمایند  
شربت مدربول و حبش تخم کاسنی تخم خیارین تخم خرزهره تخم کرنس تخم کشت بادیان بجن بادیان  
گل سرخ سیلخه میوزین قی پوست بجن کاسنی اسالیون خار خسک خرد پوست بجن کرنس خیار شنبه نوده طبع

اسارون ابل آب برگ عنب الثعلب بنمزدوق آب برگ کاسنی بنمزدوق شکر سفید سه وزن اودیه  
 یا بنده بدستور شربت سازند شربت برای ورم رحم تخم کشوت انیسون تخم کرفس بادیان تخم خیار  
 تخم کاسنی تخم خربزه پوست بنبج کاسنی در عرق عنب الثعلب تر کرده صبح جو شاییده  
 مالیده صاف نموده شکر سفید سه وزن اودیه آمیخته بقوام شربت آرند و در عین قوام  
 آب برگ عنب الثعلب بنمزدوق اندازند شربت بنمزدوق بار و برای ورم رحم و حبس بول تخم خیار  
 خار خک خرد عنب الثعلب تخم ترب تخم پالک خیار شنبه تخم کاسنی حب ککنج تخم خیارین اودیه نیکوب کرده  
 بعرق عنب الثعلب تر کرده مالیده صاف نموده آب برگ عنب الثعلب بنمزدوق آمیخته قدر سفید شده  
 وزن اودیه افزوده بقوام شربت آرند شربت برای ورم رحم بادیان بنبج بادیان پوست بنبج کاسنی  
 انیسون تخم کرفس تخم کشوت تخم خیارین تخم خربزه موز منقی تخم کاسنی بودنی خشک شب در آب تر کرده صبح  
 جو شاییده مالیده صاف نموده شکر سفید آمیخته بقوام شربت آرند شربت برای وجع مفاصل  
 تخم خیارین تخم خربزه تخم کاسنی تخم کشوت تخم ترب تخم شنبه تخم بلهون خار خک خرد پوست بنبج کاسنی روی چینی  
 عنب الثعلب موز منقی گرفته شب در عرق عنب الثعلب خیساییده صبح جو شاییده مالیده صاف  
 نموده شکر سفید آب عنب الثعلب بنمزدوق آب کاسنی بنمزدوق بقوام آورده بدستور شربت سازند  
 شربت واقع وجع مفاصل و بواسیر و قبض و مصفی اوراق چوب چینی گلانی در گلاب و  
 عرق شاپاره دو شبانه روز تر کرده بجه جوشانند چون نصف آب بماند صاف نموده در آن آب پیرایه  
 منقی از لیف و قشرب تر کرده آب زلال گرفته شب درین آب پوست بلبله زرد پوست بلبله کالی  
 بلبله سیاه بصفاح فستقی آلوی بنجار برگ سنای کبی گل سرخ گل قند آفتابی برگ گاوزبان گل سبزه  
 برگ خیار تخم کاسنی کو قندی نیکو قند آب تر کرده صبح جو شاییده ایتیمون در صره بسته در آخر جوش  
 انداخته مکرر بالند و صاف نموده شکر سفید ترنجبین خراسانی شیر خشک و لایقی قند سفید شربت و روکر  
 اضافه نموده بقوام شربت آرند و در آخر قوام سورنجان شیرین سوده بیا میرند شربت براسه  
 تب مرصن فوف بنبج پوست بنبج کاسنی تخم کاسنی خار خک خرد باد و جوایه تخم شاپاره زرشک  
 و آب تر کرده جو شاییده صاف نموده شکر سفید آمیخته بقوام شربت آرند شربت برای وجع مفاصل  
 سرگل نقشه کشیمبر گل نیلوفر تازه عذاب و لایقی گلان آلوی بنجار برگ شاپاره براده صندل سرخ



براده صندیل سفید برگ خنساند ی تخم کاسنی بسنج مفتقی برگ بادرنجبویه برگ گاو زبان اوراق چوب چینی  
 گلان گلانی رنگ عنبه مغربے اوراق چوب چینی و بسنج را نیکو فته در عرق شیا هتره و عرق صندیل و عرق  
 گاو زبان هشت پاس تر کرده جوشانیده نصف آب سوزانیده صاف نموده ادویه دیگر در آن آب انداخته  
 جوشانیده در آخر جوش آفتیمون در صره بسته بندازند و صاف کرده گلایب و عرق کیوڑه افزوده قند سفید آینه  
 بقوام شربت آرد شربت مصفی و دافع فساد خون و آسکیه چوب چینی ورق درق کرده هشت پاس شیا  
 بعده جوش داده نصف رسانیده باشند آ لوی بخار اعصاب ولایتی پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی  
 گل سرخ عنبه مغربے گل نیلوفر براده صندیل سفید براده صندیل سرخ شب در آن آب تر کرده صبح شیانیده  
 در آخر جوش آفتیمون در صره بسته در آن انداخته مالیده صاف نموده قند سفید اضافه نموده بقوام شربت آرد  
 شربت مصفی و سکن حرارت اوراق چوب چینی در عرق گاو زبان و عرق سید سباده و عرق عنبه  
 تر کرده جوشانیده مالیده صاف نموده آ لوی بخار اعصاب گل نیلوفر براده صندیل سفید تخم خیارین مغربه  
 شیرین کوفتنی را نیکو فته و در مطبوخ مذکور تر کرده جوشانیده مالیده صاف نموده نبات سفید افزوده بقوام  
 شربت آرد شربت مصفی خون برگ شیا هتره چراپته براده صندیل براده آبنوس گل نیلوفر  
 گل نقشه بسنج اسطوخودوس برگ گاو زبان آفتیمون نیلینفتی بر بند می اصل السوس مفتقی تخم کاسنی  
 تخم خرزهره آ لوی بخار اعصاب ولایتی سیستان کشنر خشک تخم خیارین پوست بلبله زرد بلبله سیاه بلبله  
 آمله مفتقی تر سندی تمر بکلین چال کچال بول برگ تر سندی شب در آب دریا خسانیده  
 صبح جوشانیده مالیده صاف نموده نبات سفید هم وزن میخته بقوام شربت آرد شربت کاو  
 مفتق و مانع بروز جدری آ لوی بخار براده پنچ کادی براده صندیل سرخ شاخ بادیان پوست پنچ بادیان  
 عناب ولایتی سنبل الطیب لک خام مغسول براده صندیل سفید جمله را در چهار چند عرق کیوڑه تر کرده  
 جوش و بند را بر بلع آید پس صاف نموده عرق بغضاء آریا شیرین آب طنج عناب آب توت ترش آب زرشک  
 آب سماق آب حاضا ترح با الی آب اضافه کرده قند سفید سه وزن ادویه میخته بقوام آرد بعد طبیب شیر کبود و سوده  
 بیامیزند ششماه بر آ صداع یار و جوز و اقزقل مزخوش بسیار سیاهیده و آب برگ شبت مخلوط ساخته ششماه  
 ششماه مقوی مرغ و قلب جو را در عرق کیوڑه تر کرده خشک نموده بریان سازند و بسیار صندیل سفید و شنبلیله  
 بریان طبیب شیر کبود و زهره آینه کافور صفت غرض شبت مشک خالص عنان تخم کاسنی مقشگل جنابیل خود غرق ادویه کوفته

بنجته در آرد و کوا آستخبر با عرق کیورده و در حده عرق بهاریک حصه خمیر نموده عطر خوش عطر گل خط کیورده اضافه  
 نموده شمامه سازند شمامه مقوی و باغ بار و دار چینی مشک عنبر شنب زعفران مرزنجوش  
 شونیز بریان بسباسه عود غرقه جوز بواقر فضل کوفته بنجته بآب برگ سداب خمیر نموده شمامه سازند  
 شمامه مقوی و باغ بار و دافح امراض بارده رطبه و باغیه جوز بواقر زعفران بسباسه  
 مشک سلیخه عود هندی عنبر شنب شونیز بریان همه را کوفته بنجته با عطر اگر چرب نموده با عرق بهار شمامه سازند  
 شیا ف از تراکب قدیمه است و آن دوائی است مخصوص چشم که خمیر ساخته طول می سازند و در  
 سایه خشک می نمایند و خشک نموده با استعمال می آرند و گاهی قبل محموله را هم شیا ف گویند و موضوع آن  
 عطار غیر بصری است و ماده آن مفردانی که صلاحیت احتمال داشته باشند و غایت آن حفظ رطوبت یا قوت  
 و اشیا ف بر چشمهای ضعیف از سرمه و ذرات الطف و خف است چنانکه طلا بر سایر اجسام و اکثر آن بر  
 خارج چشم تا آنکه اورام جنین کثیر نباشد نشاید تا مانع حرکت چشم نباشد و بخارات در چشم مجبوس نشوند شیا ف  
 برای و در حقیقه زنجبیل تخم ششام تخم کاهوی بمقشر گل ارمنی دم الاخوین صمغ عربی کثیر کوفته بنجته  
 در سفیده تخم مرغ کحل نموده شیا ف سازند و بوقت حاجت قدری ازان بعرق عنبر الشلب سائیده  
 بر کاغذ مدور سوزن زده طلا نموده بر صد غلین چسباند شیا ف برای و در حقیقه پوست ششام  
 بزر الیخ تخم ششام سفید مری سفیده کاشغری مغز تخم کدوی شیرین تخم کاهوی بمقشر گل ارمنی افیون خالص  
 صمغ عربی جوز بوا بسباسه و سفیده تخم مرغ کحل نموده شیا ف سازند و یک شیا ف گرفته و عرق عنبر  
 سائیده نیکرم نموده بر کاغذ مدور سوزن زده طلا نموده بر حقیقه چسباند شیا ف بعضی مطابق طب  
 دافح ریه و حرارت چشم سفیده کاشغری صمغ عربی کثیر انشاسته بشیر زنان یا سفیده تخم مرغ یا لایاب سفید  
 شیا ف سازند شیا ف بعضی دافح ریه و حرارت چشم کثیر انشاسته صمغ عربی سفیده کاشغری  
 افیون خالص زعفران سائیده سفیده مرغ سرشته بدستور شیا ف سازند شیا ف بعضی برای  
 امراض حاره و محلل اورام و رواع سفیده کاشغری کثیر سفید صمغ عربی انشاسته از زوت سائیده بدستور  
 شیا ف سازند و گاهی افیون و کندر درین نسخه اضافه سازند شیا ف برای ریه حار و موی  
 صمغ عربی کثیر انشاسته حقیص هندی سفیده کاشغری دم الاخوین گل ارمنی بروغن گل و سفیده  
 تخم مرغ سرشته شیا ف سازند شیا ف احمر حاوی برای سلاق و برب و بل و طکه و سیلان و غشاوه

شادنج عیدی صمغ عربی صبر زرد افیون خالص زنجار زعفران دم الاخون کوفته بختی بدستور شیاو سازند  
 شیاو اخضر با منافع مذکوره و در جلا و از الیه بیاض و بل شدید تر از اول صمغ عربی سفید کاشتر  
 اشق زنجار شادنج عیدی کوفته بختی و آب برگ سداب شیاو سازند شیاو اسود برای رمود  
 قرع و ضعف بصر و مقوی اندام اقیا نحاس محرق صبر زرد و اقلیمیا زعفران افیون سازند هند  
 کثیر اسنبل جنبد سترخص سفید فلفل کوفته بختی بدستور شیاو سازند شیاو دافع حرارت  
 چشم و مانع اضباب مواد بسوی چشم رسوت گل رنی دم الاخون صمغ عربی افیون تخم کاهوی مقشر  
 زعفران کثیر اسندل سفید بزر الیخ سفید کوفته بختی در لعاب اسفندل شیاو سازند شیاو تلین  
 نمک سندی گل بنفشه کشمیر تخم خطمی برگ سنای کی شکر رخ مغز فلوک خیارشنبه بدستور معروف شیاو  
 سازند شیاو برای حج گل رنی دم الاخون گلزار مازوی بنبراق یا سفید کاشتری موار سنگ  
 سنگ احب کا نور کوفته بختی و آب برگ بارتنگ سبز سرشته شیاو سازند یا در پنبه نهاده بردارند

### مفرح سیر و هم در حرف ضا و

ضما و خلط بلع را ضما گویند پس گاه به خلط محکم و قوام اهلی داشته باشد چون شند بسته یا عارضی چون  
 خل و ریت و ضما در ادب اطلیه است یا اخض یا میان هر دو عموم و خصوص من وجه است چون بیشتر  
 شرب و دو استکره می پنداشتند ضما و مخرج ساختند تا افعالی که بر او ویه متناوله مرتب شوند ازین سبب  
 و این از اسرار است که اطباء غالباً در کتب و قرا بآیین نمی نگارند بلکه در صحف خواطر محفوظ می دارند و آنچه بدو  
 میشود صرف محملات و ملیات و غیر آن مذکور میشود و مقصود است که جامع باشد خواص و ویه سعادت  
 للتناول را و ضما و ضمن باشد لطیف و تحلیل و تکثیف و تقطیع و روع و تسکین و غیره را بعضی  
 گویند فرق میان طلا و ضما و آنست که طلا مانع باشد یا سجون بطب و ضما و یا بس باشد یا سجون غلیظ  
 فاضل سدید گوید که ضما و غلط باشد و طلا ارق و طلا مساعد است باشد و بدان جاری گرد و بخلاف ضما  
 و آنچه حکیم محمد حسین نوشته لطوخ عبارت از دوائی سیال رقیق القوامی است که بر طاهر حلیه بالند و از طلا  
 رقیق تر و از ضما و غلیظ تر باشد عجیب تر می نماید ضما و برای شقیقه مغز تخم که وی شیرین تخم زرد تخم کاه  
 و آب دوع سائیده بر شقیقه ضما سازند ضما و چار گل برای صداع حار و سهر سام گل بنفشه کشمیر  
 گل نیلوفر گل سرخ گل خطمی در شیر زیا شیر عورت سائیده ضما سازند ضما و اوراق مانع صداع حار

برگ عنب الثعلب بنبر برگ کاسنی بنبر برگ خلیج گل نقشیه کشمیر برگ قطونا برگ خرفه برگ کشمیر خشک  
 هر چه از اینها بهم رسد ساینده ضما و سازند ضما و برای صدراع بار و گل بابونه اکلیل الملک بنبر خشک  
 در روغن گل ضما و سازند ضما و برای رمده زرد چوب رسوت زرد گل ارمنی پوست لمبلیه زرد و  
 پشکری بریان افیون خالص زعفران زرد البجر و آب عنب الثعلب بنبر ساینده گرد چشم ضما و سازند و یک  
 قطره اندرون چشم بکند ضما و برای رمده صفراوی لمبلیه سیاه کافور زعفران با کلاب ساینده  
 ضما و سازند ضما و برای رمده موی و صفراوی رسوت زرد گل ارمنی پشکری بریان  
 افیون خالص زعفران و آب کشمیر بنبر ساینده گرد چشم ضما و سازند ضما و برای رمده جارچا کسوی  
 پوست انار شیرین زرد البجر پوست لمبلیه زرد و پشکری بریان و آب عنب الثعلب بنبر ساینده نیگرم گرد چشم  
 ضما و سازند ضما و برای گرد چشم که از نزله باشد رسوت زرد و افیون خالص قمر نقل زعفران  
 پشکری بریان گل ارمنی و آب برگ عنب الثعلب بنبر ساینده نیگرم گرد چشم ضما و سازند ضما و جهت درد  
 چشم و ورم چشم منفرطوس خیار شیر آرد و مونگ رسوت گل ارمنی باب عنب الثعلب ساینده نیگرم ضما  
 نمایند ضما و برای سرخی و آشوب چشم صمغ عربی کثیر اوم الاخون گل ارمنی افیون خالص  
 زعفران آب عنب الثعلب بنبر ساینده ضما و کنند ضما و برای سرخی و آشوب چشم پشکری بریان  
 دم الاخون رسوت چاکسوی مقشر افیون خالص زعفران آب عنب الثعلب بنبر ساینده نیگرم گرد  
 چشم ضما و کنند ضما و برای سرخی چشم که از نزله باشد رسوت زرد پوست لمبلیه زرد گل ارمنی  
 افیون زعفران پشکری بریان در برگ عنب الثعلب بنبر ساینده نیگرم گرد چشم ضما و سازند ضما و برای  
 سوزش چشم تخم کاهوی مقشر تخم خنثاش کثیر اصمغ عربی نشاسته افیون خالص گل ارمنی زعفران  
 و آب پالک بنبر ساینده گرد چشم ضما و سازند ضما و حالبس خون رعا ف طحلب گلنار  
 کشمیر خشک صندل سفید گیر و آله تخم کاهو همه را در آب سرد یا در آب برگ خرفه ساینده بر پشانی  
 و یا فوخ ضما و سازند ضما و نافع خناق و موی و صفراوی منفر تخم که دی شیرین تخم کاهو  
 مقشر دم الاخون گل ارمنی طباشیر کبود کبچ سفید آب بارتنگ بنبر ساینده بالای خلق و سینه ضما و سازند  
 ضما و نافع نفث الهم گل ارمنی کات سفید زهره خطائی گل ملتانی و آب برگ بارتنگ بنبر  
 ساینده برگ و سینه ضما و سازند ضما و برای ورم معده گل سرخ تخم شب تخم ترب گل بابونه خشک

اکلیل المملک روغن چینی گل ارمنی سنبل الطیب بنه‌دی عنب الثعلب مغز فلوس خیار شنبه باب عنب الثعلب ساید  
 نیکرم ضماد سازند ضماد و برای ورم معدره جد و اخلاص عنب الثعلب گل ارمنی اکلیل المملک  
 گل بابونه و آب برگ عنب الثعلب بنه‌ساید ضماد سازند ضماد و محلل ورم بار و معدره پودینه  
 بوره ارمنی سنبل الطیب خاک سرچوب انگور زعفران زیره سیاه گل بابونه گل سرخ تخم شنبه مصطکی اسپا  
 کوفته نخیله و آب برگ عنب الثعلب بنه‌ساید مغز فلوس خیار شنبه دران حل کرده هنگام خلای طبع ضماد سازند  
 ضماد و محلل ورم معدره زعفران سنبل الطیب گل بابونه و آب برگ عنب الثعلب بنه‌ساید از ورم  
 تا عانه ضماد سازند ضماد و نافع قی الدم تخم خرفه برگ کاسنی گل ارمنی برگ شاتره و گل نقشه برگ  
 بید ساده و آب کشین بنه‌ساید بر طحال ضماد سازند ضماد و جهت قی الدم زرشک منقی صندل  
 کات سفید زهره خطانی گل ارمنی باب برگ پاک بنه‌ساید روغن گل آبنجیه برگ ضماد سازند  
 ضماد و برای جسن آسهال آله منقی گرد ساق کشین زرشک پوست بیرون پسته زرشک منقی  
 آب نارین ساید بر معدره ضماد سازند ضماد و برای جسن آسهال صفراوی زرشک منقی  
 گل سرخ صندل سفید خوشبو طباشیر کبود در عرق کیوڑه ساید بر معدره ضماد سازند ضماد و مقو  
 کبد صندل سفید زرشک منقی تخم کاسنی طباشیر کبود گل سرخ آب نارین ساید نیکرم و اطراف جگر  
 ضماد سازند ضماد و برای استسقا جد و اخلاص گل بابونه سنبل الطیب اکلیل المملک مصطکی رو  
 مغز فلوس خیار شنبه نقل بنه‌دی و آب برگ عنب الثعلب بنه‌ساید سرکه خالص روغن گل آبنجیه  
 نیکرم برگ جگر ضماد سازند ضماد و نافع ورم طحال صبر زرد برگ جها و رسوت المپاس گل ارمنی  
 آب کموی بنه‌ساید روغن گل و سرکه آبنجیه بر موضع طحال ضماد سازند ضماد و برای ورم طحال  
 برگ شاتره جرابیه تخم خرفه آس برگ خاتم سنبل مغز فلوس خیار شنبه راستین روغن گل بابونه خشک  
 گل گاوزبان زرشک منقی کوفته نخیله نیکرم بر موضع طحال ضماد کنند ضماد و برای ورم طحال  
 راستین رومی تخم کشوت بیخ انجیر دشتی مغز فلوس خیار شنبه باب عنب الثعلب بنه‌ساید روغن گل  
 آبنجیه نیکرم ضماد سازند ضماد و برای طحال گل بابونه بیخ کبرچوب انگور سوخته پوست بلبله بر زرد  
 در سرکه انگور کباریک ساید نیکرم ضماد سازند ضماد و برای ورم طحال صبر زرد و تخم کبرچوب  
 تخم ترب مغز فلوس خیار شنبه خنکشت و آب برگ عنب الثعلب بنه‌ساید آب کاسنی بنه‌سوده بالاس

طحال ضما و سازند ضما و مسکن و محلول و رم بوایسر و حابس خون آب صدر برگ آب برگ مکوی سبز  
 آب برگ کاسنی سبز آب برگ خلی سبز آب برگ بازنگ آب برگ خرده سبز باروغین گل دروغین مغز خسته  
 زردالو دروغین بادام شیرین برآتش نرم زغال تنه تا آب سوخته روغن بماند پس صاف نموده لگا بدارند  
 و وقت حاجت بموم سفید خام درین روغن آمیخته بموم روغن ساخته گل زنی دم الاخون کات سفید  
 مازوی سبز سفیده کاشغری سرب محکوک باریک نموده با موم روغن خوب سرشته نگهدارند و قدری ازان گرفته  
 با لعاب تخم خلی و لعاب سنبول و سفیده تخم مرغ شرک نموده ضما و سازند و بعد و و پاس تبدیل نمایند  
 ضما و محلول و رم بوایسر و حابس خون رسوت سفیده کاشغری گلنار گل زنی کافور قنب گل خلی سفید  
 سنگ جراحات تخم حاض تخم خرده دم الاخون مازوی سبز کشته سفید گل نیلوفر افیون لعاب سنبول سفید تخم مرغ  
 روغن کنجد بدست و ضما و سازند ضما و برای مسه بوایسر و محلول و رم رسوت مرارینک گل سکه  
 مغز خسته زردالو برگ قنب سیرکاه باد بخان سرب محکوک سنگ جراحات گل زنی طباشیر سفید گلنار تخم حاض  
 کافور صند کوفته بخته و آب صدر برگ ساید روغن گل آمیخته ضما و سازند ضما و محلول و رم بوایسر برگ رقت  
 گل خلی برگ صدر برگ حنظل هندی آب برگ گرونه باریک ساید و یکم بسته روغن گل آمیخته بر موضع  
 بوایسر بنزد و حنظل سید گل زنی گل خلی باریک ساید و در روغن گل آمیخته مقعد و بیرون آن چرب دارند  
 ضما و محلول و رم بوایسر گل بابونه خشک کلیل الملک گل خلی فوغل چالیا جود و اخالص خسته خوابان  
 خسته انبه سفیده کاشغری حنظل سید گلنار فارسی مغز تخم زنب مغز تخم بکاین سبز سوده آب عنب الثعلب سبز ساید  
 بروغن گاو شسته آمیخته بر سهای بوایسر ضما و سازند ضما و محلول و رم بوایسر گل بابونه خشک کلیل الملک  
 فلوس خیار شنبه آب عنب الثعلب سبز ساید ضما و سازند ضما و محلول و رم بوایسر گل بابونه خشک کلیل الملک  
 گل خلی فوغل چالیا جود و اخالص خسته خوابان خسته انبه سفیده کاشغری حنظل سید گلنار فارسی  
 مغز تخم زنب مغز تخم بکاین سبز سوده آب عنب الثعلب سبز ساید روغن گاو شسته آمیخته بر زخمها ضما و سازند  
 ضما و حابس خون بوایسر و امیه اقایا مازوی سبز سرب محکوک سنگ جراحات گل زنی  
 طباشیر سفید گلنار تخم حاض کافور صند کشته سفید رسوت قنب زعفران سفوف سازند و قدری  
 ازان گرفته در سفیده تخم مرغ سرشته بر موضع و در بوایسر ضما و سازند ضما و حابس خون بوایسر و امیه  
 برگ قنب سفیده کاشغری سنگ جراحات مازوی سبز گلنار اقایا صندل سفید بزرالینج سفید جفت بلوط

گل از منی دم الاخوین ز رور و حب الیاس فیون سنگ سر نه تخم خرفه تخم محاصل و در آب برگ بارتنگ بنر  
 سائیده روغن گل آینه خنده و سازند ضما و مسکن حرارت مقعد گلنار گل از منی دم الاخوین  
 صندل سفید طباشیر کبود و آب برگ بارتنگ بنر سائیده سفیده تخم مرغ افزوده و مقعد ضما و سازند  
 ضما و برای خرفه مقعد ز رور و گلنار فارسی پوست بیرون بسته که باز چ پوست بول و آب  
 پوست کچنال خمیر کرده ضما و ساخته بکف دست بروازند ضما و مسکن و جمع بود اسیر حنض هندی  
 گل از منی دم الاخوین آب گرونده بنر سائیده روغن گل آینه خنده و سازند ضما و مسکن حرارت  
 و جمع بود اسیر گل سرخ صندل سفید گل نیلوفر گل از منی گلنار فارسی حبث بلوط زهره خطائی تخم شمشیر  
 افیون خالص آب پوست ختمش خمیر کرده ضما و سازند ضما و ایضا دم الاخوین گل از منی کات سفید  
 زهره خطائی آب برگ بارتنگ بنر سائیده ضما و سازند ضما و ایضا بتره گوی بنر بتره برگ خطمی بتره  
 برگ بارتنگ بنر موم زرد خام روغن گل آینه خنده بر پاچه طلا نموده مابین صفتین و سبز نهاده باشد ضما و  
 و زرد گوده پار و اکلیل الملک بابونه خشک برنجاسف غلب الشلب گل سرخ فستقین رو و پودینه خشک تخم گوی  
 تخم کتان حلیه قتل هندی مزنجوش حنض هندی آب غلب الشلب بنر سائیده سرکه خالص روغن گل  
 آینه خنده ضما و سازند ضما و برای و زرد گوده صبر زرد بنگ کابلی باو کنبه مغز فلوس خیار شنبه زرد کتان  
 حلیه نمک سیاه گل بابونه خشک بادیان زنجور مزنجوش برنجاسف اکلیل الملک مصطکی رو و سرکه و آب  
 غلب الشلب بنر سائیده روغن گل آینه خنده ضما و سازند ضما و برای و زرد گوده بنگ کابلی صبر زرد باو کنبه  
 مغز فلوس خیار شنبه و سرکه خالص و روغن گل سائیده و نیکرم ضما و سازند ضما و برای و زرد گوده  
 برگ شبت برگ حلیه برگ غلب الشلب نمک شور و در سبوحه کلی نهاده بر آتش دم بخت بند و قتی که مهر شود  
 کوفته بخیته مثل مهرم ساخته بر موضع درد بعد المیدن روغن گل بنده ضما و برای و زرد تخم ترب  
 تخم بالک خار خشک خرد شور و قلمی بشک موش در آب برگ ترب سائیده ضما و سازند ضما و برای و  
 حرقت بول حنض هندی فلفل چایا طحلب صندل سفید کته سفید گل از منی مغز فلوس خیار شنبه  
 آب غلب الشلب بنر و آب برگ کاشی بنر سائیده بالای مشانه ضما و سازند ضما و کلیمه برای و فلفل  
 ترانده کدوی دراز گل نیلوفر خرفه مغز تخم کدوی شیرین کات سفید گل قناری صندل سفید آب بچ کسلیه سائیده  
 برگ و کلیتین ضما و نمایند و در آب و روغن ترش انا خام سائیده آینه خنده بر پاچه بزرگ صاف نموده و قتی که



نوشیده باشد ضماد نافع و با بیطس زهر مره خطائی صندل سفید طحلب گل ارسی آرد و جو آمله منقعه  
 زیره نیلوفر صندل سرخ آب برگ خرفه بنبر سائیده ضماد سازند ضماد برای جملین در راز و روشن  
 روغن بنفشه روغن بنفشه تریاق فاروق سوده مصطکی رومی زفت روغن آینه نیکم برانه ضماد سازند  
 ضماد برای ورم رحم مغز فلوس خیار شنبه تخم طی خضض سبک کاسنی گل سرخ گل بنفشه غلب الثعلب آب  
 غلب الثعلب بنبر سائیده روغن گل سرکه خالص آینه نیکم ضماد سازند ضماد و ادرع ورم رحم مغز فلوس خیار  
 گل بابونه خشک اکلیل الملک گل ارسی در بر ته غلب الثعلب بنبر و بر ته برگ کاسنی بنبر و بر ته برگ خطمی بنبر  
 آینه نیکم صوف آلوده قدام نهند و بالائی آن گل ارسی خضض سبک گل بابونه خشک آب مکوی بنبر سائیده  
 روغن گل آینه نیکم ضماد سازند ضماد و جهت صلابت رحم در آب برگ کاسنی بنبر آب برگ غلب الثعلب  
 آب برگ بنبرها لو گلاب پوست خنشا گل بابونه خشک غلب الثعلب گل بنفشه بزرگ کتان نیکوب جوشانیده  
 و قتیقه مثل مرهم شود روغن گل آینه نیکم بر موضع صلابت ضماد سازند ضماد برای صلابت رحم با کینه  
 زهر کبوتر مصطکی رومی صبر زرد آیس جد و ادرع فلوس خیار شنبه آب غلب الثعلب بنبر سائیده نیکم ضماد سازند  
 ضماد و صلابت رحم گل بابونه خشک اکلیل الملک گل ارسی غلب الثعلب مغز فلوس خیار شنبه جد و ادرع  
 آب غلب الثعلب بنبر سائیده سرکه خالص آینه نیکم ضماد سازند ضماد و جهت بوا سیر رحم خضض سبک  
 گل ارسی دم الاخوین پاکسوی مقشر آب گکر و نده سائیده روغن گل آینه نیکم بر سنسای بوا سیر رحم ضماد سازند  
 ضماد و نافع ثبور که از احتراق ورم بوده باشد برای ورم حار مغز تخم کدوی شیرین گل ارسی صندل  
 و سرخ تخم پالک گل بابونه خشک خضض سبک برگ خا و برگ شاتره آب غلب الثعلب بنبر سائیده روغن گل  
 آینه نیکم ضماد سازند ضماد و نافع ثبور روغن گل شنبه برگ شاتره افیمون و لاتی زهر مره خطائی  
 سفیده کاشغری صندل سرخ بروغن گل آینه نیکم ضماد سازند ضماد برای وجع مفاصل کدوی سرخ  
 تخم ترب تخم شبت بزرگ کتان در آب غلب الثعلب بنبر سائیده نیکم ضماد سازند ضماد برای وجع مفاصل  
 جد و ادرع خطائی خضض سبک صندلین تخم خطمی سورنجان در آب برگ غلب الثعلب بنبر سائیده نیکم ضماد سازند  
 ضماد برای در و مفاصل سورنجان تخم گل سرخ صندل سرخ خضض سبک گل ارسی بزرگ کتان  
 گل بابونه در آب برگ گلوی بنبر سائیده روغن گل سرکه خالص آینه نیکم ضماد سازند ضماد برای  
 سرخی چهره و ثبور صندل سفید گل نیلوفر زهر مره خطائی مغز تخم کدوی شیرین برگ شاتره کافور خالص

در آب برگ پالک بنزد آب برگ کاسنی بنزد آینه نیکم ضماد سازند ضماد برای خارش پاره نیله تخته  
 شکسته است مودار سنگ کبیده روغن زرد و یکصد و یک مرتبه در آب شسته و دویه باریک کرده در روغن مذکوب  
 حل کرده در گرمی شسته بخوبی بالای خارش مالند ضماد خارش چون رالغ تیل بریان سیاه از چوب نیم  
 دوازده پاس در کراهی ساسیده بر بدن مالش کنند ضماد برای خارش سیاه توتیای بنبریان  
 میج سیاه همه را در نیم پا و روغن گا و تمام روز در کراهی از شسته آهین ساسیده در روز سه و دویه بر تمام بدن  
 مالند و بر دوز دوم آرد و بخوبی بر بدن خوب مالیده غسل نمایند و بعد از آن باز بالند ضماد بر اسه  
 خارش خشک و دانهای خرد و خاکسی برگ شپا هتره براده صندل پوئلی بسته بر شور برگ دانند ضماد  
 برای خارش برگ جناب برگ شپا هتره نیله تخته بریان کبیده تخم نیوار باریک سوده روغن گل بکیمو  
 کاغذی آینه نیکم ضماد جهت خارش اطفال صندل سرخ صندل سفید کوبیده فیتون  
 ولایتی کشته سفید زیره نیلو فر برگ شپا هتره رسپیور گل سرخ کافور خالص منقح تخم کدوی شیرین منقح تخم تربزه  
 تخم خرفه تخم کاهوی مقشر آب دوغ آب لیمو به کاغذی ضماد نمایند ضماد واقع داو گل رمنی بانچه  
 اقیون ولایتی زنده پخته آب برگ سبها لوساسیده بر موضع داو ضماد سازند ضماد برای داغها  
 داو سیاه اقیون ولایتی صندل سفید سفیده کاه شتر استخوان نار جیل آب لیمو  
 کاغذی ساسیده بالای داغها ضماد سازند ضماد واقع خدر سیاه زرنیخ گوگرد توتیای بنبریانچه  
 کوفته بنجیه آب گرونده و روغن شرف آینه نیکم بموضع خدر بالند و تا یکپاس در آفتاب نشینند بعد از آن از  
 کلی شرف بنشیند ضماد جهت خدر که از احتراق شده باشد کشته سفید برگ بول برگ تمسک  
 تخم خیارن تخم کاسنی گل نیلو قرطلب صندل سفید آرد و در آب برگ کاسنی بنزد آب برگ پالک بنزد  
 ساسیده روغن گل و سرکه خالص آینه نیکم ضماد سازند ضماد برای برص بنج انجیر شتی باکی کبیده سیاه  
 کوفته بنجیه حب سازند و قدری ساسیده ضماد کرده باشد ضماد برای برص کچی و کچی رانی بناری  
 میج سیاه کچی جو کوب ساخته برانی بناری آینه نیکم بکوبند بعد از آن میج آینه نیکم بکوبند و خوب باریک نموده قدری  
 از آن گرفته در آب سرد ساسیده ضماد نمایند و از استعمال شیر و خجرات پرهیز نمایند ضماد برای اکوته  
 باکی اقیون ولایتی توتیای بنبریان برگ شپا هتره چرسته کبیده در آب دوغ ساسیده در عرق لیمنه  
 کاغذی انداخته بر اکوته بالند ضماد برای اکوته برگ جناب پالک گل ارمنی صندل سرخ صندل سفید

گل بابونه خشک حنظل هند مغز تخم کدوی شیرین آب غلبه بنبر ساید و روغن گاو آینه خیه بر اکوت  
ضما سازند ضما و برای اکوت روغن گاو شسته برگ شاهتره افیتمون ولایتی زهر مهره خطائی سفید  
کا شتری صندل سرخ روغن گل آینه خیه بر موضع اکوت ضما سازند ضما و مقوی موی سر و کف از بکشتن  
حب آلاس آلمه منقی انجیر زرد قیصوم حبه اشنان سعد کوفی اسپرون برگ سدر پنج سوسن آسان گو  
حب انار شونیز کوفته بخته باب معصور شکم و آب محصور چند روز جوشانیده و قیتکه غلیظ شود بر موی سر  
طما سازند ضما و مقوی موی سر افیتمون ولایتی برگ شاهتره گل نقشه کشیم گل حطی غلبه  
برگ جنیلی آینه منقی سنبل الطیب مغز تخم کدوی شیرین تخم خماش سفید و آب جوشانیده نیم گرم  
بر سر ضما سازند و بعد چند ساعت آب گرم بشویند ضما و مقوی موی سر شاخ سرو پوست انار  
حب آلاس لادن آلمه منقی پوست بلبله کابلی برگ بکاین تخم کرفس تخم چند راننده گل نقشه کشیم  
بر سیاوشان سعد کوفی سنبل الطیب حب انار پوست درخت صید برگ کوفته بخته و آب جوشانیده و قیتکه  
غلیظ گردد بر موی سر ضما و نموده بعد دو گهری آب گرم بشویند ضما و مقوی موی سر پیازی حب  
ناگرم و حبه سنبل الطیب براده صندل سفید لیر و پشکر بریان مغز کزنجوه سوخته بزرالنج خراسانی پوست  
بلبله کوفته بخته و آب نیم کرده بر موی سر مالند و بعد چند ساعت بشویند ضما و مقوی موی سر  
پوست بلبله زرد پوست بلبله سیاه آلمه منقی شونیز برگ راس سنبل هندی سعد کوفی و آب ساید  
بر سر ضما ساخته بعد چند ساعت از آب گرم بشویند ضما و برای درازی موی سر برگ سدر  
برگ آس تخم چند آلمه منقی بر سیاوشان آب ساید بر سر ضما سازند و بعد چار ساعت آب گرم بشویند

### مفرح چار و هم در حرف طا

طما انچه مانع یا معجون طب باشد و نصیبتش در حرف ضما و نکور شد طما می لاز و قی مسکن حرارت  
و مانع تصاعد مواد و انجرو و مسکن صداع مرکی افیون خالص زعفران بزرالنج سفید طباشیر سفید دم الاخوان  
صمغ عربی کثیر گل رنی کوکبیا تخم کاهوی مقشر صندل سفید صندل سرخ کوفته بخته در سفیده تخم مرغ بقدر  
حاجت آینه خیه بر کا خند و در سوزن زرد و لیسیده بر صدغین چپانند طما برای سیر سام آلمه منقی کشیم  
خشک تخم کاهوی مقشر و آب برگ پاک بنبر ساید بر تارک نند طما برای سرخی و استوب  
چشم و آغاز داده سبل زعفران دم الاخوان گل ارینی رسوت افیون خالص صمغ عربی کثیر سوده در

سفید بقیه مرغ سرشته بر کاغذ مدور طلا کرده بر صد غن چنانند طلا برای مسه بوا سیر ورق بنگ  
 کشته سفید رسوت درو گل نیلو فر صندل سفید گل ظلمی سفید کوفته بخته باب برگ عنب الثعلب بنز آب برگ کاشی  
 یکیکه بسته سفید بقیه مرغ روغن گل انداخته چرب نموده بر سق طلا سازند طلا برای مسه بوا سیر رسوت زر  
 گل رینی گلنار فارسی جد و اخالص کوفته بخته در سفید بقیه مرغ آستخته روغن گل فروزه بر مسه بوا سیر طلا  
 طلا مقوی باه پیتر پیس پیس خوک میل گوش فیل سست زلو در خصیه نرسا چسبیده خراطین  
 خشک بر بوی عطرنالکسیر حبه اگر تخم بادنجان نفل در از مغز کج شک ز براده سم اسپ زهره مرغ لوبان  
 و نفل مالکینی کج سیه نار حیل موم زرد مغز پیله دانه ادویه را کوفته بخته چربیا را خوب بخته گلوله سازند و یک  
 تازه که در وزن از دو آن کم نباشد گرفته شکش چاک نموده همه شش و امعاء را آورده و دارا در آن نهاده شش  
 از شش بدوزند و از در سبوحه کلان که زیر آن بمقدار فرو رفتن بای شکسته باشد سوراخ نموده در آن دارونه نهند  
 که سزایی قدر رسیده از دهان سبوحه بر آید و گوی کنند و طرف چینی یا شیشه حاوی وین سبوحه نهند و گردا گرد  
 پانزده آثار با چک دشتی انبار کرده آتش دهند تا همه با چک خسته شود آنچه از وین بای در ظرف چک از بار داشته  
 نگاه دارند و یک رتی از آن وقت حاجت بر برگ قبول بنگ طلا نموده بر عضو مخصوص از رشته خام بر بندند  
 اگر عارضه قوی باشد سه هفته والا و هفته و احتراز از پیاده رفتن و مباشرت و آب رسانیدن با سنبلی  
 بدن نمایند طلا مقوی باه و سخت کننده اعصاب متخریه و مسک و منعطر زلو در خصیه چکار و چسب  
 زلو در خصیه نرسا چسبیده کوفته در آب و کوبیده که در آن شراب خالص باشد اندازند چون مهر شود کفچه را سیه و زرد  
 دور کرده بای چسبیده بوی تر نفل گلدان جو زبو ابیا سبیل گوش زمستی خوک و ستوره پیس سبیل سبیل  
 انشین مرغ انشین کج شک پیس خوک گرفته باریک کرده در انبویه انداخته در زمین مدفون کنند باین طور که اول  
 سرکین اسپ در خندق زمین اندازند بالا می آن این انبویه نهند تا خوب جوش کند بعد پنج شش و زرد  
 ادویه را از پنج کبر ساید خوب بسته در شیشه آتشی نهاده روغن کشند طلا مقوی باه و شش حرارت  
 آلات تناسل و مقوی اعصاب و دافع استرخای اعصاب و پوست گنده نمی کند زعفران سبیه  
 جو زبو ابیا سبیل و ابی عاقر قرقا و نفل پوست بچ کبر صطک رمی موسیایی تحفه شک خالص عنب  
 همه را باریک ساید روغن بلبلان عطرنالکسیر پیس سبیل پیس خصیه شیر زردان انداخته کحل سازند تا خوب  
 بنامیزد پس خوب بسته در شیشه آتشی روغن کشند و روغن تاسخ رنگ بر آید بگیرند طلا مقوی باه

و شش حرارت آلات تناسل و مقوی اعصاب و دفع استرخای اعصاب و پوست کند  
 نمی کند قنفل و ارچینی پوست پنج کبر عاقر قرحا پیچیده شیر ز جوان غنبر شیب روغن بلسان شیر میوه  
 مشک نشاسته جوزبو افزون زعفران خونچکان بوکر مول میخ سالیله روغن و ارچینی میوه سیاه زیت  
 مصطکی روی بنیکو کبر لخته طلا ساز طلا مقوی یا ع قنفل گل سپیدی تاج میدانه زرد و خوب بهر اکوفته  
 بنجسته سه پوزیه سازند و یک پوزیه را در شراب طبع خاده بر موضع مخصوص ببنند بعد شست با س کشانند  
 و بعد شجر سیاه مغز جمال گوشت موم زرد روغن زرد و اول از موم و روغن موم روغن سازند و از  
 دیگر سوده در آن آمیخته سخت نمایند و یک یک بریان بنگله سرشته اندک گرم نموده و سهیت را صاف کرد  
 بر بدن مخصوص به بند یک پان صبح یک شام طلای مقوی یا ع و منط و دفع استرخای اعصاب  
 و نهایت سرخ الاثر سر مار سیاه که دو شب از بالا تراشیده باشند بچوسانده خراطین تازه خشک کرده با آنجا  
 پنج کیر سفید بهن سفید ماهی بقدر آتار گرفته شکش چاک کرده آلاشش دور نموده اشیای مذکوره بنادود  
 بالای آن پیه شیر پیه غوک پیه سوس پیه مگر چپه پیه ماهی رو بهو حکیتی دنیبه بناده بدوزند بعد با نندی  
 گرفته سوراخ بقدر بیرون شدن دهن ماهی کرده بالاایش سر پوش بناده گل حکمت کرده در زمین بقدر  
 با نندی دیگر قعر نموده با نندی اول را بر با نندی دیگر گل حکمت کرده از بالا آتش دهند که همه پیهها از بدن  
 ماهی قطره قطره در با نندی دیگر فرو آید از آنجا بدارند و بکار برند و بالاایش برگ تمبول ببنند طلای  
 کج خشک مقوی یا ع و مسک و دفع استرخای اعصاب فلفل سیاه قنفل جوزبو عاقر قرحا سیاه  
 زعفران چند پیه سترج قلمی افیون کج خشک خانگی پیه اوویه باریک ساییده در شکم کج خشک مذکوره که  
 کرده باشند پرنهند و از شسته محکم دوزند و در شراب خاده گاو یا روغن زرد و بریان سازند و قلیکه سرخ رنگ شود  
 بر آورده در شته خالص که قوام کرده باشد رنگدارند و روزانه در ایام سر باریک کج خشک بخورند و روغن که  
 باقی ماند با عصاب سترخیه مالش سازند طلای مطول و مغناط قضیب و عین جلع پوزیه  
 سنبه الطیب می طویل خشک کوفته بنجسته و شیر تازه و عمل مصفی آمیخته قضیب طلا سازند و آب گرم بشویند  
 و در شستن مبالغه بکار برند تا سرخ گردد طلای مطول و مغناط قضیب خونچکان کوفته با روغن  
 کج آمیخته با نند و یک شب بگذارند طلای مهبی و مغناط عاقر قرحا و ارچینی خونچکان باریک ساییده  
 با روغن کج آمیخته با نند و اگر خواهند که بحالت اصلی باز آید آب سرد بشویند طلا سطر و سخت کنند

قضیب تراطین خشک مصفی جوز بواسایده در روغن گاو بریان سازند بوقت حاجت بجز سوراخ  
 خشقه بر تمام آلت طلا سازند فائده بزرگی ذکر در طول و عرض و عمق در سن جوانی و ایام غنویتوان شد  
 و چون از سن نموتجا در شود بسبب فقدان استعداد در طول زیادتی دست ندهد مگر در عرض و عمق زیاد  
 ممکن است طلا می ملند و زنجبیل عاقر قرحا و چینی نبات سفید کوفته بخفته آب راز یا نه بنر حساب سازند  
 و در سایه خشک نموده عند الحاجة در روغن زیتون حل کرده بزور کمالند طلا می ملند و جوز بو فلفل  
 عاقر قرحا زنجبیل سنبل خشک خولجان شقایق کوفته بخفته در عسل مصفی آغشته بزور طلا ساخته جماع سازند  
 طلا می ملند و مقوی قضیب و منط عاقر قرحا کندش خردل کوفته بخفته عند الحاجة در عسل مصفی آغشته  
 طلا سازند طلا می ملند و مشط سبکینه مقل شب یانی ز ریش سوخته شیخ اسنی مرکبی راز یا نه سوخته  
 خصیه الثیاب باریک ساید باب راز یا نه داند که خمیر کنند م بسرشد و بر قضیب طلا نمایند چون خشک  
 شود جماع پروازند طلا می ملند و زنجبیل دار چینی کباب عاقر قرحا مونج خشک بتنی کوفته بخفته عسل  
 پرورده چون کنند و عند الحاجة قدری ازان گرفته بالعاب دهن آغشته طلا سازند طلا می ملند  
 قوی فلفل گرد یا دیان دار چینی عاقر قرحا جوز بوا خشک طرز یا شیر بادیان بنر حل کرده مثل شراب غلیظ  
 ساخته در شیشه نگاه دارند و روز و آفتاب نهاده شیشه را حرکت داده باشند و بوقت حاجت قدری  
 ازان بر قضیب طلا کرده خشک ساخته جماع پروازند فائده ملاک مرد جماع لذت است پس چون از  
 مرد وزن هر دو را لذت تمام حاصل شود موجب مزید محبت و فطرتا رتباط گردد و اگر هر دو را یا یکی را از سبب  
 لذت دست ندهد یا شبی تمام از لذت حاصل نشود موجب شقاق و نفاق گردد و طلا منتر زن  
 سبب آنکه کافور در عسل مصفی ساید حب بند و بجز نقبه بزور طلا کند در حرکات چند زن منزل شود و طلا  
 منتر زن فلفل زعفران دار چینی عاقر قرحا کوفته بخفته در شهد خالص آغشته خوب بسته نگاه دارند و عند الحاجة  
 جمی در لعاب دهن حل کرده طلا نموده جماع کنند طلا مضیق فرج زن برگ انار بار انار گل انار  
 آب سوده در روغن کنجد بخفته در فرج طلا سازند طلا می مضیق بازو کافور در شهد ساید در فرج  
 طلا کنند طلا می مضیق کف دریا مغز تخم بلبله ساید در فرج طلا کنند طلا می مضیق  
 میره بوی بار و روغن گاو ساید سه روز در فرج طلا کنند طلا می مضیق پوست جاسن پوست انبه  
 تخم بجز جوز بود آب جوشانیده غلیظ ساخته در آفتاب خشک ساخته ساید بار و روغن مخلوط نموده بجا

صبح و شام فرج را بدان طلا کنند طلای سخن و مسطر فرج زعفران مشک خالص زینا و سائیده  
 در فرج طلا کنند طلای سخن و مسطر سنبل سفید زعفران مشک سائیده در روغن زیتون آمیخته  
 در فرج طلا کنند طلای مزبل بوی جد فرج زنان پوست جازین پوست انبه برگ ترنجبین ترنج  
 جوزبو اکوفته در آب جوشانند چون آب بسوزد خشک کرده سائیده بر روغن مخلوط ساخته صبح و شام در فرج  
 طلا کنند طلای معین حمل حب بلبلان مثل زرق جاویش بر یک سائیده در عرق غلب العلب  
 سخی نموده بر قضیب طلا ساخته خشک نموده بجماع پردازند و استعجال بکار نبرند تا دوا حل شده قبل از آن  
 در رحم نزول کند طلای معین حمل فریون چند سید سنبیل قسط کوفته بنجیه با سید سائیده آمیخته بر قضیب  
 طلا نمایند چون خشک شود بجماع پردازند طلای معین حمل عنبر اوراق ورق کرده خشک نموده با  
 زهره گاوا آمیخته بر قضیب طلا نمایند و جماع کنند طلای معین حمل زهره کجشک زرشک کرده بر قضیب  
 مالیده جماع کنند طلای مانع حمل اهل برگ سداب خشک محموده بوره ارمنی کوفته بنجیه در آب برگ  
 سداب بنر یا آب آهنگران بسرشند بر قضیب طلا کنند و مانع حمل ماقوقه از بخیل در  
 غسل کف گرفته سخی نمایند بر قضیب طلا ساخته بجماع پردازند قاعده هرگاه خواهد که زن حامله نگردد  
 زن بعد فراغ از جماع بسرعت بر خیزد و بچند تاسنی فرو ریزد و در رحم قرار گیرد و بعد از طهر بجماعش نه پردازند  
 و وقت جماع زیر خاصه چیزی نه نهند تا بلند نشود طلای برای دواغ سفید سرار سیاه را کوفته دو سه  
 گره چوب زرد در دواغش انداخته در روغن سیاه که در باندی انداخته باشند آتش دهند تا آنکه روغن سوزد  
 پس چوب زرد بر آروده در آب سائیده طلا نموده باشد طلای برای اکوفته خرباکات سفید کبکله برگ  
 سیاه که چو کیام در سنگ مرغ سیاه توتیا کوفته بنجیه در روغن زرد مغسول سرشته بر موضع اکوفته طلا سازند و آن  
 موضع را در تاب آفتاب اندازد ویر کند و سه روز متواتر طلا ساخته باشد طلای مقوی شوخ شاخ ویر  
 پوست اخروث حب الیاس لادن آله منقی پوست بلبله کابلی برگ بکائن تخم کرفس تخم چغندر را در بشند  
 گل بنفشه پریاوشان سجد کوفته سنبیل الطیب پوست درخت صبر برگ در آب جوشانیده غلیظ ساخته بر موضع  
 طلا نموده بعد چار ساعت آب گرم بشویند طلای مطول موی سر قصیوم چو در ایشان سجد کوفته  
 اسارون برگ آس حب الیاس برگ سدر پنج سوسن آسانگونی انجیر زرد حب لغار شویتر آله منقی کوفته بنجیه  
 در آب معصور چغندر و آب معصور شلجم جوشانیده و قتیکه غلیظ گردد بر موی سر طلا سازند طلای مزبل



بومی نخل صندل سفید سیاه خشک سنبل الطیب شب یانی زرد مر و در سنگ کافور خالص باریک  
سایده در گلاب سرشته و در نخل طلا سازند طلا مزمل بومی نخل مر و در سنگ مدبر بگلاب سانج  
هندی آینه شب یانی گل سرخ پوست انار صندل سفید صندل سرخ کوفته بخته در گلاب سرشته و نخل  
طلا کنند طلا مزمل بومی نخل صندل سرخ قلمی سنبل الطیب شب یانی سانج هندی گل سرخ  
مر و در سنگ کافور خالص کوفته بخته در گلاب سرشته قرص ساخته نگه دارند و عند الحاجة در گلاب ده و نخل طلا سازند

### مفرح پانزدهم در حرف عین

عرق آب مقطر ادویه را گویند که بطریق معروف تقطیر سازند و در زمانه قدیم سوای گلاب استعمال نه بوده  
پس تو سیح بکار رفت و عرق هر شئی لطیف از جرم آن می باشد و خواص آن قریب بجرم و در بعضی موارد  
اضعفت و در بعضی اقوی و بودار را و امیکه بودار و قوتش باقی باشد و چون ضعیف و زائل شود ضعیف  
باطل گردد و عرق مقوی و باغ و قلب گل سیوقی ابریشم خام کشیده خشک آمله شقی گل سرخ  
تخم خیارین تخم کاسنی گل کاو زبان تخم قشک تخم خرزه نیک مرزنجوش تخم کاهوی مقشر پوست بلبله نر  
پوست بلبله کابلی کوفته را نیکو قهقه شب و عرق کاو زبان و عرق کمر تر کرده اصبح در دیگ قلعی دار انداخته  
آب برگ گوی بنمر و ق آب برگ کاسنی بنمر و ق آب لیوسه شیرین اضافه نموده بسپاسه عود غرقه  
عنبه شیب در صره بسته در دهن نیچ و بخته عرق کشند عرق دیگر مقوی و باغ و قلب پوست بلبله  
برگ سنای کی گل بنفشه کشمیری گل سرخ پوست بلبله منبری تخم خیار تخم کاسنی پوست بلبله کابلی آلوی بنجا  
تخم خرزه باویان برگ باورنجویه آمله شقی اسطوخودوس برگ کاو زبان مرزنجوش گل سیوق بلبله سیاه  
ابریشم خام قهقه کوفته را نیکو قهقه شب در عرق کاو زبان و عرق بسپاسه تر کرده اصبح در دیگ قلعی دار انداخته  
آب برگ گوی بنمر و ق افزوده عرق کشند بجده ادویه مذکوره باز درین عرق تر کرده در دیگ گذاشته  
عرق کشند پس ازان باز ادویه مذکوره نصف وزن گرفته درین عرق مکرر تر کرده بدستور عرق کشند  
عرق انبه برای صنیق النفس آب انبه شیرین عناب و لایبی اصل السوسن مقشر گل بنفشه تخم خطمه  
تخم خیارین سپستان ابریشم خام دارچینی مغز تخم کدوی شیرین برگ کاو زبان عناب الشلب قاقل مصر  
عرق کاو زبان عرق عناب الشلب آب خالص تر کرده بدستور عرق کشند مشک خالص عنبه شیب پونکی  
بسته در دهن نیچ و آویزند عرق جهت مسلول پارچهای سرطان تازه بطور بخنی نیچ و قهقه بخته شود

آب صاف گرفته عرق بید ساده آب پیچیده بشوی مارالقرع بشوی آب تر بز آب کشین شیر بز آب انارین عرق  
 عنب الثعلب آب خیار بشوی وراز عنب ابی گل نیلو فر مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم تر بز آلوی بخار  
 ریشه برگ پوست خنکاش مغز تخم پیچیده تخم کاهوی مقشر گل بنفشه صمغ عربی سیستان کثیر ادرک شکسته  
 مغز کنوچی تر کرده عرق کشند باز در عرق مذکور عرق کیوڑه ابریشم خام براده صندل سفید گل گاوزبان گل سیو  
 بسلوچین برگ گاوزبان تر کرده بدستور عرق کشند عرق دیگر برای سسل و حی و هنر آل گل بنفشه  
 گل نیلو فصل السوس مقشر برگ گاوزبان تخم خنکاش سفید عنب ابی ولایتی سیستان تخم حنظل تخم خیار  
 آلوی تازه پوست تراشیده مغز چلغوزه مغز تخم کدوی دراز مغز تخم تر بز مغز تخم پیچیده تخم کاهوی مقشر تخم خیار  
 گل گاوزبان مغز بادام شیرین بیدانه شیرین گل سیو قی ابریشم خام آمله منقی شب در عرق گاوزبان و آب  
 حادان در عرق بید ساده و عرق نیلو فر تر کرده صبح در دیگ قلعی دار یا در دیگ نقره انداخته آب کدوی  
 شوی آب پیچیده بشوی اصافه کرده قرص طباشیر کبود یک وزن نسخه کوفته صره بسته بروهن نیچه و نیچه  
 عرق کشند بعد گل بنفشه عنب برگ گاوزبان گل گاوزبان ابریشم خام پوست بیرون بسته حب الاس  
 مغز تخم پیچیده مغز تخم کدوی دراز کوفتنی را نیکو فته شب در عرق مذکور تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته نیخی گوشت  
 حلوان و سرطان ماده بادانه بیل و کشین خشک در عرق گاوزبان نیچه آب انار شیرین آب لیموی شیرین  
 ماد بکینی که از شیر بز آلوی بخار ساخته باشند اصافه نموده طباشیر کبود و طباشیر سفید کوفته در صره بسته بروهن  
 نیچه و نیچه عرق کشند عرق دیگر ماس خون و زنف الدم و سکن حرارت ریشه انجبار گلنار گل نیلو  
 شاخ نورسته برگ شاخ نورسته گوندی شاخ نورسته جاسن شاخ نورسته کول تخم خرفه تخم کاهوی مقشر تخم خنکاش  
 سفید تخم خنکاش سیاه بزر البنج سفید تخم بارتنگ طباشیر کبود زرد براده صندل سفید مغز تخم پیچیده کاهوی  
 آب تر بز آب نارنگی شیرین آب لیموی شیرین آب آمله آب کشین شیر بز آب تنه گیله آب به آب ناشانی  
 آب برگ بارتنگ بنزاقا قی گل ارمنی دم الاخوین سوده بروهن نیچه و نیچه بدستور معروف عرق کشند  
 عرق دیگر آب برگ بارتنگ بنز آب پیچیده بشوی بزر البنج سفید تخم خنکاش سفید شاخ نورسته گوندی شاخ نور  
 گوندی کوکینار طباشیر سفید بدستور عرق کشند عرق دیگر برای تسکین حرارت و نفث الدم آب کدوی  
 شوی آب پیچیده بشوی آب انار شیرین آب ناشانی شیر ماده خنکاش عرق گاوزبان عرق بارتنگ  
 بدستور معروف در دیگ قلعی دار انداخته طباشیر کبود گل ارمنی دم الاخوین سوده در صره بسته بروهن نیچه و نیچه عرق

عرق و یار حابس خون سکن حرارت و خفقان و تخیر رانافع آب هندوانه آب نارنگی آب آمله سبزه  
 آب نارنگی ولایتی آب لیموی شیرین آب نارنج مارالاب ماء الجبن آب کشنیر سبز آب کمرکه آب برگ خرفه  
 آب برگ عصبی الراعی اول ازین اشباع عرق کشند بعد به گل سیلوفه براده صندل سفید تخم خرفه رشته نجبا  
 بزربنج سفید تخم کامه هوی مقشر آمله منقی کشنیر خشک برگ گاوزبان گل سیوطی گلنار تخم خنشاخ سفید  
 تخم خنشاخ سیاه زرد زرشک مغز تخم تر بزمغز تخم کدوی دراز مغز تخم پیپه کوفتنی را نیکو فته شب در  
 عرق اندک و تر کرده صبح در یک قلعی دار انداخته دم الاخون گل ارمنی طباشیر سفید سوده در صره کرده برود  
 نیجه و خخته عرق کشند عرق حابس خون و مسکن حرقت و حرارت بارتنگ گلنار کانج رشته نجبا  
 کشنیر خشک بزربنج سفید تخم خنشاخ سفید تخم خنشاخ سیاه تخم کامه هوی رشته برگه شاخ نورسته گوز تخم خرفه  
 پوست اندرون درخت گوندی کوفتنی را نیکو فته شب در آب تر کرده صبح در یک قلعی دار گذاشته  
 آب تر بز آب برگ بارتنگ سبز آب نار شیرین مارالاب اضافه نموده گل ارمنی دم الاخون سوده در  
 صره بسته برود و نیجه و خخته عرق کشند عرق مقوی قلب گل سرخ پوست بلبله ابرشیم خام آمله  
 دارچینی دانه سیل خرد شقال مصری گل سیوطی طباشیر کبود تخم فرخ خشک پودینه خشک تخم کاسنی  
 برگ گاوزبان تخم بالنگو مصطکی رومی کوفتنی نیکوب کرده شب در آب تازه تر نموده صبح در یک قلعی  
 انداخته گلاب عرق کیوڑه عرق نعناع آب بنشکر افزوده بطریق معمول عرق کشند عرق مقوی قلب  
 سبز بادام شیرین پوست بلبله زرد پوست بلبله کالبی آمله منقی طباشیر کبود کشنیر خشک گل سرخ گل سیوطی  
 گل گاوزبان کشمش سبز تخم خرفه تخم کاسنی پوست بچ کاسنی دارچینی تخم خیارین ادویه کوفتنی نیکوب کرده  
 در آب تر کرده عرق کیوڑه عرق گلاب انداخته بدستور عرق کشند عرق مقوی قلب و معده  
 بر سیاوشان گل سیوطی برگ گاوزبان صندل سفید تخم خیارین گل سرخ ابرشیم خام پوست بچ کاسنی  
 بنفشه کشنیر خشک الایچی خرد باب جو شائیده عرق کشند عرق دیگر مقوی قلب و معده  
 ابرشیم خام آمله منقی کشنیر خشک برگ گاوزبان گل گاوزبان گل سیوطی تخم کاسنی تخم خیار تخم کاسنی  
 گل گوزان گل مغز تخم پیپه گل بنفشه گل سرخ بهار نارنج گل کیوڑه گل یزی زرشک پوست بیرون پسته  
 براده صندل سرخ بجن سفید مغز تخم کدو براده صندل سفید شقال مصری سنبل الطیب خود غرته  
 درون عرق بے دانه سیل مغز تخم تر بزمغز نارچیل مغز بادام شیرین بهار نارنج تخم فرخ خشک گلاب مصری مغز

تخم زیزه تخم لیمون ادویه کوفتی را نیکو فته شب در عرق گا و زبان و عرق صندل و عرق بید ساده تر کرده صبح  
 در در یک قلعی دار انداخته آب انناس آب بنشکر آب انار شیرین آب سیب آب بید آب امرو و آب ناشیانه  
 آب گداز آب لیموی شیرین آب نارنگی آب کشمش شیرین و اضافی کرده غنبر شیب زعفران صندل سفید  
 مشک خالص طبایع کبود سوده در صره کرده بر دهن نیچه و نیخته عرق کشند عرق دیگر مقوی قلب  
 گل سیوتی ابرشیم خام برگ گا و زبان گل گا و زبان مرزنجوش تخم کاسوی بیشتر صندل سفید برگ بدرنجویه  
 تخم خیار تخم کاسنی همین سفید آمله منقی گل سرخ گل بنفشه تخم فرخ خشک آلومی بخار کوفتی را نیکو فته شب در  
 عرق گا و زبان و عرق بید ساده و عرق سیوتی تر کرده صبح عرق کیوڑه افزوده طبایع کبود زعفران در صره  
 بسته بر دهن نیچه و نیخته عرق کشند عرق دیگر مقوی قلب مسکن حرارت آب نارنگی آب نارنج آب لیمون  
 آب لیموی شیرین آب کشمش بر عرق گلاب آب آمله بر عرق کیوڑه آب سیب آب گلاب ناشیانی آب انار  
 ماراجین آب هندوانه آب انار ترش آب کوله آب زنگره آب میوه مشوبه آب گدوی مسکه  
 آب خیار مشوی آب برگ کاسنی بنر مارا آب برگ بنر آب امرو تازه بدستور عرق کشند  
 عرق دیگر مقوی قلب و مدر گل بنفشه گل سرخ گل سیوتی برگ بدرنجویه ابرشیم خام سفید رنگ  
 برگ گا و زبان گل گا و زبان آلومی بخار تخم خیار تخم کاسنی کوفتی را نیکو فته شب در عرق گا و زبان و عرق  
 بید ساده تر کرده صبح در در یک قلعی دار انداخته آب مروق کموی بنر آب مروق برگ کاسنی بنر آب بنشکر  
 افزوده عرق کشند بجده اوراق چوب چینی درین عرق دو شبانه روز تر کرده آب سیب آب انار شیرین  
 آینه زعفران طبایع کبود براده صندل سفید سوده بر دهن نیچه داده عرق کشند عرق مفرح واقع حقا  
 گل سیوتی گل لیموی شیرین گل ترنج گل گا و زبان گل نارنج براده صندل سفید گل گلدی ابرشیم خام  
 گل نارنگی گل زنگره آب تر کرده بدستور عرق کشند عرق مفرح و دافع خفقان و قاض و محلل ریاخ  
 پودینه خشک الاچی خرد آلومی بخار از خشک منقی برگ گا و زبان پوست بنج کاسنی گل سرخ پوست بلبله آمله  
 زرباد طبایع کبود کبابه خنیران بادیان خود غرق تخم کاسنی عرق غنبر شیب عرق نغنا عرق مصر عرق بهار  
 گلاب عرق کیوڑه آینه بدستور عرق کشند عرق دافع خفقان گل سرخ پوست بلبله آمله منقی و دافع  
 ابرشیم خام دانه سیل گل گردیل شتاقیل مصری گل سیوتی طبایع کبود تخم فرخ خشک پودینه خشک تخم کاسنی  
 برگ گا و زبان تخم بالنکو مصطکی رومی گلاب عرق کیوڑه نبات سفید عرق نغنا عرق آینه بدستور عرق کشند

عرق واقع خفقان تخم خیارین برگ کا دوزبان گل سیوتی فلتیون ولایتی ابریشم خام تخم کاسنی  
 پوست بلیله زرد پوست بلیله کاسنی پوست بلیله آلمه منقی تخم کاهو گل سرخ تخم بالنگو تخم فرخیشک تخم سرس  
 الایچی خرد زرشک گل گردل مغز تخم کدوی شیرین برگ یا درنجوبه تخم خرفه سیاه برگ شاهتره ادویه نیکوب  
 نموده در عرق شاهتره عرق کیوڑه گلاب عرق غلب عرق بید ساده عرق کا دوزبان تر کرده از این  
 از شتر اید ریخته آمیخته بدستور عرق کشند عرق واقع خفقان مغز تخم کدوی شیرین تخم تر تخم خیارین  
 تخم کاسنی مغز تخم پیله مغز تخم کاهوی مقشر تخم خاش سفید پوست بنبج کاسنی کشنیز خشک تخم خرفه برگ شاهتره  
 گل گردل فلتیون ولایتی خس خوشبو در عرق شاهتره عرق کا دوزبان عرق غلب عرق  
 بید ساده عرق شاهتره تر کرده آب سبب شیرین آب به شیرین آب انار ترش آب انار شیرین آب نیشکر  
 آب زنگنه آب کوله آب لیموی شیرین آب زردک مارنجین اضافه کرده عرق کشند باز در عرق مذکور تخم  
 فرخیشک تخم بالنگو ابریشم خام زرشک منقی گل سیوطی طباشیر کبود براده صندل سفید برگ کا دوزبان  
 تخم شیرینی گل کا دوزبان آنچه لائق کو فلتی است کوفته عرق کیوڑه گلاب آمیخته مشک خالص عسبر شنب کا فور  
 زعفران در پوئی بسته بدستور عرق کشند عرق شیر واقع خفقان آب پیله بشوی آب نیشک آب امرو  
 آب انار شیرین آب انار ترش آب زردک آب سبب شیرین آب به شیرین شیرین عرق شاهتره عرق غلب  
 عرق کا دوزبان مغز تخم کدوی شیرین گل نیلوفر مغز تخم تر بزمج پیله آلوی بخار از زرشک منقی گلوی تخم  
 تخم خیارین تخم شاهتره نیکوب نموده بدستور عرق کشند باز در عرق مذکور براده صندلین گل سیو گل کا دوزبان  
 برگ کا دوزبان شقاقل صبری خس خوشبو طباشیر کبود تخم فرخیشک تخم بالنگو گل سرخ دارچینی تو دربین  
 نیکوب نموده تر کرده عرق کیوڑه گلاب آمیخته عسبر شنب کا فور خالص در پوئی بسته دو چپکه اندازند و بدستور  
 عرق کشند عرق برای خفقان مرانی گل سرخ پودینه خشک الایچی خرد تخم کاسنی پوست بلیله  
 آلمه منقی کشنیز خشک گل سیوتی برگ کا دوزبان براده صندل سفید در آب تر کرده سه آمار عرق کشند  
 عرق برای خفقان حار آب برگ بید ساده آب زنگنه آب برگ کاسنی سبب مارا بخار نشوے  
 آب مجدی آب برگ کاهوی سبز آب برگ خرفه سبز آب برگ سرس آب برگ جواسه آب برگ پالک سبز  
 مختص البصر مصفی طباشیر کبود آلمه منقی کشنیز خشک تخم خطمی عناب ولایتی تخم کاهوی مقشر تخم پیله تخم پالک  
 گل سیوتی صندل سفید تخم خاش سفید تخم خیارین مغز تخم کدوی شیرین آلوی بخار برگ کا دوزبان

زرشک منقح جو اسید آب دریا تر کرده کا فور رب اسوس بر دهن نیچه نهاده بدستور عرق کنند عرق جهت  
 حقیقان مراقی آب برگ پاک آب انار شیرین آب انار ترش آب پانچ آب نارنگی شیرین تخم بانگو  
 تخم کاهوی مقطر تخم خرفه سیاه منقح تخم کدوی شیرین تخم کاسنی زرشک منقح بیدانه آمله پوست طلیله نرود  
 بنج کاسنی تخم خیارین قاقله صندل برگ بادرنجویه براده صندل سفید گل گاوزبان تخم قزنجشک طباشیر کبود  
 ابرشیم خام مقطر شقاقل مصری بهمن سرخ تووری گلگون گل فوغل در آب حب آلاس تر کرده صاف  
 نموده گلاب عرق کیوڑه اضافه نموده عنبر اشب مشک خالص در دهن نیچه گذاشته بدستور عرق کنند  
 عرق برای حقیقان برگ گاوزبان گل گاوزبان منقح تخم کدوی شیرین منقح تخم تربز گل سیو  
 تخم خرفه آمله منقح طباشیر کبود کشنیر خشک ابرشیم خام تخم خیارین تخم کاسنی تخم بانگو گل نیکو فر تخم قزنجشک  
 براده صندلین شب در عرق بید ساده عرق عنبر اشب عرق نیلو فر تر کرده آب سیب آب انارین  
 آب کشنیر مارالقرع مشوی آب کاسنی سبز آب آلوی بخار آب زنگره آب عنبر اشب سبز عرق کیوڑه  
 زیاد کرده بدستور عرق کنند و کا فور خالص زعفران در صره بسته بر دهن نیچه بنند عرق بر اسک  
 حقیقان شیرین سرخ رنگ مارا بجن از لیمو ساخته آب انارین آب نارنگی آب مرو و آب تربز آب سیو  
 مشوی مارالقرع مشوی قطعات سیب قطعات ناشپاتی پوست طلیله تخم خرفه تخم بانگو بنج کاسنی  
 منقح تخم تربز منقح طلیله برگ بادرنجویه آمله طباشیر کبود شقاقل مصری تخم خیارین ابرشیم خام تخم کاهوی  
 گل نیلو فر خود و هندی منقح تخم کدوی شیرین زرشک منقح آمله منقح تخم قزنجشک آلوی بخار براده صندل  
 گل گاوزبان گل سیو قی بهمن توورین گلگون کشنیر خشک شب در گلاب عرق بهار عرق کیوڑه  
 خیسانید صبح بدستور عرق کنند زرشک خالص عنبر اشب بر دهن نیچه بنند عرق دیگر برای  
 حقیقان نافع و مقوی قلب معده و شمع سرد ابرشیم خام آمله منقح کشنیر خشک نیمه سیل برگ گاوزبان  
 گل سیو قی آلوی بخار براده صندل سفید براده صندل سرخ گل گاوزبان منقح خیار تخم کاسنی گل  
 سنبل الکلب خود و عرق تخم قزنجشک گل نرفته کشنیر بهار نارنج گل کیوڑه پوست بیرون بسته بهمن سفید  
 زرشک موز منقح آب اناس آب بنفشه آب لیموی شیرین گل سرخ آب انار شیرین آمله سیاهی دور  
 نموده کوفتی را نیکو فته شب در عرق بید ساده و عرق گاوزبان و عرق صندل تر کرده صبح آبها ضا  
 نموده طباشیر کبود براده صندل سفید در صره بسته بر دهن نیچه آمله عرق کنند عرق دیگر مقوی

وکاسریاج گل سرخ بادیان پودینه خشک سنبل الطیب عود و غرقه قرطم آلوی بخار برگ سناسی کے  
 تخم کاسنی تخم کنوشت قاقلة صغار قاقلة کبار صغیر کو فتنی رانیکو فتنه شب و عرق غلب و گلاب تر کرده  
 صبح در دیگ قلعه دار گذاشته آب برگ گوی سبز اضافه کرده عنبر شیب زعفران بردن نیچہ آونخته عرق  
 عرق دیگر مقوی معده وکاسریاج عود و غرقه تخم کاسنی گل سرخ سیل گل سیوطی سنبل الطیب یا  
 آلوی بخار پودینه خشک صغیر کو فتنی رانیکو فتنه شب و عرق غلب تر کرده صبح در دیگ قلعه دار  
 انداخته آب برگ کشنیز سبز آب برگ پودینه سبز اضافه نموده عرق کشند عرق مقوی معده و صبح  
 حرارت خفیفه زیره سفید خسته تر سبزی گوی نیب باد اور کوکامزج گل سیوطی شکاک طباشیر کبود  
 خار شک خرد تخم کاسنی چمال کچمال جفت بلوط زرد و حب لاس اصل السوس مقشر تخم خیارین تخم کنوشت  
 بریان برگ گاؤزبان تخم بارتنگ تخم خرزہ پوست بخت کاسنی گرده سماق زرشک منقی تخم مویر نیکیوب گرده  
 در عرق خار شک خرد و آب برگ بارتنگ سبز خیسائیده مالیده صاف نموده بدستور عرق کشند  
 عرق مقوی معده کوکامزج خرد نیکو فتنه الایچی کیمان کشنیز خشک پودینه خشک نیکو فتنه در آب تپه کرد  
 بدستور عرق کشند عرق برای اور و معده گل سرخ گل گاؤزبان گل سیوطی پوست بلبله زرد  
 پوست بلبله کالبی پوست بلبله سیاه پوست بخت کاسنی تخم خیارین ابرشیم خام قرص آلوی بخار  
 الایچی خرد پودینه خشک گل گڑیل آملہ منقی تخم کاسنی کو فتنی رانیکیوب نموده شب و آب خیسائیده  
 عرق کیوڑه و گلاب آمیخته بدستور عرق کشند عرق برای سوزش فم معده کشنیز خشک پوست بلبله  
 آملہ منقی بادرنجبویه آلوی بخار گل بنفشه گل گڑیل گل سرخ برگ گاؤزبان گل سیوطی الایچی خرد  
 زرشک بیدانه شب و آب خیسائیده صبح مالیده بدستور عرق کشند عرق دیگر کاسریاج و باضم بادیان  
 پودینه خشک سنبل الطیب عود و غرقه قرطم آلوی بخار برگ سناسی کی تخم کاسنی تخم کنوشت قاقلة صغیر  
 قاقلة کبار صغیر اوید کو فتنی رانیکو فتنه شب و عرق بادیان و عرق الایچی و گلاب تر کرده صبح در دیگ  
 قلعه دار گذاشته عنبر شیب بردن نیچہ آونخته عرق کشند عرق دیگر کاسریاج بادیان گل سرخ سیل  
 گل سیوطی پودینه خشک آملہ منقی کشنیز خشک آلوی بخار شب و آب تر کرده صبح عرق کشند عرق  
 برای ورم معده و رجم و محلل راج ابرشیم خام تخم خرزہ تخم خیارین تخم کاسنی جرایمہ پوست بخت کاسنی  
 خار شک خرد و گلاب نیب تخم شاتره تخم بالک خیار شیب تر کنوشت تخم گڑیل تخم شاتره تخم حقد راک نام



و دو قوطر اسالیون پریا و شیان غناب الثعلب زرشک منقحی و ارجینی در عرق غناب الثعلب عرق بارتنگ  
 آب زردک آب کاسنی سبز آب غناب الثعلب سبز آب نیشکر آب برگ بارتنگ سبز مروق انداخته بدستور عرق  
 کشد عرق جهت رم معده و اسهال مختلف و تب ابرشیم خام تخم خربزه تخم خیارین تخم کاسنی  
 خربزه گلوئی نیم پوست بجنج کاسنی خار شک خرد تخم شاهتره تخم پالک خیار شنبدر تخم کشوت تخم بابونه تخم کدو تخم  
 تخم حقیقه رگ خام و دو قوطر اسالیون پریا و شیان غناب الثعلب زرشک و ارجینی و دو دین شقایق  
 مصری و عرق غناب الثعلب بارتنگ کرده آنرا نیشکر آب کاسنی آب بارتنگ سبز آب غناب  
 سبز آمیخته بدستور عرق کشد عرق برای ورم معده گل بابونه نیشکر ترنندی آنرا نوسه بخارا  
 تخم خیارین نیمکوب تخم خربزه نیمکوب اکلیل الملک تخم کاسنی نیمکوب گل سیوتی گل سرخ تخم کشوت برگ  
 پوست بجنج کاسنی ابرشیم خام پوست کلیلک مله منقحی زرشک منقحی در آب خیسایند آب غناب الثعلب سبز  
 آب کاسنی سبز مروق شربت بزوری تازه حل کرده بنوشند عرق برای اسهال پوست بزوری  
 گل سرخ الاچی خرد کشینتر خشک آمله منقحی زرد و روغن مانج بادیان حب الایس گل سیوتی و آب زرد  
 بطریق معلوم عرق کشد عرق برای استسقا و ورم راناف و مدر بول را و دین جینی و دین بستره  
 تخم خیار تخم کاسنی تخم پالک تخم خربزه بادیان اوویه نیمکوفته شب در عرق گاو زبان عرق غناب الثعلب  
 تر کرده صبح در دیگ فلحی دار انداخته آب برگ گلوئی سبز مروق اضافه نموده عرق کشد بعد از اوویه  
 مذکوره باز دین عرق خیسایند بدستور عرق کشند و پس ازان هم برین طور مرتبه سوم عرق کشند  
 عرق برای ورو کرده عرق بید سباده عرق گاو زبان عرق غناب الثعلب شیر ز آب پسته آب بزر  
 مار القزع مشوی تخم کاسنی تخم خیارین تخم پیله منقح کدوی شیرین تخم کاهوی مقشیر سیستان ابرشیم خام  
 زرشک منقحی تخم کاسنی تخم پالک تخم خربزه تخم کشوت تخم کشوت تخم کشوت تخم کشوت تخم کشوت  
 صبح در دیگ فلحی دار انداخته قرص کافور و روغن بستره و دین نیمه آونجیه بدستور معروف عرق کشند  
 عرق برای ورو کرده تخم خیارین تخم خربزه بادیان غناب الثعلب حب الثعلب تخم لمیون پریا و شیان  
 تخم کاسنی بجنج کاسنی تخم زرب خار شک تخم معصفر خسته ترنندی الاچی خرد شب در آب خالص کرده  
 صبح بدستور معروف عرق کشد عرق و دیگر مدر بول و اورام راناف فطر اسالیون پوست بجنج کاسنی  
 پوست بجنج بادیان را و دین جینی تخم کشوت تخم کرفس آمیون غناب الثعلب تخم پالک بادیان تخم کاسنی

تخم خیارین گل سرخ موثر منقح تخم خرزهره سیاه خارخسک خرد آب برگ کوی سبز آب برگ کاسنی  
 آب خالص بدستور عرق کشند عرق و دیگر مدربول و حیض تخم خیارین تخم کاسنی خارخسک خرد  
 خیار شنبدر ابل تخم خرزهره آلوی بخار افوه الصبیغ کو فتنی رانی کو فتنه شب در آب تر کرده صبح عرق کشند  
 عرق و دیگر مدربول تخم خرزهره تخم کاسنی خارخسک خرد کانج تخم خیار گل سرخ خیار شنبدر تخم پالک  
 آلوی بخار آب چینی بادیان تخم کشوت گل سیوتی ابرشیم خام کو فتنی رانی کو فتنه شب در آب گنگ  
 تر کرده صبح آب برگ کاسنی سبز آب برگ کوی سبز گلاب عرق کیوڑه افزوده عرق کشند عرق و دیگر  
 مدربول و مقوی قلب و معده سرگل بنفشه کشمیر گل سرخ تخم خیار تخم کاسنی تخم پالک عود عرقی بهار یانچ  
 تخم خرزهره برگ گاؤزبان گل گاؤزبان گل سیوتی ابرشیم خام آلوی بخار گل نیلوفر سنبل الطیب براده  
 صندل سفید براده صندل سرخ کو فتنی رانی کو فتنه شب در عرق گاؤزبان و عرق سید ساده تر کرده صبح  
 آب برگ کاسنی سبز مرق آب برگ کوی سبز مرق اضافه نموده طباشیر کبود و عنبثر شب صندل سفید  
 سوده زعفران بردهن نیچه آونخته عرق کشند عرق و دیگر مدربول و کلیه رانافع تخم خیار تخم کاسنی  
 تخم خرزهره تخم پالک خارخسک خرد خیار شنبدر پوست سبج کاسنی آلوی بخار گل بنفشه کشمیر کو فتنی را  
 نیکو فتنه شب در عرق عنب الثعلب و عرق گاؤزبان و آب برگ کاسنی آب برگ عنب الثعلب مرق  
 تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته عرق کشند عرق مدربول و مسکن حرارت و قروح آلات بود  
 رانافع تخم خیارین تخم کاسنی تخم پالک تخم خرزهره خارخسک خرد گل نیار چپال فالسه چپال گوئد کانج تخم  
 گل نیلوفر آتش برکد عذاب ولایتی آلوی بخار مغز تخم کدو براده صندل سفید تخم کاهوسه مشمر  
 مغز تخم هندوانه مغز تخم پیسبه کو فتنی رانی کو فتنه شب در آب تر کرده صبح در دیگ قلعی دار گذاشته شیر زیاده را  
 آب برگ کاسنی آب خیار شوی آب کدی شوی افزوده طباشیر سفید بردهن نیچه آونخته عرق کشند  
 عرق مدربول گل سیوتی تخم خیار تخم کاسنی تخم خرزهره آلوی بخار یانچ کاسنی گل سرخ گل بنفشه کشمیر  
 تخم پالک بادیان کو فتنی رانی کو فتنه شب در عرق گاؤزبان و گلاب تر کرده صبح در دیگ قلعی دار گذاشته  
 آب برگ کوی سبز مرق آب یانچ عرق کیوڑه آب برگ کاسنی سبز مرق اضافه کرده ده آثار عرق کشند  
 بعد بهین ادویه در عرق مذکور انداخته هفت آثار عرق کشند بعد ازان بهین ادویه در آن عرق تر کرده  
 باز بدستور چهار آثار عرق کشند عرق مدربول و مقوی قلب گل بنفشه کشمیر گل سرخ

گل نیلوفر غلب الشلب شاهتره برگ کا دوزبان گل سیوتی آلوی بخارا براده صندل سفید ابریشم خام  
 تخم خیار تخم کاسنی تخم پالک گل کا دوزبان آمله منقعی برگ بادرنجبویه کوفتی رانیکو فته شب در عرق بیدرساوه  
 و عرق کا دوزبان و عرق نیلوفر تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته عرق کشند بعد همین ادویه در عرق  
 طیار کرده باز بقدر رفت آثار عرق کشند پس ازان باز مرتبه سوم بقدر پنج آثار بدستور عرق کشند  
 عرق مسکن حرارت و مدر و خفکان رانافع گل نیلوفر گل سرخ تازه تخم خیار تخم کاسنی آلوی بخارا  
 عناب تخم پالک پوست پنخ کاسنی براده صندل سفید براده صندل سرخ تخم کاهوی مقشتر تخم خیار  
 تخم کا دوزبان تخم خرفه برگ کا دوزبان گل سیوطی مغز تخم پیپه ابریشم خام گل بنفشه کشیده برگ  
 بادرنجبویه مغز تخم کدوی خمرین مغز تخم هندوانه خار خسک خرد گل گریل براده شاخ کیوڑه کشنیر خشک آمله منقعی  
 زرشک کوفتی رانیکو فته شب در عرق نیلوفر و عرق کا دوزبان و عرق بیدرساوه تر کرده صبح در دیگ  
 قلعی دار انداخته یا در دیگ نقره گذاشته مارا بجین آب برگ کاسنی بنمر و قاضافه کرده براده صندل  
 طباشیر کبود و زعفران در صر و بستره بدن نیچه آونجه عرق کشند بعد ادویه یا بسنه و دیگر همین وزن شب  
 درین عرق تر کرده صبح آب کدوی مشوی آب خیار مشوی آب لیوی شیرین آب نارنج آب ترنه  
 آب کشنیر آب زنگره آب آمله بنر اضافه نموده صندل سفید خوشبو طباشیر کبود سوده در صر و بستره بدن  
 نیچه آونجه عرق کشند پس مرتبه سوم ادویه یا بسنه مذکوره با وزن مر قومه درین عرق تر کرده آب نارنج  
 آب انار میخوش آب سبب اضافه کرده طباشیر کبود صندل سفید خوشبو بدن نیچه گذاشته عرق کشند  
 عرق مدر حین و بول تخم خیار تخم کاسنی تخم خرفه خار خسک خرد آلوی بخارا خیار شنبلیله فو لاصیغ  
 تخم پالک بادیان گل سیوطی کوفتی رانیکو فته شب در عرق خار خسک تر کرده صبح در دیگ قلعی دار  
 انداخته مارا بجین آب برگ کاسنی بنمر و قاضافه عرق کشند عرق مدر و مسکن حرارت خفکان  
 رانافع گل کیوڑه برگ شاهتره تخم شاهتره گل سرخ گل نیلوفر گل کا دوزبان سفلیج منقعی گل بنفشه کشیده  
 برگ کا دوزبان تخم خیار تخم کاسنی تخم کاهوی مقشتر آمله منقعی پنخ کدوی تخم پالک مغز تخم کدوی  
 مغز تخم پیپه مغز تخم تر براده صندل سفید براده صندل سرخ برگ جناب برگ بادرنجبویه خوبان چرله  
 مندی کشنیر خشک غلب الشلب گل سیوتی تخم خرفه آلوی بخارا کوفتی رانیکو فته شب در آب تر کرده صبح  
 در دیگ قلعی دار انداخته آب خیار مشوی آب کدوی مشوی آب برگ کاسنی بنمر و قاضافه آب برگ بیدرساوه

آب برگ عنب الثعلب بنمروق عرق کیوڑه گلاب آب برگ پاکست شیرین اضافہ نموده براده صندل سفید  
 طباشیر کبود سوده افیتیمون ولایتی در صره بسته بر دهن نیچہ آونختہ عرق کشند عرق مدربول حوض  
 و خفکان رانافع تخم خیار بن تخم کاسنی پنج کاسنی تخم خرزہ خار خاک خرد برگ گاؤزبان گل سیوطی  
 ابریشم خام آلوی بخار تخم پالک گل سرخ خیار شیرین کو فتنی رائیکو فتنہ شب در عرق عنب الثعلب عرق  
 گاؤزبان تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداختہ آب خیار رشوی آب برگ کاسنی بنر آب برگ عنب الثعلب  
 افزوده عرق کشند بعدہ ہمین ادویہ یا بسہ درین عرق باز بدستور تر کرده آب خیار رشوی عرق کیوڑه  
 افزوده عرق کشند و پس از ان باز مرتبہ سوم ہمین ادویہ یا بسہ درین عرق بدستور خیسایندہ آب انار  
 شیرین ولایتی خواه دسی عرق کیوڑه افزوده عرق کشند عرق دیگر طہین و در بعض افرجہ سہل  
 گل بنفشہ کشمیرے گل سرخ یازہ آلوی بخار برگ سنای کلی برگ گاؤزبان گل سیوطی تمر بندے  
 تخم شاہ پسند جلا پا برگ شاہترہ بسلج فستقی تربد مجوف خراشیدہ زنجبیل منفر فلوس خیار شیرین  
 کو فتنی رائیکو فتنہ شب در عرق عنب الثعلب و عرق گاؤزبان و عرق شاہترہ تر کرده صبح در دیگ  
 قلعی دار انداختہ آب برگ جو آب نیشکر آب انار شیرین اضافہ نموده عرق کشند افیتیمون در صره بسته  
 بر دهن نیچہ آونختہ بعدہ ادویہ مذکورہ بوزن مذکور درین عرق تر کرده آب برگ عنب الثعلب بنمروق  
 افیتیمون در صره بسته بر دهن نیچہ آونختہ عرق کشند پس ازان باز ہمین ادویہ ہمین وزن گرفته باضافہ  
 زنجبیل و شیرشت در ان عرق تر کرده و افیتیمون بدستور در دهن نیچہ داده عرق کشند و ازین عرق  
 یک آنار مارا بکچن شیرشت شربت طیار سازند و ادویہ سہل درین عرق تر کرده سہل پسند و طباشیر  
 عارضہ و شربت مذکور درین عرق حل کرده بنوشانند و در طباشیر نختہ و برای اسلاح خیار شیرین عند الاستعمال  
 این عرق روغن بادام شیرین شرکاب نمایند عرق دیگر مدر و محلل ریاح و نفخ تخم خیار تخم کاسنی  
 تخم خرزہ پوست بچ کاسنی بادیان خیار شیرین تخم کثوث سنبل الطیب عود و غیرے صغیر کو فتنی رائیکو فتنہ  
 شب در عرق عنب الثعلب و عرق گاؤزبان تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداختہ آب پودینہ بنمروق  
 آب برگ عنب الثعلب بنمروق اضافہ نموده زعفران سودہ عنبر شہب ریزہ ریزہ کرده در صره بسته  
 بر دهن نیچہ آونختہ عرق کشند عرق مدربول و حمی رانافع برگ گاؤزبان تخم خیار تخم کاسنی  
 تخم پالک سرگل بنفشہ کشمیرے گل سیوطی گوی بنر خراشیدہ تخم خرزہ تخم ہوا پوست بچ کاسنی کو فتنی رائیکو

نیگرفته شب در عرق شنبلیله و عرق گاو زبان تر کرده صبح در ویک قلمی دار انداخته آب برگ شنبلیله  
سبز مرق آب پسته آب برگ پلاک بنر مرق اضافه کرده عرق کشنده بده شب درین عرق ادویه کوفه  
بالا خیسایند صبح آب خیار تازه آب کدوی بشوی آب انار شیرین ولایتی افزوده است گاو رب السوس  
سوده در صرسته بر دهن نیچه آویخته عرق کشنده عرق جهت قروح آلات بول تخم کاسنی حب  
کاج کباب چینی پوست اندرون درخت گوندی ریشه برگ شاخ نورسته گوشت تخم خرفه کوفتی را نیگرفته شب در  
عرق گاو زبان و عرق بید ساده تر کرده صبح در ویک قلمی دار انداخته آب برگ بارتنگ بنر آب برگ  
عصی الارغی آب برگ کاسنی اضافه نموده کباب چینی دم الاخون گل ارمنی طباشیر سفید سوده و صرسته  
بسته بر دهن نیچه آویخته عرق کشنده عرق برای قروح آلات بول بارتنگ گلزار پنج انجبار  
آمله منقی کشنده خشک بزرالبنج سفید تخم کاهوی مقشر تخم خرفه شاخ نورسته گوشت تخم خرفه کوفتی را نیگرفته شب در عرق گاو زبان  
و عرق بید ساده تر کرده صبح در ویک قلمی دار انداخته آب برگ بارتنگ بنر آب برگ عصی الارغی آب برگ  
کاسنی بنر اضافه نموده کباب چینی دم الاخون گل ارمنی طباشیر سفید سوده و صرسته بسته بر دهن نیچه آویخته  
عرق کشنده عرق برای قروح آلات بول بارتنگ گلزار پنج انجبار آمله منقی کشنده خشک  
بزرالبنج سفید تخم کاهوی مقشر تخم خرفه شاخ نورسته گوشت تخم خرفه کوفتی را نیگرفته شب در عرق  
مغز تخم کدوی دراز مغز تخم پیسته مغز بادام شیرین مغز نارجیل مغز حلغوزه کوفتی را نیگرفته شب در عرق  
بارتنگ و عرق نیلوفر تر کرده صبح در ویک قلمی دار انداخته آب رنگره آب سنگره آب مله بنر بارالاب  
آب انار شیرین آب انار ترش آب به آب برگ خرفه آب برگ بارتنگ بنر مرق اضافه نموده طباشیر کوفه  
دم الاخون گل ارمنی سوده در صرسته عرق کشنده عرق اشبه مقوی باه آب انار شیرین شیر گاو  
آب فیشک آب پیسته بشوی آب ترز مغز تخم کدوی دراز مغز تخم ترز تخم خیارین خا خشک برگ گاو زبان  
براده صندل سفید خوشبو مغز بادام شیرین بهمن سرخ گل سیوئی ارشیم خام لسان العضا فخر تخم کاهوی  
تخم خرفه غلب مصری شقاقل مصری مغز تخم پیسته بدستور عرق کشنده عرق ویک مسکن حرارت  
و در روز ورم راناف بارتنگ گلزار پنج انجبار آمله منقی کشنده خشک بزرالبنج سفید تخم کاهوی مقشر تخم خرفه  
شاخ نورسته گوشت تخم خرفه شاخ نورسته برگ پوست اندرون درخت گوندی سماق زرد تخم خشتاش سیاه کولکار  
زرشک براده صندل سفید خوشبو کوفتی را نیگرفته شب در عرق بارتنگ و عرق نیلوفر تر کرده صبح در ویک

قلعی دار انداخته آب رنگره آب سنگره آب آملی بنظر باد الراب آب انار شیرین آب انار ترش آب بربان شیرین  
 آب عصی برای آب بارتنگ بنظر اضافه نموده آقا قیاسوده گل ارمنی سوده طباشیر سفید دوم الاخون و صره  
 بسته عرق کشنده عرق مقوی بلبی و مشوی آب زردک آب نیشکر آب انار شیرین آب زمین کند  
 آب مردود عرق غلبه عرق گاوزبان گلاب عرق کیوڑه مغز بادام شیرین پوست بلبله تخم کدو  
 تخم بومبلی بلی بول تخم کونج تو در بین صندل سفید صطک رومی سنبلیله سفیدی غلبه مصر  
 موصلی سیاه موصلی سفید موسله سنبلیله شقاقل مصر ستا ورتا المکیانه کوفتی رانیکوب نموده  
 شب تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته بدستور عرق کشنده عرق برای تب و حرارت نافع  
 تخم خیار مشر تخم کدوی دراز مغز تخم هندوانه گلوی بنظر تخم بلبله گل نیلوفر برگ گاوزبان غناب تخم کاهو  
 متشکر تخم خرفه تخم خشکاش سفید صندل سفید خوشبو ابرشیم خام کشنر خشک تخم بالک گل بنفشه کشمیر  
 تخم کاسنی بیدانه شیرین گوینار آلوی بخار آب انار شیرین آب کدوی مشوی آب خیار مشوی آب بومبلی  
 مشوی آب هندوانه آب لیوی شیرین عرق نیلوفر عرق کیوڑه عرق بید ساداه کافور صندل طباشیر  
 بر دهن نیچیه آونخته عرق کشنده عرق و یک قرص المنفعت با ول تخم خیار این تخم کاسنی برگ گاوزبان  
 گل سیدتی تخم کاهوی متشکر گل بنفشه گل نیلوفر ابرشیم خام براده صندل سفید غناب برگ شاتره  
 تخم خرفه مغز تخم کدو مغز تخم بلبله مغز تخم هندوانه تخم بالک گل سرخ کشنر خشک آملی منقی آلوی بخار برگ گاوزبان  
 گل گاوزبان تخم فرخشک مندی برگ خیار شاتره زرشک براده صندل سرخ کوفتی رانیکوفته شب  
 در آب تر کرده صبح در دیگ قلعی دار گذاشته بنظر آب بلبله مشوی آب برگ غلبه بنظر آب برگ کاسنی بنظر  
 افزوده عرق کشنده عرق مسکن و مسمن و در و خون رانافع آب انار شیرین آب انار ترش آب بربان  
 آب برگ خرفه آب برگ بارتنگ بنظر عرق مارا آب آب آملی بنظر آب سنگره آب رنگره عرق نیلوفر  
 عرق بارتنگ گلنار زنجار بخار بارتنگ آملی منقی کشنر خشک بذر الینج سفید تخم کاهوی متشکر تخم خرفه  
 شاخ نوزسته گویشاخ نوزسته برگ زرشک براده صندل سفید مغز تخم کدو مغز تخم بلبله مغز بادام شیرین مغز بومبلی  
 مغز نارجیل تازه کوفتی رانیکوفته بدستور عرق کشنده دوم الاخون طباشیر کبود گل ارمنی سوده و صره بسته  
 بر دهن نیچیه و زنده عرق مسکن حرارت و حمی رانافع آب انار شیرین آب آملی آب سیب آب بربان  
 آب بشارتی آب هندوانه آب لیوی شیرین آب برگ کاسنی بنظر آب برگ کشنر بنظر آب کدوی مشوی

آب خیار مشوی آب نارنگی آب پیچیده شوی شیر زردار آب آب کشنیز آب کوله آب کیله آب برگ کا هوئی  
 بدستور عرق کشند عرق مسکن حرارت و مقوی قلب برگ کا دوزیان گل سیوقی آلوی بخارا  
 گل نیلوفر قرمز مندی کشنیز خشک تخم خرفه منجمد که و منجمد پیچیده منجمد تخم زرد تخم کا هوئی منجمد آله منجمدی در خشک  
 براده صندل سفید پوست بلبله زرد پوست بلبله کاجی بلبله سیاه گل سرخ عناب کو فتنی رانیکو فتنه شب  
 در آب انار شیرین آب لیموی شیرین آب کدوی مشوی آب تر زرد آب پیچیده مشوی عرق سفید ساوه  
 مادر آب آب کشنیز آب مرود آب انار شیرین تر کرده صبح در رو یک قلعی دار انداخته طباشیر کبود صندل سفید  
 سوده در دهن نیمه اوخته عرق کشند عرق مسکن حرارت شیر زردار آب آب کدوی مشوی آب  
 لیموی شیرین آب برگ خرفه آب مالک آب نارنگی آب پیچیده شوی گل سرخ کشنیز خشک آله منجمدی  
 آب کشنیز آب نارنج بدستور عرق کشند عرق مسکن حرارت و مقوی قلب جاز قرمز مندی منجمد که  
 در از منجمد تخم زرد تخم خرفه ابرشیم خام تخم کا هوئی منجمد براده صندل سفید آله منجمدی کشنیز خشک تخم خیارین  
 تخم کاسنی آلوی بخارا گل سرخ گل نیلوفر کو فتنی رانیکو فتنه شب در آب تر کرده صبح در رو یک قلعی دار انداخته  
 آب انار شیرین آب رنگبره آب کدوی مشوی آب هندوانه آب پیچیده مشوی شیر زرد آب آله بر شیر آب کشنیز  
 افزوده طباشیر کبود براده صندل سفید سوده در دهن نیمه اوخته عرق کشند عرق مسکن و مسکن  
 و مقوی قلب و معده آب گذر آب نیشکر آب سیب آب به آب ناشیاقی آب امرو آب انگور آب انار  
 شیرین آب آله بر آب انار قند جاری آب لیموی شیرین شیر زرد آب رنگبره آب سنگبره آبها را در رو یک  
 قلعی دار انداخته عرق کیوڑه اوخته صندل سفید خوشبو طباشیر سفید در صرّه بسته در دهن نیمه اوخته عرق کشند  
 عرق از منیا به بارده مسکن حرارت آب هندوانه آب کشنیز آب رنگبره آب فالسه آب خیار مشوی  
 آب کدوی مشوی آب پیچیده آب آله بر آب نارنج آب لیموی شیرین آب انار شیرین آب انار پیچیده  
 مادر آب شیرین شیر زرد رو یک قلعی دار انداخته طباشیر کبود صندل سفید در صرّه بسته در دهن نیمه  
 اوخته عرق کشند عرق شیر مسکن حرارت و مصفی آب برگ کاسنی بر آب برگ کوی بر آب کدوی  
 آب پیچیده مشوی آب کشنیز آب هندوانه شیر بنادول ازین اسباع عرق کشند عرق براده صندل سفید  
 براده صندل سرخ تخم خیارین تخم کاسنی تخم خرفه تخم کا هوئی منجمد کشنیز خشک منجمد هندوانه منجمد پیچیده  
 عناب گل بنفشه گل نیلوفر گل سرخ برگ کا دوزیان گل سیوقی آلوی بخارا قرمز مندی از خسته و قشر لایق کرده



آمله منقح چوب چینی غریب چمال نیب شربکین چمال بکاین برگ خیار برگ شاتره منقح  
 سرخ که خوابی کشمش میوه منقح بر مدنی نیل کشنی براده ششم براده آبنوس مغز تخم که در زرشک کوختنی را  
 نیکوخته شب و عرق مذکور کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته که فور مشک خالص عنبر شنب طباشیر سفید  
 بروهن نیمه آونخته عرق کشند عرق از میاه بارده مسکن حرارت و مشهوی آب کشین زرشک آب  
 کشین زرشک آب آمله بنر آب نارنگی آب کرک آب کوله آب برگ خرقه آب برگ پالک آب کدوی اسود  
 آب انار بخوش آب انار شیرین آب لیموی شیرین آب نابخ آب فالسه ترش آب تر برب آب نگه تراشیده  
 مشوی آب لکھوت آب توت ترش آب توت شیرین آب جاسن آب انبه خام ترش آب امرو  
 مارا آب مالابکین از شیر زخم راور دیگ قلعی دار انداخته و آسپکه در آن آلودی بخار اتر مندی خست  
 باشند صاف نموده اضافه کرده عرق کیوڑه صندل سفید طباشیر سفید سوده در صره بسته عرق کشند  
 عرق مسکن حرارت و مانع اسهال گل نیلوفر صندل سفید صندل سرخ مغز تخم کدوی دراز تخم  
 تخم کاهوی مقشر تخم خرقه مغز تخم ترز مغز تخم پیله گل سرخ آلودی بخار اتر مندی زرشک برگ گاوزبان  
 گل سیوتی گل گزبل گل بنفشه کشمیر تخم خنکاش سفید مغز بادام شیرین کشین زرشک آمله منقح جوز السو  
 یزدانج سفید چمال کوله که مزاج حساب آس جفت بلوط بدستور عرق کشند عرق مسکن حرارت  
 مصفی برگ شاتره گل بنفشه کشمیر آلودی بخار اعصاب ولایتی مندی ابر شیم خام تخم شاتره براده  
 صندل سفید براده صندل سرخ برگ خیار تخم خیار مندی تخم خیار تخم کاسنی تخم پالک گل نیلوفر گل سرخ  
 گل سیوتی تخم خرقه گل گاوزبان برگ جها و مغز تخم ترز تخم خرقه مغز تخم کدوی برگ بید ساده آمله منقح  
 کشین زرشک تخم کاهوی مقشر مغز تخم پیله کوختنی را نیکوخته شب در عرق کاسنی و عرق گاوزبان و عرق  
 بید ساده و عرق نیلوفر و مارا بکین تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته آب انار شیرین آب انار ترش  
 آب انار بخوش آب تر برب آب سیب شیرین آب لیموی شیرین اضافه نموده طباشیر کبود صندل سفید  
 خوشبو سوده در صره بسته برهن نیمه آونخته عرق کشند عرق مسکن حرارت گل نیلوفر گل گاوزبان  
 آلودی بخار برگ گاوزبان گل بنفشه کشمیر گل سیوتی ابر شیم خام مغز تخم کدوی دراز تخم کاهوی مقشر  
 تخم خیار ولایتی تخم کاسنی تخم پالک تخم خرقه آمله منقح مغز تخم بیدانه عناب گلوی بنر که بالای نیب باشد  
 قطعه کرده کوختنی را نیکوخته مجموع را در زرنیه کرده شب بعرق بید ساده و عرق گاوزبان و عرق کیوڑه

حرکه صبح دردیگ قلعی دار انداخته آب کدوی مشوی آب خیار مشوی آب لیموی مشوی آب نار شیرین  
آب انار بخور آب کشنیز آب آلبه بنر افزوده طباشیر کبود بر دهن نیجه آویخته عرق کشند عرق بر لای  
حمی و سرفه گوی بنر خراشیده مغز تخم هندوانه گل نیلوفر مغز تخم کدو برگ گاؤ زبان عناب تخم کاهوی  
مقشر تخم خیارین تخم خرفه تخم خنکاش سفید صندل سفید خوبه ابرشیم خام کشنیز خشک تخم پالک گل بنفشه کشنیز  
تخم کاسنی بیدانه شیرین کونار آلوی بخار آب انار شیرین آب کدوی مشوی آب خیار مشوی آب بنفشه  
مشوی آب هندوانه آب لیموی شیرین عرق نیلوفر عرق کیوڑه عرق بید ساده کا فور قیصر  
طباشیر سفید بر دهن نیجه آویخته عرق کشند عرق مسکن حرارت و مقوی قلب معده و سمن آب نار شیرین  
آب لیموی شیرین آب ناشیاتی آب رنگره آب سنگره آب زردک آب سیب آب نارنج آب بنفشه  
آب آلبه بنر آب کشنیز بخنی حلوان عرق کیوڑه باهم آویخته طباشیر کبود صندل سفید خوبه براده کرده  
در صره بسته بر دهن نیجه آویخته عرق کشند این عرق بسیار مفید است عرق مسکن حرارت و صاب  
خون بوا سیر آب لیموی شیرین آب کشنیز آب فالسه آب نارنگی آب رنگره آب هندوانه آب بنفشه  
آب نارنج مارا آب آب کشنیز بنرین آهارا و آب سیکه در آن تخم خرفه تخم کاهوی مقشر بارتنگ گل سوسن  
گل سرخ آلوی بخار انجار گلنار کوفتی را نیکو فته تر کرده باشند آویخته دردیگ قلعی دار انداخته صندل  
خوبه طباشیر کبود و سوده در صره بسته بر دهن نیجه آویخته عرق کشند عرق مسکن حرارت و صاب  
اسهال و سرفه و درم را نافع تخم خیار تخم پالک تخم کاسنی سوزنی زرشک گل بنفشه کشنیز گل گاؤ زبان  
پوست بنج کاسنی اصل السوسن مقشر بادیان پوست بیرون بسته سهل تخم کشوٹ ابرشیم خام گل سوسن  
گلوی تازه خراشیده کوفتی را نیکو فته شب در عرق گاؤ زبان و عرق عناب ثعلب تر کرده صبح دردیگ  
قلعی دار انداخته آب برگ عناب ثعلب بنر و ق آب برگ کاسنی بنر و ق آب انار شیرین آب بنفشه  
کدو طباشیر کبود بسیار سوده و در صره بسته بر دهن نیجه آویخته عرق کشند عرق مسکن حرارت  
و سمن آب زردک آب انار شیرین آب کشنیز آب کوله آب لیموی شیرین پوست بیرون بسته عناب  
بر دهن نیجه آویخته بدستور عرق کشند قدر شربت تانیم یا و عرق مسکن حرارت و خفقان نافع  
گل نیلوفر برگ گاؤ زبان گل گاؤ زبان برگ بید ساده تخم خرفه تخم کاهوی مقشر تخم خیارین تخم کاسنی  
گل سرخ برگ بادرنجبویه ابرشیم خام گل سوسنی آلوی بخار عناب زرشک کشنیز خشک گل سوسنی مغز تخم کدو

منقر تخم تر بزرگ گردیل براده صندل سفید خوشبو کو فتنی را نیکو فتنه شب در آب تر کرده صبح در دیگ قلعی  
 گذاشته طباشیر کبود و صندل سفید بر دهن نیچه واده بحساب فی نیم پادادویه یکس تا عرق کشد عرق  
 برای محی مزمنه نافع تخم خیارین تخم کاسنی صندل سفید آلودی بخار تخم پالک تخم خرفه تخم کاهوی  
 منقر تخم کدو منقر تخم پیپه منقر هندوانه گل نیلوفر برگ بید ساده گلوی سبز خراشیده کو فتنی را نیکو فتنه شب  
 در آب تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته آب برگ گلوی سبز مروق آب کاسنی سبز مروق آب برگ  
 اضافه نموده عرق کشد بعد ادویه مذکوره بوزن مذکور درین عرق شب تر کرده صبح آب هندوانه آب  
 پیپه مشوی آب کدوی مشوی آب خیار مشوی آب انار شیرین آب انار سیخ آب لیموی شیرین  
 افزوده طباشیر کبود و صندل سفید خوشبو بر دهن نیچه آدخسته عرق کشد عرق دافع حرارت  
 خفیف عتاب ولایتی گل نیلوفر تخم خنکاش گل سیو ته منقر تخم تر بزرگ منقر تخم کدوی شیرین تخم خیارین  
 تخم کاسنی پوست بچ کاسنی برگ چنانکه عجمی باد آورد گلوی سبز بالای نیب گل گاؤزبان منقر تخم پیپه  
 زیره جارب گل نقشه تخم زره گل سرخ در عرق عتاب الثعلب تر کرده صبح شیر گاؤزبان عتاب الثعلب  
 آب به عرق کیوڑه آب نیشکر آب زردک آب نیشکر آب زردک آب نیشکر آب زردک آب نیشکر آب زردک  
 شیرین آب نیشکر آب زردک آب نیشکر آب زردک آب نیشکر آب زردک آب نیشکر آب زردک  
 آب پیپه عرق عتاب الثعلب عرق گاؤزبان منقر تخم کدوی شیرین منقر تخم تر بزرگ سیونی تخم کاهوی  
 منقر تخم پیپه آلودی بخار از رشک براده صندل سفید برگ گاؤزبان تودرین شقاق مصری  
 گلوی نیم ابر تخم خام عتاب ولایتی شکامی باد آورد و خاکی تخم خرفه گل گاؤزبان ادویه کو فتنی نیکو  
 نموده شب تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته مشک خالص کافور خالص عنبر شب در صرله بسته  
 بر دهن نیچه آدخسته بدستور معروف عرق کشد عرق برای تب مزمن گل نیلوفر آلودی بخار  
 گل نقشه زرشک منقی تخم کاسنی تخم خیارین گل سیونی ابر تخم خام خاکی خرد تخم پیپه گلوی سبز  
 عتاب ولایتی سیستان تخم خیارین عتاب الثعلب برگ شاهتره تخم پالک برگ گاؤزبان براده صندل  
 طباشیر کبود و فتنی ست نیکو برگ کدو در آب تازه تر نموده آب پیپه مشوی مارا خیار مشوی آب  
 سبز مروق آب برگ بید سبز مروق بخنی گوشت حلوان که وقت بختن کشن خشک لاکمی خرد کوبیده  
 انداخته باشند آب انار شیرین عرق کیوڑه انداخته عرق کشد عرق شیر صفی آب خیار تازه آب کدو

آب کشنیز تازه آب برگ کاسنی سبز آب برگ گوی سبز شیر نرادل ازین آبها عرق کشند بعد براده صندل  
 براده صندل سفید گل نیلوفر گل سرخ گل سیوئی آلوی بخار خوبانی تخم دور نموده کشمش مو زینتی عنباب  
 ولایتی چوب چینی اعلیٰ عنباب برگ خاشاک سبز با درختچه مندی و هپایا تخم خرفه تخم خیار بالنگه  
 مغز تخم تربز مغز بادام شیرین مغز تخم کدوی دراز مغز پیچیده دانه مغز گنولیکه تر سندی با تخم چال بکاین تخم بکاین  
 چال نیب نبات سفید گلاب عرق کیوڑه کو فنتی رانیکو فنتی کیشانه روز در عرق نذکور خیسایند در دریک  
 قلعی دار انداخته مشک خالص از عنان کافور درون نیچه آویخته عرق کشند عرق مصفی و مدر و معطر  
 را نافع برگ شاپره براده صندل سفید براده صندل سرخ برگ یا درختچه گل نیلوفر کشنیز خشک پوست  
 ترنج برگ گاوزبان مغز بادام شیرین تخم خرپزه تخم کاسنی ابرشیم خام گل گاوزبان پودینه خشک گل سرخ  
 شیر آملیه سنبل الطیب تخم خیار گل نقشه کشیر نارجیل تازه و اوراق چوب چینی گلکابی رنگ کو فنتی رانیکو  
 کرده شب در عرق گاوزبان و عرق بید ساده و عرق سیونی و عرق ابرشیم و عرق کیوڑه تر نموده صبح  
 آب به آب انار شیرین آب بنشکر آب ناشپاتی آب سیب اضافه نموده در دریک قلعی دار انداخته عنباب  
 بر دهن نیچه آویخته عرق کشند عرق مصفی براده صندل سرخ تخم کاسنی بسفاج فستقی گل سرخ برگ گاوزبان  
 گل سیوئی آلوی بخار اوراق چوب چینی اعلیٰ گلکابی رنگ شرب برگ شاپره مندی برگ حنا  
 پوست بلبله زرد پوست بلبله کالی بلبله سیاه گل نقشه کشیر عنباب شب در عرق گاوزبان و  
 عرق ابرشیم تر کرده صبح آب برگ عنباب آب برگ کاسنی سبز افزوده در دریک قلعی دار انداخته عنباب  
 بر دهن نیچه آویخته عرق کشند عرق مصفی خون گل نقشه کشیر عنباب برگ گاوزبان آلوی بخار  
 شرب چال نیب شرب بکاین چال بکاین برگ خیار برگ شاپره مندی سرچوکه برم و دمنی شل کشنی  
 براده صندل سرخ براده شاخ کیوڑه براده آبنوس پوست بلبله زرد پوست بلبله کالی آملیه منفی عنباب  
 چوب چینی گلکابی رنگ ورق ورق کرده بسفاج فستقی اسطوخودوس انیسون در صره بسته تخم کاسنی  
 شاخ گز برگ گز برگ جل نیب برگ سناسی کمی دها یا چرایمه کو فنتی رانیکو فنتی شب در آب تر کرده صبح در  
 دریک قلعی دار انداخته آب برگ گوی سبز اضافه نموده عرق کشند عرق شیر مصفی و مسکن حرار  
 براده صندل سرخ گل نیلوفر عنباب آلوی بخار شاپره برگ خیار چوب چینی اعلیٰ عنباب مندی  
 براده شاخ کیوڑه براده صندل سفید تخم خیارین مغز تخم کدو مغز تخم سنده دانه مغز تخم موئی گل نیلوفر گنولیکه

گل بنفشه ترندی چال نیب پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه براده شیشم براده آبنوس  
 گل سرخ براده جفاو برگ جفاو سرچو که برگ بید ساد برگ گاو زبان گل سیونی کشنیر خشک تخم کاسنی  
 بر مژندی نیل کشنی چرایمه آمله مقشتر تخم خرفه و بهایا بسفاج فستقی آب برگ کاسنی سبز آب کدو کشنی  
 آب بلبله شوی آب تر بز آب خیار شوی شیر بز آب کشنیر سبز گلاب عرق کیوڑه آب خالص بدستور عرق  
 عرق مصطفی عذاب ولایتی گل بنفشه کشمیر برگ گاو زبان گل سیونی گل نیلوفر آلوی بخار اثر نیب  
 پوست اندرون درخت نیب گل مندی برگ خیا منفر تخم کدو برگ شاستره سرچو که بر مژندی نیل کشنی  
 براده شیشم براده آبنوس براده شاخ کیوڑه پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه آمله مقشتر  
 منوبه چوب چینی تحفه تخم کاسنی بسفاج فستقی براده صندل سرخ لسان العصا فیر برگ بادرنجبویه برک شامی  
 کمی و بهایا گل گاو زبان چرایمه خار خشک خرد تخم خیارین تخم خریزه منفر تخم کدو و میوز منقی براده صندل سفید  
 برگ و شاخ گز پوست بچ کاسنی بادریان سورنجان شیرین اسارون بوزیدان کشمش خوبایه  
 پوست بلبله ابریشم خام گل سرخ برگ بید ساد تخم شاستره کوفتی رانیکو فته شب در آب کیمین بچته تر کرده  
 صبح در دیگ قلعی دار انداخته مار اجین آب برگ کاسنی سبز مروق اضافه کرده افیتمون صندل سفید بایا  
 کبود مشک خالص عنبر شیب عفران در پوئی بار چه بسته بر دهن نیجه آونیه عرق کشند بعد اودیه  
 مذکوره نصف وزن شب در عرق هزار کرده صبح عرق کیوڑه افزوده مشک خالص عنبر شیب عفران  
 طباشیر کبود صندل سفید در صره بسته بر دهن نیجه آونیه عرق کشند عرق مصطفی گل بنفشه کشمیر عذاب  
 برگ گاو زبان گل سیونی گل نیلوفر آلوی بخار اثر نیب پوست اندرون درخت نیب برگ خیا منفر تخم کدو  
 برگ شاستره گل مندی سرچو که بر مژندی نیل کشنی براده شیشم براده آبنوس براده شاخ کیوڑه پوست بلبله  
 پوست بلبله کابلی بلبله سیاه آمله مقشتر منوبه چوب چینی گلابی تخم کاسنی بسفاج فستقی براده صندل  
 سفید براده صندل سرخ برگ بادرنجبویه برگ سیامی کمی گل گاو زبان و بهایا چرایمه خار خشک تخم کاسنی  
 تخم خیارین تخم خریزه برگ طرنا بادریان سورنجان شیرین ابریشم خام برگ بید ساد گل سرخ تخم شاستره  
 کوفتی رانیکو فته شب در عرق نیلوفر عرق گاو زبان و عرق سیونی تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته  
 مار اجین آب برگ کوی سبز مروق اضافه نموده طباشیر کبود مشک خالص عنبر شیب عفران  
 صره بسته بر دهن نیجه آونیه عرق کشند و بعد نصف وزن اودیه درین عرق تر کرده عرق کیوڑه اضافه

وادویه در صرہ بسته بر دهن نیچہ آونختہ باز عرق کشند عرق مصفی آلوئی بخار اسر گل بنفشہ کشمیر گل سرخ  
 شاپتره گل سیوتی برگ گاوزبان برگ سنایی کی پوست ملیله زرد پوست ملیله کابلی ملیله سیاه  
 اوراق چوب چینی تخم سفاج فستق عنبه مغربہ تخم خیار تخم کاسنی کوفتی رانیکو فستق شب در عرق گاوزبان  
 و عرق بید سادہ و اما الجین و عرق عنب الثعلب تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته عرق کشند و بازادویه  
 یا بسبب باوزان مذکور درین عرق تر کرده بر ستور عرق کشند و دفعه سوم باز الجین ادویه بر ستور و عرق مذکور  
 تر کرده زعفران مشک بر دهن نیچہ آونختہ عرق کشند عرق مصفی و مسکن حرارت برگ گاوزبان  
 گل گاوزبان گل سیوتی گل بنفشہ کشمیر ابریشم خام بادیان شاپتره مندی تخم کاسنی عنباب سر بھوکہ  
 گل سرخ اوراق چوب چینی تخم براوہ شاخ کیوڑہ گل گردیل تازه تخم خیار مغربہ تخم کدو مغربہ تخم پیپہ شب در عرق  
 گاوزبان و عرق سیوتی تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته عنب الثعلب طباطباق کبود زعفران بر دهن نیچہ  
 آونختہ عرق کشند عرق مصفی تخم خیار تخم کاسنی گل بنفشہ گل سرخ گل سیوتی برگ گاوزبان ابریشم خام  
 تخم خرزہ پوست بچ کاسنی پوست ملیله زرد ملیله سیاه پوست ملیله کابلی شاپتره چرہ پیپہ سر بھوکہ گل سیوتی  
 بر مدیقمی مندی خار شک نزد گل نیب خمر نیب بادیان افیمون کوفتی رانیکو فستق شب در عرق عنب الثعلب  
 و عرق گاوزبان تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته آب خیار مشوی آب برگ عنب الثعلب بنر مروق  
 آب برگ کاسنی بنر مروق اضافہ نموده عرق کشند عرق مصفی و مدر و خفقان را نافع گل بنفشہ  
 برگ گاوزبان آلوئی بخار اثر نیب برگ خیار شاپتره مندی سر بھوکہ تخم خیار قصب الذریرہ برادہ  
 صندل سفید تخم کاسنی گل سرخ عنبه مغربہ گل سیوتی ابریشم خام کوفتی رانیکو فستق در عرق گاوزبان  
 و عرق عنب الثعلب تر کرده در دیگ قلعی دار انداخته آب برگ کاسنی بنر مروق آب برگ کاسنی بنر مروق  
 اضافہ نموده عرق کشند عرق مصفی خون و دافع سودا اما الجین از شتر یا به ساخته آب برگ شاپتره  
 عرق عنب الثعلب عرق گاوزبان آب زنگبرہ آب به آب سیب شیرین برگ شاپتره نیل کشنی بر مدیقمی  
 و صیا یا سر بھوکہ برادہ آبنوس برادہ شیشم برادہ صندل لکین برگ گاوزبان گل سیوتی تخم شاپتره جہال  
 گل نیب برگ افیمون ولایتی خمر بکاین خمر نیب مغربہ تخم کدو خمرین جہال خمر مندی جہال  
 بکاین جہال سر و برگ سر و برگ حنا کیوڑہ خس خوشبو ابریشم خام تخم بانگو طباطباق کبود مغربہ سر و برگ  
 تخم کاسنی بنفشہ کشمیر و لایق آلوئی بخار و آب خیار سیاه بد ستور عرق کشند عرق مصفی خون

عناب ولایتی برگ شاهتره تخم شاهتره نیل کنهی بر بڑندی منڈی چرایتہ سرچھو کہ وہاں یا تخم کا ہوی شتر  
 تر منڈی برگ نیم غم بکین آلوی بخارا تخم کاسنی چھال نیب چھال بکین چھال تر منڈی چھال و  
 چھال بول خستہ انہ کو فتنہ بدستور عرق کشند عرق شیر مصفی عناب ولایتی مغز تخم کدوی شیرین  
 مغز تخم ترز تخم خیارین تخم خرفہ تخم کا ہوی مقشر برادہ صندل سفید برادہ صندل سرخ سرچھو کہ برگ شاهتر  
 چرایتہ سلکین بر بڑندی خس خوشبو طباشیر کبود برادہ چوب آب بنوس برادہ چوب شیشم تخم کاسنی مغز تخم پیٹہ  
 شب بعرق عناب الثعلب عرق بید سادہ عرق شاهتره عرق کاسنی خلیا سائیدہ صبح شیرین زار الخیار  
 مشوی مار اقرع آب کشین آب پیٹہ مشوی گلاب عرق کیوڑہ آب نیشکر آب زردک آمیختہ در بھیکہ انداختہ  
 کا فور خالص غیر اشب در پوٹلی بستہ بروہن نیچہ آمیختہ بدستور عرق کشند عرق مصفی وافع خفقا  
 مراقی سرچھو کہ برادہ صندلین گل سیوتی تخم کا ہوی مقشر تخم بالنگو برگ شاهتره تخم سر عناب ولایتی  
 نیل کنهی بر بڑندی پوست بلبلہ کشین خشک مغز تخم کدوی شیرین برادہ چوب شیشم مغز تخم ترز تخم خرفہ  
 پوست خشک شاش گل گاؤ زبان برگ گاؤ زبان ابریشم خام گل گردہل تو درین بہمین المہ شقی شقی  
 مصری خس خوشبو دار چینی گل نقشہ تخم شاهتره شب در آب تر کردہ صبح آب زردک آب نیشکر آب  
 شاهتره تازہ آب نارنگی آب کشین عرق کیوڑہ آمیختہ بدستور عرق کشند عرق مصفی خون برگ شاهتر  
 سرچھو کہ چرایتہ پوست نیم شاخ نیم گل نیم تخم نیم پوست پنج بکین گل بکین پوست سبھنہ گل انار  
 تخم پنوار حفض کمی گل سرخ صندلین بلبلہ سیاہ جواسہ منڈی گلوئی سبز برگ گاؤ زبان باد چھو  
 اقیتمون ولایتی ریونہ چینی عناب الثعلب خس بلبلہ زرد چوب آب بنوس چوب شیشم پنج حنا چ سرچھو کہ  
 باجی در آب خلیا سائیدہ نصف یک آتشہ و نصف دو آتشہ کشند اول یک آتشہ دہند و بعد از ان  
 دو آتشہ نوشاند بعد از ان محجون چوب چینی و مار بکین سہ مرتبہ دادہ باشند مسهل و فصد ہر قدر کہ  
 مناسب باشند استعمال نمایند غذا بوقت نوشیدن عرق نان نخود بے نمک و اگر سہادہ ویرہ را در تخم  
 انداختہ در سرگین دفن ساختہ تا خوب جوش زند ہر روز عرق کشند جائز و مفید است عرق مصفی خون  
 عناب ولایتی آلوی بخارا برگ شاهتره برادہ صندلین گل خروس نیل کنهی بر بڑندی برگ نیم تخم نیم  
 چھال نیم برگ بکین نیم بکین چرایتہ برادہ نیم برادہ آب بنوس پر سیاوشان ابریشم خام مقرض گل سبھنہ  
 سورجیان شیرین کشتی درون پنج عقرے عقیقہ مغز بے برادہ چوب چینی برگ حنا سرچھو کہ برگ سبھنہ

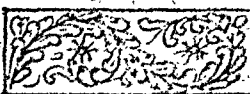


براده صندل سفید براده شیشم براده آبنوس چرایه بر رند می مندی نیل کنشی چال نیم چال نکل سرخ  
 گل نیلوفر غناب ولایتی آلوئی بخار اسر چه که خوبانی تر مندی گلوی سبز لیلیه سیاه تخم کاسنی کوفتی بکوفته  
 شب در آب تر کرده صبح بطریق معروف عرق کشند و هر روز نیم پا و عرق تا چهل روز نوشند عرق  
 چال نیم تخم نیم گل نیم چال بکاین گل بکاین تخم بکاین براده آبنوس براده شیشم براده صندلین مندی  
 بر رند می نیل کنشی چرایه سر چه که پوست لیلیه زرد پوست لیلیه کالی پوست لیلیه آله منقی اسفود خود  
 غناب ولایتی برگ خارک نیم گل بنفشه تخم کاسنی برگ گا و زبان شب در آب تر کرده صبح بدستور عرق  
 کشند عرق مصفی خون و جذام و برص را نافع برگ شاه تره چرایه مندی بر رند می براده شیشم  
 سر چه که آینه لیدی رسوت زرد چاکو صندلین برگ خنک خارک نیم گل نیم گل بکاین پوست  
 پوست کینال پوست لیلیه زرد پوست لیلیه کالی پوست کوندی غناب گل سرخ برن کپور  
 سنای گل بابی شب آب تر کرده صبح بدستور عرق کشند قدر شربت بکوفته همراه شود خالص نوشند  
 عرق مصفی خون گل سیو ته گل صندل گل مندی گل نیم گل بکاین گل بنفشه گل سرخ گل نیلوفر  
 براده صندلین براده آبنوس براده شیشم براده دیو دار براده دار لیدنج کاسنی چال نیم چال کاسنی  
 افیتمون ولایتی بسنج درونج عترت چه چوب چینی عشب مغرب نیل کنشی پوست لیلیه زرد و لیلیه سیاه  
 کشنیز خشک تخم کاسنی آله منقی غناب ولایتی برگ شاه تره چرایه مندی سر چه که غناب غناب  
 ادویه کوفته نیمه شب در آب تر کرده صبح آب کدوی دراز آب برگ کاسنی بنز آب برگ غناب غناب  
 مروق آب پیته عرق کیوڑه گلاب خالص میخند بدستور شانزده آتا عرق کشند عرق مصفی  
 خون و معالجه منی و مسکن حراره و دماغ و صلح مزاج براده چوب چینی براده صندلین براده شیشم  
 مغز تخم کدوی دراز تخم خرفه سیاه مغز تخم بند وانه مغز تخم خربزه تخم خیارین تخم کاسنی تخم شاه تره تخم کاهوی  
 تخم خارخیک تخم خنکاش سفید گل گا و زبان گل نیلوفر گل بید ساده گل سرخ بجن سنگ خارک  
 تالکیرانه کثیرا قاقه موسسه سنبل موسسه سیاه تو ورمین موسسه کشنیز خشک مصفی روغن  
 صمغ عربی غناب ولایتی سیستان در گلاب و عرق کیوڑه و عرق بید ساده و عرق گا و زبان  
 و عرق شاه تره شب تر کرده صبح آب شفا آب کدوی دراز آب تر آب پیته مشوی آب کیو  
 آب کاهوی مقشر آب امرو و زیاده کرده طباشیر کبود و هر مهر خطایی در دهن بچند گشته بطریق معروف

عرق کشند عرق چوب چینی مصفی برگ و بنج نیب برگ با درخت پویه برگ کا و زبان سر و کله کشند و بنج  
براده چوب چینی قسم اول شب در آب تر کرده صبح مالیده جوش داده بدستور عرق کشند عرق  
مصفی حوّل عتاب ولایتی براده صندلین پوست لمبیه زرد پوست لمبیه کاپلی لمبیه سیاه سفلیج  
فستق زردک بے پوست برگ خیار شنبلیله گلی گل گز ابل آبنه لمبیه برن کپوی دیو دار دار لمبیه برگ  
پان و ساوری سفید برگ بکین برگ گچنال گچنال کچنال سمه را بار یک ساخته در آب تر کرده بدستور  
عرق کشند قدر شربت نیم پاودان اغذیه مولد سودا و غیره پرهیز نمایند عطوس دواهای یابس باشد که  
بسیار نرم سائیده و ربنی کشند و بواسطه یاب و واسطه انبویه و غیره و مسد با بقضای الف رسیده عطسه  
و استعمال عطوسات مطلقاً بعد از صبح و قیقه ماره بوده باشد چون اینها محرک مواد و محرک اعضا  
بالذات اند همین استلزام موجب خضر و خطر نشوند و آنچه حکیم شریف خان دهلوی گوید عطوس عبارتست  
از سحوطی که برای آوردن عطسه استعمال شود صحیح نیست زیرا که سحوط سائل باشد و عطوس یابس خنثی



و خود تر ریخته که سحوط سائل را گویند که دیرنی ریخته شود



### مفرد شانزدهم در حرف عین

غرغره تحریک الماعیات است در خلق فرد بر ندیانه برند غرغره برای آبله و بان که از انصباب  
نوازل و داعی باشد چخال گوئی چخال ببول بیدانه تخم خیارین تخم خطمی تخم خبازی در آب جوشانیده  
صاف نموده نیگرم قبل از طعام و بعد از طعام غرغره سازند غرغره برای ورم خلق و مانع  
الانصباب نوازل بر خلق پوست خشتاش که مانع گلنار فارسی بیدانه منب الثعلب گل نقشه تخم خطمی  
آب جوشانیده صاف نموده نیگرم غرغره سازند غرغره برای تشع نوازل بر خلق و ورم بان  
پوست خشتاش ببول گندم بزرگتان منب الثعلب بزرگ گل نقشه در آب جوشانیده صاف نموده غرغره  
سازند غرغره مانع نزله عتاب ولایتی خج انجبار پوست خشتاش بیدانه که مانع گلنار فارسی ببول  
در آب جوشانیده صاف نموده نیگرم غرغره سازند غرغره جهت تشع انصباب نزله پوست خشتاش  
منب الثعلب تخم خطمی گل نقشه سداب گلنار فارسی که مانع در آب جوشانیده نیگرم غرغره سازند  
غرغره برای ورم خلق که مانع تخم خطمی مصطکی روغن گل از منی پوست خشتاش بازوی سبزه  
گل بابونه خشک کلیل الیک برگ منب الثعلب در آب جوشانیده صاف نموده نیگرم غرغره سازند

غرغره برای خنق تخم چلی تخم خیارین بیدانه عناب الشلب پوست خنقاش سلم اسپنول سلم  
 براده چوب چینی چمال بول چمال نیم چمال گونزی برگ خنقی برگ ترب برگ عناب الشلب در آب چوب  
 صاف نموده کته سفید سوده آمیخته نیم گرم غرغره سازند غرغره برای در و حلق پوست خنقاش گونزی  
 گنار فارسی تخم چلی خیارین عناب الشلب عدس سلم در آب جوشانیده صاف نموده غرغره سازند  
 غرغره برای شور و ورم حلق گنار فارسی مازوی بنر چمال گونزی کشنیر خشک عناب الشلب خشک  
 چمال کچال کوبیده در آب جوشانیده صاف نموده گل ارمنی کته سفید سوده آمیخته غرغره سازند  
 غرغره برای ورم لثه و لہات و درد دندان پوست خنقاش تخم چلی تخم خیارین بیدانه  
 عناب الشلب اسپنول سلم کته سفید سوده براده چوب چینی چمال گونزی چمال بول چمال نیم برگ  
 عناب الشلب در آب جوشانیده مکرر مضغه و غرغره سازند غرغره برای ورم حنک کونج تخم چلی  
 مصطک گل ارمنی پوست خنقاش مازوی بنر گل بابونه خشک اکلیل الملک برگ عناب الشلب خشک  
 در آب جوشانیده صاف نموده نیم گرم غرغره سازند غرغره و دیگر ورم و بثورته و لہات و حرارت لثان  
 عناب الشلب پوست خنقاش کشنیر خشک گنار فارسی حب الآس زرد گل تاج خروس برگ حنا  
 گل بنفشه کشمیر کے عذبه کونج عدس مقشر تخم کاہوی مقشر آب برگ لال ساگ آب کشنیر سبز  
 آب برگ عناب الشلب بنر آب برگ کاہوی بنر در آب جوشانیده مالیده صاف نموده لعاب اسپنول  
 حنظل کمی گل ارمنی صندل سرخ آفاقا سوده افزوده غرغره سازند غرغره برای سرفه رطوبی  
 کونج پوست خنقاش گنار فارسی کشنیر خشک عدس سلم تخم چلی پوست انار چمال بول اسپنول  
 سلم در آب جوشانیده غرغره سازند غرغره جهت ضیق النفس بزرالینج بزرکتان پوست خنقاش  
 سبوس گندم عناب الشلب گل بنفشه در آب جوشانیده غرغره نمایند غرغره برای سعال و نفث  
 الدم اصل السوس مقشر مزخوش بزرکتان گنار کوکنار عناب الشلب عدس سلم بزرالینج سفید ساق  
 در آب جوشانیده صاف نموده مازوی بنر دم الاخوین شب یمانی حب الآس سوده در آن آمیخته  
 غرغره سازند غسل برای مایه بخولیا مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم بزر مغز بادام شیرین تخم خنقاش  
 گل بنفشه صندل سرخ صندل سفید سید کاندیم سبوس گندم برگ کاؤ زبان گل چندی گل سید سوس  
 انچه لائق کوفتی باشد کوفته بخیه با شیش غصه آمیخته در حمام بر تمام بدن بمالند و آب گرم غسل نمایند

غسل برای صاحب صرع گل بابونه سبوس گندم غلبه و آب جوشانیده سر بزودی  
 شسته غسل داده بزودی از جامه پاک کنند غسل برای در و راجی آتشه سعد کوفی سونان  
 شیرین برگ بادرنجویه غلبه بر سیاوشان سبوس گندم سانج سبک آب جوشانیده غسل نمایند

### مفرح مفید هم در حرف قاف

فتیله بجای حقن مستعمل شوند و استعمال آن وقت سقوط قوی و تمیق خلط و طول ازمان و وجود  
 وجع در اعالی بدن اولی است بختینوع گوید فتائل از اصول نبودند بقیاس فرائج و حقن ماخوذ ساختم  
 و این جاذب ترست از حقن و توفیر و اج کند و برای استعمال او قانونی معنی نیست مگر سیاق گوید  
 که یک فتیله پیشترک در ساعت گذاشته میشود و حکیم محمد حسین گوید فتیله و وائی است که کوبیده خمیر کرده  
 باریک بمقدار انگشت و یا زیاده و یا کمتر در باریکی و سطره و طولانی و کوتاهی بقدر حاجت که در جوف  
 اعضا و جروح و قروح بینی و گوش و حلیل و در و فرج گذارند حکیم میر محمد موسی گوید فتیله ترسان جادت  
 است بروده و در عرف شافیه نامند و فرائجات آنچه زنان از ادویه در قبل و رحم بردارند و حمل عم  
 از فرجه و احتمال در قبل و در برست فتیله برای بخر الانف گل سرخ سعد کوفی بنیل طب  
 صبر زرد و قر قفل گلدان پودینه خشک در آب برگ پودینه بنر سائیده فتیله تر کرده در بینی نهند

### مفرح همین دهم در حرف قاف

قرص برای اقراص باب واسع ست مخترع آن اندروناض صاحب تریاق کبیر است او اولاً  
 اقراص افامی ترکیب او و قرص قوی ادویه را محفوظ دارد و مقارب خوب است در احوال و ترشه  
 فیما بین سفوف و معاجین است و آنچه مشتمل بر ادویه کبار و ذواخا صیت و افیون باشد قوتش تا چهار  
 سال باقی ماند و سهله و غیره قسام آن در بقای قوت مثل خوب است و حفظ قوت ادویه در قرص  
 زیاده بر سفوف است و باید که ادویه قرص کوفته بخسته با مالعات آمیخته نیک بر هم زنند تا استخراج کامل  
 دست دهد و چون قرص طیار سازند از دست مس کرده باشند و بعد چند ساعت منقلب ساخته باشند  
 تا هر دو جانبش یکبار خشک شود و خشق نگیرد و احوط آنست که در سایه خشک سازند قرص شلست  
 چون بر پیشانی و صدغین طلا نمایند برای اصداع و شقیقه و سه نافع باشد مگر یکی افیون مصر بزرگ  
 لادن کافور زعفران پوست بنج لعل کند را از زردت آبله گل از منی کوفته بخسته بگل آب کاهو سرشته

اقراص سازند سه پیلو و وقت حاجت در صدد اعمار آب لیون یا سرکه و آب کشینند و آب کوکند و مانند آن  
 ساینده طلا نمایند و در صدد اعمار و آب نمک و مرزخوش و اشال آن حل نمایند و شلث  
 ازان میاوند تا با قرص خوردنی ملتئم شود و تیز زود ساینده شود و قرص برای نفث الدم  
 و سعال مزمن و جوی سافج دم الاخون گل از منی طباشیر کبود و صندل سفید مغز تخم پیله صمغ عربی مغز تخم  
 مغز تخم کدوی شیرین نشاسته کثیر تخم خرفه رب السوس گلنار فارسی کوفته خجسته بلعاب اسپغول خمیر کرده اقراص  
 سازند هر قرص دو ماشه قرص برای نفث الدم طباشیر کبود گل از منی ریشه انجبار تخم خشتی سفید  
 بزرالنج سفید گلنار فارسی صندل سفید تخم خرفه مغز تخم کدوی و مغز تخم پیله مغز بادام شیرین مغز جلیغوز کبریا  
 شمع بیدار کشتن خشک شاخ گوزن سوخته زرشک مغز تخم سبزو دانه گل سرخ تخم حاصن زرد و کوفته خجسته  
 بلعاب اسپغول قرص سازند هر قرص دو ماشه قرص برای نفث الدم کبریا جوی گل از منی  
 گلنار فارسی طباشیر کبود کلنج بارتنگ اقا قیاد دم الاخون بیدار کندر صمغ عربی کثیر نشاسته  
 کشنیر خشک بریان ریشه انجبار بزرالنج سفید زعفران افیون تخم خشتی سفید مغز تخم کدوی شیرین  
 تخم خرفه شاخ گوزن سوخته رب السوس حب لاس مغز تخم خیار سماق کوفته خجسته در آب بر گلاب رنگ بر  
 اقراص سازند هر قرص دو ماشه قرص برای نفث الدم و قی الدم شادنج عدسی مغسول  
 دم الاخون گل از منی تخم خرفه مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم پیله مغز تخم تر بربش سبز کوفته خجسته آب برگ  
 شاد بقره خمیر کرده اقراص سازند قرص برای سل طباشیر کبود زهر مره خطائی مغز تخم تر بربش کدوی  
 شیرین مغز تخم پیله سرطان محرق مغز تخم خیارین تخم کاسنی صمغ عربی تخم کاهوی مقشرب السوس شکرتقال  
 کثیر نشاسته تخم خرفه سیاه کوفته خجسته بعرق عنب الثعلب خمیر کرده اقراص سازند قرص برای سل  
 و نفث الدم طباشیر کبود مغز تخم کدوی شیرین تخم خرفه تخم کاهوی مقشرب تخم خشتی سفید مغز تخم پیله است گلو  
 بزرالنج کثیر گل از منی دم الاخون ریشه انجبار کبریا شمع بیدار کندر کافور مصعد کوفته خجسته اقراص سازند  
 هر قرص دو ماشه قرص برای سل و سرفه مزمن صمغ عربی طباشیر کبود خاکستر سلطان رب السوس  
 کثیر استخمد تخم خیارین بسا سه گل از منی کافور مصعد مغز تخم تر بزرالنج سفید ریشه انجبار مغز تخم پیله مغز تخم کدوی  
 شیرین تخم کاهوی مقشرب تخم خشتی سفید است گلو تخم خشتی سفید تخم خرفه سیاه و ادویه کوفته خجسته در آب  
 کوکند و خمیر نموده اقراص سازند هر قرص دو ماشه قرص خود مقوی قلب معده خود غرقی گل سرخ

سنبل الطیب طباشیر کبود مصطکی رومی بسیار سه دار چینی آمله شقی زرشک بیدانه صندل سفید خوشبو زعفران  
 کبریا سیاهی عنبه اشهب نبات سفید نصف وزن ادویه نیمه را با یک نموده در گلاب قرصها سازند بر قرص  
 دو ماشه قرص تمباکو برای خفقان برگ تمباکو از ریشیا پاک کرده در عرق کیوڑه و عرق بید مشک  
 یا عرق بید ساده و عرق گا و زبان و عرق صندل جوشانیده غلیظ ساخته طباشیر کبود زهر مره خطا  
 دانه سیل فرد عنبه اشهب با یک ساییده بدشته چوبی بر هم زده اقراص سازند قرص برای ورم  
 معده و کبد گل سرخ فستقین سرخ مغز تخم خیارین گل بابونه خشک اکلیل الملک سنبل سبز تخم کاسنی  
 کوفته بنجیه بگلایب نیمه کرده قرص بسته نگا هارند قرص برای ورم معده گل سرخ سنبل سبز  
 طباشیر کبود تخم کشوت گل بابونه اکلیل الملک رب السوس اسارون فستقین سرخ کوفته بنجیه بگلایب نیمه کرده  
 اقراص سازند قرص برای ورم ریجی معده گل بابونه خشک گل سرخ اسارون مغز بادام  
 تلخ اکلیل الملک کندر مصطکی سعد کوفته سنبل سبزی طباشیر کبود فستقین سرخ رب السوس در گلاب نیمه  
 کرده اقراص سازند قرص برای ورم معده و حمی تخم کاسنی سنبل الطیب مصطکی رومی  
 اسارون مغز تخم خیار تخم پاک طباشیر کبود گل سرخ مغز تخم خرزله کوفته بنجیه بگلایب نیمه نموده اقراص سازند  
 بر قرص دو ماشه قرص برای ورم معده گل سرخ رب السوس خقاع اذخر تخم کشوت سنبل الطیب  
 مصطکی رومی مغز تخم خیار تخم کاسنی طباشیر کبود کوفته بنجیه در گلاب نیمه نموده قرصها سازند قرص  
 برای ورم معده گل سرخ طباشیر فستقین سرخ گل بابونه خشک اکلیل الملک اسارون سنبل الطیب  
 مصطکی رومی زرشک شقی تخم کاسنی رب السوس مقل سبک کوفته بنجیه مقل را در گلاب حل کرده ادویه  
 انداخته اقراص سازند قرص مقوی معده و مجفف رطوبت که مانع پوست پیرون بسته  
 انار دانه پوست زرد اترج زرشک شقی خفت بلوط تخم حاض بریان گرد ساق گلنار فارسی پوست اندرو  
 سنگدان مرغ طباشیر کبود کوفته بنجیه و عرق بادیان نیمه کرده اقراص سازند قرص مقوی معده  
 و ورم معده و کبد را نافع فحاح اذخر سنبل الطیب اسارون فطر اسالیون مغز تخم خیار تخم کاسنی  
 زرشک طباشیر کبود و عود و غیره تلخ خام مغسول است گلو کوفته بنجیه و عرق کاسنی اقراص سازند  
 قرص مقوی معده و دافع اسهال دمو صندل سفید زرد تخم خرزله سیاه تخم خشکاش  
 سفید آقا قیاسنامه کتیرا گلنار فارسی طباشیر کبود زهر مره خطائی کبریا سیاهی صمغ عربی بید احمد

کشنیز خشک مرادید نایسته شاخ گوزن سوخته پوست تخم مرغ سوخته و روغ محرق بزرالنج سفید سرخ انجیر  
 گل ارمنی ایون دم الاخوین جوزالسر و تخم حاض بریان شادنج عذبی مغسول او وید باریک کرده تخم باریک  
 آینه در لعاب اسفند سرشته قرصها سازند هر قرصی دو ماشه قرص برای اسهال و موی  
 کهر بای شمع ایسدا حمرنج انجبار صندل سفید خوشبو صمغ عربی کندر دم الاخوین طباشیر کبود اقایا  
 تخم کاهوی بیشتر کثیر الحیت لیس گنار فارسی زرد و تخم حاض بریان تخم خرفه بوداده مرادید نایسته آبدار  
 کشنیز خشک بریان شاخ گوزن سوخته بزرالنج سفید گل ارمنی کوفته نجیته تخم باریک ولایتی سلم امانه  
 کرده در آب برگ باریک بنر خمیر نموده قرصها سازند هر قرصی دو ماشه قرص حالبس سهال  
 و مسکن کهر بای شمع گل ارمنی گنار فارسی طباشیر کبود باریک اقایا دم الاخوین ایسدا حمرنج  
 صمغ عربی کثیر انشایسته کشنیز خشک بریان ریشه انجبار بزرالنج سفید زعفران ایون خالص تخم حاض  
 سفید مغز تخم کدوی دراز تخم خرفه شاخ گوزن سوخته حب الاس صندل سفید زرد و زرنیلو و زرشک  
 گرد و ساق کوفته نجیته باب برگ باریک بنر خمیر نموده اقراص سازند قرص حالبس سهال و مسکن  
 قلب و باغ طباشیر کبود گل ارمنی صمغ عربی کونا رسلم گنار فارسی گل سرخ تخم خرفه سیاه نشایسته کثیر  
 زعفران مرادید نایسته مرجان کهر بای شمع کوفته نجیته در آب خمیر کرده اقراص سازند قرص حالبس  
 اسهال و موی و دفع سحج عصاره نجیته لیس کهر بای شمع ایسدا حمر گنار فارسی اقایا تخم خرفه  
 بزرالنج سفید تخم حاض بریان صمغ عربی کثیر طباشیر کبود دم الاخوین گل ارمنی ریشه انجبار مرادید نایسته  
 جفت بلوط کشنیز خشک کوفته نجیته باریک سلم افزوده در لعاب اسفند قرصها سازند هر قرصی دو ماشه  
 قرص حالبس سهال و موی کهر بای شمع ایسدا حمر گنار فارسی اقایا تخم خرفه صمغ عربی کثیر طباشیر  
 کبود دم الاخوین گل ارمنی ریشه انجبار جفت بلوط کشنیز خشک باریک در لعاب اسفند قرصها سازند  
 هر قرصی دو ماشه قرص برای استسقا انیسون تخم کرفس تخم کشوت تخم کاسنی ریونید صینی سنبل طب  
 زعفران گل سرخ مصطکی تخم خیار مقشر رب السوس دارچینی بادیان زرشک لک مغسول فطر السایون باب  
 برگ عناب الثعلب بنر قرصها سازند هر قرصی دو ماشه قرص برای استسقا صینی اسارون  
 سنبل الطیب مصطکی و می تخم کاسنی زرشک مغز بادام تلخ دارچینی پنخ افزونی بادیان زرد سیاه و طباشیر  
 کبود فستقین تخم خرفه خار خشک گل سرخ کوفته نجیته باب برگ عناب الثعلب بنر قرصها سازند هر قرصی دو ماشه



قرص برای استسقا زعفران مغز بادام تلخ قسط شیرین زرشک سیدانه تخم کاسنی مغز تخم خیارین  
 گل سرخ طباشیر کبود اسارون ریوند چینی لک خام مغسول تخم کرفس سنبل الطیب انیسون دو قوطی اسارون  
 مصطفی رومی دارچینی فلاح ازخرفه بخته باب برگ عنب الثعلب سیرمروق خمیر نموده قرصها سازند هر  
 قرص دو ماشه قرص برای طحال و در مزاج بارد مستعمل حب اقلیت تخم کاسنی پوست پیچ کز تخم کرفس  
 لایر ساز راوند طولی طباشیر کبود گل سرخ کز مانج فلاح ازخرفه سنبل الطیب انیسون مقل رزق فستقین  
 بستور قرصها سازند هر قرص دو ماشه قرص برای ورم طحال گل سرخ ریوند چینی تخم کنشوت پوست  
 پیچ کز تخم کاسنی گل کز مغز تخم خیارین تخم خرفه زعفران تخم سنبل الطیب کوفته بخته باب برگ عنب  
 سبز اقراص سازند هر قرص دو ماشه قرص مقوی کلیه و کثرت بول را نافع زرنیو کرفس کربابی سمعی  
 گل ارسنی مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم پیپیه مغز تخم ترب کندر لک خام تخم کاهوی مقشر تخم خشخاش سفید  
 براده صندل سفید خوشبو تخم خرفه صمغ عربی نشاسته طباشیر کبود اقا قیا کشنیر خشک مله مسقی و دم الاخون  
 گنار فارسی زرشک بیدانه بدستور قرصها سازند هر قرص مسکین حرارت کلیه کاهنج بزرگ الیخ  
 مغز تخم ترب مغز تخم پیپیه گل ارسنی مغز تخم خیارین کات سفید کربابی سمعی تخم خشخاش سفید کوفته بخته باب  
 کاسنی سبز سائیده اقراص سازند قرص برای ذیابیطس اقا قیا مغز بیدانه کافور مصعد صمغ عربی  
 صندل سفید دم الاخون گنار فارسی تخم خرفه کشنیر خشک بریان گل سرخ گل ارسنی طباشیر کبود ریوس  
 تخم کاهوی مقشر مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم پیپیه مغز تخم ترب زرنیو فر تخم خشخاش سفید در لعاب اسفول  
 قرصها سازند هر قرصی دو ماشه قرص برای ذیابیطس اسبال را نافع تخم خرفه بارتنگ و دم الاخون  
 گل ارسنی زرشک طباشیر کبود سیدانه تخم کاهوی مقشر کربابی سمعی کافور مصعد زهر مره خطائے  
 ریشه انجبار گنار فارسی کشنیر خشک زرد کوفته بخته بلعاب اسفول قرصها سازند هر قرصی دو ماشه  
 قرص برای ذیابیطس مغز تخم کدوی دراز مغز تخم پیپیه مغز تخم ترب زرنیو کاهوی مقشر عصاره الحیه لیتیس  
 گنار اقا قیا کافور مصعد کربابی سمعی بادام تخم خرفه بزرگ الیخ سفید صمغ عربی طباشیر کبود دم الاخون  
 ریشه انجبار گل ارسنی مر و در بیدانه کشنیر خشک همه را کوفته بخته در آب برگ بارتنگ اقراص سازند  
 هر قرصی دو ماشه قرص برای ذیابیطس شادنج عدسی مغسول دم الاخون گل ارسنی طباشیر  
 زرنیو قرح کاهنج مغز تخم ترب زرنیو تخم خرفه بزرگ الیخ تخم کاهوی مقشر مغز تخم کدوی شیرین کیتیر صمغ عربی زهر مره خطائے

منزه تخم خیارین کوفته بخیمه در لعاب اسپغول خمیر کرده اقراص سازند قرص برای دیابلیس کافور اقیانیا  
 صمغ عربی صندل سفید صندل سرخ گل بابونه خشک گل سرخ گل ارمنی کشنیر خشک طباشیر کبود در لعاب  
 تخم خرزهره تخم کاهوی مقشتر کوفته بخیمه در لعاب اسپغول اقراص سازند قرص برای سوزش بول و  
 سوزاک طباشیر کبود زهر مهر و خطایی تخم کاهوی مقشتر بکنج منزه تخم خیارین گل ارمنی بزرابنج منزه تخم بزر  
 گل داغستانی کبر بای شعی صمغ عربی کثیرا منزه تخم کدوی شیرین منزه تخم پیله کوفته بعرق عنب الثعلب  
 و عرق کیوڑه خمیر کرده اقراص سازند قرص برای ورم رحم فستقین روحم کف کف تخم کشوث گل سرخ  
 سعد کوفته طباشیر کبود از خرمنی اکلیل الیساک انیسون کوفته بخیمه بگلایب خمیر کرده اقراص سازند قرص  
 برای استیاضه کبر بای شعی بسید احمر مر و ارید ناسفته تخم خرزهره مقشتر شاخ گوزن سوخته پوست بصله مرغ سوخته  
 کثیرا صمغ عربی کشنیر خشک بریان صدف محرق تخم حشاش سفید بزرابنج کوفته بخیمه در آب برگ بارنگ  
 سبز قرصا سازند قرص برای جمعی منزه منزه تخم خیار تخم کاسنی گل سرخ ست گلو سنبل الطیب  
 طباشیر کبود تخم پالک تخم تبهوه منزه تخم خرزهره رب السوس دانۀ سیل کوفته بخیمه در زهر نجبین که بعرق عنب الثعلب  
 تر کرده باشند خمیر نموده قرصا سازند هر قرص دو ماشه قرص برای جمعی و خفقان را نافع منزه تخم خیار  
 منزه تخم کدو منزه بیدانه شیرین رب السوس کافور صندل سفید مر و ارید ناسفته طباشیر کبود تخم خرزهره  
 صمغ عربی کثیرا تخم کاهوی مقشتر منزه تخم هندوانه منزه تخم پیله کوفته بخیمه در لعاب اسپغول قرصا سازند  
 هر قرص دو ماشه قرص برای جمعی مر و ارید ناسفته آبدار گلان یا قوت رانی طباشیر کبود کبر بای شعی  
 دانۀ سیل زهر مهره ست گلو شکر تیغال برگ کا و زبان رب السوس منزه تخم خیار منزه تخم خرزهره گل سرخ  
 تخم پالک تخم کاسنی کوفته بخیمه بعرق کا و زبان خمیر نموده قرصا سازند هر قرص دو ماشه قرص برای  
 جمعی و ضعف معده را نافع منزه تخم خیار تخم کاسنی منزه تخم خرزهره تخم پالک خار خشک خرد زعفران سنبل الطیب  
 عود غرقطباشیر کبود تخم کشوث رب السوس گل سرخ کوفته بخیمه در زهر نجبین که بعرق عنب الثعلب حل کرده  
 صاف نموده باشند خمیر کرده اقراص سازند هر قرص دو ماشه قرص برای جمعی و ورم را نافع منزه تخم خیار  
 منزه تخم خرزهره تخم کاسنی ست گلو گل سرخ خار خشک خرد کاک خام مغسول تخم پالک تخم خرزهره کوفته بخیمه در عرق عنب  
 خمیر نموده قرصا سازند هر قرصی دو ماشه قرص برای جمعی سافج و سل طباشیر کبود صمغ عربی  
 کثیرا گل ارمنی نشاسته رب السوس شکر تیغال کبر بای شعی ست گلو منزه تخم کدوی دراز منزه تخم پیله

تخم خرفه گل بنفشه کشمیر تخم کاهوی مقشر تخم خشک سفید تخم خیارین براده صندل سفید کوفته را  
کوفته و ساینده بالغاب پسته نیم نموده و قهصه سازند هر قهصی دو ماشه قطره را نچه اشیا کی سیاه در شیم  
و بینی و گوش و غیر آن چکانند و آنچه در گوش چکانند باید که نیگرم باشد و سر و مقصرست قطور بر سر  
کرم گوش حفص سبک فستین رو برگ نیم آب برگ نیم ساینده روغن گل آبیخته قدری قدری نیگرم  
در گوش چکانند قطور بر آب سوزش اخیل زهر مهره خطائے صمغ عربی طباشیر کبود  
گل ارمنی سوده روغن گل آبیخته آب پنجه کیده اضافه نموده در اخیل بینی در سوراخ ذکر چکانند

### مفرح نوز و دم در حروف کاف

کیاب گوشتی که بر آتش شوی سازند و بهتر است که گوشت را ریزه ریزه ساخته بر مجره بریان سازند  
و مبالغه بکار برند آن بهترین تمامی اقسام گوشت است زیرا که در تغییر به نسبت مطبوع کمتر راه یابد و کیاب  
حارست در دوم و یابس در اول و مضرب بدن و مشی و مولد خون جید متین و سمن گلی و هیچ باه  
و مقوی و خش و بعد بضم غذای جید شود و قاطع دم و اسهال مفرط با باز و ساق و کسفره و مصلح و  
در بضم و مصلح آن عدم شرب آب برو و خوردن آن بر گرنگی و لین طبیعت و بجان قدری سکنجبین  
کیاب مقوی باه مغز کهنشک زخرا طین خشک بر بوی گوشت سینه کبود صحرانی و قنفیل گل  
مال کنگنی عاقر قرحا جوز باهمه را با یک ساینده بر چوبی که مثل قضیب گنده باشد چپا سینه مثل کیاب  
طیار نموده چوب را بر آورده قضیب در و داخل سازند و سر حشفه را گذارند و از رشته خام بر بندند و کیاب  
احتیاط دارند که سرد نشود و گاهی براده گویچی سفید بضم مغ آینه پلیدی افیون خالص و خشک نشا افزوده  
طهونی برای اطفال گل بنفشه کشمیر گل نیلوفر گل سرخ عناب عنبالیتی سپیان  
اصل السوس مقشر در آب تر کرده جوشانیده مالیده صاف نموده مغز فلوس خیار شنبه ترنجبین خراسانی



حل کرده شیره مغز بادام شیرین اضافه نموده بنوشانند



### مفرح بستم در حروف لام

لخنه برای سرسام آب خیار آب کشمیر نر آب کدوی دراز آب برگ مالک بنر آب برگ خرفه  
گل ارمنی گل بلقانی طباشیر کبود صندل سرخ صندل سفید تخم کاهوی مقشر سوده عرق کپوره کافور خالص  
عطر خن عطر گل آبیخته بدستور خلط سازند لخنه برای سرسام و مقوی قلب صندل سفید صندل

طباشیر کبودی سوده بقرق کپوره ساید و عرق صندل آب خیار عرق بهار عطر خس عطر گل  
 عطر موتیا آسخته بدستور نخله سازند لطوخ برای شقیقه و صداع مریخی تخم کاهوی منشور بزرگ کثیر افون  
 زعفران در سرکه ساید بر کاغذ و در سوزن زده لیسه بر صدغین چپانند لطوخ برای شقیقه  
 کثیر اصمغ عربی تخم کاهوی تخم خشخاش تخم کاسنی دم الاخوان افون زعفران گل نیلوفر گل بنفشه کوفته نیمه  
 در سفیدی بضمه مرغ سرشته بر کاغذ و در سوزن زده لیسه بر شقیقه چپانند لعوق و دای مریخی  
 القوام بالزوبت باین چون و شربت گشت پنج است و در امراض ریه بیشتر نافع زیرا که در تخم حبس باشد  
 و شیا فیض باریه رسد و دفعه کبوی معده مخدر نمیشود که ساقش از معده تاریه طویل باشد و این طریقه  
 است و استخراج از معالین و اشربه در قرابادین یونانی ذکرش یافته نمیشود و جریل بن ختیف گوید که بالینوس  
 استخراج کرده غالباً چون حب القطن که از مالیف جالینوس است تاخرین لعوق حب القطن نامیده باشد  
 و همین دلیل اخراج لعوق از جالینوس باشد لعوق برای سعال اعصاب و لایبی سیستان  
 برگ کا و زبانه بیدانه گل بنفشه پوست خشخاش مغز تخم کدوی شیرین تخم خطمی تخم خبازی مغز قلوبین  
 آب جوشانیده صاف نموده شکر سفید آسخته بقوام آورده ربالسوس شکر تیغال صمغ عربی کثیر انشاسته  
 آسخته بدستور لعوق سازند لعوق سیستان برای سرفه حار مغز تخم کدوی شیرین برگ کا و زبانه  
 مغز تخم کدوی شیرین تخم خشخاش سفید مغز تخم پیله سیستان اعصاب و لایبی بیدانه اصل السوس  
 تخم خطمی تخم خبازی نیکوب کرده و آب تر نموده جوشانیده صاف کرده آب پیله مشوی شکر سفید آسخته  
 بقوام آورده بدستور لعوق سازند لعوق برای سرفه که از پوست باشد لعاب بیدانه لعاب تخم خطمی  
 شیر تخم خرفه سیاه شیر تخم خیارین لعاب اسچول شیر تخم خشخاش آب انار شیرین شیر مغز بادام شیرین  
 آب کدو آب برگ خرفه شیر قند سفید بقوام آورده کثیر انشاسته صمغ عربی شکر تیغال ساید آسخته بدستور  
 لعوق سازند لعوق برای سرفه حار اعصاب و لایبی بیدانه بزرگ کثیر انشاسته سفید تخم خشخاش  
 سیاه تخم کاهوی منشور مغز تخم پیله مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم کدوی شیرین  
 جوشانیده مالیده صاف نموده نبات سفید آسخته بقوام لعوق آرند و در آخر قوام گل ارسی دم الاخوان  
 که ربای شیمی طباشیر کبود سید اصمغ عربی کثیر ارشیه انجبار کوفته نیمه اضافند سازند لعوق العبدیه  
 سرفه حار و یابس تخم خشخاش سفید تخم کاهوی منشور تخم خطمی تخم خبازی اعصاب و لایبی مغز تخم پیله سوا

عناب همه را نیکو فته شب و آب تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده لعاب اسپنخول لعاب بهشت  
 شیرین مغز تخم کدوی در آب کدوی مشوی شکر سفید اضافه کرده بنزد بقوام لعوق آید لعوق برای  
 سرفه خار برگ کاو زبان گل کاو زبان عناب ولایتی ابرشیم خام اصل السوس مقشر صمغ عربی کثیر مغز تخم کدوی شیرین  
 تخم کاهوی مقشر کو فتنی را نیکو فته شب در آب باران تر کرده صبح آب کدوی مشوی آب پدیده مشوے  
 اضافه نموده جوشانیده مالیده صاف کرده نبات سفید افزوده بقوام لعوق آرد لعوق برای  
 سرفه خار برگ کاو زبان گل کاو زبان عناب ولایتی ابرشیم خام اصل السوس مقشر نیکو فته تخم  
 تخم خبازی گل نقشه کشیم شب در آب گرم تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده نبات سفید  
 اضافه کرده بقوام لعوق آرد و در آخر قوام صمغ عربی کثیر انشاسته رب السوس سوده آمیخته فیه و آرد  
 لعوق برای سرفه رطوبت برگ بادرنجبویه عناب ولایتی تخم خطمی عناب الثعلب برگ کاو زبان  
 گل نقشه مویز منقی اصل السوس ابرشیم خام بزرگتان بزرنج ادویه کوفته جوشانیده صاف نموده شکر  
 بقوام آورده بدستور لعوق ساخته و در آخر قوام سیاه صمغ عربی کثیر رب السوس شکر تیغال مرکبی که  
 کوفته نتیجه در لعوق آمیزد لعوق برای نفث الدم و سرفه سنج انجیر کوکنا را تخم تخم خطمی تخم خبازی  
 عناب سیستان اصل السوس بهدانه کوفتنی نیکو فته شب در آب کدوی مشوی آب پدیده مشوے  
 تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده شکر سفید آمیخته بقوام لعوق آرد و در آخر قوام صمغ عربی  
 کثیر انشاسته رب السوس گل ارمنی دم الاغون زهر هره خطالی طباشیر کبود گل دغستانی که با می می  
 اضافه سازند و فرو آرد لعوق برای سعال و نفث الدم صمغ عربی کثیر عناب ولایتی رسته برگ  
 تخم خنکاش مغز تخم ترتر تخم خطمی تخم خبازی سیستان بهدانه مغز تخم پدیده مغز تخم کدوی شیرین اسپنخول  
 در آب تر کرده جوشانیده مالیده صاف نموده قند سفید آمیخته بقوام آرد و رب السوس شکر تیغال دم الاغون  
 سرطان بحری که با می سمعی سوده آمیخته بدشته چوبی برسم زده بدستور لعوق سازد لعوق جهت  
 سعال و نفث الدم سیستان عناب ولایتی مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم ترتر تخم خنکاش سفید صمغ عربی  
 کثیر اسپنخول سلیم بهدانه تخم خطمی تخم خبازی مغز تخم پدیده رسته برگ در آب خیسانیده صاف نموده نبات  
 پدیده قند سفید بقوام آورده که با می سمعی سرطان حرق رب السوس شکر تیغال دم الاغون سوده  
 بدستور لعوق سازد لعوق جهت سرفه و نفث الدم رسته برگ سیستان بهدانه اسپنخول سلیم

صنم عربی کثیرا منفر تخم کدوی شیرین منفر تخم پیله گل نیلوفر برز سید سادہ صیسانیدہ مالیدہ  
صاف نموده شربت نیلوفر شربت پیله آمیخته بقوام آورده و مالاخوین گل ارسی طباشیر کبود زهر مرہ و خاک  
سرطان محرق شیر بر کد آمیخته بدستہ حل کرده بدستور طبایر سازند لعوق برای نزلہ جارد و قمر  
صنم عربی بیدانہ اسپنول سلم سیستان عتاب ولایتی در آب جوشانیدہ صاف نموده آب پیله  
قند سفید آمیخته بقوام آورده افیون خالص حل کرده زهر مرہ خطائی رب السوس شکرتیال کثیرا طباشیر کبود  
سودہ آمیخته لعوق سازند لعوق برای سل صنم عربی بیدانہ شیرین اسپنول سلم عتاب ولایتی  
سیستان در آب جوشانیدہ مالیدہ صاف نموده آب پیله مشوی قند سفید آمیخته بقوام آورده زهر مرہ  
خطائی افیون خالص رب السوس شکرتیال کثیرا طباشیر کبود نشاستہ سودہ لعوق سازند لعوق  
برای سل و حمی سافج گل بنفشہ کشمیرے برگ گاؤ زبان گل سیوتی گلوی خراشیدہ ابرشیم خام عتاب  
ولایتی کونار سالم منفر تخم کدوی شیرین تخم کاہوی مقشر منفر تخم پیله کوفتی نیکوب کرده شب کدوی  
و آب پیله مشوی تر کرده صبح اندک جوشانیدہ مالیدہ صاف نموده قند سفید آب بہ شیرین آب نار شیرین  
افزوده بقوام آورده طباشیر کبود کمر بامی شعی بسد اجمر ابرشیم خام مقرض است گلو سرطان محرق شکرتیال  
کافور مضعد دم الاخوین زهر مرہ باریک سودہ آمیخته فروزانند

منفر بستی یلم در حرف میم

مار اللحم در عرف اطباء عبارت است از عرق اردوید کہ با آب بخنی هم باشد مار اللحم واقع سرفہ و حرارت  
و نہال گوشت حلوان گوشت چوزہ مرغ بدستور معلوم بخنی سازند برگ گاؤ زبان گل گاؤ زبان گل سیوتی  
تخم کاہوی مقشر بہمن سفید تخم کدوی شیرین گل بنفشہ کشمیرے کشنیر خشک منفر تخم تر زمر زخوش عتاب  
ولایتی تخم خرفہ اصل السوس مقشر کونار تخم قمر خشک تخم ششاش سفید آملہ منقی پوست بلبلہ گل کدول  
پوست بلبلہ زرد پوست بلبلہ کابل ابرشیم خام کوفتی را نیکو فتنہ شب در آب باران تر کرده صبح با بخنی در  
ویک قطعی دارند آتشہ آب لیموی شیرین آب نار شیرین اضافه نموده عنبر شہب طباشیر کبود زعفران  
در صرہ بستہ بردن نیچہ آمیخته عرق کشند مار اللحم واقع سرفہ و مقوی قلب گوشت حلوان گوشت  
چوزہ مرغ بدستور بخنی ساخته برگ گاؤ زبان گل گاؤ زبان بہمن سفید منفر تخم کدو گل بنفشہ گل نیلوفر  
کشنیر خشک منفر تخم تر زمر تخم کاہوی مقشر مر زخوش عتاب تخم خرفہ گل سیوتی اصل السوس مقشر کونار

تخم قرچمشک تخم خشتاش سفید بادام منقح پوست بلبله گل گرد بلبله است سیاه زرد پودت سیاه کوبی بر شش خام کوفتی  
نیکو فته شب در آب باران تر کرده صبح بخنی در آن افزوده در وی یک قطعه دار گذاشته آب لیموی شیرین  
آب انار شیرین آینه عینر شیب طباشیر کبود در عرقان بردن نیجه و نخته عرق کشند مارالحم برای شل  
و ضعف را نافع گوشت چوز سرطان ماده پاه و انیاب بریده و شکم چاک کرده از خاکستر خوب انگور آب  
سه دفعه بعد از آب و نمک سه دفعه شسته بادام سیل و کشنر خشک بخنی بزند بعد از آن گلوئی تازه  
بالای سب گل بنفشه کشیر عنب و لاتی تخم خشتاش سفید کونا تخم خشتاش سیاه اصل السوس  
برگ گاوزبان گل گاوزبان تخم خیارین مغز تخم کد و ابریشم خام کوفتی را نیکو فته شب در عرق گاوزبان  
و عرق بید ساده تر کرده صبح در وی یک قطعه دار گذاشته مع خنی عرق کشند و عینر شیب عرقان طباشیر کبود  
در صرسته بر دهن نیجه آویزند مارالحم سل و سرفه و حمی را نافع گوشت حلوان سرطان ده پاه و انیاب  
قطع کرده و شکم چاک کرده صاف نموده از خاکستر خوب انگور آب سه دفعه بعد از آن از آب و نمک سه  
دفعه و پس از آن از آب شیرین سه دفعه شسته بادام سیل کشنر خشک بخنی بزند برگ گاوزبان تخم خیار  
عنب مغز تخم کد و مغز تخم پیله مغز تخم ترز گلوئی سبز تازه گل بنفشه تخم خشتاش سفید نیخ انجبار گل نیلوفر کونا  
تخم خشتاش سیاه بزربنج تخم کاهوی مقشتر تخم خرفه کوفتی را نیکو فته شب در عرق گاوزبان و عرق نیلوفر  
و عرق بید ساده و آب شیرین تر کرده صبح آب کدوی مشوی آب پیله مشوی اضافه نموده با بخنی نیکو  
آینه طباشیر کبود در صرسته بر دهن نیجه آویخته عرق کشند و گاهی آب انار شیرین نیز زیاده کرده میشود  
مارالحم واقع حقیقان گوشت حلوان چوزهای مرغ بثیر تیر لوه از استخوان و چربی پاک نموده  
قرنفل و دارچینی و دانه سیل پودینه خشک سوده در آب بطریق کخی نخته و قتی که گوشت مهر شود با چرب نموده  
بگیرند آب زرد آب انار شیرین آب به شیرین مغز تخم ترز مغز تخم کدوی شیرین مغز بادام شیرین  
مغز پیسته مغز جلیغوزه گل بنفشه اصل السوس بادرنجوبه عنب و لاتی برسیا و شان پوست خشتاش سل  
نیکو ب نموده در عرق عنب الثعلب عرق گاوزبان تر کرده آب و آب بخنی آینه عرق کشند بار در عرق  
نذ کور ابریشم خام گل سیوتی گل گاوزبان برگ گاوزبان شقاقل مصره برگ تنبول جوز و ابسیا  
مصطک رومی سنبل سندی انشه تخم قرچمشک و تودری کلان شکا عی اسطوخودوس سبفاج فستق  
در پنج عقرب نیکو ب نموده شب خیسانیده صبح مشک خالص عینر شیب زعفران نیکو ب پوتی



بر دهن بچیکه انداخته بدستور عرق کشند مار **اللحم مقوی قلب** و باغ و سکن حرارت گوشت حلوان گوشت  
 جوز مرغ از استخوان و چربی پاک نموده کشیده خشک وانیه سیل خرد سوخته پاشیده بطریق نحی بچته چون مهر شود  
 آب صاف گرفته آب نیشکر آب انگور آب پدیده بشوید آب زردک آب نیشکر آب انار شیرین آرد عرق  
 عرق گاوزبان آب سنگره عرق کیوڑه عرق پیساده عرق شانه و مویز مقوی شمش سبز و صنی برگ و با  
 مغز تخم کدوی شیرین تخم تر بوست طبله آله منقی زرنب تخم کاسنی جوز بواب سابه گل سرخ تخم خیارین  
 آلوی بخار تخم فرنجشک تخم شربتی تخم بالنگو براده چوب چینی طباشیر کبود زهر مهره خطائے زرشک سفید  
 گل سیوتی ابرشیم خام پوست ترنج خود غرق براده صندل سفید گل گاوزبان عذاب ولایتی کوفتی  
 نیکوب کرده شب خیسانیده صباغ مالیده صاف نموده در دو یک قلعی دار انداخته عنبر شهب مشک  
 زعفران سوخته در صره بسته بر دهن نیجه آویخته بدستور معمول عرق کشند مار **اللحم مقوی قلب** و مفرج  
 گوشت حلوان گوشت جوزهای مرغ از استخوان و رگ و چربی پاک نموده وانیه سیل خرد واریه  
 بودنیه خشک سوخته پاشیده بطور نحی بچته چون گوشت جدا شود آب صاف گرفته آب نیشکر آب انار  
 آب برگ کاسنی بنمر و ق آب برگ عنبر شلب بنمر و ق آب زردک عرق کاسنی عرق عنبر شلب  
 تخم خیارین تخم کاسنی مویز مقوی تخم خرزهره خار خشک خرد برگ جفا و تخم کشوت شمش بنمر گل سرخ گل بابونه  
 گل سیوتی ابرشیم خام خود غرق پوست بیج کاسنی ادویه کوفتی نیکوب تر کرده گلاب آمیخته در دو یک قلعی دار  
 عرق کشند خشک خالص عنبر شهب زعفران در صره بسته بر دهن نیجه آویزند مار **اللحم مقوی قلب**  
 و مفرج گوشت حلوان گوشت جوزهای مرغ از استخوان و رگ و چربی پاک کرده واریه کشیده خشک  
 وانیه سیل خرد سوخته پاشیده بطور نحی بچته شیرین آب نیشکر آب زردک آب رنگره عرق عنبر شلب  
 گل سرخ برگ گاوزبان گل سیوتی گل گاوزبان تخم کدوی شیرین مغز بادام شیرین طباشیر کبود  
 مغز تخم پیسده جوز بواب سابه کوفتی نیکو فته تر نموده گلاب خالص عرق کیوڑه افزوده مشک خالص زعفران  
 عنبر شهب در صره بسته بر دهن نیجه آویخته بدستور عرق کشند مار **اللحم مقوی قلب** و مفرج آب نیشکر آب رنگره  
 آب زردک آب انار شیرین آب لیموی شیرین آب کشیده آب نحی گوشت حلوان عرق عنبر شلب  
 عرق شانه گل سیوتی گل گاوزبان برگ گاوزبان برگ بادنجویه مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم تر  
 تخم خیارین پوست طبله آله زرد پوست طبله کالی طبله سیاه آله منقی گل گاوزبان جوز بواب سیل خرد

هسل کلان بهمن تخم کاسنی ابرشیم خام آلوی بخار از رشک منفی تخم قزنجشک تخم بالنکو تخم شیرینی جو کوب کرده  
 عرق کیوڑه عرق گلاب میخته بدستور عرق کشند رشک خالص زعفران عنبر شیرینی پوئی لبتبه بر دهن به یکدیگر وین  
 مار اللحم مقوی قلب و حمی را نافع گوشت حلوان گوشت چوزه مرغ سرطان ماده با سبیل و کشنیر خشک  
 و آب خیار میثوی و عرق کاسنی بخنی بخته تخم خیار نیلوب تخم کاسنی نیکو فته تخم بالاک نیکو فته گل نقشه گل سرخ  
 زرشک آلوی بخار اخار خشک نیکو فته برگ گاؤزبان تخم خزیره نیکو فته ابرشیم خام در گلاب عرق گاؤزبان  
 تر کرده بخنی و آب خیار میثوی و عرق کیوڑه و عرق عصاره برگ گلهی سبز عرق عصاره برگ کاسنی افزوده  
 عنبر شیب سفید طباشیر کبودست گلودر صر و بستر بر دهن نیچه و نیچه عرق کشند مار اللحم مقوی قلب  
 و معده گوشت حلوان گوشت کبک گوشت طیر گوشت تیر شیر گاؤ چوزه مرغ دراج گوشت را از استخوان و  
 ریشه و چربی پاک نموده با سبیل و کشنیر خشک و قزنجشک و پودینه بخنی سازند گل گاؤزبان برگ گاؤزبان  
 گل نقشه کشنیر پودست ابرشیم خام گل سیوتی تخم خیارین گل سرخ بادیان پودینه خشک سبیل طباشیر  
 وانه هسل تخم قزنجشک برگ بادرنجبویه بسیار عود غری کشنیر خشک آلوی بخار تخم کاسنی بهمن سفید گل  
 برگ بنبول پودست بیرون پسته کو فتنی را نیکو فته شب و در عرق گاؤزبان و عرق غلب الثعلب گلاب کرده  
 صبح بخنی و آب انار شیرین و آب انار ترش و آب لیمو شیرین آب گلاب شیرین آب برگ غلب الثعلب سبز مرقد و در گلاب  
 انداخته عنبر شیب طباشیر کبود بر دهن نیچه و نیچه عرق کشند مار اللحم مسکن مقوی قلب معده گوشت بر خاله  
 گوشت کبک گوشت دراج گوشت را از استخوان و چربی و ریشه صاف کرده ورق ورق نموده با مصالح  
 معمولی بخنی زنده بده آب انار شیرین آب لیموی شیرین آب حاضن ابرشیم آب آبله سبز آب سبیل ناشپا  
 آب دریا اضافه نموده عرق کشند براده صندل سفید خوشبو طباشیر کبود عنبر شیب در صر و بستر بر دهن نیچه وین  
 مار اللحم مقوی قلب را آب انار شیرین آب لیموی شیرین آب ناشپا آب زنگنه آب سنگنه آب زرد  
 آب سبیل آب نارنج آب به شیرین آب آبله سبز آب کشنیر بخنی حلوان عرق کیوڑه با هم آمیخته عرق کشند طباشیر  
 کبود براده صندل سفید خوشبو بر دهن نیچه آویزند مار اللحم مقوی قلب و مسکن حرارت گل نیلوفر  
 برگ گاؤزبان گل گاؤزبان گل سیوتی تخم خیار تخم کاسنی آمله کاسنی کشنیر خشک براده صندل سفید خوشبو  
 زرشک مرغ بادام شیرین چوب جینی تخف و ورق و ورق نموده مرغ تخم کدو ابرشیم خام گل نقشه کشنیر  
 آب انار شیرین آب انار ترش آب لیموی شیرین عرق گاؤزبان عرق کیوڑه عرق سبیل رشک عرق نیلوفر

آب امروء آب سیب آب به آب انگو آب نیشکر نجی گوشت بزغاله چوزه مرغ شیر کبک مصلح نجی بودینه  
 سیل کشینر خشک بدستور عرق کشند مارا لخم و دیگر مقوی قلب و در و ادیاج مفاصل را نافع  
 گوشت بزغاله چهار ماهه گوشت شیر گوشت مرغ فرجه جوان قنطیل سیل ادرک زیره سیاه بدستور نجی سازند  
 تخم کاسنی تخم خیارین تخم ترزیه خار خشک سورجان شیرین پنخ کاسنی تخم قنطیل خشک برگ گاو زبان گل سیو  
 بهمن سفید بهمن سرخ بوزیران ابریشم خام گل سرخ چوب چینی حبشه مغرب باویان خولجان دار چینی اود  
 کوفتی را نیکوب کرده شب در آب حیسانیده صبح نجی و عرق کیوڑه و آب نیشکر آمیخته در دیگ قلعی دار انداخته  
 عنبر اشب زعفران بر دهن نجیه داده عرق کشند مارا لخم مقوی قلب و دهن گوشت و دهن گوشت  
 گوشت مرغ جوان گوشت شیر گوشت ارز ریشه و چربی و غیره صاف نموده با دانه سیل و ادرک و کشینر خشک  
 و سیاه و مغز بادام شیرین و شیر گاو باضافه آب شیرین نجی سازند بعد مغز بادام شیرین مغز نار سیل ترزیه  
 مغز قنطیل مغز حلغوزه آمله منقی حب از لم حبه انخضر بهمن سفید مغز تخم خیار ابریشم خام برگ گاو زبان  
 تخم خنثی اش سفید مغز تخم ترزیه مغز تخم حبشه مغز تخم کدو گل سیوتی بهار ترنج بهار نارنج براده صندل سفید  
 پوست بیرون پسته عود غرق سنبل الطیب تخم کاسنی ملیله منقی اوراق چوب چینی تخم گل سرخ کوفتی را  
 نیکو فته در عرق گاو زبان و عرق بید ساد و گلکاب تر کرده صبح مع نجی در دیگ قلعی دار انداخته آب گذر  
 آب اناس آب لیموی شیرین آب امروء آب نیشکر آب نارنگی با آب بجن عرق کیوڑه اضافه کرده عنبر اشب  
 صندل سفید خوشبو خشک زعفران طباشیر کبود در صرر بسته بر دهن نجیه و نخته عرق کشند مارا لخم قلب  
 معده را نافع گوشت بزغاله گوشت تیر گوشت لوا گوشت کبک گوشت ار از رگ و پی و چربی و غیره  
 صاف نموده با مصلح معمولی نجی سازند برگ گاو زبان گل سیوتی ابریشم خام باویان بودینه خشک سیل  
 سنبل الطیب عود غرق گل سرخ کشینر خشک مله منقی آلوی نجار تخم کاسنی کوفتی را نیکو فته شب در گلکاب  
 و عرق گاو زبان و عرق کیوڑه تر کرده صبح با آب نجی در دیگ قلعی دار گذاشته آب سیب با نار شیرین آب نیشکر  
 آب زردک آب لیموی شیرین اضافه نموده عنبر اشب خشک خالص زعفران طباشیر کبود در صرر بسته بر دهن  
 نجیه و نخته عرق کشند مارا لخم و دیگر مقوی قلب و ادیاج و معده گوشت جلوان گوشت چوزه مرغ گوشت لوا از  
 رگ و پی صاف نموده با کشینر خشک سیل نجی سازند بعد براده صندل سفید براده صندل سرخ  
 گل سرخ گل بنفشه کشمیری گل سیوتی مغز تخم کدوی دراز تخم کاهوی مقشر کشینر خشک سنبل الطیب گل گزمل

ابرشیم خام برگ کاؤزبان تخم کاسنی آمله منقحی تخم خیار زرشک بیدانه بهمن سفید بادیان گل کاؤزبان آلوی نجار  
 عود غرقے مرزنجوش پوست بلبله گل نیلوفر کو فتنی رانیکو فتنه شب در عرق کاؤزبان و عرق بید ساد و  
 عرق کیوڑه ترکرده نخی آمله آب نار شیرین آب سیداب به آب شپاتی آب نارنج آب نارنجوش افزوده در  
 دیگر قلعی دار انداخته طباشیر کبود صندل سفید خوشبو عنبر اشپ زعفران بردهن نیمه آمله و نیمه عرق کشتند  
 مارالحم مقوی معده و درم رانافع گوشت حلوان گوشت چوزه مرغ گوشت پیر نیل کشنیر خشک  
 ادرک بدستور نخی سازند تخم شاپوره برگ شاپوره تخم کاسنی تخم خیارین تخم پاکک تخم خرزهره تخم کاسنی خارک  
 گل سیوتی زرشک تخم کشوت موز منقحی بادیان عود غرقے اسارون کو فتنی رانیکو فتنه در عرق عنبر  
 ترکرده صبح آب برگ عنبر اشپ بنبر مرق آب برگ کاسنی بنبر مرق آب نار شیرین نخی آمله عرق  
 مارالحم و دیگر مقوی معده و قلب هضم و کاسر ریاح از گوشت بزغاله چهار ماهه گوشت مرغ جوان گوشت  
 تیر یا مصالح قر نقل سیل ادرک زیره سیاه بدستور نخی سازند تخم کاسنی پوست بچ کاسنی گل سیوتی گل کاؤزبان  
 بادیان دارچینی بسا سیه جوز بو امصطک رومی عود غرقے سنبل الطیب پوست بیرون بسته بودنیه خشک  
 تخم فرخشک تخم خیار آلوی نجار آب نار شیرین آب اترج آب بودنیه بنبر مرق آب نارنج عرق کاؤزبان  
 کلاب عرق کیوڑه خشک عنبر اشپ زعفران طباشیر کبود بدستور عرق کشتند مارالحم مقوی معده  
 و قلب مدر گوشت چوزه مرغ گوشت حلوان با کشنیر خشک و نقل و بودنیه بنبر بدستور نخی سازند  
 بعد تخم کاسنی بادیان موز منقحی آلوی نجار تخم خیارین قمر تخم خرزهره برگ کاؤزبان گل سیو برک با دنجو  
 آمله منقحی عود غرقے سنبل الطیب ابرشیم خام گل سرخ گل بنفشه اسارون کو فتنی رانیکو فتنه شب عرق عنبر  
 ترکرده صبح در دیگر قلعی دار انداخته نخی و آب برگ کوی بنبر و آب برگ کاسنی اضافه نموده زعفران در  
 صره بسته بردهن نیمه آمله عرق کشتند مارالحم مقوی معده و قلب گوشت حلوان گوشت چوزه مرغ  
 دراج گوشت را از استخوان دجربی و برگ و پاپاک نموده با سیل کشنیر خشک و قر نقل بودنیه نخی  
 سازند بعد گل کاؤزبان برگ کاؤزبان گل بنفشه کشنیر پوست اترج گل سیوتی ابرشیم خام تخم خیارین  
 گل سرخ بادیان بودنیه خشک سنبل الطیب دانه سیل تخم فرخشک برگ بادرنجبویه بسا سیه عود غرقے  
 کشنیر خشک آلوی نجار تخم کاسنی بهمن سفید گل گڑ ایل تازه برگ تمبول پوست بیرون بسته کو فتنی را  
 نیکو فتنه شب در عرق کاؤزبان و عرق عنبر اشپ و کلاب ترکرده صبح با نخی و آب انارین آب بودنیه بنبر

و آب کشیده بر سر و آب برگ عناب شرب بر مرق در دیگ قلعی دار انداخته عنبر شیر شرب طباشیر کبود بر دهن  
 نیچه و نیمه عرق کشنده مار اللحم و دیگر درم معده را نافع گوشت تیر گوشت بر جوان چوزه مرغ خیل  
 قر قفل لایچی کلان پودینه خشک بدستور نخی سازند با دیان دار چینی گل گاوزبان تخم قر قشک قرطم  
 سنبل الطیب تخم خیارین تخم خربزه خار خشک خرد تخم کاسنی مویر منقی بسیار جود اصل اسوس مقشر  
 پوست بچ کاسنی اسارون گل نقشه شیر کگل سیوق تخم کشوت فطر اسالیون زیره سیاه بدستور  
 معروفت نخی را در آب این ادویه نیمه عرق کشنده مار اللحم جهت رطل کلیه حرارت مزاج و مدر بول  
 و حصص را نافع گوشت کوسفند گوشت چوزه مرغ گوشت کیتیر سیل کشنده خشک درک است بدستور  
 نخی سازند زرشک پوست بیرون بسته ابرشیم خام گل سیوق شیر آله کشنده خشک سیل برگ گاوزبان  
 تخم کاسنی تخم خیارین تخم خربزه تخم پالک خار خشک خرد گل داودی صندل سفید خوشبو تخم لمبون کونج  
 کوفتی را نیکو فته شب در عرق سید ساده و عرق گاوزبان و عرق خار خشک تر کرده صبح آب انار شیرین  
 آب انار ترش عرق کیوڑه آب به آب آله سبز آب رنگره و نخی اضافه نموده عنبر اشوب براده صندل سفید  
 خوشبو طباشیر کبود در صرسته بر دهن نیچه و نیمه عرق کشنده مار اللحم و دیگر مدر بول و ورم را نافع  
 گوشت حلوان گوشت چوزه مرغ گوشت تیر گوشت لواتر قفل ادرک سیل زیره سیاه بدستور نخی سازند  
 بعد تخم کاسنی تخم خیارین خیار شنبه تخم پالک آلومی بخار تخم خربزه خار خشک بچ کاسنی گل سیو کباب نخی  
 ابرشیم خام گل سرخ جوب چینی با دیان دار چینی کاشیم تخم کشوت تخم کرفس انیسون کوفتی را نیکو فته و صر  
 بسته شب در آب گنگ تر کرده صبح نخی و گلاب و آب انار شیرین و آب برگ کاسنی و آب برگ کبوی بر  
 و آب برگ بارتنگ بر عرق کیوڑه اضافه نموده در دیگ قلعی دار گذاشته عود عرق زعفران بر دهن  
 نیچه و نیمه عرق کشنده مار اللحم مدر و سرفه را نافع گل گاوزبان برگ گاوزبان ابرشیم خام سیل  
 مقشر تخم خیارین تخم کاهوی مقشر مغز کدوی دراز براده جوب چینی تخم ریحان تخم کاسنی خار خشک خرد  
 تخم خربزه عناب گل سیوق تخم قر قشک گل نقشه تخم شمشاد سفید صندل سفید خوشبو تخم شمشاد  
 بزرگ کبج سفید پوست بیرون بسته بهمن سفید کوفتی را نیکو فته شب در عرق گاوزبان و آب تر کرده  
 در دیگ قلعی دار گذاشته نخی که از گوشت حلوان و گوشت چوزه مرغ بدستور معلوم نیمه باشد  
 و آب زردک و آب کدوی شیرین و آب لمیومی شیرین اضافه کرده طباشیر سفید بر دهن نیچه و نیمه عرق

مار اللحم مد و مقوی باه و معده و کبد گوشت مرغ جوان گوشت تیر گوشت کبشک ز گوشت کوسینه  
 نو جوان آدک قرنفل سیل کشن خشک فلفل سیاه زیره سیاه سیر سیاه ز گوشت بار از گ و بی و سیر صاف  
 کرده با مصالح مذکور به دستور بخنی سازند سیر از آن سرخ بادیان سافج سندی سنبل الطیب با خنواده اینهم  
 خام گل بنفشه کشیری عود غرته بودینه خشک تخم قزخشک تخم کزرد و قو انیسون تخم کرفس بهمن سفید بهمن  
 برگ گاوزبان آلوئی بخار آد جینی بسیار تخم کاسنی تخم خیار تخم خرزهره گل سیوتی قرطلم خار شک خرد در مخ  
 عرق به زربا و اوراق چوب جینی کوفتی را نیکو فته شب در آب تر کرده صبح بهرق کیوړه و کلاب عرق گاوزبان  
 و خنی و آب انار شیرین و آب گداز و آب نیشکر در یک قلعی دار انداخته زعفران مشک خالص طباشیر کبود  
 عنبر استپ صره بته بردن نیچه و نخته عرق کشند مار اللحم مقوی باه و در اخر جبه بار و ده و در فصل با سنها  
 کنند گوشت حلوان گوشت جوز مرغ گوشت یک گوشت تیر گوشت سیر سر هر محوم مصفی با مصالح معوم  
 مع سیر در یک قلعی دار انداخته بخنی سازند و ادویه مفصله الذیل شب عرق گاوزبان و عرق کیوړه و آب  
 تر کرده صبح با خنی در یک قلعی دار انداخته عنبر استپ در دهن نیچه و نخته عرق کشند برگ گاوزبان با درخوبه  
 تخم قزخشک ثعلب مصری شقاقل مصری تووری سفید تووری سرخ بهمن سرخ بهمن سفید نضاع خشک  
 براده کنند سفید خوشبو سیل قاقله کبار مصطکی رومی زربا و سنبل الطیب در مخ عرق به بسیار به سیر  
 جوز بواگل سیوتی ابرشیم خام مقرض طباشیر کبود خار شک خرد تخم ملیون حب الفلفل حب الزم حبه انجرا  
 آشته دار جینی لسان العصا و قزغیب گاؤ مغزان خولجان بوزیدان سورنجان شیرین تخم دروک تخم دروک  
 تخم ترب عود غرته چوب جینی اعلی ورق و ورق کرده ماهی رو بیان تخم خرفه تخم کاهوی بقیه مغز تخم خیابان  
 و کاهوی آب سیب آب به آب انار شیرین آب کنوله آب زردک آب لیموی شیرین آب نیشکر در دهن  
 مارا بچین زیاده کرده میشود مار اللحم و دیگر مقوی باه و مسمن بخنی از گوشت بز جوان گوشت مرغ جوان  
 گوشت تیر گوشت سیر با مصالح معوم طیار سازند بعد که کنا ر سلیم تخم خیارین تخم خرزهره سورنجان شیرین  
 برگ گاوزبان گل بنفشه کشیری ابرشیم خام تخم شمشاد سفید تخم شمشاد سیاه نو را لایح سنبل الطیب گل سیو  
 گل گاوزبان برگ با درخوبه تخم قزخشک شقاقل مصری ثعلب مصری بهمن سفید نضاع خشک معوم  
 سیل بسیار خار شک خرد تخم ملیون مغز سیته مغز بادام شیرین مغز فندق مغز گردگان مغز ناجیل تازه  
 کوفتی را نیکو فته شب در آب تر کرده صبح بخنی و آب انار شیرین آب زردک در آن انداخته در یک قلعی دار کنند



طباشیر سفید زعفران بردهن نیمه آونجه عرق کشند مار اللحم مقوی باده گوشت جلوان گوشت کبک گوشت  
 گوشت شیر شیر زگوشتار از رگ پی و چربی صاف نموده با مصالح معمولی در دیگ قلعی دار انداخته بخنی سازند  
 بعده دیگر ادویه مفصله ذیل در آب تر کرده بخنی شریک نموده عرق کشند گل گاؤزبان گل سیونی برگ گاؤزبان  
 تخم فرخ خشک پوست بیرون پسته ثعلب مصری شقایق مصری تووری سرخ تووری سفید همین سرخ همین  
 نفع خشک سیل قاقاقیه کباب سنبال الطیب بسیار ابرشیم خام خار خشک خرد تخم بلبلون حب الغفل حب لزم  
 حبته اختصر ادا حبینی لسان العصاره مغز بادام شیرین تخم زردک آب زردک آب نیشکر تخم شکر تخم جلیل تازه  
 عود غریقی چوب چینی ماهی رو بیان آب سیب آب به آب انار شیرین آب کنوله آب لیموی شیرین آب سبزه  
 آب خیار مشوی آب کدوی مشوی زرشک صندل سفید خوشبو آب کبیر تخم کاسنی مغز تخم خیار مغز تخم زرد  
 مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم پیله تخم خاش سفید گل نیلوفر کثیر مغز گردگان آلوکی بخارا بعده طباشیر سفید  
 مشک زعفران صندل سفید خوشبو عنبر شهب در صره بسته بردهن نیمه آونجه مار اللحم مقوی باده گوشت  
 کبک خشک زگوشت دنبه گوشت بز گوشت مرغ جوان گوشت تیر گوشت تیر گوشت لواء و نه بک ادک بودینه  
 کشیر خشک پیاز سفید قرفل مغز بادام شیرین شیر گاؤ و دار حبینی بدستور معروف بخنی سازند عود غریقی  
 مغز بادام شیرین مغز پسته مغز فندق مغز حلخوزه آمله منقی مغز نار جلیل حب لزم گل گول همین سفید  
 همین سرخ سنبال الطیب حبته اختصر ثعلب مصری شقایق مصری حب الغفل گل نقشه کشیر مغز تخم کدو  
 دراز مغز تخم زرد مغز تخم پیله مغز تخم خرزهره خار خشک خرد مغز تخم خیارین تخم شکر ابرشیم خام تخم خرزهره گل گاؤزبان برگ  
 گاؤزبان تخم خاش سفید تخم بلبلون تخم کدو بیدان تخم پیاز تووری زرد ستا و زخو انجان گل سرخ بسیار  
 موسلی سیاه برگ آرج بهار آرج بهار نارنج تخم فرخ خشک دار حبینی جوز بو آشته محکوک پوست بیرون پسته  
 لسان العصاره صندل سفید گل کیوڑ گل الکلیکی آب اناس آب سیب آب به آب شاتی آب انار  
 شیرین آب کدو آب لیموی شیرین آب نیشکر آب کبیر عرق کیوڑ عرق بید ساده عرق گاؤزبان  
 عرق صندل ادویه کوفتی رانی کوفته شب در عرقیات تر کرده صبح در دیگ قلعی دار انداخته بخنی و باها  
 اضافه نموده صندل سفید خوشبو صندل سرخ طباشیر کبود مشک زعفران عنبر شهب ادویه سوده و در  
 بسته بردهن نیمه آونجه عرق کشند مار اللحم دیگر مقوی باده و مسمن گوشت مرغ فربه جوان گوشت گو  
 گوشت دنبه گوشت تیر زگوشتار اصاف نموده بدستور بخنی سازند برگ گاؤزبان گل گاؤزبان گل سرخ



گل بنفشه گل سیوتی بهمن سفید بهمن سرخ شقاقل مصری شعلاب مصری ابرشیم خام عود غرق سنبل طیب  
 آشنه سیاهی دور نموده مغز تخم پیله مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم هندوانه مغز تخم خیار مغز تخم خرزوزه تخم گمانی  
 تخم لیمون مغز بسته مغز ناحیل تازه حب الزلم حبته انخضر براده صندل سفید خوشبو مغز بادام شیرین خشک  
 نزد براده صندل سرخ موسلی سیاه موسلی سفید ستا و در برگ بادرنجبویه بسیار تخم پوست بیرون بسته موسله  
 درخت سنبل بسیار مغز گردگان تخم فخرنجشک تخم خنشا ش سفید بزر النج سفید مغز چلغوزه تخم بالنگوب اشغال  
 تووری سرخ تووری زرد کو فتنی رانیکو فته شب و عرق گاؤزبان و عرق بیدارده خیسانیده صبح در و شب  
 قلعی وار گذاشته بخنی و آب بنشکر و آب گذر آب سیب آب مرو و آب انبیا آب به آب انار شیرین آب انار  
 شیر گاو آب لیموی شیرین اضافه کرده عنبر اشپ زعفران براده صندل سرخ خوشبو مشک خالص طباشیر  
 در صره بسته بر دهن نیچا آونخته گلاب عرق کیوڑه در بچکه ریخته عرق کشند مار اللحم مقوی باده گوشت حلوان  
 گوشت چوزه مرغ گوشت تیر گوشت شیر گاو گوشتها را از رگ ریش پاک کرده با صلاح معمولی در و شب  
 قلعی در بطریق معروف بخنی سازند و ادویه مفصل لذل کو فتنی رانیکو فته شب و عرق گاؤزبان و  
 عرق کیوڑه تر کرده صبح یا آب بخنی و دیگر آبها در و شب قلعی دار انداخته عرق کشند برگ گاؤزبان شعلاب مصر  
 شقاقل مصری بهمن سفید بهمن سرخ براده صندل سفید خوشبو گل سیوتی ابرشیم خام خا خشک تخم لیمون  
 حب الغافل حب الزلم حبته انخضر السان العصاره مغز بادام شیرین مغز ناحیل تازه ماهی رو بیان تخم خنشا  
 مغز گردگان مغز چلغوزه مغز هندوانه مغز تخم کدوی مغز تخم خرزوزه مغز تخم خیارین مغز تخم پیله مغز فندقی بخند  
 آب گذر آب انار شیرین آب بنشکر آب لیموی شیرین مار اللحم و دیگر مقوی باده و مسمن گوشت حلوان  
 گوشت شیر گوشت بنفشک ز گوشت تیر گوشت کیوڑه بدستور معروف بخنی سازند و شب و عرق گاؤزبان  
 و عرق کیوڑه شعلاب مصری شقاقل مصری بهمن سفید ستا و تازه تر کرده صبح یا بخنی و آب بنشکر  
 و آب گذر اضافه کرده زعفران عنبر اشپ مشک طباشیر کیوڑه در صره بسته بر دهن نیچا آونخته عرق کشند  
 مار اللحم و دیگر مقوی باده بخنی حلوان چوزه مرغ بدستور معروف بخنی سازند بعد برگ گاؤزبان مغز  
 شیرین گل سیوتی ابرشیم خام آمله منقی گل گاؤزبان بهمن سفید برگ بادرنجبویه شعلاب مصری پوست  
 بیرون بسته گل گریل مغز تخم پیله مغز تخم تربز مغز تخم کدوی و از آب انار شیرین آب سیب آب بنشکر  
 عرق گاؤزبان کو فتنی رانیکو فته شب و عرق تر کرده صبح در و شب قلعی دار انداخته بخنی اضافه نموده طباشیر

سوده در صر و بسته بر دهن نیجه کوخچه عرق کشند بحباب نیم پاؤادویه یا بسده یک آن عرق باشد ماء اللحم و کبر  
منه و مشقوی یا به نخنی گوشت بزجان گوشت مرغ جوان گوشت تیر گوشت بئر یا مصالح معمولی یا  
سازند بعد که آنرا تخم خیارین تخم خرزهره سورنجان شیرین برگ کاؤزبان گل بنفشه ابریشم خام تخم خشتیاش  
تخم خشتیاش سیاه بزرالنج سفید سبیل طبیب گل سیوفی گل کاؤزبان برگ بادرنجبویه تخم فزنجاری شقایق مصر  
تغلب مصر می بمن سفید فلفل خشک سندی سبیل سیاه خار خشک خر و تخم ملیون مغز فندق مغز بادام  
شیرین مغز گردگان مغز جلقوزه نارجیل تازه کوفتنی را نیکو کوفته شب و آب تر کرده نخنی مذکور و آب نار شیرین  
و آب زردک و آنرا نیخته در و یک قلعی دار انداخته طباشیر کبود و زعفران بر دهن نیجه او نیخته عرق کشند  
و ماء اللحم و دیگر مسکن حرارت جمعی فرسته گوشت حلوان از رنگ پی و پیر صاف نموده بادام سبیل  
و کشنیر خشک نخنی بزر برگ کاؤزبان تخم خیارین تخم کاسنی مغز تخم کد و مغز تخم طباشیر مغز تخم سند و آنرا تخم کاسنی  
مستخر گوی بئر خراشیده تخم خرزهره گل نیلوفر گل بنفشه خار خشک خیار شیرین تخم خشتیاش سفید تخم پالک کوفتنی  
را نیکو کوفته شب و آب تر کرده صبح در و یک قلعی دار انداخته نخنی و آب نار شیرین و آب لیموی شیرین و آب نار  
و آب کنول و آب ماه بئر و آب برگ کاسنی بئر و روغن و آب نارنگی و آب برگ مکوی بئر و روغن اضافه کرده  
عرق کشند ماء اللحم جمعی را ناقص گوشت چوبه مرغ سلطان ماده پاؤادویا یا بریده شکم شوق نموده و  
بر آورده از خاکستر چوب انگور و آب سه مرتبه شسته بعد از آب شیرین سه مرتبه شسته بدستور معروف باهل  
و کشنیر خشک و تخم خیارین نیکو کوفته نخنی ساخته آب نار شیرین آب انار میخوش آب کدوی میشود آب کاسنی  
بئر آب برگ بتهوه بئر اضافه نموده در و یک قلعی دار انداخته ست گلو طباشیر کبود و در صر و بسته بر دهن نیجه  
عرق کشند ماء اللحم برای جمعی تخم خیارین تخم کاسنی تخم پالک خار خشک خر و ادویه نیکو کوفته شب در عرق  
عنب الثعلب تر کرده صبح آب برگ پالک بئر آب برگ بتهوه آب خیار میشود اضافه کرده عرق کشند بعد از آن  
گوشت چوبه مرغ که بعد نیم پاؤادویا گوشت داشته باشند از استخوان و چربی پاک نموده ماده سرخان پاؤادویا یا  
بریده شکم صاف نموده از خاکستر چوب انگور و آب سه مرتبه شسته پس از آن آب شیرین سه مرتبه شسته با مصالح  
سبیل و کشنیر و عرق مذکور انداخته نخنی نیجه آب نار شیرین آب انار میخوش افزوده در و یک قلعی دار انداخته  
طباشیر کبود ست گلو در صر و بسته بر دهن نیجه او نیخته عرق کشند ماء اللحم برای جمعی گوشت چوبه مرغ گوشت  
سلطان ماده انیاب و پاؤادویه شکم شوق کرده از خاکستر چوب انگور و آب سه مرتبه شسته بعد از آن آب نار

شسته بعد چند روز آب شیرین بنشیند و با سیل و کشیدن خشک بخنی سازند گل بنفشه کشیده گل نیلوفر تازه  
 گل گاوزبان پوست بیرون پسته گل سیوفی گل سرخ گلوی تازه برگ گاوزبان مغز تخم کدوی دراز مغز تخم  
 تخم پاک تخم خیار تخم کاسنی تخم خناش سفید ابریشم خام گوشتی را نیکو فته شب در عرق نیلوفر و عرق بیدار  
 و عرق گاوزبان تر کرده صبح در دیگ قلعی دار کند آشته آب کدوی مشوی آب خیار مشوی آب برگ عناب  
 بنرمزق آب پیله مشوی آب انار شیرین افزوده و در قندیل سفید طباشیر کبود و عنبر شب در صرسته  
 بردهن نیچه و نخته عرق کشند ماء اللحم مقوی و من و سرفه و حمی را نافع آب بیه آب نیاسی آب بتوا آب  
 کدوی شیرین آب پیله مشوی آب برگ عناب طباشیر بنرمزق آب عصی را عی آب انار شیرین آب کبوتر  
 ماء الجبین از شیر ماده خر سلطان گوشت حلوان بدستور معمول عرق کشند بعدد مغز چلوپوزه گل بنفشه کشیده  
 برگ گاوزبان ابریشم خام سفید عناب لایق گلوی سبز خراشیده تخم خناش سفید تخم خناش سیاه برگ بادرنخچه  
 مغز تخم کدوی دراز مغز تخم زبر مغز تخم خیار مغز تخم پیله تخم کاهوی مقشر تخم خر سیاه کونار با تخم زبرالنج سفید  
 اصل السوس مقشر مغز بادام شیرین پوست درخت گوندی بنج انجیر پل پل بول کپور گل گاوزبان آمله شقی  
 گل سیوفی بدستور در عرق مذکور تر کرده طباشیر ست گلو در صرسته بردهن نیچه و نخته عرق کشند ماء اللحم  
 مدقوق گوشت چوزه مرغ گوشت حلوان آب پیله مشوی عرق کیوڑه ماء الجبین عرق کشند و طباشیر سفید  
 ست گلو صندل سفید بردهن نیچه دهند در مین عرق غذا هم نیخته شود ماء اللحم مسمن و مقوی از گوشت  
 بدون آیینش آب برمی آرند گوشت حلوان از برگ و ریشه و جربی و غیره پاک نموده باریک بکوبند و مصالح  
 مناسب چون سیل و کشیدن خشک و پودینه و ادرك و دودغ و غیره آسینخته بهم زنند بعدد کپوره کوچک  
 درون و گچی قلعی دار نهاده گردان قیده گوشت را گذارند و دهن و گچی را از سرپوش مقعر معکوس تخم گرفته  
 قعر سرپوش را از آب پرسیازند و گچی را از آتش نرم زغال نهند چون آن سرپوش گرم شدن گیرند و تبدیل  
 آب نمایند هم برین نموده و دفعه تبدیل آب بعل آورده و گچی را از آتش فرو دارند و بکشایند آب گوشت  
 بقدر نیم پاؤ در کپوره جمع خواهد شد آزانوشانند تقویت خواهد نمود ماء اللحم مسمن و سکن حرارت گوشت  
 حلوان سلطان ماده بد کشیدن خشک تخم خیارین دانیه سیل جرات شیرین بدستور بخنی نیخته عرق کشند  
 ماء اللحم مسمن و مقوی و مدر سرطان ماده گوشت چوزه مرغ گوشت حلوان با سیل و تخم خیار و تخم کاسنی  
 و تخم پاک نیکو فته بدستور معروف بخنی پزند بعدد آب سیب آب انار شیرین اصافه کرده عرق کشند

مار الحامصه در گوشت بیه گوشت لگو گوشت کج شک گوشت مرغ جوان گوشت بز زشت شامبه گوشتها  
 را از رگ کوبی و استخوان بیه صاف کرده بیل و ادرك و تخم خیار و نیکوب تخم خرنوب و بون عرق تخم کاسنی و عرق خاک  
 و عرق کاه و زبان بدست و معروف بخنی بختابا نارسیرین آب نارنج و تخم اضافه کرده عرق کشند هر هم از ترکیبات  
 است گویند سواى سجون مری سابق ازان نیست و شلش از بقراط است و قتی رای اوبران قرار گرفت که  
 در اندمال جراحت از قطع لحم چون زنجار ضرر است و چون دواى قطع لحم اكمال عضو را فاسد میکرد و اندک  
 موم که مغرست با و بار کرد پس در انضمام صمغ و العبه و توسیج بکار بردند و قانون آنست که موم بر سایر اجزا  
 غالب باشد اگر مغری دیگر با و بار نباشد و الا بقدر مناسب روغن ضعیف موم باشد و بعضی گویند شتر است  
 که موم زیاده از نصف و کمتر از ربع آن نباشد بلکه دویسه شش جزو روغن پنج جزو موم ربع جز باشد و زیت  
 نصیج در مبرودین و زیت انفاق و غیر ایشان و شیرج در مواد یاسه و ادیان و سرکه و صیف به نسبت  
 زاید باشد و اعمار مراه طول می باشد و در هر سیکه صمغ بیشتر میباشد تا بست سال قوتش باقی می ماند  
 خصوصاً در آنچه سرکه باشد و بعضی گویند هر سیکه در زیت می باشد قوتش زائل نشود و آنچه در آن شحم باشد  
 قوتش تا یک سال باقی می ماند و او دانطی گوید که این قول و جیه است چه در شحم فساد و بزودی راه یابد و باید  
 که اولاً موم بار و روغن بگذازند و از سر آتش بریزد آورده ادویه صمغیه را در وحل کنند پس ادویه مسحوقه را مخلوط سازند  
 مرهم شحم محلل و ملین در مده و طحال و رحم آب برگ کاسنی سبز آب برگ خنمی آب برگ شنبلیله روغن کنجد  
 بر آتش نرم کنند تا آب سوخته شود و روغن بماند بجز در روغن مذکور سید بط سید ماکیان پدید آورده بز سر ساق  
 موم خام روغن بادام روغن مغر خسته زرد آلو بر آتش نرم گذاشته نگذارند تا بقوام مرهم آید مرهم و اخلیون  
 موافق مطلب محلل و ملین او را مصلبه حاشیه معده و کبد و طحال و رحم و غیره مردار سنگ سوده بروغن کنجد بران  
 سازند تا رنگ مردار سنگ برگردد و بعد فرو آورده لعاب سیغول لعاب تخم کتان لعاب تخم کنوچه لعاب تخم کب  
 لعاب تخم خنمی بسیار غلیظ بر آورده در آن اضافه نموده بپزد و غلیظ و نصیج ساخته بقوام مرهم آورده فسد و در آن  
 مرهم و اخلیون از نسخه سابق در تحلیل قوی تر صلیب بزرگ کتان تخم خنمی تخم کنوچه سیغول سلم شب آب  
 خسانید و صبح لعاب غلیظ بر آورده و در ظرفی بدارند بعد روغن گل بر آتش نهند و مردار سنگ سوده  
 بروغن انداخته آتش ملائم دهند چون روغن سیاه و غلیظ گردد و اما سوخته نشود و از آتش فرود آورده لعاب  
 سبق الذکر قدری قدری اندازند و بدسته چوبی حل سازند و گل با و نه اکلیل الملک شوق برگ شنبلیله

باریک ساینده انداخته از دست بر هم زده مرهم سازند مرهم محلول بولین درم بوا سیر موم زرد مر در سنگ  
 زال سفید الاغی خرد توتیای سبز بریان سها که جو کیا بریان عرق برگ نیم عرق برگ تنبول عرق برگ سنبلیله  
 عرق برگ گشاد عرق برگ سیر عرق برگ چنار عرق برگ خیار شیر روغن گاو و عرقها را علحده علحده برآورده و در  
 را گرم نموده یک یک عرق در میان انداخته طبع دهند چون عرقیات سوخته روغن باند آخرش در آن موم  
 حل سازند و نگذارند پنج شش مرتبه در روز و شب بر سها طلک سازند مرهم مسکن اوجاع و محلل اوارم  
 بوا سیر گل خطمی سفید مقل از رزق مغز خسته زرد آلو سرب محکوک مر در سنگ سر کلاه باد بجان جنب بدهد  
 کوفته بخیته در موم خام که باروغن کشد که اخته موم روغن ساخته باشند آمیخته بگویند تا مجموع مثل مرهم شود  
 مرهم محلل اوارم باروه صلیبیه کف دریا زرد وند طویل مقل شوق زعفران لسان العضا فیرویه  
 مثل سر ساینده با موم خام سفید که در روغن گل که اخته باشند بیا سیرند و مرهم سازند و اگر تحلیل زیاد  
 منظور باشد صابون اضافی سازند مرهم محلل و مسکن قوی و جاع بوا سیر سرب محکوک گل سرخ گل نیلوفر  
 گل خطمی سفید مر در سنگ صابون رسوت سفید کاشغری کافور زال سفید مغسول توتیای سبز بریان سها  
 بریان مقل از رزق کلاه باد بجان آب حیدر برگ آب برگ سنبها لوب برگ غب الثعلب سبز آب برگ کاسنی سبز  
 آب برگ شبت آب برگ خالکوب تخم خطمی اناب تخم صلیبیه اناب تخم کتان اناب تخم گوجه اناب مغسول اناب بیدار موم  
 سفید روغن گل روغن مغز خسته زرد آلو روغن بادام شیرین مغز فلو س خیار شیر سفید تخم مرغ ادهان بابا  
 بر آتش لایم نهند تا آب سوخته روغن باند صاف نموده موم را در آن گذارند و اوید کوفته بخیته مثل سر سها نگذارند  
 مغز فلو س خیار شیر در گلاب حل کرده باز اوید بیا سیرند پس از آن با قیر و طی آمیخته لعابات و سفیده تخم مرغ  
 در آن خوب سرشته بقدر حاجت بر پاچه طلک نموده بر محل بوا سیر کنند آشته سرب نند و بعد و پاس تبدیل نمایند  
 اگر بوا سیر خونی باشد آب برگ سنبها لوب و صابون مقل و صلیبیه کتان و گوجه و سها که و توتیا موقوف کرده  
 گل ارنی دم الاغون آب برگ خرقه آب برگ بارتنگ سرب کته سفید باز و فیون سنگ سرب گشاد اضافی سازند  
 مرهم مسکن اوجاع و حابس خون بوا سیر آب برگ بارتنگ سبز آب برگ خرقه آب برگ پالک آب  
 برگ غب الثعلب سبز روغن گل با هم آمیخته نهند تا آب سوخته روغن باند صاف نموده موم خام در آن  
 که اخته سرب محکوک دم الاغون گل ارنی قنب رسوت گل خطمی سفید مر در سنگ سفید کاشغری  
 کافور اوید باریک ساینده بیا سیرند بعد سفیده تخم مرغ در آن حل نمایند مرهم برای تضعیف

واطلمان آن زفت رومی مصطکی رومی خود غرقی لوبان کند بر روی دروغن با جیل بدست  
 حل کرده مرهم ساخته برضیب طلا نمایند بالایش بگشاید و بپوشد و بپوشد  
 و برنفل مصطکی رومی ناکسیر باریک سائیده دروغن با جیل آینه مرهم سازند مرهم جوت و سیله زخم  
 با و کعبه زخم زعفران تخم خنجر سیاه کاشغری سبوس سبوس مرده رنگ رومی گل بپوشد  
 اکلیل الملک باریک سائیده آب برگ عنب الثعلب سبز آب برگ خنجر رومی گل جوشانیده و قتیله بود  
 و دروغن باند موم زرد که داخته ادویه سابق الذکر مغز فلوس خیار شنبه آینه بدست جوبی برهم زده پیه کرده بر پیه  
 لایان که داخته آینه بدست موم سازند مرهم جوت و سیله بدست برگ عنب الثعلب بدست برگ سبوس لایان  
 برگ خنجر رومی گل و دروغن کجند سیاه مغز ساق گا و صابون ولایتی انداخته مغز بادام شیرین بزرگ لایان  
 گل خنجر باریک سائیده موم زرد و باروغن که داخته زرد تخم مرغ انداخته خوب حل ساخته بدست موم سازند مرهم  
 جوت و سیله زخم بدست برگ عنب الثعلب بدست برگ سبوس لایان سوده دروغن گل رومی گل کجند آینه بدست  
 کرده بر پیه لایان مغز لوبان شتر مغز ساق گا و صابون ولایتی انداخته مغز بادام شیرین بزرگ لایان  
 اشق گل خنجر باریک سائیده موم زرد و رومی تخم مرغ آینه بدست موم سازند مرهم جوت و سیله زخم  
 سوزاک و آتشک و بعد قتیله سبوس کبر و سفیده کاشغری مرده رنگ کافور کات بندید دم الاونین زرد  
 موم سفید رومی گل رال سفید اول موم دروغن که داخته ادویه دیگر باریک سائیده مغز جوت ساخته بچوب  
 درخت نیب حل سازند و چون میل بسدی کند سفیده تخم مرغ حل کرده نگه دارند استعمال آن بر زخم و خوردن  
 آن بقدر نحو و باریک قبول مصلح و ارمقیدت مرهم سفید موافق معمول مطب مسکن حرارت موم سفید  
 دروغن گل که داخته سفیده کاشغری و مرده رنگ سوده دران آینه خوب حل کرده فرو دارند چون مال بر  
 شود سفیده تخم مرغ کافور سوده بیا سبوس مرهم نازق فارسی محفف فروح و طم و قتیله قیخ شخوف رکیب و رومی  
 گا و یکصد و یک مرتبه شسته در کراهی آینه از دهنه جوب نیم حل سازند مرهم سیاه مقول از خط و الیه  
 مرهم مقفور برای ناسور کند سفید و مجرب رال سفید سوده سیاب رومی گل کافور روز و در کحل حل سازند  
 چون سیاب حل شود و آینه کرد نگه دارند و قدری ازان گرفته بر پارچه لست کرده بر زخم نهند و تا قتیله  
 خود عاخذ نشود جدا سازند مرهم برای کجی و کجی و موافق معمول مطب محلل صلابات موم زرد و رومی  
 دروغن کجند که داخته سفیده کاشغری سوده مغز جوت سازند مرهم برای اکوته مجرب کات سفید آینه برای سبوس

شب یمانی بریان کوفته بختی روغن کنجد سیاه آب آمیخته و ظرف دهن کشاده بپول داشته از دست چوب حل سازد  
 و قتی که آب و روغن بکمر گشته سفید گردد و دوبه سابق الذکر انداخته بدست چوبی حل سازند تا مرهم شود و مرهم سفید  
 سفیده کاشتری کات سفید گل منی دم الاخوین موم زرد که اخته روغن گل آمیخته سفیده بخیه مرغ حل کرده  
 بدستور مرهم سازند مرهم انجبار موم زرد و روغن گل که اخته انجبار سوده حل کرده بدستور مرهم سازند مرهم  
 نافع شقاق شفت و تر قیدن اعضا آب برگ برفه بنز آب برگ پالک بنز آب برگ کاسنی بنز آب برگ  
 روغن گل شیر ز آینه آتش نهند تا آب سوخته روغن بماند از آتش فرو آورده شیر و مغز تخم کدوی شیرین انداخته  
 از دست چوبی خوب حل نمایند تا مرهم شود و مرهم سفید و مضروب کات سفید سفیده کاشتری دیو دار  
 و ابله روغن گل موم زرد که اخته از آتش فرو آورده سفیده بخیه مرغ انداخته بدست چوبی حل کرده بدستور مرهم  
 طیار سازند مضربه برگ چنبیلی چمال سر برگ عنب الثعلب صبر زرد و آب جوشانیده صاف نموده  
 مکر مضربه سازند مضربه حبت و روغن ان برگ سرو عنب الثعلب گل بابونه خشک اکلیل لملک  
 پوست خنخاش بزر الیچ عناب لاتی چمال بول چمال سر آب عنب الثعلب چمال بولسری برگ چنبیلی  
 و آب جوشانیده نیم گرم مضربه سازند مضربه برای درد دندان که از سقط باشد گلاب فاسی نیم گرم  
 عنب الثعلب پوست خنخاش گل بابونه و آب جوشانیده پستری بریان سوده پاشیده گرم مضربه سازند  
 مضربه واقع و جع بار و سنان چمال نموده چمال خنخاش شب یمانی بزرگ بلی اسپند کباب  
 نیکوخته و آب جوشانیده صاف نموده مضربه سازند مضربه برای قلعاع برگ چنبیلی برگ حنا  
 برگ عنب الثعلب پوست خنخاش که مزج کشنیر خشک عذبه اکلیل لملک گل بابونه برگ نیم و آب جوشانیده  
 مکر مضربه سازند مضربه قابض چمال سر گل بابونه عنب الثعلب آب جوشانیده صاف نموده  
 مغز فلو س خیار شیر آمیخته نیم گرم مضربه سازند مضربه برای جوش و دهن که از آتشک باشد عشته  
 پوست بلبله زرد کات سفید چوب کینی چاکسوی متقشر چمال گوندی برگ نیم چمال نیم برگ عنب الثعلب برگ شاد  
 نیله تخته بریان آب جوشانیده صاف نموده آب و روغن انداخته مضربه سازند چچول دوائی است  
 که اجزای آن بخل و یا شیر قند و یا هر دو و یا با اشربه دیگر بقوام آورده باشند طریق ساختن او است  
 که ادویه تازه و پاکیزه گرفته از شای غریبه صفتی ساخته جدا جدا یا با ادویه که در سختی و ملایمت مناسب باشد  
 وزن نموده بکوبند پس بختی باز وزن نموده داخل ترکیب سازند و ادویه که محتاج بحرق و سختی و غسل و تیز



و تشویه و تمییز و حل باشد بدستور مقرر ترتیب سازند و ترید و بلبلجات را بروغن بادام حریب نمایند و بزوری که در هفت  
داشته باشند در هاون یا کهرل سنگی بسایند تا بدوایقه نشوند تا حاصل سنگی را جدا جدا ساینده وزن نموده باید که  
ممزوج ساخته صلاهی نمایند تا با هم امتزاجی یابند و غسل یا نبات و یا قند بر آتش بلایم بقوام آورند و کف از آن  
میگرفته باشد تا دیگر کف نیارد و بعد قوام از آتش فرو آورده از دست چوبی برسم زنند تا گرمی کم گردد و پس از وی  
کثیف بجه لطیف را اندازند و اگر غریب و موسیائی مصطکی و خل ترکیب باشد هنوز که اندک گرمی در آن باشد باید  
که آنها را ریزه ریزه کرده یا با نبات سوده یا در روغن پسته یا بادام یا چلغوزه در قدر ضاعف حل نموده و خل  
نمایند پس زعفران و مشک را بگلکاب سوده آمیزند و از دست چوبی برسم زنند و بعد سر شدن در ظرف بینی  
نگاهدارند و باید که مقدار ثلث یا ربع آن ظرف خالی باشد و تا خوب سرد گردد و سرگزن آید و خشک و اگر ورق طلا یا  
ورق نقره و خل باشد باید که چنانکه برای نقاشی حل میکنند حل ساخته و خل سازند شیخ داود انطاکی گوید  
که در معاجین از دیگر ترکیب غما حاصل میشود زیرا که در آن استیفای تمامی طریقت بوده است اگر ناقصین نبود  
احتیاج باشد بر نگشتی و اگر شباعت بهیچ صبر نبودی احتیاج به خوب نیفتادی و اگر ضرورت تحلیل یا تحت الجلد نبود  
ضرورت اضمه وادمان نشدی زیرا که همچون اگر مقطع و منضج و جلا و مفتوح و جاذب مواد از اعماق بدن و خارج  
مواد از عروق است همچون سهل است و اگر شیر حرارت غریزی و شش قوی و حامل ارواح است همچون منضج است  
و اگر از تعدیل و اتقاسی صلیه و روزانله منظور است دیگر معاجین اند و باید که قوایش بعسل باشد زیرا که او را  
از از بار مختلفه که شتمل بر شافع بسیار اند تگون یافته پس از امتزاج عقاقیر نفخش و بالاشود سوال چنانکه از بار  
شتمل منافع اند همچنان شتمل مضار اند چه سوا می غریب و اولو و ذهب و آلی نیست که شتمل بر مضرتی نیست جواب  
از تصعید و دفع مضرت میشود پس از امتصاص خل و طبع آن بدرجه اولی دفع مضرت خواهد شد و نیز خل غالباً  
از گلهای منافع را امتصاص کند زیرا که حق تعالی او را البشراب تعبیر کرده و شراب موضوع برای منافع است و  
حق تعالی فرماید **فیه شفاء للناکس** و فرمود پیغمبر خدا صلی الله علیه و سلم **شفاء الهمی فی ثلث شرب الخمر و الحلق و الحقیقه**  
من عسل او آیه من کتاب الله پس لا محاله در و منافعها باشد و نیز باید که سه شتمل و دویه باشد و فصول و فصل و سبب  
عسل را سه وزن ادویه و در تابستان و در وزن ادویه فرموده اند و کمتر از دو وزن جایز نداشته اند و بعضی  
ادویه در بعضی ترکیب قائل شده اند و اکثر در همه فصول بسنه وزن قائل شده اند خصوصاً معاجین کبار را چه  
غلبه غسل مانع تعفن و موجب امتزاج و نفوذ قوت ادویه در اعضا و قبول طبیعت و حافظ قوت اوست

و در استعمال معاجین با هیئت شکر است که اندیه موافق باشد و تنفس نسبت به مزاجی در ادویه آن لایق  
 و آن چنان نیست که در مزاجی هر چون بهی موثر باشد همچون برای فاج و حبیبی قردمانا فلفل  
 مسخر یا دایم تلخ زراوند مدحرج انجوه ایرساحف پریاوشان برگ سداب رب السوس زوقای شکر اصل السوس  
 مقشر فراسیون ادویه کوفته بختیه میوز منقی شده خالص باب حکم کرده مقوم ساخته بدستور چون سازند همچون  
 برای فاج قرفل مصطکی رومی زنجبیل مقل سندی مشک خالص فلفل در فلفل جوز بسا شکر طریح  
 و حبیبی با و کنبه زنجبیل زعفران نوشاد زخول کند رو دینه خشک زیره سفید دانه سیل عاقر قرقراطیت  
 سا فوج سندی انکب شورنگ لاهوری نمک طعام نمک سیاه انیسون عود سندی حبیر زرد سنبل سندی  
 سعد کوفی بادیان شوینر زنگ کالبی قرفه خرق بصل کوفته بختیه شکر سفید باب حل کرده بقوام آورده  
 ادویه آینه بختیه بدستور چون سازند همچون بختیه پین سرباز گل نگین ست و آنچه از شکر سازند و عجبی گلی  
 گویند و در زیار ما گلند گویندش و اجداد است که در صنعت و وزن نیکو باشد و گل سرخ جید باشد و گل  
 و شکر نخی و صاف باشد صنعت هر دو قسم گل سرخ شب گذشته صلیح از اقطاع و بزرباک ساخته و ظرف  
 یا مثل آن غسل یا شکر یا لند چون بخوبی بمتنج شود و در ظرف شیشه نگا داشته سر را محکم بسته و شمس از اس جود  
 تا نصف اسد نگا بدارند و بعضی گویند که از گل سرخ تازه بدستور طیار سازند و چیل روز بدارند و بعضی صنعت  
 گویند و عملی جاریس در درجه ثانیه است و سگری حار در ثانیه طب در اولی و هر دو قسم مقوی و داغ و معده  
 اند و مجفف بلغم غریبه و مانع صعود و بخار خصوصاً اگر بعد طعام خورند و عملی برای مبرودین و مشاخ و صاحبان  
 ادمنه طب و اوق است و برای وجع مفاصل فقر و فاج میفند و مفت حصاة و دفع علم البول و ملازمت  
 آن در شتا حافظ صحت و سگری برای محرورین و یابس مزاجان اوق است و برای مبادی و سوسا  
 و چون نافع و قوت عملی تا چار سال باقی ماند و قوت سگری تا دو سال باقی ماند همچون کافور  
 دافع خفقان و جمعی سوال کافور خالص گل سیوتی گل گاوزبان تخم خرفه کشنیر خشک طباشیر کبود شقائق  
 صندل سفید بارشیم خام زهره خطالی برگ خناسفر تخم سارین آبله منقی مسخر یا دایم شیرین مسخر تخم زعفران  
 پوست بلبله دانه سیل تخم فرفرشک کوفته بختیه مرابی بله مرابی سبب باب گرم شسته سانسیده  
 آب با نازده حل نموده قند سفید آینه بقوام آورده ادویه آینه بختیه بدستور چون سازند و ورق نقره آینه بدستور  
 فلاسفه مسی باده اکیوه دافع فضول بلغمیه مقوی نفس و مفرح و باضم و ششی و مزید حافظه و ذکر و ذکا می

و از لال لسان و دافع اید و قاطع سلسله البول و مسکن ریح و مزید منی مقوی ذکر و منظم غم و شادمانی  
 و دافع اوجاع طهر و مفاصل و خاصه و حالبین قفل و قفل و تجبیل و ادرجینی آبلج و شیطنج زرد و زرد  
 بابونه حب الصنوبر جوز هندی شعلب مصری تخم بابونه مویز منقی کوفته بخیمه در عسل مصفی بقوام آورده و شل جوز هندی  
 بخورند معجون مقوی معده و هاضم و مقوی قلب مصطکی روی سنبل الطیب اسارون بسیارند سنبل  
 قاقلیک با جوز بودا و ادرجینی پوست بلبله مله منقی مر و ادرینا سفید آبدار گان کشنیر خشک سافج هندی پوست  
 بیرون پسته زرشک بیدانه طباشیر سفید صندل سفید پوست زرد اترج عود هندی شیب بنر گرباکی شمع  
 ابریشم خام مقرض در روغن عقر بے مرجان یا قوت ربانی زیر مهر گرد و ساق مشک خالص عنبر شیب نبات سفید  
 سه وزن ادویه رب به همراه آب و شربت انار شیرین و گلاب بقوام آورده آب برگ پودینه بنر مرق و افرو  
 ادویه دیگر سوخته در آن حل نموده معجون سازند معجون مقوی معده و هضم و شستهای مرطوبین مبرود  
 رانافع مشک خالص سنبل الطیب قاقلیک صناعی بنر شیب ادرجینی خولجان بسیارند قسط شیرین عود و لیسان اسارون  
 ابریشم خام مقرض تخم فز خشک جوز و شول برگ بادینجو بوی گل سرخ مصطکی روی گل گاوزبان برگ گاوزبان  
 اسفود دوس گل سیوفی بلبله مله منقی مر و ادرجینی مر و ادرجینی نبات سفید سه وزن ادویه بنر  
 معروف معجون سازند معجون مقوی معده و هضم و شستهای مر و ادرجینی نبات سفید سه وزن ادویه بنر  
 ابریشم خام آلوی بخار شیب آب تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف سازند جوده بلبله مر و ادرجینی آلویه مر و ادرجینی  
 شسته شسته در نموده کوبیده در گلاب و عرق گاوزبان جوشانیده مالیده صاف نموده در مطبخ اول آبل شسته  
 قند سفید افزوده بقوام معجون آورده در آخر قوام زیر مهر طباشیر کبود عود غرق بسیارند کشنیر خشک سنبل الطیب  
 آمله منقی صندل سفید خوشبو کوفته بخیمه در آن سرشند و فرود آورند معجون  
 رانافع و هاضم و مقوی معده اصل السوس متشر بر سیا و شان مویز منقی تخم کرفس تخم کافور انیسون فطر اسالیب  
 ابر سیا گل بنفشه کشنیر کوفتنی رانیکه کوفته شیب عرق عرب الثعلب عرق گاوزبان تر کرده صبح جوشانیده مالیده  
 صاف نموده قند سفید افزوده بقوام معجون رند بنده و ادرجینی سنبل الطیب عود غرق اسارون زعفران  
 قرفل خولجان قسط شیرین بسیارند کوفته بخیمه در آن سرشند معجون مقوی معده و حالب اسهال  
 و قالبض عود قاری بخیمه گل سرخ برگ فز خشک گل گاوزبان قرفل مع شگوفه مصطکی روی سنبل الطیب  
 قرفه زرب جوز بودا بسیارند قاقلیکین پوست بیرون پسته زرب بادینجا طباشیر کبود و ادرجینی زعفران مشک خالص

آماله پوست تنج مروارید ناسفته کبریا شیمی بر شتم خام نبات سفید در عرق کیوهره بقوام آورده آمیخته بدستور  
 سازند ورق نقره ورق طلا آمیزند همچون مقوی معده و دماغ تخم کاهوی مقشیه براده چوب چینی مغز تخم  
 شیرین مغز تخم ترب عنایتی برگ گاوزبان ابرشیم خام برگ در نجویه اسطوخودوس مویشی کشمش سرگل نیلوفر  
 گل بنفشه در آب تر کرده خیسانیده صاف نموده قند سفید بقوام آورده پوست بلبله زرد پوست بلبله کاهلی  
 پوست بلبله بلبله سیاه آمله منقی پوست بیرون پسته کشمش خشک کوفته بنجیه بلبله جات بروغن بادام شیرین ترب  
 نموده بدستور همچون سازند همچون مقوی معده پوست بلبله زرد پوست بلبله کاهلی بلبله سیاه آمله منقی  
 بستاسه گل سرخ زرب جوز بواسه کوفنی عود سند می صطک رومی دارچینی شقاقیل مصری گل گاوزبان  
 گل سیونی دار فلفل قرقل کوفته بنجیه مویشی سائیده قند سفید عرق گاوزبان حل کرده بقوام آورده ادویه  
 آمیخته بدستور همچون سازند همچون ملین و باضم مبرودین و مرطوبین رافع برگ گاوزبان گل سیونی شرم  
 گل بنفشه کشمش عنایتی آلوی بنجا گل سرخ بادیان اصل السوس مقشیم خیار گل گاوزبان کوفتنی ریحان  
 شب در عرق گاوزبان تر کرده صبح جوش داده مالیده صاف نموده بلبله مرے گل قند سیونی گل قند آفتابانی  
 آمله مرے در عرق گاوزبان سائیده مالیده صاف نموده آب ول کجا کرده آب شیرین شکر سفید نموده  
 وزن ادویه در آن آمیخته بقوام آورده همین سفید خشک خالص عنب اشتریب عفران عود غرقه پوست زرد اترج  
 دارچینی بسیار سائیده کوفته بنجیه بشند همچون چوب چینی برای سقوط اشتها و برودین دارچینی اسارون  
 مصطک رومی گل سرخ دانه سیل قرقل زعفران عود غرقه چوب چینی سوبان کرده ادویه کوفته بنجیه با قند سفید  
 و عسل خالص گلاب بقوام آورده بشند و خشک خالص حل نموده تا سه هفته در وجود فن کرده با استعمال  
 و از اشیا سی حامضه بر سر دارند و غذا گوشت بز فربه جوان بانان و روغن زیاد و از معمول خود سازند  
 و نمک کم خورده باشند همچون باضم شیمی آب بودینه بنمر ورق آب زلال تمر سندی آب زلال آلوی بنجا عرق نعناع  
 آب زرشک بگلایب عرق کیوهره آب نارنج آب انار شیرین آب انار ترش قند سفید بقوام آورده عود غرقه  
 طباشیر کیوهره دانه سیل زرب جوز بواسه گل سرخ صندل سفید زهره خطائی پوست بیرون پسته کوفته بنجیه  
 بدستور همچون سازند ورق نقره آمیزند همچون باضم و کاسه ریاح دار فلفل قرقل گرد عود غرقه گل سرخ  
 اکلیل الملک گل سیونی دارچینی سعد کوفنی زرب گل بابونه خشک آمله منقی طباشیر کیوهره اسارون مصطک  
 رومی کوفته بنجیه قند سفید عرق کیوهره گلاب عرق نعناع آب عنب الثعلب بنمر ورق افزوده بقوام آورده

در این کتاب مشتمل است بر کلیه ادویه و نباتات و معادن و اشیاء و در این کتاب

ادویه انداخته معجون سازند معجون باضم و مقوی سحره و محلل ریح پوست بلبله زرد پوست بلبله سیاه  
 بلبله سیاه دارچینی جوز بوابه اسه آمله منقح گل سرخ زرباد اسارون طباشیر کبود و دار فلفل عود غرق بودنی  
 پوست بلبله کوفته نیمه کوفته میوه منقح شمش بزرعرق بادیان سائیده قند سفید بقوام آورده بدشته چوبی بریزند  
 معجون سازند معجون ملین در افع قبض گل سرخ گل بنفشه کشیده بلبله مرئی از آب گرم سائیده آلوئی  
 گلقت را دیان کوفته قرط کوفته تخم کاسنی نیم کوفته شب در عرق غلبت کرده صبح جوش داده مالیده صاف نموده  
 شکر سفید آب برگ مکوی بنر مرق اضافه نموده بقوام معجون آرند معجون شجره سیاه این معجون از تر یاقا  
 شمرده اند و از معاجین کبارست برای در دمعده و سوزش و قوئج و عسر البول و امراض بلغمیه مانع تر  
 چند بیدستر دار فلفل قنده قسط کوفته نیمه کوفته بعل کف گرفته بهر شدت شترتی ازان دانگی تا یک شقال و بعد از شش  
 استعمال نمایند معجون ملین در افع قبض بلبله مرئی آمله مرئی ناشپاتی مرئی گلقت آفتابی گل سیوتی  
 بنفشه همه را سائیده در عرق گا و زبان و عرق ابرشیم و عرق سیوتی جوشانیده مالیده صاف نموده  
 قند سفید آینه نیمه بقوام معجون آرند معجون مصفی گل بنفشه کشیده برگ گا و زبان گل سرخ تخم کاسنی  
 افیتمون آلوئی بخار تخم خیارین گل سیوتی برگ شایتره ابرشیم خام بادیان کوفتنی را نیم کوفته سوا می افیتمون  
 شب در عرق گا و زبان و عرق سیوتی تر کرده صبح جوشانیده و را آخر جوش افیتمون انداخته فرو داده مالیده  
 صاف نموده در آن بلبله مرئی آمله مرئی جوش کرده مهر نموده مالیده صاف کرده باشد بیا میرند بعد ازان  
 قند سفید آینه نیمه بقوام معجون آرند و اگر تلین مقصود بود جلا جود و محلول نیز بیا میرند معجون ملین در افع قبض  
 گلقت سیاه میوه منقح آلوئی بخار و آب تر کرده جوشانیده مالیده صاف نموده شکر سفید ترنجبین در آن  
 حل کرده صاف نموده بقوام شربت آرند بعد گل سرخ بادیان برگ شامی کمی گل بنفشه کشیده کوفته نیمه در آن  
 بهر شدت معجون کمونی اکبر محلل ریح و ملین فنج و باضم زیره کرمانی مدبر فلفل سیاه و فلفل سفید گل سرخ  
 برگ سداب دارچینی بوره از سنی گلقت آفتابی زنجبیل شکر بلبله مرئی تخم دور کرده هر دو مرئی و گلقت را با رب  
 کوبیده ادویه دیگر کوفته غیر ناغم نیمه در آن مخمر ج سازند و اگر لذیذ خواهند بقوام نرم قند سفید و شکر مصفی بالنها  
 یک نیم پا و مضاف نمایند معجون کمونی موافق معمول طب زیره کرمانی فلفل سیاه فلفل سفید گل سرخ  
 برگ سداب دارچینی بوره از سنی زنجبیل مرئی بلبله مرئی گلقت آفتابی بهر دو مرئی و گلقت را سائیده در آب  
 بقدر حاجت جوشانیده مهر کرده مالیده شکر سفید آینه نیمه بقوام آرند بعد و دیگر ادویه کوفته غیر ناغم نیمه در آن بیا میرند

معجون محلول را بجای صاحب قونج آمله بنی در آب جوشانیده شسته بگلایه ساید و انیسون تخم کرفس  
 بودنیه خشک زرنبا سارون سنبل هندی طباشیر کبودانه سیل جوز بوا بسا سه گل سرخ کوفته بنجیه بوق  
 نفع آب لیموی کاغذی گلاب قندهار سیخته بقوم آورده آب زرشک نمافه گردد بدستور معجون سازند  
 معجون سخن آلات بول وکی و شانه و شنج سه دو صلیح بدن فلفل سفید فلفل سیاه حماما قیطر  
 سنبل الطیب چرایت سافج هندی زعفران تخم کرفس انیسون عاقر قرقص تخم انجرو تخم سداب کوفته بنجیه در عسل مصغ  
 مقوم سازند و آب پوست بجز بادیان یا پوست بجز کرفس خورند معجون فلو تیا می اگر و دفع قونج و عاقر  
 و سپر زوشنج و در دیگر و در دندان چون بروند ساکن گرداند و منزل خفقان زعفران فلفل سفید زرنبا  
 انیسون فطر اسالیون سنبل الطیب تخم کرفس سافج هندی سیل عاقر قرقص صاحب بلسان فریون کوفته بنجیه بوق  
 بلسان چرب نموده باسته وزن عسل مصغ به شند و بعد از شش ماه با استعمال در آرنج شربت برابر یک بخورد  
 از بهر قونج و در کرده باب کرفس دهند و بعضی از اهل بابل تخم کرفس و دومی کنند و قوت این معجون از سه ماه  
 تا سه سال می ماند معجون مفت حصاة و در بول گل انفشه کشیده گل سرخ بادیان انیسون الفلت  
 تخم کرفس تخم کاسنی تخم سیاه تخم خربزه قمر طرموز بنی خار خبک گل سیوتی گلکشته آفتابی بایله مربی کوفته را نیکوخته  
 شب در عرق عنب الثعلب گلاب تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده آب برگ لمویی بنهر مرق قندهار  
 افزوده بقوم معجون آورده سنبل الطیب چرایت عود مرغی گل سرخ بادیان تخم کشوت کوفته بنجیه به شند معجون بک  
 تقویت حصاة و دفع قبض بادیان گلکشته ساید آلومی بخارا تخم قمر طرم مربی از آب شسته ساید  
 شب در عرق عنب الثعلب تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده تخم بلبلون گل سرخ تخم خیارین نیکوخته تخم کا  
 تخم خربزه نیکوخته در عرق عنب الثعلب حل کرده مالیده صاف نموده همه را یکی کرده آب برگ لمویی بنهر مرق  
 شکر سفید افزوده بقوم معجون آورده گل داودی گل سیوتی گل گاوزبان حجر البود سنگ سترهی سوده صاف  
 معجون برای تقویت حصاة تخم خربزه تخم خیار و لایح حب الغلغل آشفه و دو قوفطر اسالیون مغز قمر طرم خربزه  
 را با تخم مرغ حجر البود صمغ عربی سنگ سترهی تخم کشید کوفنی سنبل الطیب کوفته بنجیه در شکر سفید سه وزن دوه  
 مقوم به شند و معجون سازند معجون براکی را یک مثانه در قهقهه ابول گل گاوزبان برگ گاوزبان  
 صندل سفید و دم الاغون گل زنی گل سرخ گل داغستانی تخم کبج زهر مهره خطایی طباشیر کبود مصطکی  
 که با می شمش صمغ عربی بریان شنبک بنهر و درینا سفید حجر ایست راسته روز بجز کیوڑه که ل ساخته قندهار سفید

بمرق کیوڑه بقوام آورده ادویه آینه بدستور مجنون سازند ورق نقره آینه بدستور مجنون برای صاحب یک  
 مشانه تخم کنگر گل سرخ گل گاوزبان زرشک آمله منقی دانه سیل طباشیر کبود برگ گوزبان ارغوانی زرشک منقی  
 منزه تخم کدوی شیرین منزه تخم ترب منزه تخم پیپه منزه تخم خیارین ادویه کوفته مغزیات گرفته قند سفید آینه بقوام آورده  
 ادویه آینه بدستور مجنون سازند ورق نقره آینه بدستور مجنون مدر بول و درم کبر و معده رانفع و منفع سرد  
 و باضم و ششی گل سیوتی تخم خیار تخم کاسنی پوست بچ کاسنی تخم خرزهره تخم کشوف در صره بسته میوینقی خارخیاک نزد  
 گل سرخ بادیان شب در عرق غلبه عرق گاوزبان تر کرده صبح جوشانیده مالیده صاف نموده آب  
 برگ کاسنی سبز ورق زده قند سفید آب نار شیرین آینه بقوام مجنون آورده خود غرقی مصطک رومی زعفران  
 بسیار منزه زرد ارغوانی زرشک طباشیر کبود اسارون مشک اصل ورق طلا بدستور معلوم بسیار شد مجنون  
 مدر و باضم و محلل باج و نفخ انیسون تخم کر فس تخم خرزهره تخم کدو طباشیر کبود تخم شبت مصطک رومی خود غرقی گنج  
 منزه تخم خیار آمله مربی کوبیده پلیله مربی کوبیده قند سفید سه وزن ادویه بدستور مجنون سازند مجنون معقو  
 باه طباشیر کبود کبر با می شیمی منزه بسته منزه قند منزه بادام شیرین حبه انخضر منزه گردگان منزه چلغوزه حب از لم  
 شقاقل مصری بهمن سفید حب القلقل ثعلب مصری نار حبل تازه منزه تخم کدوی و از منزه تخم هندوانه منزه تخم پیپه  
 منزه تخم خیارین تخم خرزهره منزه تخم خرزهره منزه شرب بزرالینج سفید صندل سفید کثیر برگ گاوزبان مربای سیب مربای  
 مربای بهر مربای ناشپانی ورق نقره ورق طلا قند سفید دو وزن ادویه شربت انار شیرین عرق گاوزبان عرق  
 کیوڑه بدستور معروف مجنون سازند مجنون مقوی باه و مسک مغلط سنی نالکمانه گل بسته سمنه رسوبه  
 صمغ عربی ستاور موصلی سیاه موصلی سفید تخم ششماش سفید آمله منقی منزه حبه انخضر بهمن سفید تخم بلبلون هر یک  
 یک توله موصله سینجبل منزه بسته منزه قند منزه گردگان منزه چلغوزه حب از لم شقاقل مصری ثعلب مصری  
 نار حبل تازه از هر یک توله منزه بادام شیرین تخم ششماش سیاه بزرالینج سفید طباشیر کبود لب احمر کبر با می شیمی بسیار بود مجنون  
 شیرین خود غرقی سنبل الطیب بهمن سرخ کثیر برگ کاشمشا آمله مربی پلیله مربی سیب مربی آب انار شیرین  
 قند سفید سه وزن ادویه یا بسته بدستور معروف مجنون سازند مجنون همسک مغلط و موله منی و مقوی با  
 و سمن منزه بادام شیرین منزه بسته منزه قند منزه گردگان صمغ عربی حب لاس برگ گاوزبان منزه تخم خرزهره  
 منزه حبه انخضر حب از لم دانه سیل پوست بیرون بسته منزه کدو منزه تخم ترب منزه تخم خیار منزه تخم پیپه منزه تخم کنگر  
 منزه تخم کنگر زربان در روغن مسکه ثعلب مصری شقاقل مصری بزرالینج سفید تخم ششماش سفید کثیر برگ کاشمشا



[illegible]

آب ناشپاتی آید مری سید شمشاد پانی مری آب لیموی شیرین تخم فرفرشک سنبلی الطیب تخم گداز بر شیم خام مرق  
منور کنگر خشک بریان قند سفید بدستور معجون سازند معجون مقوی باه محرومین شفاقل مصر  
منور چلغوزه کثیر منور تخم خیار منور تخم کدو منور تخم پیله منور تخم ترب منور بادام شیرین نارجیل مقشر تخم خشکاش سفید  
کنجد سفید بهمن سفید منور فندق منور دکان ساور تازه ثعلب مصر منور سیب مریابی آبله مریابی  
قند سفید دو وزن ادویه با سبب شربت آلو شربت نار و لاتی شیرین بدستور معجون سازند معجون مقوی  
باه محرومین صندل سفید ابر شیم خام مرقض ثعلب مصری برگ گاوزبان زیر مهره طباشیر کبود منور بادام  
شیرین منور پیسته منور چلغوزه منور حب ازل منور فندق منور حببه الخضر نارجیل تازه شفاقل مصری بهمن سرخ منور  
منور تخم کدو منور تخم دانه منور تخم خیار منور تخم خرزهره چینی ورق ورق نموده آبله مریابی سید شمشاد  
مریابی آب نار شیرین قند سفید بدستور معروف معجون سازند معجون چینی مقوی باه که ضعف از  
حرارت شده باشد صندل سفید ابر شیم خام مرقض ثعلب مصری برگ گاوزبان زیر مهره طباشیر کبود منور پیسته  
منور بادام شیرین منور چلغوزه منور حب ازل منور فندق منور حببه الخضر نارجیل تازه شفاقل مصری بهمن سفید  
بهمن سرخ منور تخم کدو منور تخم خرزهره منور تخم دانه منور تخم خیار اوراق چینی موصوف آبله مریابی سید شمشاد  
به مریابی ناشپاتی مریابی آب نار شیرین قند سفید بدستور معروف معجون سازند معجون افیون همسک  
و مغاط و مقوی باه و قلب افیون کنه خالص زعفران در نار جلیل سر بریده پر کرده قطعه وصل نموده از خط  
محکم بسته و آرد خمیر گرفته در شیر گاو گداشته بر آتش نهند تا شیر کوه شود بر آورده در روشن گاو بریان نموده و از روغن  
بر آورده آرد در کرده و قشر سیاه نار جلیل هم و در نموده نار جلیل راسخ افیون بسایند و بهمن سفید بهمن سرخ  
منور چلغوزه منور بادام شیرین تخم خرمن مقشر طباشیر کبود صمغ عربی کثیر ابر الینج سفید تخم خشکاش سیاه بسایند و جوز بو  
زعفران مشک غنبر اشب مروارید ناسته یا قوت رانی اشب بنر شیب کافوری یا قوت زرد عقیق کسرخ  
تخم خشکاش سفید ریگ مایه ثعلب مصری منور تخم کدو موصلی سیاه موصلی سفید صندل سفید شفاقل مصر  
قند سفید سه وزن ادویه آبله مریابی بدستور معروف معجون سازند معجون مقوی باه مایه شتر اعراب  
مصطک رومی کندر منور بادام شیرین منور چلغوزه منور حب ازل تخم خشکاش سفید تخم خشکاش سیاه انیسون خرد ثعلب  
بج بنید بوبلی بوبلی بول کواچ تور دین بنیدین برگ گاوزبان منور جوز سندی جوز بو الباسه گل سبزه  
گل سرخ کوفته بنجیه قند سفید سه وزن ادویه بقوام آورده آب نار شیرین آب نیشکر آب دروک آب بخود سیاه

انداخته مغز گنجشک نر زرده سفید مرغ در آب جوشانیده بروغن بریان نموده در قوام انداخته بدستور معجون سازند  
درق نقره ورق طلا عنبر اشپ در عرق کیوڑه سوده حل سازند معجون مقوی پاه و مسمن مغز بادام شیرین  
مغز فندق مغز انجیل تازه مغز حب الصند و حب القلقل حب ادرم حبه انخضر مغز پیسته کنجد مغز تخم خنشا ش سفید  
مغز تخم خیارین شقاقل مصری ثعلب سحر بهمن سرخ بهمن سفید لسان العضا فیر تخم بلبلون خشک مرده  
دارچینی زعفران بوزیدان مغز گنجشک نر بروغن گا و بریان کرده بسباسبه جوز بو آب انار شیرین آب سیب  
آب به آب ناشیاتی قند سفید سه وزن ادویه یا بسبه بدستور معروف معجون سازند معجون ملبهی موصلی سیاه  
موصلی سفید موسله سینبل شقاقل مصری دارچینی صمغ عربی بریان دار فلفل زنجبیل مغز قرطم گل سرخ  
برگ گاوزبان گل سیدی ثعلب مصری تالمکبانه میج بند بهو سبلی تخم کولنج ریح ادویه کوفته نیمخته مورب سبلی شقا  
آب حل کرده نبات سفید انداخته بقوام آورده ادویه آمیخته بدستور معجون سازند معجون ملبهی آب به شیرین  
آب سیب شیرین آب انار شیرین آب زردک نیمه عرق کیوڑه قند سفید آمیخته بقوام آورده زرده تخم مرغ جوش  
داده نیمه آمیخته بدستور معجون برهم زنند و برخاکستر کم نهاده دارند جوز بو ثعلب سحر شقاقل مصری دارچینی  
طباشیر کبود سوده آمیخته باز بدستور حرکت دهند زعفران مشک خالص بگلآب سوده آمیزند معجون ملبهی  
رومی کند برگ بادرنجبویه پوست بلبله شیطیح سندی زنجبیل ثعلب سحر شقاقل سحر مغز پیسته مغز بادام شیرین  
مغز حب انار مغز جلیغوزه مغز تخم کدوی شیرین مغز تخم قرطم تخم خنشا سیاه مغز فندق دارچینی طباشیر کبود زرد  
موصلی سیاه موصلی سفید سا و رگل سرخ کوفته نیمخته مورب سبلی آب سیاه قند سفید بقوام آورده ادویه آمیخته  
بدستور معجون سازند معجون ملبهی مغز بادام مغز پیسته مغز جلیغوزه مغز جوز سندی تخم خنشا سفید تخم خنشا  
سیاه مغز تخم کدوی شیرین مغز حب ادرم مغز حب القلقل تخم زرب تخم کدو تخم تالمکبانه مغز قرطم سا و روموی  
موصلی سفید موسله سینبل ثعلب سحر شقاقل سحر زنجبیل مصطک کندر طباشیر کبود بوزیدان میج بند  
مغز حب القطن خسته تهر سندی در شیر برگه تر کرده در سایه خشک ساخته بهو سبلی دارچینی خار خشک خرد تخم کولنج سیاه  
بیول ادویه کوفته نیمخته مغز گنجشک نر بروغن گا و بریان کرده زرده تخم مرغ در آب جوشانیده قند سفید بقوام  
آورده ادویه آمیخته بدستور معجون سازند و قتی که طیار شود سه ماشه بخورند عقب آن عرق حب الثعلب بنوشند  
معجون ملبهی مغز پیسته مغز حب ادرم مغز تخم کولنج مصطک رومی صمغ و پاک تخم خنشا سفید تخم خنشا سیاه  
چوب چینی فلفل سیاه دار فلفل زنجبیل تو در مین بسباسبه بهمن حب القلقل زعفران سا و ر ثعلب مصر

بچند سورجان شیرین مغز بادام شیرین مغز جلیوزه مغز فندق مغز گردگان نار چیل تازه بهو پسی سنگ نیا  
 سنگی اشتقاق مصری اما لیکانه خرمای خشک کوفته نیمه غسل قند سفید لعرق کیوره بقوام آورده ادویه  
 بدستور معجون سازند بعد زرده بضمیمه مرغ نیمه شربت اندازند معجون مقوی باد و مزید بینی مغز پسته  
 مغز جلیوزه بادام شیرین مغز گردگان مغز فندق مغز نار چیل تازه مغز حب السمنه شقاق مصری کل قلمی ستاور  
 بسیار قنفل عاقر قرحا تخم شنبلیله مغز تخم سداب مغز تخم مصفر خولجان جوز بونا لکننگی کشمش خوبانی انجیر زرد  
 کوفتنی را نیکو قنطاریه قند سفید بقوام آرند ورق طلا ورق نقره مخلوط سازند مقدار شربت یکتوله باعرق کیوره  
 و مر بای سیب بامری آمله غذا خاگینه بضمیمه مرغ با مغز گنجشک زربان ست و نیز شیرین کج که باو خرا آمیزد معجون  
 مقوی باد مصطکی رومی موسله سینبل کجریه مغز تخم انیسون تودری گلگون اندر جو شیرین بچند سیاه سمنه  
 زنجبیل عرقان مغز تخم کوبک تو ز قسبی گنیلا گونیری مغز تخم کردی شیرین بهو پسی عود بهمنین و قند سفید  
 بقوام آرند یا همه را سفوف کرده هموزان نبات آمیخته با شیر ماده کا و قحاص علی الصبح استعمال نمایند معجون مقوی  
 احشای نافع بواسیر خشت الحدید کند نیکوب کرده در سرکه انگوری سه شبانه روز تر کرده بعده آب گرم شسته بروغن  
 بادام شیرین بریان کرده پوست بلبله کابلی بلبله سیاه پوست بلبله آمله منقی گل سرخ اسارون طباشیر کبود  
 منقل سندی خشت الحدید مذکور بگلکاب قند سفید حل کرده بقوام آورده ادویه انداخته بدستور معجون سازند معجون  
 برای وجع مفاصل و ظاهر شیطی هک زید البحر پوست بلبله زرد بروغن بادام شیرین چرب کرده میوز منقی قند سفید  
 میوز را در آب ساییده بدستور معجون سازند معجون مقوی خول عذاب لایقی اسطوخودوس انیسون و گل  
 گل سرخ برگ شایسته چراتیه برگ جیامندی صندلین نیکوب ساخته در قند سفید و شند خالص بدستور بقوام  
 معجون آرند معجون سورجان برای اورام و ادوجاع مفاصل بادیان بوزیدان گل سرخ سورجان شیرین  
 پوست بلبله زرد مغز تخم خیار تخم کاسنی مغز تخم خرزه برگ سنایی کمی تخم کرفس خولجان اسارون کوفته نیمه با قند سفید  
 سه وزن ادویه مقوم کشته معجون چوب چینی بلین و ادوجاع مفاصل را نافع چوب چینی براده کرده گل  
 گل گاوزبان ابرشیم جام مقرص برگ سنایی کمی پوست بلبله کابلی سورجان شیرین مغز تخم خیار تخم کاسنی  
 کوفتنی را نیکو قنطاریه شب در آب تر کرده صبح جوشانیده صاف نموده شکر سفید سه وزن ادویه اضاف نموده  
 بقوام آرند ادویه کوفته نیمه نباتان بستر شد معجون عشبیه برای وجع مفاصل عشبیه مغز بلبله چوب چینی در روغن  
 سورجان شیرین بسفنج فستق برگ گوزبان باد و نجویه میوز منقی پوست بلبله زرد بلبله آمله منقی بلبله کابلی

برگ سبزی کی انصار الطیب براده صندل سرخ ابریشم خام متعفن همه کوفته بخیمه بعلل خاص سنجیدار و بیهوشند  
مجموع خشکاش برای مدقوق و سلول عنایت لایق پوست خشکاش بدران شیرین تخم چینی تخم خیار  
گل نیلوفر مغز تخم کدوی شیرین ریشه برگ گل بنفشه کشمیر مغز تخم ترب مغز تخم پیله تخم خشکاش سفید صندل  
کتیرا و آب باران تر کرده خیسانیده مالیده صاف نموده قند سفید بقوام آورده سرطان حرق طباشیر کبود  
زهر مره خطائی رب السوس شکر خیال که با می شیمی گل زنی سوده پاشیده بدشته چوبی برهم زده بدستور مجموع  
مجموع برای تشنگ مواد حرقه بعد شقیه استعمال نمایند باد بیان صندل سفید خوشبو گلو بے تاز  
افیمون ولایتی پوست بلبله زرد پوست بلبله کابلی بلبله سیاه پوست بلبله برگ شایه هر چه است برگ سبک  
کلی عنبه نر بے چوب چینی تخم قند سفید بدستور مجموع سازند مجموع ملین و رافع قبض بلبله مربی بلبله  
ناشپاتی مربی کوفته آفتابانی بنفشه مربی همه را ساینده در عرق گا و زبان عرق ابریشم عرق سیوق خوشانیده  
مالیده صاف نموده قند سفید آمیخته بقوام آرد مجموع ملین و صافی گل بنفشه کشمیر برگ گا و زبان  
گل سرخ تخم کاسنی فیتون آلوی بخار تخم خیارین گل سیوقی برگ شایه ابریشم خام بادیان کوفتی رانیکوفته  
سوا می فیتون شرب عرق گا و زبان و عرق سیوقی تر کرده صبح خوشانیده درم خر خوش فیتون انداخته  
فرود آورده مالیده صاف نموده دران بلبله مربی آمله مربی خوش کرده هر نموده مالیده صاف نموده با  
بیامیزند بعد از آن قند سفید آمیخته بقوام مجموع آرد و اگر تلین زیاده مقصود باشد حجر لاجورد مغشول نیز بیامیزند  
مجموع ملین و خرج مواد سودا و بیهوش سرخ فیتون ولایتی گل سیوقی گل بنفشه کشمیر برگ گا و زبان تخم کاسنی  
حجر لاجورد بلبله مربی آب نار شیرین ولایتی شربت آلوترنجبین شیر شربت شربت تر سندی قند سفید بدستور مجموع  
طیار سازند مجموع چوب چینی مصفی ملین و اوراق چوب چینی موصوف در عرق شایه و عرق گا و زبان  
یک شب تر کرده بفره بسفای فیتونی نیکوفته برگ سبزی کی گل سرخ گل بنفشه کشمیر گل سیوقی تخم کاسنی نیکوفته  
تخم خیار نیکوفته چهار پاس در چوب چینی اندک و تر داشته خوشانیده مالیده صاف نموده قند سفید اضافه کرده بقوام  
مجموع آورده گل گا و زبان برگ گا و زبان صندل سفید خوشبو لاجورد مغشول برگ پادرنج بویه پوست بلبله زرد  
پوست بلبله کابلی بلبله سیاه کوفته بخیمه دران برشته مجموع مصفی ملین و برای جذام و امراض سودا  
و دموئی نافع پوست شاخ نیم پوست بچ نیم برگ نیم شایه پوست انجیر دشتی سر بهو کا پوست بلبله زرد بلبله  
گل سرخ براده صندلین کوفته بخیمه در شند خالص بقوام مجموع آرد مفرح هر آنچه نفس از شاغل صاحب از آشته

مشغول بعالم تجرد و ادراک کمالات کند مفرح حقیقی است و هر آنچه باعث ادراک لذات خارجی و محسوسه بقیاضای هر یک  
 از قوتها گردد مفرح مجاز است و در آن هر قدر اسباب مجتمع گردد تفریح زیاده تر پیدا آید چون جمعیت صحت مزاج و اعتدال  
 ریه بدنی یا شنیدن نغمه ملایمات قوت سمع و دیدن مقبولان صره و آشامیدن لذیذ و لذایقه و بوسیدن ملایمات  
 شامه و احساس کیفیات معتدله و ممتد و ادراک صور جزئیة ملایمه حسن مشترک خیال دریافت معانی جزئیة موافقه و  
 هم ترکیب سلیقه تخمیل در آن و حفظ معانی جزئیة مانوسه حافظه و صحت قوتهای باعنه و محرکه و قوتهای غایه و مولد و  
 در تفریح مفرحات وجود امور مذکوره شرط است و کتب و اشخاص تقویت قوتهای بدنی متفاوت اند از مفرحات  
 متعدد و ترکیب یافته بد آنکه مفرح بر سه قسم است اول آنکه قلب را سرور پیدا کند و سرخ و کرپا زایل سازد و نفس را منبسط  
 و حسن ادراک را تیز گرداند چون آب ناز و وارچینی و جوهر بوا و قنفل و صندل و برگ تنبول و دهم آنکه فهم را تیز کند و  
 قوت ماطقه افزایش یابد و در دفع مبهم و غموم مدخلی نام باشد مثل کادی و کندر و ریاس و کشنیز و پسته سوم آنکه  
 ابتدا خفت نشاء آورده پس ثقل حواس گردد و در تفریح و گاهی مانع خواب باشد و گاهی مانع بیداری و آخر الامر  
 موجب فساد و تباهی خلق باشد چون بر شش و قنفل و این قسم بیشتر منجر بقتل و فساد بدن می باشد و مخفی می باشد  
 که در شش مفرح که امی و دو اذنه حکم و جرب بلغم لزج و غل کرده نمیشود زیرا که مفرح مثل عطر است که بعد صفای پارچه  
 بدن مالیده میشود و از آن خاصه صفای آنها از اوساخ مقصود نمی باشد و رعایت همین قانون دارد و بهر چه  
 هم میباشد مفرح مقوی قلب معده و دماغ را نافع ابریشم خام گل بنفشه کشمیری برگ گاو زبان بادیان  
 تخم کاسنی تخم خیار برگ بادرنجبویه گل پیوتی کوفتی را نیکو فتنه شب در عرق گاو زبان و عرق بید ساده تر کرده  
 صبح جوشانیده مالیده صاف نموده بلیله بر آب آله مرلی ساییده در عرق گاو زبان و عرق کیوئه حل کرده  
 جوشانیده مالیده صاف نموده بآب مطبوخ و شربت انار شیرین و لاتی شربت آلوی بخارا قند سفید افزوده  
 بقوام مفرح آرند بعد از مزه زهره خطائی بسید احمر یا قوت ربانی عود و غرقه سنبل الطیب و انه سبل  
 آنکه در منفی کوفته بخیتمه بیامیزند مفرح بر شش اسرانی است بمعنی بزرگ الساعه اکنون مشهور به برش است این  
 از ترکیب میم است و جمهور اتفاق کرده اند که این از ترکیب هبته الله است شیخ داود انطاکی گوید لکنی رأیت  
 فی مصنف مستقل فی هذا التزکیب انه لکمالینوس وقد ذکر فیه ما صورته فی لم اراقطع ولا اجود من  
 المعجون المتخذ من الاخوين الشابین الذین والروحی یشیر الی الفلفل الاسود و الابيض و الاخر  
 کونهما من شجرة اواض و بالشوبية الی ان المستعمل منها الحديث و دمه الراس المشرق یرید به

الافیون و اخته فی التلوین و التبخیر یعنی به البنج و الشعر السبط الطیب برید به النبل و البارد الحار  
المقطر برید به العاقر قرحا لانه یحلل تارة فیبرد و اذا جمعا الشراب الذی قد جمع الزنبور برید به  
وجه توفیق آنست که این مجون را باینوس ترکیب ده باشد و بسبب غفلت معزین یا اعراض ناس از استعمال  
آن متروک شده باشد و ابوالبرکات او را بیشتر ساخته باشد و این مجون بحفف رطوبات است خصوصا  
رطوبات غریبه باله و مصلح امراض مطوین و قاطع و معه و بخار و دافع صداع عتیق و لعاب سائل و ضیق نفس و  
سعال مزمن در یو و انتصاب استقا و سهال مزمن و نزف الدم و نفث الدم و کدورت کوسل و بهر و اعبا  
و مقوی حواس و نشاط و فکر و همک سنی و مقوی و اطباء نافع آنرا بر زمان تقسیم کرده گفته اند در یک ساعت  
قاطع سهال است و در یک روز دافع صداع و در یک هفته مثل جمع مفاصل و در یک ماه دافع بخار و در یک سال دافع استقا  
و قبل شش ماه با استعمال در ته آورده شود و اجود آنست که بعد دو سال استعمال در آورده شود و قوت آن  
تابست و یک سال باقی ماند و او منصف را وین است و به سودا وین سر بیا کما فی رساند و ادمان آن مفید  
و عقل و سقط شهوتین و مفید لوان و ضعف قوی است و برای اصحاب در سفته استعمالش زاید از یکبار زو است  
و بیشتر فساد آن بسبب دمی افیون و پنج است و شربت آن تا دو درهم و مصلح ضرآن شراب جید و سکر و اکیان  
فربه صفت آن فلفل سفید فلفل سیاه بزر البنج سفید از هر واحد است جز افیون ده جز زعفران هفت جز سنبلیله  
لسان عصفور عاقر قرحا فربون هر یک یک مثقال شریفی سته امثال بدستور طیار سازند مفرح مقوی قلب  
و دماغ و معده مروارید یا سفید کهر با می شمعی طباشیر کبود شب برباب باران و عرق کیوڑه کمرل نموده گل گلاب  
صندل سفید سرطان محرق دانه سبیل گل سیوتی کوفته بخیه شیر مغز تخم کدوی شیرین شیر خرم تخم تر بنیره مغز تخم  
پیپه شیر خرم تخم خیار ولایتی بقرق کیوڑه بر آورده قند سفید آمیخته بقوام آورده ادویه انداخته ورق نقره حلاکو  
بدسته چوبی بر هم زده بدستور مجون منخ طیار سازند مفرح مقوی قلب و دماغ و معده و باه تخم کدوی تخم تر بنیره  
تخم خراسانی ثعلب مکر مغز جلیغوزه طباشیر کبود تخم انجیر زرد نو درین بهمنین تخم بلبلون ساور شقایق صبر  
دانه سبیل زنجبیل جوز لو ابیاسه مغز تخم کدوی دراز مغز تخم تر بنیره تخم خرمزده کوفته بخیه شیرین شرب مغز  
و آب سائیده قند سفید آمیخته بقوام آورده ادویه سابق الذکر انداخته بدسته چوبی بر هم زده ورق نقره  
درق طلا آمیخته شیر بادام شیرین افزوده عرق کیوڑه آمیخته مفرح سازند مفرح مقوی قلب و دماغ و معده  
زهر مکره خطائی طباشیر کبود شب برباب مروارید یا سفید یا قوت ربانی آب در یابی گنگ ستر و ز کمرل نموده



عرق غرق وانه سیرین جوز بو البیاسیه صفت فارسی پودینه خشک گل سیوتی گل سرخ قرقریل کوفته بنیخته سفید  
 بقوام آورده ادویه سابق الذکر انداخته بدسته چوبی برسم زده عنبر شرب مشک خالص سوده ورق نقره ورق طلا  
 حلقه بدستور مفرح سازند مفرح مقوی قلب و باغ و دیگر معده و نافع صعود بخار و دفع خفقان صندل سفید  
 مروارید ناسته فادر هر معدنی بر یک بگلایه ساییده برگ گاوزبان گل گاوزبان گل سیوتی گل سرخ برگ کنگر  
 زرشک منقح سیدانه خود عرق کشنیر خشک زرب قرقر خشک ریح عنقر ب برگ بادرنجبویه برگ پودینه سنبل طب  
 سانج بند می مصطکی قرقر خشک مشک آمله مرئی بلبله مرئی شربت انارین شربت آلوی بخار ابر مرئی قند سفید  
 عرق کیوڑه بدستور بقوام مفرح آرد مفرح مقوی قلب و باغ و باه اسطوخودوس براده چوب چینی برگ گاوزبان  
 برگ بادرنجبویه ابریشم خام گل بنفشه عنایتی برسیا و شیان در عرق عنایتی عرق گاوزبان خیسانیده  
 جوشانیده صاف نموده قند سفید رویه بنفش کشمش بلبله مرئی آمله مرئی به مرئی سیبک عرق گاوزبان ساییده  
 پارچه میر نموده آمیخته بقوام آورده زرب جوز بو البیاسیه دار چینی منبر بادام شیرین منبر خلیفه زده مفرح حب الیلم  
 تخم کدوی شیرین مغرسته مغر تخم ترنم مغر تخم بلبله منبر بادام عرق کیوڑه ساییده پارچه میر نموده بقوام آورده طب  
 کیوڑه گل گاوزبان گل سیوتی بهمنین تودری پوست زرد اترج پوست بیزون نیسته قرقریل بار یک ساییده آمیخته  
 بدسته چوبی برسم زده عنبر شرب مشک خالص ورق نقره ورق طلا فرو زده بدستور مفرح طیار سازند مفرح  
 مقوی قلب و باغ و معده و باه لاجورد مغبول طباشیر کیوڑه هر مهره خطائی مرجان سفید مروارید ناسته  
 در عرق کیوڑه کحل نموده جوز بو البیاسیه پوست زرد اترج پوست بیرون پسته حفت بلوط شقال مصری  
 ابریشم خام مصطکی رومی زرد و کندر خسته الشلب گل سرخ گل سیو آمله منقح وانه سیل خرد دار چینی سنج بنفشه  
 بقوام آورده بدسته چوبی برسم زده ورق طلا ورق نقره عنبر شرب مشک خالص سوده آمیخته بدستور مفرح ساز  
 مفرح مقوی و باغ و مشی آمله مرئی سیبک به مرئی مروارید ناسته مرجان ابریشم خام منقح صندل سرخ صندل  
 سفید کرباسی شیمی گل گاوزبان طباشیر کیوڑه پوست ترنج مشک خالص زعفران مغر تخم کدوی شیرین کشنیر خشک  
 تخم پالاب عود سایه شربت انار شیرین قند سفید اول زعفران و مشک در عرق کیوڑه خوب کحل نمایند بعد  
 قند بقوام آورده ادویه سابقه آمیخته زده چوبی برسم زده بدستور معروف مفرح طیار سازند ورق نقره ورق طلا  
 مفرح برای امراق ایش بنز هر مهره خطائی طباشیر کیوڑه و آب صلایه کوه صندل سفید گل گاوزبان  
 برگ گاوزبان کشنیر خشک شقال مصری آمله منقح تخم قرقر خشک پوست بلبله گل سیوتی کوفته بنیخته و آن ترش

آب نار شیرین آب رنگره شیرین تخم خیارین آب سیب عرق کیوڑه قند سفید سکرده بقوام آورده ادویه آمیخته بدستور  
 مفرح سازند ورق نقره ورق طلا آئینه مذمطح طلیح مقوی قلب و باغ و باه و سمن بلبله مرآتیه مرآتیه از شیرین  
 ساینده در عرق گاؤزبان و عرق کیوڑه جوشانیده مالیده و صاف نموده آب نار شیرین آب لیموی شیرین شربت  
 آلومی بخار از بنجین شیرین قند سفید اضافه کرده بقوام شربت آورده شقاقل اسکر کشاید مسکودین تخم  
 تخم گداز مغز جلیغوره مغز تخم خرپزه مغز تخم خیار مغز تخم کدوی دراز مغز بادام شیرین تخم تخم شمشک سفید بهنبدین مغز پسته  
 مغز فندق مغز نارجیل گندم مقشر عود غرق ستا و در مغز گردگان مغز حب الزلم مغز سرکشک روغن گاؤزبان  
 نموده ماهی رو بیان اسفغان حب القلقل برگ گاؤزبان طباشیر کبود سیاه سیاه مغز تخم پیچیده مغز تخم ترتر و درینا  
 یاقوت رمانی ورق طلا ورق نقره ابریشم خام مقرض زعفران عنبر شنب بدستور معروف اضافه کرده مفرح  
 مفرح مقوی قلب و باغ و صفقان رانافع مروارید سفته کهرابی شمع بیدار حمر ابریشم خام گل سرخ برگ گاؤزبان  
 تخم کاسنی یاقوت رمانی تخم قند شمشک برگ بادنجوبه اسطوخودوس حجر لاجورد منسول عنبر شنب مغز تخم خیار گل سیب  
 طباشیر سفید آلمه منقی براده صندل سفید کشنیز خشک شیب بنر ورق نقره ورق طلا آب نار شیرین قند سفید و  
 وزن ادویه یا بسد بدستور معروف مفرح سازند مفرح مقوی قلب معده و اشتها و اسهال رانافع عنبر  
 مروارید سفته آبدار زهر مهره یاقوت رمانی زهر و شنب شیب بنر طباشیر کبود زرشک دانه سیل پوست بیدار  
 صندل سفید عود غرق زرد و در حب آس آلمه منقی کهرابی شمع بیدار حمر کشنیز خشک بیان رب بهر نشا  
 آب نار شیرین آب نار چوخش قند سفید و وزن ادویه یا بسد بدستور معروف مفرح سازند مفرح و بیدار  
 در نسخ قدیمه درین نسخه از ای حاره زائد بود و درین نسخه موقوف کرده بعضی برای دیگر اضافه نموده شد  
 مانع تصاعد بخره و صداع و دورانافع طباشیر کبود کشنیز خشک تخم تخم شمشک سفید مرزنجوش گل سیب ابریشم خام مقر  
 اسطوخودوس صندل سفید خوشبو مندی تخم کشوت برگ بادنجوبه برگ گاؤزبان آلمه منقی گل سرخ برابره  
 ادویه قند سفید و وزن ادویه آب نار شیرین آلمه مرئی بلبله مرئی بدستور مفرح سازند مفرح و بیدار  
 سنبله بار دست به نسبت اول صندل سفید خوشبو طباشیر کبود آلمه منقی کشنیز خشک تخم کاسنی مقشر تخم خرپزه  
 تخم کاسنی تخم تخم شمشک سفید پوست بلبله زرد پوست بلبله کاسنی پوست بلبله مرزنجوش تخم خیارین مقشر گل سرخ  
 برابر همه ادویه قند سفید و وزن ادویه شربت آلودار همه ادویه بدستور مفرح سازند مفرح و بیدار  
 تصاعد بخره و در باغ و معده رانافع طباشیر کبود گل خام منسول تخم کاسنی حب بلبلان عود بلبلان سیل کشنیز

تخم خشک سفید مرزنجوش گل سیوتی ابرشیم خام مقرض اسطوخودوس صندل سفید خوشبو صندل سیاه  
 از آملی پاک کرده نصف وزن دیگر ادویه قد سفید سه وزن ادویه بدستور مستخرج طیار سازند مفرح و بیدار  
 مانع تصاعد بخار و دماغ و معده را مانع سنبلیط سارون دارچینی مصطکی سیخه زعفران مرزنجوش طباشیر کبود  
 اسطوخودوس تخم کاسنی گل سیوتی ابرشیم خام تخم خشک سفید آملی منقح برگ گاوزبان برگ بادرنجبویه گل بنفشه  
 گل سرخ برابر همه ادویه طباشیر مرئی قد سفید سه وزن ادویه بدستور مفرح سازند مفرح برای امر خیمه یارده و قلب  
 و دماغ و معده بارده و رطبه سفید آملی مرئی طباشیر مرئی زنجبیل شکر از شیر و تخم پاک نموده قطعه قطعه کرده بوق گاوزبان  
 بچوشانند و هر اسازند بعد قد سفید و وزن ادویه یا سبه و غسل صنفی یک وزن ادویه یا سبه اضافه نموده بقوام  
 آورده ابر ساجوز با وج ترکی جد و انباش مصطکی برگ بادرنجبویه مقل زرق ریون چینی حب بلبلان مغر با دهم  
 عود صلیب همین سرخ و دارچینی اسطوخودوس قحاح اذخر پوست طباشیر زرد پوست طباشیر کابلی میوه سیاه و بنفشه  
 درون تخم عقرب ابرشیم خام مقرض سعد کوفی آملی منقح زعفران زنجبیل مشک خالص عنبر شنب همه را  
 بار یک نموده بدستور متعارف در قوام سرشد ورق طلا و ورق نقره یک یک انداخته مفرح طیار سازند مفرح  
 و مانع تخم ابرشیم خام مقرض گل بنفشه کاسنی برگ گاوزبان بادریان تخم خیار تخم کاسنی برگ بادرنجبویه گل سیوتی  
 کوفتی را نیکوخته شب در عرق گاوزبان و عرق کیوڑه و عرق بیدارده تر کرده صبح بچوشانیده مالیده صاف  
 نموده طباشیر مرئی آملی مرئی بسانیده و عرق گاوزبان بچوشانیده مالیده صاف کرده با آب مذکور آمیخته شربت  
 شیرین شربت آلومی بخار آئینه سفید اضافه نموده بقوام مفرح آورده مرزنجوش عود غریقه زهره سنبلیط  
 دانه سیل آملی منقح کوفته بخته یا مینر مفرح مقوی قلب قوی و ارواح و سل و جمی و نافع شرب سبز که باقی  
 شمع مر و اید یا سفته طباشیر سفید مر جان سرخ یا قوت رمانی برگ گاوزبان گل گاوزبان سلطان ابرشیم خام  
 محرق غری اسبک است گلو ورق نقره ورق طلا عنبر شرب تخم خشک سفید شربت خشک سفید شربت بنفشه و  
 نبات سفید مقوم بسترشد مفرح برای ضعف قلب نفث الدم و جمی و سل شرب سبز زهره که باقی  
 مر و اید یا سفته طباشیر کبود مر جان زرد یا قوت رمانی گل داغستانی گل ارمی آب باران سه روز که ل نموده  
 گل مختوم زهره نیلوفر تخم زعفران مفرح که در مفرح طباشیر سلطان محرق باد و در دست گلو کوفته بخته خیمه خشک سفید  
 آب نار شیرین قد سفید لعرق گاوزبان و عرق بیدارده بقوام آورده از مغزیات شیر گرفته ادویه سابق مذکور  
 حل کرده بدستور مفرح سازند ورق نقره ورق طلا محلول در آن حل کرده نگه دارند مفرح مقوی قلب

و معده و خفقان را نافع عنبر اشهب مروارید ناسفته یا قوت ربانی که برای شیمی بساط اشرب بنهر طباشیر کبود  
 زهر مهره ابریشم خام مقرض زرشک براده صندل سفید کشنیز خشک بنار شیرین آب انار زرش آب بر آب سب  
 شربت آلوی بخار آند سفید و وزن ادویه یا بسند ورق نقره بدستور معروف مفرح سازند مفرح مقوی قلب  
 و معده و خفقان را نافع مروارید ناسفته آبدار کلان یا قوت ربانی ابریشم خام مقرض برگ گاوزبان تخم کاسی  
 عود غرقطی طباشیر کبود آمله منقح کشنیز خشک عنبر اشهب غنچه گل سرخ مغز تخم خیار گل سیوقی آب به آب انار شیرین  
 عرق کیوڑه عرق گاوزبان بقدر حاجت قند سفید سه وزن ادویه یا بسند ورق نقره و ورق طلا بدستور معروف  
 مفرح سازند مفرح مقوی قلب معده و خفقان را نافع عنبر اشهب مروارید ناسفته آبدار کلان یا قوت ربانی  
 که برای شیمی بساط اشرب بنهر طباشیر کبود زهر مهره خطائی ابریشم خام مقرض برگ گاوزبان برگ بادرنجبویه صندل  
 خوشبو گل سرخ عود غرقطی آمله منقح شربت انار شیرین مرابی سبب شربت آلوشرب نانچ قند سفید ورق نقره  
 ورق طلا عرق کیوڑه عرق گاوزبان بدستور مفرح سازند مفرح مقوی قلب عمومی و ادواخ و خفقان را نافع  
 گل سرخ طباشیر کبود ابریشم خام مقرض گل گاوزبان مروارید ناسفته عنبر اشهب ورق نقره ورق طلا مشک  
 یا قوت ربانی برگ گاوزبان گل سیوقی آب انار شیرین قند سفید سه وزن ادویه عرق کیوڑه عرق گاوزبان  
 بدستور مفرح سازند مفرح مقوی قلب معده و بار دین و ضعف سبب و خفقان را مفید مروارید ناسفته گل  
 سنبال الطیب سافج سندی عنبر اشهب مشک خالص یا قوت ربانی دارچینی زعفران طباشیر کبود برگ بادرنجبویه  
 تخم فنج خشک عود غرقطی تخم کاسی بساط زهر مهر گل گاوزبان گل سیوقی بلبله مرئی آمله مرئی آب انار شیرین  
 قند سفید سه وزن ادویه یا بسند عرق کیوڑه عرق گاوزبان بدستور معمول مفرح سازند مفرح مسهل و خفقان را  
 نافع و مولد منی طباشیر کبود صندل سفید بساط اشرب کبریا شیمی آمله منقح مغز سیسته مغز بادام شیرین همب سفید  
 مغز تخم کدوی دراز مغز تخم خیار مغز تخم تربیز مغز نارچیل تازه مغز تخم خرزیزه خار خشک فرو گنجی بقشر تخم خرزیزه برگ گاوزبان  
 تخم خنثاش سفید گل سرخ سیاه در بلبله مرئی آمله مرئی سبب مرئی آب انار شیرین آب انار میخوش آب آمله بنهر  
 قند سفید سه وزن ادویه ورق نقره بدستور مفرح سازند مفرح مقوی قلب و نافع خفقان گل سرخ طباشیر  
 ابریشم خام مقرض گل گاوزبان مروارید ناسفته عنبر اشهب ورق نقره ورق طلا مشک یا قوت ربانی برگ گاوزبان گل سیوقی  
 آب انار شیرین قند سفید سه وزن ادویه عرق گاوزبان عرق کیوڑه بدستور معروف مفرح سازند مفرح نقره  
 خفقان و ضعف قلب نافع عنبر اشهب مروارید ناسفته آبدار کلان یا قوت ربانی زهر و بنهر ورق طلا که برای شیمی بساط

طباشیر کبود ابریشم خام مقرض ورق نقره آب سیب شیرین نبات سفید آب نار شیرین عرق کبوده عرق گاوزبان  
 عرق سفید شک جواهر اصلایه کنند و رب سیب نبات و رب نار شیرین را با بقا بقوام آورده و عنبر حل کنند  
 و اوراق نقره یک یک حل کرده جواهر و دیگر ادویه کوفته بجنه اضافه سازند و مفرح نقره خفکان و صنف قلب  
 نافع شیر آلله کهر بای شیمی بسا ابریشم بنر طباشیر کبود براده صندل سفید مروارید ناسفته یا قوت رمانی  
 ابریشم خام مقرض زیر مهره ورق نقره رب سیب شیرین رب نار شیرین شربت آلوئی بخار آب نارنج نبات سفید  
 گلاب خوشبو جواهر را با گلاب صلیایه کرده رب سیب نبات و اشیا القوام آورده ادویه دیگر کوفته مع جواهر بنر  
 و ورق نقره یک یک اخته خوب حل سازند مفرح مقوی قلب مع واشتبا و مفرح و دافع صنف باغ  
 و تبخیر کهر بای شیمی بسا ابریشم بنر صندل سفید مروارید ناسفته یا قوت رمانی سفید گل گاوزبان شیر آلله  
 زیر مهره طباشیر کبودرک گاوزبان ابریشم خام مقرض گل سیوتی زرشک آب سیب بنر آب نار شیرین آب نارنج  
 آب به آب ناشیاتی ولایتی آب نار شیرین شربت آلو آلله بر بے قند سفید چهار وزن ادویه یا بسه ورق طلا و ورق  
 بدستور مفرح سازند مفرح نقره خفکان و صنف نافع شیر آلله کهر بای شیمی بسا ابریشم بنر طباشیر کبود براده صندل  
 سفید مروارید ناسفته ابریشم خام مقرض زیر مهره ورق نقره آب سیب آب نار شیرین آب نارنج شربت آلوئی بخار  
 آب نارنج نبات سفید گلاب جواهر را با گلاب صلیایه کنند و رب سیب نبات و آبها القوام آورده دیگر ادویه  
 مع جواهر بنر و ورق نقره یک یک انداخته حل نمایند مفرح مقوی قلب قوی و ارواح و سعد و شیمی  
 و باضم عنبر آتش مروارید ناسفته یا قوت رمانی کهر بای شیمی بسا ابریشم بنر طباشیر کبود زیر مهره  
 ابریشم خام مقرض زرشک کشنیز شک پوست بیرون بسته براده صندل سفید خوشبو گل سیخ عود غریبی  
 مصطک آب نار شیرین آب نارنج آب به آب سیب نارنج قند سفید سه وزن ادویه یا بسه ورق نقره  
 ورق طلا بدستور معروف مفرح سازند مفرح مقوی قلب معده و هضم و باه برگ گاوزبان مروارید ناسفته  
 یش بنر زیر مهره گل سیوتی ابریشم خام مقرض صندل سفید خوشبو تخم فزنجیشک همین سفید طباشیر کبود  
 عود غریبی دانه سیل گل گاوزبان پوست بیرون بسته بنر الطیب قند سفید سه وزن ادویه بدستور مفرح سازند  
 مفرح مقوی قلب معده برگ گاوزبان گل گاوزبان تخم زعفران زرد بنر گل سیوتی مروارید ناسفته  
 طباشیر کبود یا قوت رمانی کهر بای شیمی بسا ابریشم خام مقرض شیر آلله کشنیز بنر دانه سیل زیر مهره عنبر  
 آب نار شیرین قند سفید آب لیموی شیرین آب به شیرین آب ناشیاتی بدستور معروف مفرح سازند

ورق نقره ورق طلا یک یک حل کرده نگه دارد مفرح مقوی قلب است و اشتها و هضم را نافع است  
 مر و ارید ناسته آید ارگانان زیر مهره یا قوت ربانی زمره بنبر طباشیر کبود زرشک آمله سیل پوست  
 صندل سفید عود غرق زرد و سیاه لاسی ماسقی کبریا شیمی سلیم کشنیز خشک بریان رب برون پسته  
 آب نار شیرین آب نار شیرین قند سفید و وزن ادویه یا سببه بدستور مفرح سازند مفرح مقوی قلب است  
 و معده و مدر بول ابرشیم خام در عرق گا و زبان و عرق تخم کاسنی تر کرده جوشانیده مالیده صاف نموده وزن  
 آب مطبوخ تخم کاسنی نیکو فته تخم نیاز نیکو فته گل بنفشه کشیده تخم پاک نیکو فته تر کرده جوش خفیف داده قدر  
 مالیده صاف نموده آب نار شیرین آب نار ترش آب نار خرب آب زرشک شربت آلو قند سفید اضاف کرده بقوام  
 مفرح آرد و مر و ارید ناسته آید ارگانان یا قوت ربانی زمره بنبر طباشیر کبود زمره بنبر صندل سفید عود  
 راصلایه کرده و دیگر ادویه سوده بیا میرد مفرح مقوی قلب است و معده و باه مر و ارید ناسته یا قوت ربانی  
 زمره بنبر فیروزه نیشاپوری کبریا شیمی سلیم حقیق مینی لعل بدخشان شقایق مصری عنبر اشک کبریا  
 طباشیر کبود بنفشه کافوری زعفران ثعلب مصری صندل سفید خوشبو عود غرق برگ گا و زبان  
 ابرشیم خام مقصود آمله ماسقی کشنیز خشک زرشک همین سفید ورق طلا و ورق نقره پوست بیرون پسته  
 آب نار شیرین آب نار ترش قند سفید و وزن ادویه عرق کبود عرق بید مشک بدستور مفرح سازند  
 مفرح مقوی قلب است و قوی و ارواح زمره بنبر مر و ارید ناسته یا قوت ربانی کبریا شیمی سلیم حقیق  
 طباشیر کبود زمره بنبر ابرشیم خام مقصود پوست بیرون پسته گل سیبوی گل گا و زبان برگ گا و زبان عنبر اشک  
 آمله ماسقی گل بنفشه کشیده دانه الای خرد و طبله مربی آمله مربی به مربی از شیر شسته قطعه قطعه نموده بعرق کبود  
 و عرق گا و زبان و عرق بید ساده جوشانیده مهر کرده قند سفید و وزن ادویه حل کرده آب نار شیرین  
 آب لیموی شیرین آب به شیرین افزوده بقوام آورده ادویه مسحوقه مسحوقه ورق طلا و ورق نقره یک یک انداخته  
 مفرح سازند مفرح مقوی قلب است و معده و هضم عنبر اشک ابرشیم خام مقصود زرشک آمله ماسقی کشنیز خشک  
 یا قوت ربانی دانه سیل براوه صندل سفید خوشبو سیل الطیب عود غرق بنبر کبریا شیمی مر و ارید ناسته  
 مساجیر طباشیر کبود زمره بنبر گل سرخ پوست خرچ کوفته بخیمه و اجار راصلایه کرده در آب نار شیرین  
 و شربت آب نار شیرین و شربت آلو و عرق کبود عرق گا و زبان قند سفید و وزن ادویه یا سببه بقوام آورده  
 سرشته ورق طلا و ورق نقره حل سازند مفرح مقوی قلب است و معده و ارواح و قوی برگ گا و زبان گل گا و زبان



برگ بادرنجویه ولایتی همن سفید اسطوخودوس ابرشیم خام مقرض عنبر اشب مشک خالص شسته سیاهی دور کرده  
 طباشیر کبود و زعفران دارچینی آلمه منقی تخم کاسنی مرزنجوش مروارید ناسته سبب احمر کهر بای شمشیری یا قوت رانی گل  
 گل سیونی عود غرق زیر مهره ورق طلا و ورق نقره آلمه مر ب بلیله مر ب سید مر ب شربت انار شیرین قند سفید رسته در  
 ادویه یا سبب بدستور معروف منقح سازند منقح مقوی قلب معده و ملین مروارید ناسته آبدار گلان تخم حیار  
 یا قوت رانی زیر دهن برگ کاو زبان گل کاو زبان زیر مهره طباشیر کبود عود غرق ابرشیم خام مقرض عنبر اشب  
 آب سبب نبات سفید آب انار شیرین شربت انار شیرین ورق طلا و ورق نقره عرق کپوره بدستور منقح سازند  
 منقح برای قبض ریاح و ضعف قلب و نافع سبب الطیب گل سیونی گل سرخ پوست تخم ابرشیم خام مقرض  
 گل کاو زبان زیر مهره طباشیر کبود عود غرق مشک خالص شیش بنفشه مروارید ناسته دانه سیل در قند  
 ورق طلا یا قوت رانی بلیله مر ب کفند سیونی شربت انار کفند بدستور منقح سازند منقح نقره و سونچ  
 مطبب موافق اکثر مزاجه مقوی قلب و روح و قوی و معده عنبر اشب کهر بای شمشیری سبب احمر شیش بنفشه طباشیر  
 مروارید ناسته آبدار گلان ابرشیم خام مقرض ورق نقره آب سبب نبات سفید گلاب مروارید ناسته را در گلاب  
 صلایه کرده آب سبب نبات و گلاب بقوام آورده شربت انار شیرین شربت انار بخارا افزوده عنبر رسل سازند  
 و دیگر ادویه کوفته بخت مع مروارید سحوقه در آن بپوشند و اوراق نقره یک یک حل سازند منقح مقوی قلب معده  
 و شمشیری مروارید ناسته آبدار گلان زیر دهن شیش بنفشه شربت رانی زرشک کهر بای شمشیری فیروزه سبب احمر آلمه شسته  
 صندل سفید خوشبو زیر مهره طباشیر کبود دانه سیل کشنیز خشک آب انار سیخوش شربت آب سبب آب برقی  
 گلاب آب نارنج آب آلمه بنفشه ورق نقره ورق طلا بدستور معروف منقح سازند منقح مقوی قلب معده  
 و شمشیری مانع تخم مروارید ناسته یا قوت رانی کهر بای شمشیری سبب احمر شیش بنفشه فیروزه طباشیر کبود ابرشیم خام مقرض  
 گل کاو زبان برگ کاو زبان گل سیونی کوفته بخت شربت انار شیرین قند سفید با عرق بدیخته ساز بقوام آورده شسته  
 ورق نقره ورق طلا حل نمایند منقح مقوی قلب معده و شمشیری مانع تخم مروارید ناسته شیش بنفشه شربت  
 کهر بای شمشیری سبب احمر آلمه منقی صندل سفید زیر مهره طباشیر کبود کشنیز خشک دانه سیل ابرشیم خام مقرض گل سیونی  
 برگ کاو زبان آب سبب آب به آب انار شیرین آب انار ترش آب نارنج شربت آب آلمه بنفشه رسته و وزن  
 ادویه یا سبب بدستور معروف منقح سازند منقح مقوی قلب معده برگ کاو زبان عنبر اشب  
 مروارید ناسته یا قوت رانی کهر بای شمشیری سبب احمر شیش بنفشه بنفشه کبود زیر مهره زرشک صندل سفید خوشبو



ادویه کوفته نیمه اجار اصلایه نموده قند سفید سه وزن ادویه را با آب ناخت و آب انار شیرین و آب انار میوه خشک  
 بقوام آورده بسترند ورق نقره و ورق طلا حل سازند مفرح مقوی قلب قوی و ارواح و معده و مرادین  
 آبدار گلان یا قوت ربانی زرم زرم هر طباشیر کبود که با می شمشیری بسندل سفید خوشبو با شربت فوالت  
 وزن ادویه که در عرق کیوڑه و عرق بید مشک با بقوام آورده باشند ادویه سوده و اجار عرق کیوڑه صلایه نموده  
 آمیخته بقوام مفرح آورده ورق نقره و ورق طلا حل نمایند مفرح مقوی قلب و قوی و شیمی و سمن  
 طباشیر کبود زرم زرم هر طباشیر آمله که با می شمشیری کافوری کشنیز خشک انیسون عود غرقنی بسایه زرشک  
 مرادین یا سفید یا قوت ربانی ابریشم خام مقرض گل سیو برک گاوزبان صندل سفید خوشبو پوست برون پسته  
 گل گاوزبان عنبر شیب بسندل عرقان ادویه کوفته نیمه و جواهر اصلایه کرده نگارند بعد آمله مرئی بسایه زرشک  
 سیب مرئی ناشپاتی مرئی به مرئی گل قند سیو گل قند آفتابی مرئی صاف نموده با گل قند سیو و گل قند عرق گاوزبان  
 خوشناید و الیاده صاف نموده آب انار شیرین آب انار میوه خشک آب مله بستر شربت آکوسی بخار آب ناخت قند سفید  
 اضافه نموده بقوام مفرح آورده ادویه سقوبه سیاه نیمه بعد ورق نقره و ورق طلا آمیخته مفرح مقوی قلب  
 و شیمی با نسیم مله مرئی آمله مرئی سیب مرئی به مرئی ناشپاتی مرئی مرئی صاف نموده از شیر و تخم پاک نموده گل قند سیو  
 گل قند آفتابی همه را ساید آکوسی بخار از زرشک گل سیو برک گاوزبان گل سرخ شربت در عرق گاوزبان  
 مرکب خوشناید صاف نموده عرق کیوڑه آب مله بستر آب انار شیرین آب ناخت قند سفید اضافه کرده بقوام  
 مفرح آورده زرم زرم هر طباشیر کبود شیب بستر صندل سفید بسایه عود غرقنی ادویه کوفته نیمه بسترند مفرح مقوی  
 قلب معده و دافع ضعف مرادین یا سفید آبدار گلان یا قوت ربانی برک گاوزبان ابریشم خام مقرض تخم کاهنی  
 عود غرقنی طباشیر کبود آمله مرئی کشنیز خشک عنبر شیب غنچه گل سرخ مغز تخم خیار گل سیو برک به آب انار شیرین  
 عرق گاوزبان عرق کیوڑه با مله صاف بقدر حاجت قند سفید ورق نقره و ورق طلا به دستور مفرح سازند مفرح  
 مقوی قلب و معده برک گاوزبان براده صندل سفید تخم خیارین تخم خرفه گل سرخ کشنیز خشک شیار آمله  
 ابریشم خام مقرض زرم زرم هر طباشیر کبود زرشک گل سیو برک شیب بستر ابریشم خام کاهنی مقشر آب انار شیرین قند سفید  
 و وزن ادویه با بسایه شربت آلود و وزن ادویه یا بسایه بدستور معروف مفرح سازند مفرح برای تقویت  
 معده و تکلیف طبع مله مرئی آمله مرئی کوبیده از شیر و تخم پاک نموده گل قند آفتابی گل قند سیو آکوسی بخار  
 در عرق گاوزبان و گل قند خیساید خوش واده الیاده صاف نموده با آب شکر و شربت آلود شربت انار شیرین

و قند سفید بقوام مرغ سازند مرغ مقوی قلب معده برگ بادرنجبویه گل سیون گل گاوزبان صندل  
 عنبر شنبلیله بر شیم خام مقرض برگ گاوزبان خود مرغی لاجورد و منسول که با می شمی کشنیز خشک شیر آرد مر و برین  
 یا قوت ربانی بسد احمد ورق نقره ورق طلا حقیق سنی نیب سبز آب نار شیرین آب نار منجوش آب نار منجوش نبات سفید  
 بدستور مرغ سازند مرغ مقوی معده و قلب هم بر شیم خام مقرض برگ گاوزبان گل گاوزبان و انیسون  
 کشنیز خشک که سنی زهر مهر و صندل سفید خوشبو خود مرغی سنبل الطیب طبایث کبود که با می شمی بسد احمد و انیسون  
 یا قوت ربانی زهر و سبز عنبر شنبلیله سبز گل سرخ ادویه کوفته بخینه حجار اصلایه نموده شربت انار شیرین شربت  
 ترش رب به قند سفید گلاب آب نار منجوش شربت آلوی بخار عرق کیوڑه بقوام آورده بسزند بجده ورق طلا ورق نقره  
 بدستور اصل سازند مرغ مقوی معده و قلب شمی عنبر شنبلیله جواهر مهر و زهر مهر و طبایث کبود زرشک سیاه  
 ادویه باریک کرده رب به شیرین ولایتی آب نار شیرین آب نار منجوش آب نار شپاتی شربت آلوی بخار نبات سفید  
 همراه آب نار منجوش عرق کیوڑه بقوام آورده بسزند ورق طلا ورق نقره حله و مرغ سازند مرغ مقوی  
 قلب معده و هم صندل سفید خوشبو طبایث کبود زهر مهر و شیر آرد کشنیز خشک زرشک گل سرخ برگ گاوزبان  
 عنبر شنبلیله که با می شمی بسد احمد شنبلیله بر شیم خام مقرض سنبل الطیب مصطکی رومی و انیسون  
 آب انار شیرین آب نار منجوش آب سیف لاتی آب لیموی ترش آب به قند سفید و دوزل وید یا به شربت آلوی بخار  
 بدستور مرغ سازند مرغ مقوی قلب معده آب مله تازه آب انارین آب رنگره آب زرشک گلاب  
 عرق کیوڑه قند سفید آمیخته بقوام آورده صندل سفید پوست پیرون پوست زرد آتش طبایث کبود گل گاوزبان  
 زرد زیره و نیلوفر زهر مهر و خطالی گل گاوزبان کزبانج سوده آمیخته بقوام حله و ورق نقره ورق طلا آمیخته بدستور  
 مرغ سازند مرغ مقوی قلب معده و باه و قوی مر و درید یا نشسته آبدار کلال بسد احمد یا قوت ربانی  
 سنگ یشب لاجورد و منسول زهر و سبز فیروزه نیشاپوری زعفران عنبر شنبلیله ورق نقره ورق طلا برگ درخت  
 صندل سفید بهمن سفید بهمن سرخ شقایق مصری شعلب مصری که با می شمی زرشک سیاه آب سیاه  
 برگ گاوزبان خود و سندی بر شیم خام مقرض طبایث کبود مصطکی رومی تخم قرم خشک و انیسون پیر یا به شربت  
 آب سیف آب به آب نار شیرین شربت آلوی قند سفید و زان ادویه یا بسد بدستور مرغ سازند مرغ  
 مقوی باه و مسک مغلاط منی و سرعت انزال را نافع در مزاج بارد الفع شعلب مصری مغربیه مغربیه  
 مغربیه زرنبا و مغربیه انظر مغربیه پیله مغربیه لزم مغربیه خرپزه جوز بوا مغربیه تخم خیار خشک شربت یا به

خواجه شفا قل مصری بسببه همین سرخ بهمن سفید مغز تخم تر بر تو دوری سرخ تو دوری از دکنی مقشر و جینی کثیر  
 سنبل الطیب کبابه خندان حب القلقل مغز تخم گذر تخم سیاه تخم بایون اسان العصاره درون عرق عرقی مقشر  
 ماده مغز کثیر خشک زبر و غن مسکه بریان کرده تخم خشخاش سفید بوزیدان بودنیه خشک پیرایه شیره اعلی زعفران  
 مصطکی عود خام عنبر شیب مشک خالص مروارید یا سفید یا قوت ربانی که ربای شیمی بسید امر عقیق سرخ مر با سی  
 مر با سی به مر با سی آملیه مر با سی ناشیانی شربت انار شیرین طبایع شیر کبود برگ گاوزبان براده صندل سفید خوشبو  
 تخم خرزهره مغز تخم کدو بزرگ بلنج سفید تخم خشخاش سیاه موصلی سیاه موصلی سفید موسله سنبل ستا و ریشم سیاهی  
 و در نموده و زرق طلا و ورق نقره قند سفید سه وزن ادویه یا بسته برنجیلین خراسانی نصف وزن ادویه یا بسته  
 بدستور معروف منفع سازند مفرح براسه وجع مفاصل و اعصاب و اعضا و تقویت دل و دماغ  
 و ماده یا به مجرب است مغز چلغوزه مغز نارچیل مغز حب الزلم مغز قند مغز سیته مغز گردگان مغز تخم خرزهره صندل  
 مشک خالص یا قوت ربانی مروارید یا سفید که ربای شیمی و ورق نقره ورق طلا مصطکی زعفران عود قهاری  
 صندل سفید بوزیدان سورنجان شیرین شفا قل مصری قنفذ عاقر قرحا زباد درون عرق عرقی سنبل الطیب  
 سعد کوفی آملیه شقی و ریشم پرورده قند سفید و غسل با صندل بدستور بقوام مفرح آرد و تا جیل روز از صندل  
 بلنج دارند بعد آن با استعمال زرد مفرح او جاع مفاصل و ضعف قلب یا نافع سورنجان شیرین بوزیدان  
 بهمن سفید درون عرق عرقی اسارون مشک خالص برگ گاوزبان بسفنج فستقی مروارید یا شسته  
 مغز تخم خرزهره عنبیه مغزی چوب جینی گلای مغز عرقان طبایع شیر گل گاوزبان بادیان تخم خیار تخم کاسنی خار خشک  
 زمر در سبزه لاجورد مغسول یا قوت ربانی آلومی بنجار عنبر شیب رق طلا و ورق نقره گل بنفشه پیرایه شیره خام مقصر  
 گل سرخ بلبله مر با سی آملیه مر با سی کوبیده در عرق گاوزبان تر کردنی را تر کرده جوشانده خوب مالیده صاف نموده  
 با قند سفید سه وزن ادویه یا بسته بقوام مفرح آورده و دیگر ادویه مسحوقه بهر شدند و بدستور معروف منفع سازند  
 مفرح حافظ جنین که بار با تجربه آمده زنانی که عادت اسقاطی داشته اند استعمال این مفرح و وضع حمل بعد  
 نه ماه کردند و بار جنین صحیح و سالم پیدا شده آملیه مر با سی به مر با سی سب مر با سی از شیر شسته کوبیده در عرق گاوزبان  
 و عرق کیوڑه جوشانیده مهر کرده مالیده صاف نموده آب انار شیرین قند سفید سه وزن ادویه یا صاف کرده  
 بقوام آرد بعد از مر بهر مهره طبایع شیر کبود گل سبزی گل سرخ شیب سبزه پیرایه شیره خام مقصر صندل سفید خوشبو فلفل  
 مرجان مروارید یا سفید کثیر خشک آملیه شقی که ربای شیمی بهر کرده و اگر در آن بهر شدند ورق نقره ورق طلا در آن حل کرده فرو بردند

## مفرح بست و دوم در حرف نون

فطول عبارت از آنست که ادویه را طبع نمود و آبش گرفته بر حضور نینزد و پاشویه قسمی است از دودنطولات طبع  
و محمله و رادعه و منفضه و معرقه می باشد گویند که در نطول یختن اندک اندک از فاصله العبیده و بلاندرج معتبر  
و باید که سر راست دارند و نطول از جایی بلند کنند تا قوای ادویه بوجه حسن نفوذ کنند اختیار با فوج در اطلیه  
و نطول از آنست که این جای نرم است و بیشتر در رود ریجا هستند بدین سبب تا غیر دو از یاده خواهد شد نطول  
برای سرسام صفراوی و در دسر و منوم گل بنفشه تخم کاهوی مقشر پوست خشخاش گل سرخ برشته که گل با بونه  
و آب جوشانیده مالیده صاف نموده نیکرم نطول سازند نطول برای سرسام حار صفرا و در دسر  
گل نیلوفر گل بنفشه تخم خشخاش سفید گل با بونه تخم کاهوی مقشر در آب تر کرده جوشانیده مالیده صاف نموده  
بالای نطول سازند نطول برای عاف گل نیلوفر گل بنفشه تخم عظمی تخم خیارین تخم خشخاش سفید تخم کاهوی خمرین برگ  
جوشانیده مالیده صاف نموده بر تارک نطول سازند نطول برای صداع بار و گل با بونه خشک اکلیل الملک برگ درخت سیاه  
هندی قریض گل نیلوفر در آب جوشانیده نطول سازند نطول برای التیرخس گل با بونه خشک اکلیل الملک برگ درخت سیاه  
مرزنجوش برگ شبت در آب جوشانیده نطول سازند نطول برای تقل لسان گل با بونه خشک اکلیل الملک خردل و قرقهای بکرانی  
چمال سر صطک رومی در آب جوشانیده صاف نموده بر زبان نطول سازند نطول برای بواسیر برگ عنب ثعلب  
برگ خیار برگ سنی بزرگ گل با بونه برگ کرم کله در آب جوشانیده نطول سازند نطول برای درد و گزده  
تخم کرفس تخم کاسنی پودینه خشک اکلیل الملک مرزنجوش با بونه خشک تخم عظمی برنجاسف آب جوشانیده نطول  
نطول نافع و رو ثقل کرده بر سیاوشان تخم خرزهره تخم کاسنی عنب الثعلب گل بنفشه پوست خنج کاسنی آب  
برگ ترب بنمر و ق تخم ترب خیار شنباب برگ عنب الثعلب بنمر و ق تخم شبت تخم کله پی تخم خیارین برگ کاسنی  
برگ سنبله و جوشانیده نطول سازند نطول برای درد و گزده برگ ترب برگ شبت برگ سنبله تخم خرزهره پوست  
خنج کاسنی عنب الثعلب بادیان کله پی برگ کاسنی خار خشک خرد تخم خیارین تخم ترب خیارین جوشانیده نیکرم نطول  
نطول برای درد و گزده برگ ترب برگ شبت برگ کاسنی برگ روسه برگ عنب الثعلب گل نیلوفر جوشانیده  
در آب جوشانیده بر موضع گزده نطول ساخته نقل آن بر موضع درد بندند نطول برای حرقت مثانه برگ  
سج برگ ریزه ریزه کرده گل پلاس خنج خار خشک عنب الثعلب تخم عظمی خار خشک خرد در آب جوشانیده نطول سازند  
نطول برای حبس بول برگ عنب الثعلب برگ کاسنی بنمر حار القیت برگ زرد برگ سنبله و تخم خرزهره

عنب الثعلب تخم خیارین گل پیوسته تخم ترب تخم شنبه در آب جوشانیده نطول مشانه سازند و نقل آن موضع مشانه  
 بنزد نطول برای اورار بول ترب سحر برگ یزده ریزه کرده گل پاپس خا خشک تخم خرزهره تخم خیارین با  
 تخم خلیجی گل بونه گل بنفشه در آب جوشانیده صاف نموده نیکم نطول سازند نطول برای صلاست تخم  
 برگ سنبله لو برگ خیار برگ عنب الثعلب برگ زیره بادیان سورجان پوست پنجه کاسنی بزرگتان کلیل المک در آب  
 جوشانیده نطول سازند نطول برای ورم رحم برگ کاسنی برگ عنب الثعلب برگ سنبله الو عنب الثعلب گل پیوسته  
 تخم کاسنی برگ خلیج در آب جوشانیده نطول سازند نطول برای بواسیر برگ عنب الثعلب برگ خیار  
 برگ کاسنی بزرگتان گل باده خشک برگ کرم کله در آب جوشانیده صاف نموده نطول سازند

### مفرح لیست و سوم در حرف یا

یا قوتی مقوی قلب دماغ مرادید ناسفته آبدار کرباسی شمعی بساجر فیتمون لاتی ابرشیم خام مقرض حال  
 برگ گاوزبان گل گاوزبان تخم کاسنی یا قوت مانی تخم قشنگ برگ یا درخوبه اسطوخودوس خود خرقی سمن سفید  
 مصطکی رومی دانه سیل بسا سنبه سندی مغز تخم خیار گل سرخ طباشیر کبود لاجورد مغسول زعفران عنبر شنب  
 مشک خالص ترنجبین برابر جله ادویه نبات سفید دو وزن ادویه رب سیب بدستور یا قوتی سازند یا قوتی  
 برای ضعف قلب معده و سل نفثه لیم شیب بنر زیره خطائی کرباسی شمعی مرادید ناسفته طباشیر کبود  
 مرجان زرد بنر یا قوت مانی گل داغستانی گل لیمنی باب باران سه روز کهرل نموده گل خنجم زیره نیل و تخم خرزهره  
 مغز تخم کروی دراز مغز تخم پیله گل گاوزبان مغز تخم ترب مغز بادام شیرین تخم خنخاش سفید تخم کاهوی مقشر گل سیب  
 کافور خالص پوست بیرون بسته دم الاچین برگ گاوزبان غوی السمک سرطان محرق باداورد دست گل کوفته بخت  
 خمیر خنخاش رب به شیرین رب ناشیرین قند سفید بعرق گاوزبان عرق سبزه ساده بقوام آورده از مغزیات بشیره گرفته  
 ادویه سابق لذر کل کرده بدستور و حرف یا قوتی سازند ورق طلا ورق نقره بدستور اضافه سازند یا قوتی مقوی  
 قلب لاجوی فرمنه رانغ شیب بنر کرباسی شمع مرادید ناسفته طباشیر کبود مرجان زرد بنر یا قوت مانی برگ گاوزبان  
 گل گاوزبان سرطان محرق ابرشیم خام محرق غوی السمک ست گل و ورق نقره ورق طلا رب السوس طباشیر کبود  
 عنبر شنبه تخم خنخاش سفید یا شربت خنخاش شربت بنفشه و نبات مقوم بسند یا قوتی مقوی قلب معده  
 و ارواح و حاسل اسهال یا قوت مانی شیب بنر عقیق یمنی کرباسی شمع مرادید ناسفته طباشیر کبود مرجان زرد بنر  
 گل لیمنی بعرق گاوزبان سه روز کهرل از د و گل گاوزبان گل سیوتی کشنیز خشک صندل سفید خوشبو کوفته

بنجته آب نار شیرین آب به شیرین آب لوی بخار خنکاش قند سفید بقوام آورده آب بر شیم خام آمیخته باز بقوام  
آورده ورق نقره آمیزند و بدستور یا قوتی سازند یا قوتی دیگر الضیاء و اریذ یا بنجته یا قوتی سرخ که بایستی  
طبا شکر بود کشتن خشک زهر موره خطائی صندل سفید خوشبو برگ کا و زبان گل کا و زبان سبیل گل سیوطی  
ز رشک سرخ گل سرخ مغز تخم خیارین تخم خرفه مغز تخم که در عرقان کا و رشک عنبر اشپ و ورق نقره ورق طلا  
اب بر شیم خام مقطر اودی و فک و کوفته بنجته و جوهر راسخی بلخ کرده سیب مربی به مربی آمله مربی بگلکاب و عرق کینه  
سایده با شربت اارین و قند سفید بقوام آورده جمله را بر شند یا قوتی دیگر الضیاء آب نار شیرین آب نار شیرین  
آب سیب آب به آب ناشیانی آب زرشک آب سرخ آ لوی بخار قند سفید نصف با بدستور شربت سازند  
بعده و اریذ یا بنجته آید ارکان طبا شکر بود آمله بنجته زهر موره یا قوتی ربانی که بایستی شیب بنز زهر و بنز  
سید احمد عنبر اشپ وانه سبیل پوست بیرون بسته حب آس رب به ورق نقره ورق طلا بدستور معروف بشند  
یا قوتی مقوی قلب و ضمیر و اریذ ارکان آید یا قوت ربانی زهر و بنز طبا شکر بود و زرشک وانه سبیل  
پوست بیرون بسته لباسیم جو و عرق رب البوس سنبل الطیب گل کا و زبان اجار را صلا می نموده اودی و دیگر  
کوفته بنجته قند سفید با عرق کینه خانه ساز و آب نار شیرین آب به و آب نار بخوش بقوام آورده بر شند بعد ورق نقره  
ورق طلا صاصل سازند یا قوتی دیگر مقوی قلب و ضمیر یا قوت ربانی شیب بنز عقیق بنی که بایستی  
طبا شکر بود و اریذ یا بنجته مرجان سرخ زهر موره گل رخی برق کا و زبان سبیل روز کمرل نموده گل کا و زبان  
گل سیوطی کشتن خشک صندل سفید خوشبو کوفته بنجته آب نار شیرین آب به شیرین آ لوی بخار نیمه خنکاش  
قند سفید بقوام آورده آب بر شیم خام آمیخته باز بقوام آورده ورق نقره آمیزند و خوب حل نموده نگاه دارند

تقریر طایفه بر طبع گرامی طبیب نامی افغانکات معنوی صو خطاب حکیم محمد علی افغانکات صاحب سکن بر  
حمد و تحسین است که حکمت باریکانش کسادگی فقل امراض طیلان را بکلیه تشخیص طبا با بسته و ابدان معلولان از طفل  
منوره و امراض محصیه به تابیر صائبه حکمای زمان رسته و وقت طلسمی را زبیه که از قانون علاجش که ارجح کردید و با و ان  
مطب فرستش فلاطون اسطورالات خطاب تدبیر و صلا الله علیه و علی له و اصحابه جمعین ما دام العیاض مفید و نیک  
اکمل با وسایل اما بنجته میباید که درین اوان سعادت تو امان صدر نشین مجلس بلند نامی مستدرا می از حکومته والا استقامت  
جناب حکمت باریکانش بجا و سعادت نژاد عالم خیر فائز فی نظیر غز الحکام شرف العلماء برج نام بنجته معنی عام گوهر برج فضل  
کمال خیر برج عز و جلال فلاطون عصر بالینوس به خطاب لانا حکیم وکیل احمد صاحب سکن بر خطاب صدر سعادت مست



استقله حیدر آباد کن صانما الله تعالی عن الشور والافات والفتن کتاب شریف ورساله لطیف در معایات طیب تصنیف  
 یامی را ازین صلاهی عالم مریون است نموده اگر نفسی ازین نسخه متبرکه به یونان فرستند سکان آسمان و گرام فلاحون بکست نبرند  
 شیخ رئیس اگر این رساله را می دید رحمت مالیف قریب این قانون نمی کشید اگر از اندامین اسطوثرانی بسکندری رسید قطب است  
 اگر خطرات زنا را نمی گردید چون بخدی اگر سطر ای ازین عجله نافع دیدی و دش هرگز بگرد زلف لیلی نگردید قبیح آفرین را بصفحاتش  
 اگر اولاً نظر می فتاد و بیجا دل را به عوای صادقی نمی کشاد و تعالی جل شانہ مقبول عالم و العالمیان گرداند و نفسی نام بجا و نام

تقریظ کاک کمر سداک عالم همه ان شاعر البیان چنانچه لوی محاسب صاحب سکندر پور سلسله المنان

النت بزویم کج اهل کرم	چون داغ شماره بکف نقش درم	در شعر طرفه را می مارا نشود کس	کو زهر را هم بجای شیر عظم را
هم رنگ بمن خصم ز تقلید نگردد	دانند همه مرتبه نور و ظلم را	از نغمه شغرم دل اعدا نکشاید	لطیفی ز سر و دست کجا گوش هم را
از مرغ گلستان ز در گل جاره گیرم	در گلشن اگر بر کشم این صیحت تو خرم را	بیند سخن سنج حکمت سخن سن	زان سالک که گوی گوشت کرم
دل سبکی شغرم اگر گوش نماند	و جشی نکند یاد و گردشت و دم	در میخ سخن سنج حکیمی ست سرور	محتاج بود و نغمه سن بر و نه بزم
حق کرد و کیل حمد و ارفاق فراوان	اگر دست عطا خلعت اخلاق کردم	من هم همه خلق نشانم در میخ	زان گونه که دستش ز دنیا حکم را
و صفت طلبم هست که چون آب بگویم	مهرت بدم هست که چون نقش درم	زان سالک خورشید رو و قیر کیش	عدل تو بدر ساخته او خلق تنم را
هر نوش از قهر تو شود هم اثر زهر	تبدیل کند لطف خاصیت هم	تشبیه ترا من نه بسندم به اسطو	نسبت بشعالات هم شیر آهبر را
امر و کجاست فلاحون بصدقت	آموختی از ذات تو آداب حکم را	این نسبت دو نانی فلک است شبی	تن واد اگر از پی تسلیم تو خرم را
در شعر بی قافیه اش نیز سازم	زان که نه نیست اوصاف تو کم	این عده کتابی شده تصنیف	مخروده بر ساختم دل یا قوت تو کم
در باب کتبیت که تریاق عظم	این نسخه مگر دفع کند درد و دلم	محبوب نمایند ملایک بعباد	صرف آنچه بوج تو کنم نطق تو کم
تا چند بوج تو درین بادیه تو کم	هر گاه که پایان بنویض تو کم	با صدق دل از دل شبی بی طرح	از حق طلبم دولت و تبار تو کم
	تا صبح قیامت بر این ساقی درم	احباب انوش به بدخواه تو کم	

قطعه تاریخ طبع او کاشف و قاتل صفی جناب مولوی ابی الحسنین صاحب سکندر پور مخلص به و

ده چارین نسخه است در پنج | دفع گردد از و گزند هیچ | سال طبعش ولی بپرگفت | طبع شد نسخه پسند طبع

قطعه تاریخ زینیه قلم فیض قمر مداح نبی جناب مولوی وحی الحسنین صاحب سکندر پور

دهی رساله نایاب و رفیع است | که وصف است بر دل صد و دو نیم | جو طبع گشت دمی گفت سال این | این طبع کتاب فیض انسانی

قطعه تاریخ زینیه کاک کمر سداک یا عقل و تمیز جناب شیخ محمد عبدالعزیز سکندر پور مخلص به و

چه سینه است که هر س صیحه می گردد | شفا می جسد هر صحن این کتاب خوانی | رجوع کن بکتاب اسطو و دوران | مهربات فلاحون دهم برادانی

قطعه تاریخ زینیه کاک کمر سداک صاحب اوصاف بحد شیخ محمد عبدالاحد سکندر پور مخلص به و

به بین این نسخه بستانم | شنیده که بود مانند دیدم | چو شد مطبوع سال طبع گفتم | دیاقوتی نشا و دل شنیدم







[illegible]

[illegible]

[illegible]